

Immobilien – Real Estate – Immobilier – Կալուած – Անշարժ գույք

Lexikon
Vocabulary
Lexique
Բառգիրք
Բառարան



Deutsch – English – Français – Arménien occidental – -----
Գերմաներէն – Անգլերէն – Ֆրանսերէն – Արեւմտահայերէն – Արեւելահայերէն

Dr. H. Hartunian
Vienna 2023

ՆԱԽԱԲԱՆ

(արեւմտահայերէն)

Ներկայ քառալեզու բառարանի ստեղծման գաղափարը սերած է 2006 թուականին Վիեննա հրատարակուած գերմաներէն-անգլերէն բառարանի մը գոյութենէն՝ իր 2.880 մասնագիտական եզրերով, անոր կողքին նաեւ Աւստրիոյ Առեւտրական Պալատի կողմէ առցանց տրամադրուած գերմաներէն-ֆրանսերէն բառարանէ մը՝ հազիւ 300 եզրերով:

Անշարժ գոյքի պետական վկայեալ մասնագէտի հանգամանքովս, ինչպէս նաեւ որպէս հայորդի՝ վաղուց կը զգայի անհրաժեշտութիւնը, ոչ միայն նշուած բառարաններուն եզրերու քանակը ընդարձակելու, այլ ստեղծելու նաեւ հայերէն տարբերակ մը: Ներկայիս հասնելով մօտ 3.800 եզրերու, կը կարծեմ, թէ մասնագիտական արդի բառարանի մը պահանջքը լայնօրէն բաւարարած կ'ըլլամ: Կը շեշտեմ, որ ներկայ աշխատանքս ունի զուտ ակադեմական բնոյթ, ուստի զայն կը տրամադրեմ հետաքրքրուող ընթերցողներուն՝ անվճար:

Գերմաներէնը կարգ մը երկիրներու պաշտօնական լեզուն ըլլալով, բազմաթիւ եզրեր կը կիրառուին տարբեր իմաստներով: Ասկէ զատ կան նաեւ հինցած եզրեր, որոնք այս կամ այն երկրի մէջ դեռ կը գործածուին: Ի դէպ, կացութիւնը տարբեր չէ անգլերէնին ու ֆրանսերէնին համար: Նկատի առնել շրջանային այդ բազմազանութիւնը կը նշանակէ զգալիօրէն դժուարացնել կամ նոյնիսկ անհնարին դարձնել ներկայ աշխատանքի հրատարակումը: Հակառակ անոր, անհրաժեշտ նկատեցի կազմել հայերէնի երկու աշխարհաբարները՝ արեւմտահայերէնն ու արեւելահայերէնը առանձին:

Բաղդատմամբ մասնագիտական այլ բառգիրքերուն ներկայ բառարանը մատչելի է ո'չ միայն մասնագէտներու փոքր շրջանակի մը: Արդարեւ մեզմէ իւրաքանչիւրը իր կեանքի ընթացքին վարձակալ կամ տանտէր է եղած, կամ ալ հաւանաբար կը ծրագրէ ապագային կառուցել իր սեփական տունը: Հասկնալի է, թէ ոչ բոլորս ունինք հարկաւոր գիտելիքներ՝ իրաւաբանական, պետական-վարչական, շինարարական, ֆինանսատրման, տնտեսական եւ այլ մարզերուն մէջ: Ուստի անշարժ գոյքի մասնագիտական եզրերը իմանալը կը դիւրացնէ հաղորդակցութիւնը շրջանի իշխանութիւններուն, փաստաբան/նոթարներուն, դրամատներուն, ճարտարապետ/շինարար վարպետներուն, կառուցողներուն կամ շէնքի կառավարիչներուն հետ:

Արեւմտեան աշխարհի բազմաթիւ օրէնքներն ու մասնագիտական եզրերը Հայաստանի մէջ 1990 թվականներուն հետզհետէ կիրարկուեցին: Արեւմտահայերէնախօս սփիւռքը նորաբանութիւններու ստեղծման գծով իր կարգին չկարողացաւ դրական դեր մը խաղալ, քանի որ զուրկ էր պետական-վարչական կառոյցէ մը. ուստի արեւմտահայութիւնը նախընտրեց բազմաթիւ նորաբանութիւնները փոխառել արեւելահարէնէն, վերածելով դասական ուղղագրութեան:

Ի դէպ, բառարանը արեւմտահայերէնի ու արեւելահայերէնի բաժնելը ունի իր առաւելութիւնը՝ թէ՛ Հայաստանի մէջ բնակարան վարձելու, տուն կամ հողատարած գնելու մտադիր սփիւռքահայերը եւ թէ՛ արտասահմանի մէջ նման նպատակ ունեցող հայաստանցիները արագօրէն կը գտնեն իրենց որոնած եզրերը:

Բառարան մը պատրաստել դժուար է երեւակայել առանց արտաքին օգնութեան: Ներկայ բառարանի հայերէն տարբերակի մշակման գծով իր ցուցմունքներուն համար կ'ուզեմ խորին շնորհակալութիւններս յայտնել Պարոն Վարուժան Վարդանեանին:

(Նախագահ՝ ՀՀ անշարժ գոյքի գնահատողներու համամիութեան): Խորին յարգանքով ու սրտաբոլս շնորհակալութեամբ կ'ուզեմ ընդգծել, որ հայերէնի բաժինը անկատար պիտի ըլլար առանց Պարոն Երուանդ Գոչունեանին (ԱՄՆ) համբերատար ու շինիչ սրբագրութեան: Մասնագիտական գրականութեան հայթաթման եւ հայրենի մասնագէտներուն հետ կապեր ստեղծելու գծով երախտապարտ եմ Պարոն Սեպուհ Պաղտոյեանին իր ցուցաբերած օգնութեան համար, իսկ բառարանագիր Լեւոն Թորոսեանին՝ իր թանկագին թելադրութիւններուն ու սրբագրութեան համար:

Դր. Համբարձում Յարթունեան
Վիեննա, Ապրիլ 2023

ՆԱԽԱԲԱՆ

(արևելահայերեն)

Այս քառալեզու բառարանի ստեղծման գաղափարը գալիս է մասնագիտական մի բառարանից, որը հրատարակվել է Վիեննայում 2006 թվականին, մոտ 2880 գերմաներեն-անգլերեն տերմիններով. Նրա կողքին գոյություն ուներ մի այլ փոքրիկ հազիվ 300 տերմիններ պարունակող գերմաներեն-ֆրանսերեն առցանց բառարան, որը պատրաստվել էր Ավստրիայի Առևտրի պալատի կողմից:

Որպես պետական հավաստագրված և Ավստրիայում լիցենզավորված անշարժ գույքի մասնագետ և իբր հայորդի, ես կարիք զգացի ոչ միայն ընդլայնել հիշյալ բառարանները, այլև ստեղծել հայերեն տարբերակը: Այժմ մոտ 3800 տերմիններ, կարծում եմ, մեծապես բավարար կլինեն անշարժ գույքի ոլորտի ժամանակակից մասնագիտական բառարանի պահանջները գոհացնելու: Պետք է ընդգծել, որ իմ աշխատանքը զուտ ակադեմիական բնույթ է կրում, որն ազատորեն հասանելի է հետաքրքրված ընթերցողներին:

Այն փաստը, որ գերմաներենը պաշտոնական լեզու է մի քանի երկրներում, նշանակում է, որ մի քանի տերմիններ տարբեր կերպ են օգտագործվում. կան նույնիսկ որոշ հնացած տերմիններ, սակայն դրանք դեռ օգտագործվում են այս կամ այն երկրներում: Նույնն է անգլերենի ու ֆրանսերենի դեպքում: Այնուամենայնիվ, տարածաշրջանային բազմազանության նկատառումը շատ ավելի դժվար, եթե ոչ անհնարին կդարձներ այս բառարանի ստեղծումը: Այդուհանդերձ, հարկ համարեցի հայոց լեզուն ներկայացնել իր երկու տարբերակներով առանձին:

Ի տարբերություն մյուս մասնագիտական բառարանների, այս բառարանը կիրառելի է ոչ միայն փորձագետների նեղ շրջանակներում: Ինչպես հայտնի է, մեր կյանքում ինչ-որ պահի կլինենք վարձակալներ կամ սեփականատերեր կամ ծրագրում ենք կառուցել մեր սեփական տունը: Այնուամենայնիվ, քչերն ունեն բավարար գիտելիքներ իրավաբանական, պետական կառավարման, շինարարական տեխնոլոգիաների, վարկերի, բիզնեսի կառավարման և այլն ոլորտներում: Անշարժ գույքի տերմինաբանության իմացությունը հեշտացնում է շփվել իշխանությունների, իրավաբանների/նոտարների, բանկերի, ճարտարապետների / շինարարների, գույքի կառուցապատողների և գույքի կառավարիչների հետ:

Արևմուտքում կիրառվող շատ օրենքներ և տեխնիկական տերմիններ Հայաստանում միայն աստիճանաբար են կիրառվել 1990-ականներից, ինչը նաև հանգեցրել է նոր տեխնիկական տերմինների առաջացմանը: Մյուս կողմից, պետական-վարչական կառույցների բացակայության պատճառով սփյուռքի արևմտահայությունը ինչպես կարգն է չկարողացավ նպաստել արևմտահայերեն ու ստանդարտացված տերմինների ստեղծմանն, այնպես որ ստիպված եղավ բազմաթիվ նորաբանություններ վերծնել արևելահայերենից՝ նրանք տառադարձելով դասական ուղղագրության:

Արևմտահայերենն ու արևելահայերենը տարանջատելու առավելությունն ակնհայտ է. արտերկրի այն հայերը, ովքեր ցանկանում են գնել կամ վարձակալել անշարժ գույք Հայաստանում, կամ այն հայերը, ովքեր հետաքրքրված են անշարժ գույք գնելու արևմտյան երկրներում, այժմ կարող են արագ գտնել համապատասխան տերմինը, նրանց լեզվի տարբերակով:

Դժվար թե պատկերացնել բառարանի ստեղծումն առանց արտաքին օգնության: Ուստի, օգտվելով առիթից, ցանկանում եմ շնորհակալություն հայտնել պարոն Վարուժան Վարդանյանին՝ (<< անշարժ գույքի գնահատողների ֆեդերացիայի նախագահ)՝ նրա արժեքավոր խորհուրդների: Խորին հարգանքով ու սրտաբուխ շնորհակալությամբ կուզեմ ընդգծել, որ հայերենի բաժինը անկատար պիտի լիներ առանց Պարոն Երվանդ Գոչումյանի (ԱՄՆ) համբերատար ու շինիչ սրբագրության: Իմ սրտանց շնորհակալությունն եմ հայտնում նաև Սեպուհ Բաղդոյանին՝ Հայաստանից մասնագիտական բառարաններ ծեծք բերելու, Հայաստանում կապեր հաստատելու հարցում՝ օգնության համար: Վերջում ուզում եմ շնորհակալություն հայտնել բառարանագիր Լևոն Թորոսյանին իր խորհուրդների և ուղղումների համար:

Դր. Համբարձում Հարթույան
Վիեննա, ապրիլ 2023թ

VORWORT

Die Entstehungsgeschichte dieses viersprachigen Wörterbuches geht auf ein Deutsch-Englisches Lexikon für Wohnungswesen zurück, welches im Jahr 2006 in Wien erschien und 2.880 Fachbegriffe enthielt; hinzu kam ein Deutsch-Französisches Online-Lexikon der Wirtschaftskammer Österreich mit knapp 300 Fachbegriffen.

Als staatlich geprüfter und konzessionierter Immobilienmakler in Österreich und gebürtiger Armenier spürte ich die Notwendigkeit nicht nur einer Erweiterung der bestehenden Fachbegriffe, sondern auch die Schaffung einer armenischen Version. Mit nunmehr 3.800 Begriffen - denke ich - die Anforderungen eines zeitgemäßen Fachwörterbuches für die Immobilienbranche weitgehend erfüllt zu haben. Zu betonen ist, dass meine Arbeit rein akademischer Natur ist, die ich den interessierten Lesern und Leserinnen nun frei zur Verfügung stelle.

Die Tatsache, dass Deutsch in mehreren Staaten die Amtssprache ist, sind mehrere Begriffe unterschiedlich in Verwendung; obwohl manche Begriffe inzwischen veraltet, sind sie in diesem oder jenem Land noch immer gebräuchlich. Auch bei Englisch und Französisch ist das ähnlich. Die Implementierung der regionalen Vielfalt würde jedoch die Entstehung des vorliegenden Wörterbuches wesentlich erschweren, wenn nicht sogar unmöglich machen. Trotzdem habe ich es für nötig erachtet, die armenische Sprache mit ihrer beiden Varianten West- und Ostarmenisch getrennt zu wiedergeben.

Im Gegensatz zu den anderen Fachwörterbüchern spricht das vorliegende Wörterbuch nicht nur einen kleinen Kreis aus Fachleuten an. Bekanntlich ist von uns irgendwann Mieter/Mieterin oder Eigentümer/Eigentümerin einer Immobilie oder eben plant ein eigenes Haus zu bauen. Nicht viele haben jedoch ausreichende Kenntnisse in Bereichen Jus, staatliche Verwaltung, Bautechnik, Kreditwesen, Betriebswirtschaft, etc. Die Kenntnis der Immobilien-Fachbegriffe erleichtert darum die Kommunikation mit den Behörden, Anwälten/Notaren, Banken, Architekten/Baumeistern, Bauträgern und Hausverwaltern.

Viele im Westen praktizierte Gesetze und Fachbegriffe sind in Armenien erst seit den 1990er Jahren schrittweise implementiert worden, wodurch auch neue Fachbegriffe entstanden. Die Westarmenier in der Diaspora konnten mangels an staatlich-administrativen Strukturen zur Entwicklung der eigenen Sprachvariante durch Schaffung von genormten Neologismen leider kaum beitragen, so dass sie viele davon aus dem Ostarmenischen übernehmen mussten.

Der Vorteil der Trennung in West- und Ostarmenisch liegt auf der Hand: jene Auslandsarmenier, die in Armenien Immobilien erwerben oder mieten wollen bzw. jene Armenier, die im westlichen Ausland Interesse an Immobilienerwerb zeigen, können nun schnell den gesuchten Begriff in der jeweiligen Sprachvariante finden.

Die Schaffung eines Wörterbuches ohne Inanspruchnahme fremder Hilfe ist kaum denkbar. Darum möchte ich an dieser Stelle Herrn Varuzhan Vardanyan (Präsident der Föderation der Immobilien-Schätzgutachter der Republik Armenien), für seine wertvolle Hinweise und Literaturtipps herzlich danken. Mit Hochachtung und herzlichem Dank möchte ich erwähnen, dass der armenische Teil des Wörterbuchs unvollkommen wäre ohne die geduldige und konstruktive Korrektur des Herrn Yervant Kotchounian aus den USA. Für die Hilfe bei der Beschaffung von Fachwörterbüchern aus Armenien, sowie bei Herstellung von Kontakten in Armenien möchte ich meinen innigen Dank an Sebouh Baghdoyan aussprechen. Schließlich möchte ich mich bei Lexikograph Levon Torossian für seine Tipps und Korrekturen herzlich bedanken.

Dr. Hamparsum Hartunian
Wien, April 2023

PREFACE

The idea to compile this multilingual technical dictionary goes back to an existing “German-English Housing Glossary”, with its total of 2,880 terms, published in 2006 in Vienna. In addition to that publication a small German-French online-glossary of the Austrian Federal Chambre of Commerce and Industry triggered the realization of this dictionary, as well.

On the one hand in my capacity as state-licensed real estate agent in Austria and on the other hand being a Diaspora- Armenian I felt the necessity not only to complete the above-mentioned glossaries, but enrich them with a fourth language. Having now a total 3,800 terms, I guess, the requirements of a modern technical dictionary are widely met. I do emphasize, however, that my work aims only academic purposes, that why I make it available, free of charge, to everybody.

German being the official language of more than one country, some terms might have different meanings in each of them. Moreover, some outdated terms in a certain country might be still in use in another one. The aforementioned status applies both to English and French languages, as well. I do confess, however, that the implementation of the regional diversities would not only substantially complicate the publishing of the present dictionary, but make it almost impossible. Nevertheless, I considered as inevitable to reflect the Armenian language in both of its versions (Western and Eastern).

Contrary to many other technical dictionaries, the present one does not only respond to the need of a circle of specialists, but exceeds its range. As is generally known, any individual in his/her life is/was a tenant or at a later stage became owner of a real estate, or perhaps intends to build an own house. Many of us do certainly not have the necessary know-how concerning law, public administration, civil engineering, financing, business administration, etc. The acquaintance of specific terms on real estates might facilitate the communication with public authorities, lawyers, public notaries, banks, architects, master-builders, developers and facility managers.

A series of laws and technical terms applied in the Western Hemisphere have been stepwise implemented in Armenia after its independence (1991) only; at the same time neologisms have been created. In absence of statehood the Western Armenian language, however, could not develop all necessary technical terms in a standardized way, but instead imported a series of neologisms from the Eastern Armenian language.

The benefit of separation in Western and Eastern Armenian versions is obvious: both the Diaspora Armenians who would buy or rent a real estate in the republic of Armenia and those national Armenians who intend to purchase or lease abroad can swiftly refer to its own version.

The creation of a dictionary without any external help is almost unimaginable. Herewith I would like to express my gratitude to Mr. Varuzhan Vardanyan (President of the Armenian Federation of Certified Surveyors), both for his valuable hints and supplying of technical literature. With respect and heartfelt thanks I would like to mention that the Armenian part of the dictionary would be incomplete without the patient and constructive correction done by Mr. Yervant Kotchounian from the USA. My sincere thanks go to Mr. Sebouh Baghdoyan both for his sustainable help in purchasing of technical dictionaries and establishing contacts to the professionals in Armenia. Finally I would like to thank lexicographer Levon Torossian for his hints and corrections.

Dr. Hamparsum Hartunian
Vienna, April 2023

PREFACE

L'historique de ce lexique quadrilingue remonte à un dictionnaire allemand-anglais, contenant 2.880 termes techniques concernant le logement (l'habitat), qui a été publié en 2006 à Vienne, ainsi qu'un petit lexique numérique allemand-français, comprenant environ 300 termes techniques, publié par la Chambre Fédérale de Commerce et d'Economie autrichienne.

En ma qualité d'un agent immobilier licencié d'une part et autrichien d'origine arménienne d'autre part, je sentais depuis longtemps la nécessité non seulement d'une extension de lexiques sus-cités, mais également un élargissement par ma langue maternelle. Désormais parvenu à un volume de 3.800 termes techniques, je pense que le lexique présent accomplit largement les exigences d'un dictionnaire spécialisé pour le secteur immobilier. Je souligne que l'objectif de mon oeuvre est uniquement académique, donc ne poursuit aucun but commercial; c'est pourquoi je le met à la libre disposition de tous.

Comme l'allemand est la langue officielle dans plusieurs pays, il n'est pas rare qu'une expression donnée puisse utilisée différemment ; il arrive même qu'un mot obsolète dans un pays soit toujours utilisé dans un autre. Le cas n'est pas différent pour la langue anglaise ou française. L'adaptation de la diversité régionale pourrait pas seulement rendre difficile, voire impossible, la création du présent lexique. Malgré tout je considère inévitable, de représenter la langue arménienne avec ses deux versions, soit occidentale ou orientale.

Contrairement aux autres dictionnaires techniques le lexique présent ne répond pas seulement au besoin du cercle restreint des experts. C'est bien connu que chacun de nous peut être au cours de sa vie un locataire/une locatrice ou bien propriétaire d'un immeuble, peut-être même envisager de construire sa propre maison. Cependant tout le monde n'a pas connaissance suffisante dans les domaines juridiques, d'administration, de technique de construction, de financement, de gestion, etc. La connaissance des termes techniques facilite la communication avec les instances officielles, avocats/notaires, banques, architectes/ingénieurs, promoteurs, gérants/gérantes d'immeubles, etc.

Une série des lois ainsi que plusieurs termes techniques pratiqués dans le monde occidental ne s'appliquent en Arménie qu'après la conquête de son indépendance en 1991. Ainsi plusieurs termes techniques nouveaux sont créés en arménien oriental. Quant aux arméniens de la diaspora –par manque de souveraineté– ils n'ont pas pu contribuer au développement d'un vocabulaire technique standardisé en arménien occidental; ils ont préféré emprunter les néologismes et les transcrire avec leur orthographe classique.

Alors l'avantage d'une séparation en l'arménien occidental et oriental pour le présent lexique est évident: d'une part les arméniens de la diaspora, qui sont intéressés par l'acquisition ou la location d'un bien immobilier en Arménie, d'autre part les citoyens/citoyennes de la République d'Arménie qui poursuivent le même but à l'étranger, peuvent donc facilement trouver certains termes techniques et ceci dans leur propre langue et orthographe.

La création d'un tel oeuvre sans une aide extérieure est impensable. J'exprime mes sincères remerciements à Monsieur Varuzhan Vardanyan (président de la fédération des estimateurs/évaluateurs immobiliers d'Arménie), pour ses informations précieuses, ainsi que pour la mise à ma disposition de la littérature spécialisée. Avec mes respects et mes remerciements je tiens à préciser que la partie arménienne du dictionnaire serait imparfaite sans les corrections patientes et constructives de M. Yervant Kotchounian, des États-Unis. En outre, je rends grâce à Monsieur Sebouh Baghdoyan pour l'approvisionnement des dictionnaires arméniens et les contacts locaux en Arménie. Enfin mes remerciements cordiaux au lexicographe Levon Torossian pour ses notices correctrices.

Dr. Hamparsum Hartunian
Vienne, Avril 2023

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Abänderung (f)	բարեփոխում. փոփոխութիւն . տարբերակ	բարեփոխում. փոփոխություն . տարբերակ	alteration / amendment / modification	modification [n.f.]
Abänderungsvertrag (Nachtrag) (m)	լրացուցիչ համաձայնագիր . պայմանագրի ուղղում	պարտավորագրի ուղղում	additional clause to an agreem ent / schedule to an agreement, addendum	avenant [n.m.]
Abbrucharbeiten (pl)	քանդման աշխատանքներ	քանդման աշխատանքներ	demolition works	travail de démolition [n.m.]
abbruchreif	խլխլած . խարխուլ	խլխլած . խարխուլ	dilapidated	délabré [adj.]
Abbuchungsauftrag (m)	նախագանձման մնայուն պատուէր	նախագանձման մնայուն պատվեր	debit order, debit mandate, debit order mandate	mandat (bancaire) de prélèvement [n.m.]
abdichten	անթափանց դարձնել	անթափանց դարձնել	seal, to	étancher [v.t.]
Abdichtung (f)	անթափանց դարձնում	անթափանց դարձնում	sealing (make water tight)	étanchement [n.m.]
Abfallbeseitigung (f)	աղբավերացում	աղբավերացում	waste disposal	élimination des déchets/ résidus [n.f.]
Abgabe(n) (f/pl)	տուրք . հարկ	տուրք	charge(s) / duty(-ies) / due(s) / levy(ies)	taxe, charge [n.f.], impôts [n.mpl]
abgabefrei	տրազերծ . հարկազերծ	տրազերծ	tax free / free of tax	hors-taxe [adj.] , franchise, en franchise [n.f.]
abgabefreies Stadtgebiet	քաղաքի տրազերծ տարածք	քաղաքի տրազերծ տարածք	tax free urban area	zone franche urbaine (ZFU)
Abgaben (pl), öffentliche	հանրային տուրք . պետական հարկ	հանրային տուրք . պետական հարկ	public charges / fees	taxes publiques [n.fpl]
abgabenpflichtig	տրատու . հարկատու	տրատու . հարկատու	taxable, dutiable	imposable [adj.]
abhängig	կախեալ . ենթակայ	կախյալ . ենթակա	dependent / depending on	relatif (ve), dépendant de qn/qch
Abheben (n) / Abhebung (f)	գումարահանում	գումարահանում	withdrawal	retrait [n.m.]
Abkommen (n)	պարտաւորագիր . դաշինք	պարտավորագիր . դաշինք	deal / treaty (intl. Abkommen)	accord [n.m.] / traité [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Ablaufen (n)	ժամկէտաւարտ	ժամկետավարտ	expiration	expiration [n.f.]
Ablaufplan (m)	ընթացքի ուղեգիծ	ընթացքի ուղեգիծ	flow chart	plan de déroulement [n.m.]
ablehnen	մերժել	մերժել	refuse, to / reject, to / dismiss, to	refuser, rejeter [v.t.]
Ablehnung (f)	մերժում	մերժում	refusal / rejection	refus, rejet [n.m.]
Ablöse (f), (z.B. Ablösesumme für Möbel) / z.B. Wohnungsübernahme	գործածելի կարասիներու փոխանցագումար	բանալու փոխ	deposit / transfer fee / premium / tenancy fee / key money	reprise (de mobilier), reprise à l'ancien locataire, rachat, compensation
Ablösevereinbarung (f)	համաձայնագիր՝ նոր վարձակալի եւ նախորդի միջեւ առկայ կահույքի վճարովի փոխանցման մասին	համաձայնագիր՝ նոր վարձակալի եւ նախորդի միջեւ առկա կահույքի վճարովի փոխանցման մասին	agreement on money paid by incoming tenant to buy up furniture/fittings from outgoing tenant . transfer money . key money	accord sur reprise de mobilier [n.f.]
Ablösungsvereinbarung (f)	յետգնման կամ մարման համաձայնութիւն	հետգնման կամ մարման համաձայնություն	redemption agreement	accord de rachat [n.m.]
Abmessung (f)	չափ . չափեր	չափ . չափեր	measurement / dimension	dimension [n.f.]
Abnahmepflicht (f)	ստանձման պարտաւորութիւն (օրինակ՝ նորակառոյց շէնքի)	ստանձման պարտավորություն (օրինակ՝ նորակառույց շէնքի)	obligation to take over (e.g. a completed building)	obligation de réception [n.f.]
abnehmen (im Sinn von weniger werden)	նուազիլ . պակսիլ	նվազել . պակսել	decrease, to / decline, to / diminish, to / reduce, to / lower, to	diminuer, décliner, baisser, réduire [v.t.]
Abnutzung (f) (z.B. einer Wohnung)	մաշում . հնացում	մաշվում . հնացում	wear and tear / depreciation	usure [n.f.]
abreißen	փլել . քանդել	փլել . քանդել	demolish, to / pull down, to	démolir [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Abrissbirne (f)	փլուզման (կործանիչ) մետաղագունդ	փլուզման (կործանիչ) մետաղագունդ	wrecking ball, wrecker's ball	boule de démolition [n.f.]
Absatzfinanzierung (f)	վաճառքի դրամաւորում (ֆինանսաւորում)	վաճառքի դրամավորում (ֆինանսավորում)	sales financing	financement des ventes [n.m.]
Abschaffung (f) von	վերացում . ջնջում	վերացում . ջնջում	abolition of	abolition de [n.f.]
Abschätzung, Bewertung (f)	գնահատում . արժեւորում . գնորոշում	գնահատում . արժեվորում . գնորոշում	estimation, valuation	estimation, évaluation [n.f.]
Abschlag (m)	զեղչ . իջեցում	զեղչ . իջեցում	discount / disagio	rabais, abattement [n.m.], baisse [n.f.]
Abschöpfungsauftrag (m)	հաշուի նուազացման մնայուն պատուէր	հաշվի նվազացման մնայուն պատուէր	sweeping arrangement	mandat de virement permanent [n.m.]
abschreiben	մասնամարել . մաշուածքագրել	մասնամարել . մաշվածքագրել	amortise, to BE ; amortize, to AE ; depreciate, to	amortir [v.t.]
absehbar	նախատեսելի	նախատեսելի	foreseeable / predictable	prévisible [adj.]
absetzbar	հանելի . զեղչելի	հանելի . զեղչելի	deductible	déductible, débitable [adj.]
Absetzung für Abnutzungen (f) (AfA)	մաշուածքագրում . արժենուազեցում	մաշվածքագրում . արժենվազեցում	depreciation (for wear and tear)	amortissement [n.m.]
Absicht (f), zugehörige	մտադրութիւն . դիտաւորութիւն . նպատակ	մտադրություն . դիտավորություն . նպատակ	relevant intent	intention relevante [n.f.]
Absichtserklärung (f) (Willenserklärung)	դիտաւորագիր	դիտավորագիր . մտադրությունների նամակ	letter of intent / letter of interest	déclaration de volonté [n.f.]
Absichtserklärung (unverbindliches Kaufanbot)	դիտաւորագիր . գնման անպարտադիր առաջարկ	դիտավորագիր . գնման անպարտադիր առաջարկ	Letter of Intent LOI	déclaration (note) d'intentions [n.f.]
Absied(e)lung (f) / Räumung	վտարում	վտարում	eviction	expulsion [n.f.]
Absprache (f)	համաձայնութիւն	համաձայնություն	agreement	accord [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Abstattungskredit (m), Einmalkredit	անվերանորոգելի վարկ	անվերանորոգելի վարկ . ժամկետավոր փոխառություն	term loan, non-revolving loan	crédit à usage unique [n.m.]
Abstellraum (m) / Abstellkammer (f)	խորթանոց . ցախատուն	խորթանոց . ցախատուն	store room / storage room	débarras (n.m.)
abstimmen	ներդաշնակել . յարմարեցնել	ներդաշնակել . հարմարեցնել	align with / adjust, to	accorder [v.t.], faire correspondre à
Abtretung (durch Verkauf oder Schenkung)	իրաւափոխանցում (օտարման գծով կամ նուիրատութեամբ)	իրավափոխանցում (օտարման գծով կամ նուիրատվությամբ)	act of transfer, cession, assignation	mutation / cession / désaisissement [n.f.]
Abtretung (f) (von Forderungen)	զիչում՝ այլազան պարտքերէ	զիչում՝ այլազան պարտքերէ	assignment (of depts) / of pledge	cession [n.f.]
Abtretung (f) einer Forderung	զիչում՝ իրաւական պահանջէ, փոխհատուցումէ եւ այլն	զիչում՝ իրավական պահանջէ, փոխհատուցումէ եւ այլն	assignment of a claim	cession de revendication [n.f.]
Abverkauf (m)	զեղչով վաճառք	զեղչով վաճառք . սպառավաճառք	selling off	déstockage [n.m.]
Abwärme (f)	վատնուած ջերմութիւն	վատնված ջերմություն	waste heat	chaleur perdue [n.f.]
Abwasserentsorgung, Abwasserbeseitigung (f)	թափջրահաւաք . կեղտաջրահաւաք	թափջրահավաք . կեղտաջրահավաք	foul water treatment / sewage disposal	service collectif d'assainissement [n.m.] / gestion des eaux résiduaires [n.f.]
Abwassersammelgrube (f) (Klärgrube)	զտասարքի հոր	զտասարքի հոր	chesspit, chesspool, septic tank	fosse de récupération, fosse septique [n.f.]
Abweichung (f)	շեղում . տարբերութիւն	շեղում . տարբերություն	variation / departure (from something) / deviation (techn)	divergence, différence, déviation [n.f.]
abweisen	մերժել . վանել . հեռացնել	մերժել . վանել . հեռացնել	refuse, to / reject, to / dismiss, to	refuser, rejeter, renvoyer [v.t.]
Abwertung (f)	արժեզրկում	արժեզրկում	devaluation	dévaluation [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
abwickeln (eine Verpflichtung)	պարտաւորութիւն մը յաջողցնել	մի պարտավորվածություն հաջողացնել	undertake (a commitment), to	régler (un engagement) [v.t.]
Abwicklung (f)	գործառոյթ . գործարք	գործառոյթ . գործարք	handling / settlement / transaction	déroulement [n.m.], transaction financière [n.f.]
Abzinsung (f)	ապատոկոսում . տոկոսային զեղչ	ապատոկոսում . տոկոսային զեղչ	discounting	actualisation [n.f.]
abzugsfähig	զեղչելի	զեղչելի	deductible	déductible [adj.]
Agentur (f) (Immobilienmaklerbüro)	անշարժ գոյքի գործակալութիւն	անշարժ գոյքի գործակալություն	real state agency	agence immobilière [n.f.]
Agio (n)	սակարանային միջնորդէք	սակարանային միջնորդավճար	premium / agio	agio [n.m.]
Akontozahlung (f)	կանխավճարում	կանխավճարում	payment on account	paiement à compte de ... , versement à valoir sur ... [n.m.]
Akte (f)	թղթապանակ . փաստաթուղթերու փաթեթ	թղթապանակ . փաստաթղթերի փաթեթ	file	dossier [n.m.]
Aktie(n) (f/pl)	բաժնեթուղթ	բաժնեթուղթ . բաժնետոմս	share(s) / equity(-ies)	action [n.f.], actions [pl]
Aktiengesellschaft (f) (AG)	բաժնետիրական ընկերութիւն	բաժնետիրական ընկերություն	joint-stock company / corporation / incorporation / public limited company	société anonyme (SA) [n.f.]
Aktienkursrisiko (n)	բաժնետոմսի սակային ռիսկ	բաժնետոմսի գնանշման ռիսկ	share price risk / equity price risk / stock quotation	risque contre cours des actions (?)
Aktionär (m)	բաժնետէր	բաժնետէր	shareholder	actionnaire [n.m.]
Aktiva (pl)	ունեցուածք	ունեցվածք	assets	actif [n.m.]
aktualisieren (auf den neuesten Stand bringen)	այժմէականացնել	այժմեականացնել . ճշգրտել	update, to	actualiser, mettre à jour [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Alarmanlage (f)	ահազանգման համակարգ . ահազանգասարք	ահազանգման համակարգ . ահազանգասարք	alarm / burglar alarm	alarme automatique [n.f.]
Alkoven (m) , Bettnische (f)	մահճախորշ . փոքր ննջասենեակ	մահճախորշ . փոքր ննջասենյակ	alcove	alcôve [n.f.]
allein stehend	մենակեաց	մենակյաց	single person	personne singulière [n.f.]
Alleinerzieher (m)	առանձին այր ծնող	առանձին այր ծնող	single parent	parent isolé [n.m.] / monoparental(e) [adj.]
Alleinuntermiete (f)	առանձին ենթավարձակալութիւն	առանձին ենթավարձակալություն	exclusive sub tenancy	sous-locataire exclusif [n.m.]
Alleinverkaufsrecht (n) / Alleinvermittlungsauftrag (m)	վաճառքի բացառիկ իրաւունք . միջնորդութեան բացառիկ պատուէր	վաճառքի բացառիկ իրավունք . միջնորդության բացառիկ պատվեր	exclusive selling rights / sole agency agreement	droit de vente exclusive / mandat de vente exclusif , mandat d'entremise exclusif [n.m.]
allgemeine Geschäftsbedingungen (pl) (AGB)	գործարարութեան ընդհանուր դրոյթներ ու պայմաններ	գործարարության ընդհանուր դրույթներ ու պայմաններ	general terms and conditions	conditions générales de vente [n.fpl]
allgemeine Reparaturarbeiten (pl)	վերանորոգման հասարակ աշխատանքներ	վերանորոգման հասարակ աշխատանքներ	general repairs / general repair work	réparation générale [n.f.]
Allgemeinfläche(n) (f/pl)	ընդհանուր օգտագործելի տարածք	ընդհանուր օգտագործելի տարածք . ընդհանուր օգտագործման տարածք	common part(s) (of the property)	partie commune [n.f.]
Allgemeinzustand einer Immobilie (m)	շէնքի ընդհանուր վիճակը	շէնքի ընդհանուր վիճակը	state of repair	bilan (de santé immobilier) [n.m.]
Almhütte (f)	լեռնատնակ . լեռնախրճիթ . լեռնահիւղ	լեռնատնակ . լեռնախրճիթ . լեռնահիւղ . շալե	alpine cabin , alp cottage, chalet	cabane montagne [n.f.] , buron, chalet d'alpage, chalet pastoral , mazot [n.m.] Suisse

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Altan (m) Prunkerker, Söller / Altane (f)	բաց դարատափ . ավտան	բաց դարատափ . ավտանա	alcove balcony, ground-supported balcony	avancée / saillie / annexe en forme d'un balcon, avec ou sans escalier [n.f.]
Altbau (m)	հնաշէն . հին շէնք . հնակառոյց շէնք	հնաշեն . հին շենք . հնակառույց շենք	old building(s)	constuction ancienne [n.f.] / immeuble ancien / immeuble vétuste [n.m.]
Altbausanierung (f) / Altbaumodernisierung (f)	հին շէնքի բարեկարգում . հինակառոյց շէնքի արդիականացում	հին շենքի բարեկարգում . հինակառույց շենքի արդիականացում	rehabilitation / refurbishment / renovation / redevelopment / modernization	rénovation de bâtiments vétus / modernisation de bâtiments vétustes [n.f.]
Altbauwohnung (f)	հնաշէն բնակարան (յարկաբաժին)	հնաշեն բնակարան	apartment (xx year-old apartment)	habitat ancien [n.m.]
Altenwohnung(en) (f/pl)	երէցներու բնակարաններ . կենսավայր . բնակավայր . կացարաններ	երեցների բնակարաններ . կենսավայր . բնակավայր . կացարաններ	senior residence / sheltered unit(s)	appartement(s) pour personnes âgées [n.m.]
Altersheim (n) / Altenheim , Seniorenheim	ծերանոց . անկելանոց	ծերանոց . անկելանոց	retirement home	maison de retraite, maison du 3ème âge [n.f.]
Alterung (f) (z.B. einer Wohnungsausstattung)	մաշում . հնանալը	մաշում . հնանալը	obsolescence / ageing BE , aging AE	viellissement [n.m.] obsolescence [n.f.]
Alterungsgeschwindigkeit (f) (Veralterung, Abschlag für technische Überholung)	մաշման արագութիւն . հնանալու չափը	մաշման արագություն . հնանալու չափը	obsolescence rate	viellissement accéléré [n.m.] obsolescence accélérée [n.f.]
Altmietter (m)	երկարամեայ վարձակալ . հին վարձակալ	երկարամյա վարձակալ . հին վարձակալ	sitting tenant	locataire ancien [n.m.] locataire bouillonné
Altstadt (f)	քաղաքի հնագոյն կեդրոնը	քաղաքի հնագույն կենտրոնը	old town center	cité, vieille ville [n.f.] / centre-ville [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Alu-Fenster (n)	ալումինէ պատուհան	ալյումինէ պատուհան	aluminium window, ALU window	menuiserie (en) aluminium [n.f.]
Ambiente (n), Wohnatmosphäre (f)	մթնոլորտ . բնակարանային միջավայր	մթնոլորտ . բնակարանային միջավայր	ambience	ambiance [n.f.]
Amerikanische Küche (f) Wohnküche, offene Küche	ամերիկեան խոհանոց . բաց խոհանոց	ամերիկյան խոհանոց . բաց խոհանոց	eat-in kitchen (AE)	cuisine américaine, cuisine ouverte [n.f.]
Ameta-Geschäft (n)	միասնական վաճառահանում	միասնական վաճառահանում . համատեղ շուկայավարում	joint marketing on real estates	marketing commun en biens immobiliers [n.m.]
Amt (n)	վարչական մարմին	վարչական մարմին	office	administration [n.f.], office [n.m.]
Anbau (m)	ընդլայնում	ընդլայնում	extension	agrandissement, annexe [n.m.], dépendance [n.f.]
Anbindung (f)	կապ . հասանելիություն	կապ . հասանելիություն	connection / link road / accessibility	desserte routière, accessibilité [n.f.]
Anderkonto (n)	երրորդ կողմի հաշիւ	երրորդ կողմի հաշիվ . պահառու հաշիվ	escrow account / third-party account	compte rubriqué [n.m.]
Änderung (f) (zu einem Vertrag)	փոփոխում . ուղղում . ճշգրտում	փոփոխում . ուղղում . ճշգրտում	amendment (to a contract)	amendement [n.m.], modification [n.f.]
Anfangsbelastung (f)	սկզբնական շրջանի վճարում(ներ)	սկզբնական շրջանի վճարում(ներ)	initial load	charge initiale [n.f.]
Anfangsmiete (f)	սկզբնական վարձք (վարձավճար)	սկզբնական վարձավճար	initial rent	loyer initial [n.m.]
Anfangsverzinsung (f)	սկզբնական տոկոս	սկզբնական շահադրույք	initial interest rate	intérêt initial [n.m.]
Anfangswert (m)	սկզբնական արժէք	սկզբնական արժեք	initial/original value	valeur initiale [n.f.]
Anfechtung (f)	բողոքարկում	բողոքարկում . գանգատարկում	appeal against (jur.)	contestation [n.f.]
Anforderungsprofil (n)	պահանջքային ուրուագիծ	պահանջքային ուրվագիծ	profile of requirements	profil exigé [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Angabe(n) (f/pl)	տուեալ . տեղեկութիւն	տվյալ . տեղեկություն	detail(s) / information / specifics	donnée, indication, information, enonciation [n.f.]
angeben	նշել . տեղեկացնել	նշել . տեղեկացնել	indicate, to	indiquer, citer, mentionner, signaler [v.t.]
Angebot (n)	առաջարկ(ութիւն)	առաջարկություն . հայտ . օֆերտա	offer / supply	offre, offre d'achat [n.f.]
Angebotseinholung (f)	առաջարկի ձեռքբերում	առաջարկի ձեռքբերիմ . մրցառքի հրավիրում	calling for tenders	appel d'offre [n.m.]
angelaftet	պարտագրուած	պարտագրված	debited	mis au débit [adj.]
Angeld (n) (f) Haftgeld [n]	կանխավճար	կանխավճար . հավատչեք . առգին	bargain money , earnest money	arrhes [n.mpl] (à titre d'acompte)
angemessen	ընդունելի . մատչելի . արդարացի . յարմար . չափաւոր	ընդունելի . մատչելի . արդարացի . հարմար . չափավոր	appropriate / reasonable	convenable/ approprié
angemessener Hauptmietzins (Öst.)	մատչելի վարձք . արդար վարձավճար	մատչելի վարձք . արդար վարձավճար	fair rent (Austria)	loyer raisonnable [n.m.] (Autriche)
Angestellte(n) (m/f/pl)	պաշտօնեայ	պաշտոնյա	employee(s)	employé, salarié [n.m.]
angleichen	հաւասարեցնել . պատշաճեցնել . ներդաշնակել	հավասարեցնել . պատշաճեցնել . ներդաշնակել	adjust, to	ajuster, adapter, harmoniser [v.t.]
angrenzend	սահմանակից . կից	սահմանակից . կից	adjacent / neighboring	avoisinant(e), adjacent(e), attenant(e) [adj.]
anhängig	առկախ . անլոյծ . չլուծուած	առկախ . անլուծ . չլուծված	pending (jur.)	pendant(e) [adj.]
Ankündigung (f)	ազդ . յայտարարութիւն . ծանուցում	ազդ . հայտարարություն . ծանուցում	notice/ notification	avis [n.m.], notification, annonce [n.f.]
Anlage (Wohnanlage) (f)	համալիր . բնակելի համալիր	համալիր . բնակելի համալիր	apartment complex, housing estate	complexe résidentiel [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Anlagendeckungsgrad (m)	միջոցներու դիրիւրացութեան աստիճան	միջոցների դիրիւրացության աստիճան	asset liquidity ratio	degré de capitalisation [n.m.]
Anlageobjekt(e) (n/pl)	ներդրման միջոցներ (գոյքեր, արժեթուղթեր եւ այլն)	ներդրման միջոցներ (գույքեր, արժեթղթեր եւ այլն)	investment property(-ies)	propriété immobilière de placement financier
Anlegernachfrage (f)	ներդրողներու պահանջարկ	ներդրողների պահանջարկ	investor demand	demande d'investisseur(s) [n.f.]
Anlegerwohnung (f)	ներդրման բնակարան	ներդրման բնակարան	investment property / buy-to-let flat	propriété / appartement pour investisseurs
Anleihe (f) , Obligation	պարտատոմս	պարտատոմս	bond	obligation [n.f.]
Anleihe(n)gläubiger (m/pl)	պարտատոմսի տէր . արժեթղթատէր	պարտատոմսի տեր . արժեթղթատեր	bond creditor / bond holder	obligataire [n.m.]
Anleiheemission (f)	պարտատոմսերու վաճառահանում	պարտատոմսերի վաճառահանում	bond issue / bond flotation	émission d'obligations [n.f.]
Anleihenmarkt (m)	պարտատոմսի շուկայ	պարտատոմսի շուկա	bond market	marché des emprunts [n.m.]
Anleiherendite (f)	պարտատոմսի բերութիւն (ռէնտա)	պարտատոմսի բերություն (ռէնտա)	bond yield	rendements obligataires [n.mpl]
Anliegerleistungen (fpl)	հողատէրերուն պարտադրուած ենթակառուցման սկզբնական վճարումները	հողատերերին պարտադրված ենթակառուցման սկզբնական վճարումները	nonrecurring community taxes for development of the building site	charges communales non récurrentes pour viabilisation de la parcelle [n.fpl]
Anmeldegebühr (f)	գրանցման վճար	գրանցման վճար	registration fee	frais d'inscription [n.mpl]
Annahme (f) (eines Angebotes)	առաջարկութեան ընդունում	առաջարկության ընդունում	acceptance (of an offer)	acceptation (d'un ordre) [n.f.]
Annahmefrist (f) (bei Kreditgeschäften)	ընդունման ժամկէտ	ընդունման ժամկետ	term of acceptance	délai de réflexion [n.m.]
annehmen	ընդունիլ	ընդունիլ	accept, to	accepter (un ordre) [v.t.]
Annehmlichkeit (f)	յարմարաւէտութիւն . յարմարութիւն	հարմարավէտություն . հարմարություն	amenity / convenience	commodité [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Annuität (f)	տարեվճար . փոխառութեան հերթական տարեվճար	տարեվճար . փոխառության հերթական տարեվճար	annuity, regular annually payment	annuité [n.f.]
Annuitätenzuschuss (m)	պարտամարման պետական դրամաշնորհ	պարտամարման դրամատրված տարեվճար	annuity grant /subsidized annuity / (AUT) interest and redemption subsidy	annuité subventionnée [n.f.]
annullieren	ջնջել . չեղեալ նկատել . չեղարկել	ջնջել . չեղյալ նկատել . չեղարկել	revoke, to / cancel, to	annuller [v.t.]
Anpassung (f)	յարմարեցում . պատշաճեցում . յարմարակցում	հարմարեցում . պատշաճեցում . հարմարակցում	adaptation / adjustment	ajustement [n.m.] / adaptation [n.f.]
Anpassungsfähigkeit (f)	յարմարելու ընդունակութիւն	հարմարելու ընդունակություն	adaptability	adaptabilité, capacité d'adaptation [n.f.]
Anreiz (m) / Anreize (pl)	խթան . խրախուսում	խթան . խրախուսում	incentive(s)	stimulant, attrait [n.m.] / incitation(s)
Anrufbeantworter (m)	ինքնապատասխանիչ	ինքնապատասխանիչ	answering machine / voice box	répondeur téléphonique [n.m.]
ansammeln	հաւաքել . դիզել	հավաքել . դիզել	accrue, to / accumulate, to	accumuler, amasser [v.t.]
Ansatz (m)	մեկնակէտ . սկիզբ . մօտեցում	մեկնակետ . սկիզբ . մոտեցում	approach / method	point de départ [n.m.], approche [n.f.]
Anschaffungskosten (pl)	ծեռքբերման ծախսեր	ծեռքբերման ծախսեր	acquisition costs	frais d'achat, coûts d'approvisionnement [n.mpl]
Anschluss (m) zum Hauptnetz	միացում՝ կենտրոնական ցանցի	միացում՝ կենտրոնական ցանցի	connection to main supply	jonction au secteur / jonction au réseau électrique central [n.f.]
Ansiedlung in Gruppen (f)	խտացեալ գաղութացում . խմբովի գաղութացում	խտացյալ գաղութացում . խմբովի գաղութացում	cluster	colonie concentrée / colonie en cluster [n.f.]
Anspruch (m)	իրաւունք . իրավունքի առարկայ . պահանջք	իրավունք . իրավունքի առարկա . պահանջք	claim / entitlement	exigence , prétention [n.f.]
anstreben	ծգտիլ . հետամտիլ . նպատակ հետապնդել	ծգտել . հետամտել . նպատակ հետապնդել	aspire, to	viser, convoiter, ambitionner [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Anstrich (m)	ներկ . ներկածածկ . ներկախաւ	ներկ . ներկածածկ . Ներկախաւ	coating / paint	couche de peinture / peinture [n.f.]
Ansuchen (n)	դիմում . դիմումնագիր . խնդրագիր	դիմում . դիմումնագիր . խնդրագիր	application / request	requête, demande / réquisition [n.f.]
Anteil (m)	բաժին . մասնաբաժին . չափաբաժին (բաժնեչափ)	բաժին . մասնաբաժին . չափաբաժին (բաժնեչափ)	quota / share	prorata [n.m.], quote-part [n.f.]
anteilmäßig	մասնակի . համամասնօրէն	մասնակի . համամասնորեն	pro-rated	prorata parte, aliquote [adj.]
Antenne (f)	ալեհաւաք . ալեցիր	ալեհավաք . ալեցիր . անտենա	aerial / antenna	antenne [n.f.]
antizyklisch	անկանոն . հակապարբերաշրջանային	անկանոն . հակապարբերաշրջանային	anticyclical	anticyclique [adj.]
Antrag (m)	դիմում . դիմումնագիր . խնդրագիր	դիմում . դիմումնագիր . խնդրագիր	application / request	requête, demande / réquisition [n.f.]
Antrag (m) auf Sanierungsförderung	բարեկարգման օժանդակութեան խնդրագիր	բարեկարգման օժանդակութեան խնդրագիր	application for renovation subsidy	demande de subvention pour assainissement [n.f.]
Antragsteller (m)	դիմորդ . խնդրարկու	դիմորդ . խնդրարկու	applicant	requérant [n.m] requérante [n.f.]
Anwesen (n)	շքեղ կալուած . ապարանք	շքեղ կալված . ապարանք	estate, property	propriété [n.f.]
Anzahlung (f) Akontozahlung, Akontierung, Teilzahlung (f)	կանխավճար . մասնավճար	կանխավճար . մասնավճար . հավատչեք . առգին	advance payment /prepayment	acompte, accompte [n.m.]
Anzeige (Werbeanzeige) (f)	գովազդ	գովազդ	ad(vert) / advertisement	annonce, publicité [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Anzeigepflicht (f)	ծանուցման հարկադրանք . ծանուցման ստիպողութիւն	ծանուցման հարկադրանք . ծանուցման ստիպողություն	obligation to notify, duty of disclosure	obligation de déclarer [n.f.]
Apartment (n)	բնակարան . յարկաբաժին	բնակարան	apartment	studio, appartement (appart) [n.m.]
Apartment-Hotel, Apart-Hotel (n)	աբարթ-հոթել (հիւրանոցային բնակարան՝ յաւելեալ սպասարկումով)	ապարտ-հոտել (հյուրանոցային բնակարան՝ հավելյալ սպասարկումով)	Apartment-Hotel, Apart-Hotel	résidence hôtelière [n.f.]
Arbeitgeber (m)	գործատէր	գործատեր	employer	employeur [n.m.], employeuse [n.f.]
Arbeitnehmer (m/pl)	պաշտօնեայ . գործառու . ծառայող	պաշտոնյա . գործառու . ծառայող	employee(s)	employé [n.m.], employée [n.f.]
Arbeitslosigkeit (f)	անգործութիւն . գործազրկութիւն	անգործություն . գործազրկություն	unemployment (rate)	chômage [n.m.]
Arbeitszimmer (n)	աշխատասենեակ . գործատեղի	աշխատասենյակ . գործատեղի	study / home office	cabinet de travail, cabinet, bureau [n.m.]
Architekt (m)	ճարտարապետ	ճարտարապետ	architect	architecte [n.m.]
Areal (n)	տարածք . տարածութիւն	տարածք . տարածություն	area	surface [n.f.]
Armaturen (f/pl)	ծորակներու լրակազմ . ծորակասարքաւորում	ծորակների լրակազմ . ծորակասարքավորում	fittings	robinetterie [n.f.]
Asphaltierungsarbeiten (pl)	ասֆալտապատում	ասֆալտապատում	asphalting works	travaux d'asphaltage [n.mpl]
Assanierungsgebiet (n)	բարեկարգման գօտի . բարենորոգման շրջան	բարեկարգման գոտի . բարենորոգման շրջան	revitalisation area	zone de révilatisation [n.f.]
Asset-Manager / Anlagenverwalter / Vermögensverwalter (m)	անշարժ գոյքերու բարգաւաճման կառավարիչ	անշարժ գոյքերի բարգավաճման կառավարիչ	asset manager, portfolio manager	gestionnaire de biens, administrateur de biens [n.m.]
Atlant (m)	արձանասիւն . ատլանտ . ատլաս	արձանասյուն . ատլանտ . ատլաս	Atlas, Telamon	atlante, télamon [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Atrium (n)	ներքնաբակ . ներքնագաւիթ	ներքնաբակ . ներքնագավիթ . ատրիում	atrium	atrium [n.m.]
Attika (f)	բազրիք	բազրիք . ատտիկա	attic / roof parapet	acrotère [n.f.]
Attikawohnung, Dachterrassenwohnung, Penthousewohnung (f) / Penthouse (n)	ծեղնայարկային բնակարան . փենտհաուզ	ծեղնահարկային բնակարան . պենտհաուզ բնակարան . պենտհաուզ	attic flat, attic apartment / penthouse	appartement mansardé / penthouse / appartement terrasse [n.m.]
Aufbesserung (f)	բարելաւում . բարւոքում	բարելավում . բարվոքում	enhancement / amelioration	amélioration [n.f.]
Aufhebung (f)	վերացում . չեղարկում	վերացում . չեղարկում	annulment / cancellation / abolition	annulation, abolition [n.f.], retrait [n.m.]
Aufkündigung von Bestandverhältnissen (f)	վարձակալութեան լուծում (չեղարկում)	վարձակալության լուծում (չեղարկում)	cancellation of tenancies	résiliation des loyers [n.f.]
Auflage (f)	պայման(ներ) . պահանջմունք	պայման(ներ) . պահանջմունք . առաջադրանք	condition / requirement	obligation, condition [n.f.]
Aufnahmegebühr (f)	մուտքի սակ . ընդունման վճար	ընդունման վճար	registration fee / admission fee	droit d'admission [n.m.]
Aufsandungserklärung (f) A (Einwiligung zur Übertragung oder Belastung)	փոխանցագրային դիմում	փոխանցագրային դիմում	conveyance declaration / request for entry in the land register (Austria)	consentement notarié avec les changements dans le cadastre (Autriche)
aufschieben	յետաձգել	հետաձգել . տարկետել	postpone, to	remettre, ajourner [v.t.]
aufschiebende Bedingung / Bestimmung (f) (Vorbehalte)	ընդհատման պայման . կասեցուցիչ պայման	ընդհատման պայման . կասեցուցիչ պայման	suspensive condition / condition precedent	condition suspensive [n.f.]
AufschlieÙung (f)	միացում (մատակարարման ցանցին)	միացում (մատակարարման ցանցին)	site development	raccordement au réseau d'approvisionnement / réseaux collectifs [n.m.]
AufschlieÙungskosten (pl)	միացման ծախսեր	միացման ծախսեր	infrastructure costs / site development expenses	coût de raccordement aux réseaux collectifs [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Aufschub (m)	ժամկետի երկարաձգում	ժամկետի երկարաձգում . տարկետում	extension of due date / respite	report, attermoiment / report d'échéance, sursis [n.m.]
Aufsicht (f) / Aufsichtsperson (f)	վերահսկութիւն . վերահսկիչ	վերահսկություն . վերահսկիչ	supervision / supervisor	surveillance [n.f.] / superviseur, agent de maîtrise [n.m.]
Aufsichtsbehörde (f) / Aufsichtsorgan (n)	վերահսկիչ մարմին	վերահսկիչ մարմին	supervisory authority / supervisor	inspection, autorité de surveillance [n.f.] / organe de l'inspection [n.m.]
Aufsichtsrat (m)	վերահսկիչ խորհուրդ	վերահսկիչ խորհուրդ	supervisory board	conseil de surveillance, conseil d'administration [n.m.]
Aufstockung (f) eines Gebäudes	յարկաւելացում	հարկավելացում	increase / raising building add-on	surélevation [n.f.]
Aufteilung (f) der Aufwendungen	ծախսերու բաշխում	ծախսերի բաշխում	subdivision	sousdivision / répartition [n.f.]
Auftrag (m)	պատուէր	պատվեր	order / contract	commande [n.f.], ordre [n.m.]
Auftrag (m), erteilen	պատուիրել	պատվիրել	award a contract, to / place an order with, to	passer (une) commande [v.t.]
Auftraggeber (m)	պատուիրատու	պատվիրատու . կապալատու	client / customer / contracting entity	commanditaire/ client [n.m.]
Aufwand (m), finanzieller	ծախս . նիւթական ծախս	ծախս . նյութական ծախս	expenses / outlay / burden	charges, dépenses [n.fpl]
Aufwendung(en) (f/pl)	ծախք . ծախսեր	ծախք . ծախսեր	expenditure(s)	dépenses, charges [n.fpl], frais [n.mpl]
Aufwertung (f)	արժեքաճ . արժեւորում	արժեքաճ . արժեւորում	appreciation / revaluation	revalorisation, réévaluation / amélioration [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
aufzinsen	բաղադրեալ տոկոսով հաշուել . շահը կուտակել	բաղադրյալ տոկոսով հաշվել . շահը կուտակել	compound interest, to / accumulate, to	calculer la valeur acquise / capitaliser [v.t.]
Aufzug (m)	վերելակ . վերհան	վերելակ . վերհան	elevator / lift (BE)	ascenseur [n.m.]
Aufzugsschacht (m)	վերելակային հոր	վերելակային հոր	lift shaft BE, elevator shaft AE	cage d'ascenseur [n.f.]
aus(be)zahlen	լման վճարել . վերջնավճարել . պարտքը մարել	լման վճարել . վերջնավճարել . պարտքը մարել	pay off, to (sich rechnen) / disburse, to (Geld zahlen)	être rentable / payer, verser, décaisser [v.t.]
Ausbau (m)	ընդարձակում	ընդարձակում	fit-out	expansion [n.f.], renforcement [n.m.]
Ausbau (m), schrittweiser	աստիճանական (հետզհետէ) ընդարձակում	աստիճանական (հետզհետէ) ընդարձակում	step by step construction	construction graduelle, construction par étapes, construction pas à pas [n.f.]
ausbaubar	ընդարձակելի . ընդարձակման ատակ	ընդարձակելի . ընդարձակման ատակ	extendable	extensible / aménageable (combles aménageables) [adj.]
Ausbaustufe (f)	ընդարձակման փուլ	ընդարձակման փուլ	stage of construction / construction phase	phase de construction [n.f.]
ausbessern	ուղղել . բարելաւել	ուղղել . բարելավել	repair, to / mend	réparer [v.t.]
ausführen	կատարել . իրագործել . գործադրել	կատարել . իրագործել . գործադրել	carry out, to / conduct, to	effectuer, accomplir, exécuter [v.t.]
Ausführungsgarantie (f) (meist mit Pönalevereinbarung)	իրագործման երաշխիք	իրագործման երաշխիք	performance bond	garantie de réalisation, garantie d'accomplissement (combinée avec un accord de pénalités) [n.f.]
Ausgabe(n) (f/pl)	ծախս . ծախք . ծախսեր	ծախս . ծախք . ծախսեր	expenditure(s) / costs	dépenses, charges [n.fpl], frais [n.mpl]
ausgestattet, ausgerüstet	սարքաւորուած . համալրուած	սարքավորված . համալրված	equipped, fitted	équipé(e) [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
ausgestattete Küche	սարքաւորուած խոհանոց	սարքավորված խոհանոց	fitted kitchen	cuisine équipée, cuisine meublée [n.f.]
Ausgleichsabgabe (nach dem Wiener Baumschutzgesetz)	ծառահատման փոխհատուցում (համաձայն Աւստրիոյ ծառապահպանման օրէնքին)	ծառահատման փոխհատուցում (համաձայն Ավստրիայի ծառապահպանման օրենքին)	compensation fee (according to Viennese law for protection of trees)	paiement de compensation (selon loi viennoise sur protection d'arbres) [n.f.]
Ausgleichsabgabe (nach dem Wiener Garagengesetz)	կառատնային փոխհատուցում (համաձայն Աւստրիոյ կառատուներու օրէնքին)	կառատնային փոխհատուցում (համաձայն Ավստրիայի կառատների օրենքին)	compensation fee / equation tax (according to Viennese law for car parking space)	paiement de compensation / redevance compensateur (selon loi viennoise sur places de stationnement) [n.f.]
Ausgleichsbetrag (m), Ausgleichssumme (f)	լրացուցիչ վճար . փոխհատուցիչ վճար	լրացուցիչ վճար . փոխհատուցիչ վճար	compensation balance, equalisation tax; clearing amount	soulte [n.f.]
Ausgleichsquote (f)	լրացման յարաբերութիւն . լրացման չափ	լրացման հարաբերություն . լրացման չափ	composition rate / debt settlement rate	taux [n.m.] / quote-part d'amortissement [n.f.]
aushaftende Belastung(en) (f/pl)	չվճարուած պարտքեր	չվճարված պարտքեր	outstanding dues	débits à amortir, débits restants à payer [n.mpl]
Aushaftung (f) (fin.)	պարտքերու հրատապ հաշուեկշիռը	պարտքերի հրատապ հաշվեկշիռը	current owing balance	bilan de dette active [n.m.]
Aushub (m)	հորատում . հորատման աշխատանքներ	հորատում . հորատման աշխատանքներ	excavation / digging	excavation [n.f.] / déblai [n.m.]
Ausländer (m/pl)	օտարերկրացի . օտարահպատակ	օտարերկրացի . օտարահպատակ . արտերկրացի	foreigner(s)	étranger (ère), ressortissant(e) étranger(ère) [n.m./ n.f.]
auslaufen	վերջանալ . դադրիլ . լրանալ	վերջանալ . դադրիլ . լրանալ	expiration / expiry	finir, prendre fin le ..., venir à expiration [v.i.]
ausleihen (aus Sicht Kreditgeber)	փոխ տալ	փոխ տալ	lend / loan, to	prêter [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
ausleihen (aus Sicht Kreditnehmer)	փոխ առնել	փոխ առնել	borrow, to	emprunter [v.t.]
Ausleihung (f) (aus Sicht des Finanziers)	փոխատուութիւն	փոխատվություն	loan, lending	prêt [n.m.]
Auslucht (f) / Erker (m) / Standerker	ելուստ . ցոկում(ն)	ելուստ . ցոկում(ն)	oriel, jutty, porch BE	oriel [n.m.], saillie, avancée [n.f.]
Ausmaß (n)	չափ . համեմատութիւն	չափ . համեմատություն	magnitude / scale	empleur, magnitude, dimension [n.f.]
Ausnützungsbeschränkung (f)	շահագործման սահմանում	շահագործման սահմանում	restriction on use	restriction d'utilisation / restriction à l'exploitation [n.f.]
ausreichend	բաւարար . բաւական . բաւականաչափ	բավարար . բավական . բավականաչափ	sufficient(ly) / duly	suffisant(e) , dû, due [adj.]
ausschlaggebend	գերիշխող . վճռական . որոշիչ	գերիշխող . վճռական . որոշիչ	crucial	décisif (ve), préponderant(e) / crucial(e) [adj.]
Ausschreibung (f)	առաջարկութեան կանչ . մրցառք	առաջարկության կանչ . մրցառք . տենդեր	invitation to tender / call for tenders BE	appel d'offres [n.m.]
Ausschreibung (f), öffentliche	հանրային առաջարկութիւն . հանրային մրցառք	հանրային առաջարկություն . հանրային մրցառք . հանրային տենդեր	tender / public tender	appel d'offres public [n.m.]
Ausschüttung (f), von Gewinnen	շահութաբաժնի վճարում	շահութաբաժնի վճարում	payout, distribution of profits	versement des tantièmes [n.m.]
Außenanlage (f)	արտատնային սարք(եր)	արտատնային սարք(եր)	outdoor facilities / exterior facilities	installation extérieure [n.f.]
Aussenanlagen (fpl)	արտաքին սարքեր	արտաքին սարքեր	outdoor installations, outside facilities	installations extérieures [n.fpl] / espaces verts [n.fpl]
Aussenjalousie (f)	արտաքին շերտավարագոյր	արտաքին շերտավարագույր	outdoor blind, external blind	persienne [n.f.], store vénétien [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Aussenseite (f)	արտաքներես . դուրսի կողմ	արտաքներես . դուրսի կողմ	outer face, outside, exterieur	face externe [n.f.], côté extérieur [n.m.]
Außenstände (pl)	ստանալիք . ժամկետանց գանձելի պարտքեր	ստանալիք . ժամկետանց գանձելի պարտքեր	receivable(s) / overdue receivables (überfällig)	créances [n.fpl] créances exigibles / créances en souffrance
Außenverkleidung (f)	արտածածկ	արտածածկ	exterior cladding	parement [n.m.]
Außenwand (f)	արտորմ(ն)	արտորմ(ն)	exterior wall	mur extérieur [n.m.]
außerbörslicher Markt (m)	արտասակարանային շուկայ	արտասակարանային շուկա . վաճառասեղանի շուկա	over-the-counter market (OTC market)	marché hors Bourse [n.m.]
außerbücherlich(e) (Eigentümer/in)	պետական գրանցման հնարաւոր սեփականատէր	պետական գրանցման հնարավոր սեփականատեր	owner of the reality unregistered in the land register (for example: caused by the pending procedure following to an inheritance)	propriétaire d'un bien immobilier à manque d'enregistrement cadastral [n.m./m.f.]
außergerichtlich	արտադատարանական	արտադատարանական	out-of-court	extrajudiciaire, extra-judiciaire [adj.]
außerhalb der Bilanz (f)	հաշուեկշիռէ դուրս	հաշվեկշռից դուրս . հաշվեկշռագրում չընդգրկված ունեցվածք	off-balance sheet	hors bilan [adj.]
Außerstreitverfahren (n)	արտադատավեճ	արտադատավեճ	non-conradictory procedure, non litigious proceeding	procédure non-litigieuse [n.f.]
Aussetzung (f) (einer Zahlung, Rückzahlung)	պարտքի ետվճարումներու (մարումներու) ընդհատում	պարտքի մարման ընդհատում	suspension of payment	interruption d'un paiement [n.m.]
Aussicht (f)	տեսարան . հեռանկար	տեսարան . հեռանկար	view / prospect of (zukünftig)	vue / perspective [n.f.]
Ausstattung (f)	սարքաւորում	սարքավորում	furnishings	équipement [n.m.] / fournitures [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Ausstattung (f), zeitgemäß	ժամանակակից (արդիական , նորագոյն) սարքաւորում	ժամանակակից (արդիական , նորագոյն) սարքավորում	up-to-date furnishings	fournitures modernes [n.fpl]
Ausstattungskategorie(n) (f)	սարքաւորման կարգ (ստորաբաժանում , ստորոգութիւն)	սարքավորման կարգ (ստորաբաժանում , ստորոգութիւն)	equipment category (ies)	catégorie(s) d'équipement [n.f.]
Ausstiegsklausel (f)	աւարտի յօդուած . պայմանագրէն հրաժարելու յօդուած	ավարտի հոդված . պայմանագրից հրաժարվելու հոդված	exit clause(s), termination clause(s), break clause(s)	clause de sortie, clause libératoire [n.f.]
Austrittsrecht (n)	պայմանագրէն հրաժարելու իրաւունք	պայմանագրից հրաժարելվու իրավունք . պարտավորագրի չեղարկման իրավունք	right of withdrawal	droit de retrait [n.m.]
auswerten	վերլուծել . գնահատել . արժեւորել	վերլուծել . գնահատել . արժեվորել	analyze, to / evaluate, to	évaluer / exploiter / analyser [v.t.]
Auswertung (f)	վերլուծում . գնահատում . արժեւորում	վերլուծում . գնահատում . արժեվորում	interpretation / analysis / evaluation	évaluation, exploitation, analyse [n.f.]
Auswirkung (f)	զարկ . ուժեղ ազդեցութիւն . հետեւանք	զարկ . ուժեղ ազդեցություն . հետեւանք	impact	effet [n.m.], conséquence, influence [n.f.]
Auszahlungsbedingungen (pl)	վճարման (պարտքի մարման) պայմաններ	վճարման (պարտքի մարման) պայմաններ	draw down conditions	conditions de versement d'un prêt [n.fpl]
Auszahlungsverpflichtung (f)	վճարման (պարտքի մարման) պարտաւորութիւն	վճարման (պարտքի մարման) պարտավորություն	payment obligation / draw down obligation	obligation de versement [n.f.]
ausziehen	տեղափոխուիլ . բնակարան փոխել	տեղափոխվիլ . բնակարան փոխել	move (out), to / leave, to	déménager / quitter [v.i.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Auszüge aus Katastermappe (mpl)	կադաստրի քաղուածք	կադաստրի քաղվածք . գույքի (կադաստրի) միասնական գրանցամատեանի քաղվածք	excerpts of cadastral register	extraits de plan cadastral
Autoabstellplatz (m)	ինքնաշարժի կայանատեղ(ի)	ավտոկայանատեղ(ի)	parking, parking place, parking lot	place de stationnement [n.f.]
Backofen (m)	խոհանոցի փուռ	խոհանոցի փուռ	oven, baking oven	four [n.m.]
Backstein (m) s. Ziegel / Backsteinmauerwerk (n)	աղիւս. աղիւսաորմ(ն)	աղյուս . աղյուսաորմ(ն)	brick / brickwork	mur de briques [n.m.]
Badewanne	բաղնիքի կոնք	բաղնիքի կոնք . վաննա	bathtub BE , tub	baignoire [n.f.]
Badezimmer (n)	լոգարան .	լոգարան . ցնցուղարան	bathroom / shower room	salle de bain [n.f.]
Balken (m)	գերան . դուկան	գերան . դուկան	beam / balk AE, baulk BE / joist	barre, poutre / solive [n.f.]
Balkenwerk (n)	փայտէ հիմնակմախք	փայտե հիմնակմախք	timber-work, joisting	charpente [n.f.]
Balkon (m)	պատշգամբ	պատշգամբ	balcony	balcon [n.m.]
Ballungsgebiet (n) / Ballungsraum (m)	հոծ բնակութեան շրջան . խիտ բնակավայր	հոծ բնակության շրջան . խիտ բնակավայր	agglomeration / conurbation	agglomération [n.f.]
Baluster (m)	ճաղ . զարդաճաղ	ճաղ . զարդաճաղ	baluster	balustre [n.m.]
Balustrade (f) Brüstung (f)	բազրիք . ճաղաշար	բազրիք . ճաղաշար	balustrade	balustrade [n.f.]
Bandbreite (f)	տատանման եզրաշերտ	տատանման եզրաշերտ . տիրույթ	scope / range	gamme, marge de fluctuation [n.f.]
Bankdienstleistung(en) (f/pl)	դրամատնային սպասարկութիւններ	դրամատնային սպասարկություններ . դրամագործության ծառայություններ	banking service(s)	service(s) bancaire(s) [n.m.]
Bankenaufsicht (f)	դրամատանց վերահսկողութիւն	դրամատանց վերահսկողություն . դրամագործության վերահսկիչ մարմին	Financial Market Supervisory Board	autorité de contrôle bancaire [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bankgarantie (f)	դրամտնային երաշխիք	դրամտնային երաշխիք	payment guarantee / bank guarantee	garantie bancaire [n.f.]
Bankgebühr(en) (f/pl)	դրամատան սպասարկման (ծառայութեան) վճար	դրամատան սպասարկման վճար . դրամատան ծառայության վճար	bank fees, bank charges	frais bancaire(s) / droit bancaire [n.m.]
Bankkontoauszug (m)	դրամատան տեղեկագիր	դրամատան տեղեկագիր	bank statement, Bank identity details	Relevé d'Identité Bancaire (RIB), relevé de compte
Bankkontonummer (f) (IBAN)	դրամատան միջազգային հաշուեհամար	դրամատան միջազգային հաշվեհամար	International Bank Account Number (IBAN)	numéro de compte bancaire international (IBAN) [n.m.]
Bankleitzahl (f) (BIC)	դրամատնային ուղղեթիւ	դրամատնային ուղղեթիւ . դրամատան համարանիշ	bank code, Bank Identifier Code (BIC)	code de banque (BIC), code d'identification des banques
Bankomat (m) / Geldautomat (m)	ինքնաշխատ գանձապահ . դրամարկղի ինքնաշխատ մեքենայ	ինքնաշխատ գանձապահ . դրամարկղի ինքնաշխատ մեքենայ . բանկոմատ	cash machine / cash dispenser / cash point / Automated Teller Machine (ATM)	distributeur automatique de billets (DAB) [n.m.]
Banküberweisung (f)	դրամատնային փոխանցում	դրամատնային (բանկային) փոխանցում	bank transfer	virement bancaire [n.m.]
Bankverbindlichkeiten (pl)	դրամատան քով գոյացած պարտքեր	դրամատան քով գոյացած պարտքեր. պարտավորություններ	bank liabilities / accounts payable (due) to banks	dettes bancaires [n.fpl] / dettes qu'on a auprès des banques
Bankvorausdarlehen (n) (Festbetragshypothek)	հիփոթեկային հաստատագրուած վարկ (փոխառութիւն)	հիփոթեկային հաստատագրված վարկ (փոխառություն)	fixed amount mortgage	prêt d'avance à l'hypothèque [n.m.]
Barauslagen (notarielle) (fpl)	նոթարի կանխիկ ծախսեր՝ բացառեալ իր պատուագինը (աշխատանքի վարձատրութիւնը)	նոտարի կանխիկ ծախսեր՝ բացառյալ նրա պատվագինը (աշխատանքի վարձատրությունը)	cash expenditure for notarisation	frais payés pour actes notariels [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bargeld, Barmittel (n)	կանխիկ դրամ . կանխիկ փող	կանխիկ դրամ . կանխիկ փող	cash	espèces [n.fpl]
barrierefrei	անսանդխամատ . անարգել	անսանդխամատ . անարգել	barrier-free	sans barrières, accessible aux personnes handicapées
Barvorlage (f) / Barvorschuss (m)	հանգրուանային վարկ	հանգրվանային վարկ	cash advance / cash bridge loan	crédit-relais / prêt-relais aux entreprises [n.m.], avance en espèces [n.f.]
Barwert (m)	այժմեական արժեք (ապագայի դրամական վճարումներու՝ մանաւանդ վարկերու)	այժմեական արժեք (ապագայի դրամական վճարումների՝ մանավանդ վարկերի)	present value / cash value	valeur actuelle, valeur liquide [n.f.]
Basiszinssatz (m)	հիմնական տոկոս	դրամական հիմնադրույք	bank base rate	taux d'escompte [n.m.]
Bassena (f)	հնօրեայ հասարակաց ջրծորակ (յուացարանակոնք)	հնորյա հասարակաց ջրծորակ (յվացարանակոնք)	public sink (in tenement houses)	point d'eau commun (dans immeubles anciennes) [n.m.]
Bau- und Ausstattungsbeschreibung (f)	շինարարական ու սարքաւորման նկարագրութիւն	շինարարական ու սարքավորման նկարագրություն	description of construction and equipment	description de la construction et de l'équipement [n.f.]
Bau(unter)grund (m)	շինարարական ենթահող (գութ)	շինարարական ենթահող (գութ)	subsoil	terrain (à bâtir) [n.m.] / tranchée [n.f.]
Bauabgabe (f)	կառուցման հարկ	կառուցման հարկ	building tax	redevance de construction [n.f.]
Bauabnahme (f) (durch den Bauherren)	ստանցման արարք (կառուցապատողի կողմէ)	ստանցման արարք (կառուցապատողի կողմից)	acceptance of (construction) work	réception des travaux [n.f.]
Bauabnahme (f) (durch die Baubehörde)	ստանցման արարք (հսկիչ մարմնի կողմէ)	ստանցման արարք (հսկիչ մարմնի կողմից)	final acceptance (by an official inspector)	délivrance du certificat de con formité [n.f.]
Bauabschnitt (m)	կառուցման փուլ . կառուցման հատուած	կառուցման փուլ . կառուցման հատված	construction phase / construction stage	phase de construction [n.f.]
Bauamt (n)	շինարարութեան վերահսկիչ մարմին	շինարարության վերահսկիչ մարմին	building authority	service d'urbanisme [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bauanzeige (f)	նախատեսուած կառուցման աշխատանքի մեկնարկի ազդ	նախատեսված կառուցման աշխատանքի մեկնարկի ազդ	notice of intended building works	déclaration préalable de travaux
Bauarbeiten (pl)	շինարարական աշխատանք . կառուցման աշխատանք	շինարարական աշխատանք . կառուցման աշխատանք	building works / construction works	travaux de construction / travaux en chantier [n.mpl]
Bauart (f) (eines Hauses)	կառույցի շինարարական ոճը	կառույցի շինարարական ոճը	type of construction / style of architecture	type de construction / style architectural [n.m.]
Baufaufseher (m)	շինարանի հսկիչ	շինարանի հսկիչ . շինհրապարակի հսկիչ	inspector of buildings	contrôleur / superviseur des chantiers [n.m.]
Bauaufsicht (f), amtliche Bauüberwachung	շինարարական գործերու վերահսկիչ մարմին	շինարարական գործերի վերահսկիչ մարմին	construction supervision board / building authority	contrôle des chantiers [n.m.]
Bauaufsicht (f), Bauüberwachung (vom Bauherr beauftragter Bauingenieur oder Architekt!)	շինարարական գործերու վերահսկիչ ճարտարապետ կմ ինժեներ	շինարարական գործերի վերահսկիչ ճարտարապետ կմ ինժեներ	construction supervision / building control	contrôle des chantiers [n.m.]
Bauaufsichtsbehörde (f) (Bauaufsichtsamt der Stadtverwaltung)	շինարարական գործերու վերահսկիչ մարմին	շինարարական գործերի վերահսկիչ մարմին	construction supervisory board / building authority	office de la construction , service technique municipal [n.m.]
Bauftrag (m)	շինարարական կապալ ' 1	շինարարական կապալ ' 1	construction contract / building contract	contrat de construction [n.m.]
Bauftrag (m), öffentliche	պարտադիր կատարման պատուէր	պարտադիր կատարման պատվեր	public works contract	commande de construction par secteur public [n.f.]
Bauausführende (m)	շինարարութեան պատասխանատու	շինարարության պատասխանատու . կապալառու	successful tenderer	responsable des travaux [n.m. / n.f.]
Bauausführung (f)	շինարարութեան կատարում	շինարարության կատարում	execution of construction	exécution des travaux [n.f.]
Baubaracke (f) Bauhütte	շինարանատնակ	շինարանատնակ	site hut, site office, shed, shelter	baraque de chantier [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Baubeginn (m)	շինարարութեան մեկնարկում	շինարարության մեկնարկում	start of construction / commencement of construction	début de construction / début des travaux [n.m.]
Baubehörde (f)	շինարարական հսկիչ մարմին	շինարարական հսկիչ մարմին	building authority	ministère de l'urbanisme/ service de l'urbanisme à la mairie (Autriche)
Baubeschränkung(en) (f/pl)	կառուցման սահմանումներ	կառուցման սահմանումներ	building restriction(s) / zoning restriction(s)	restriction de construction [n.f.]
Baubestimmung(en) (f/pl)	կառուցման սահմանումներ	Ճարտարապետահատակա գծային առաջադրանք	building regulation(s)	règlement de construction [n.m.]
Baubetreuung (f)	շինարարութեան վերահսկում	շինարարության վերահսկում	supervision (of the construction)	contrôle des chantiers [n.m.]
Baubewilligung (f)	շինարարութեան թոյլատուութիւն	շինարարության թոյլատվություն	building permit	permis de construire [n.m.], autorisation de bâtir [n.f.]
Baudauer (f)	շինարարութեան տեւողութիւն (ժամանակաշրջան)	շինարարության տեւողություն (ժամանակաշրջան)	construction period	période / durée de construction [n.f.]
bauen	կառուցել . շինել	կառուցել . շինել	build, to / construct, to	construire [v.t.]
Bauernhaus (n), Bauernhof (m)	ագարակ	ագարակ . ֆերմա	farm	ferme [n.f.]
Bauerwartungsland (n)	շինարարութեան ակնկալուած տարածք	շինարարության ակնկալված տարածք	expected development area, prospective development site	statut de lotissement [n.m.]
baufällig (marode)	խարխուլ . խլխլած . խախուտ	խարխուլ . խլխլած . խախուտ	dilapidated / in a bad state of repair / out of repair	délabré [adj.]
Baufälligkeit (f)	խարխլութիւն . խախուտութիւն	խարխլություն . խախուտություն	dilapidation / dilapidated condition / disrepair	délabrement [n.m.]
Baufehler (m)	շինարարական թերութիւններ	շինարարական թերություններ	structural defect /building defect	défaut de construction [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Baufertigstellung (f)	շինարարութեան աւարտում	շինարարության ավարտում	project completion / completion of construction	achèvement des travaux [n.m.] / finition des travaux [n.f.]
Baufertigstellungsanzeige (f)	շինարարութեան աւարտման ծանուցում	շինարարության ավարտման ծանուցում	notice of completion	déclaration d'achèvement des travaux [n.f.]
Baufinanzierung (f)	կառուցման դրամաւորում (ֆինանսաւորում)	կառուցման դրամավորում (ֆինանսավորում)	construction financing / housing finance / mortgage financing / building finance	prêt hypothécaire [n.m.] / financement non subventionné pour constructions [n.m.]
Baufirma (f)	շինարարութեան ընկերութիւն	շինարարության ընկերություն	construction firm	entreprise de construction [n.f.]
Baufläche (befestigte Fläche)	կառուցելի ընդհ. տարածքէն՝ սալարկուած կամ քարապատ տարածք	կառուցելի ընդհ. տարածքից՝ սալարկված կամ քարապատ տարածք	building zone (paved surface)	zone de construction (surface terrassée) [n.f.]
Baufläche (begrünt)	կառուցելի ընդհ. տարածքէն՝ կանաչազարդ տարածք	կառուցելի ընդհ. տարածքից՝ կանաչազարդ տարածք	building zone (greened surface)	zone de construction (surface verte) [n.f.]
Baufläche (Gebäudefläche)	կառուցելի ընդհ. տարածքէն՝ շէնքի տարածք	կառուցելի ընդհ. տարածքից՝ շէնքի տարածք	building zone (construction surface)	zone de construction (surface bâtiment) [n.f.]
Baufluchtlinie (f)	կառուցասահմանագիծ	կառուցասահմանագիծ	setback / building line	alignement (selon plan d'alignement municipal) [n.m.]
Baufortschritt (m)	շինարարութեան յառաջդիմութիւնը	շինարարության հառաջդիմությունը	construction progress / building progress	progrès de construction [n.m.]
Baufortschrittskontrolle (f)	շինարարութեան յառաջդիմութեան հսկումը	շինարարության հառաջդիմության հսկումը	monitoring of construction progress	surveillance de progrès [n.f.]
Baufrist (f)	շինարարութեան պայմանաժամ	շինարարության ժամկետ	obligation to build within a certain period	délai d'achèvement des travaux [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Baugelände (n)	շինարան	շինարան . շինհրապարակ	building site /construction site	chantier [n.m.] / terrain à bâtir [n.m.]
Baugenehmigung (f)	շինարարութեան թոյլատուութիւն	շինարարության թոյլատվություն	building permit	permis de construire [n.m.], autorisation de bâtir [n.f.]
Baugenossenschaft (f)	կառուցման ընկերակցութիւն	կառուցման ընկերակցություն . շինարարության կոոպերատիւ	building cooperative / cooperative building society	coopérative de construction [n.f.]
Baugrundkataster (Öst.) (m/n)	կառուցելի հողատարածքի կադաստր (Աւստրիա)	կառուցելի հողատարածքի կադաստր (Ավստրիա)	cadastre of building grounds	cadastre de terrains à bâtir [n.m.]
Baugrundstück (n)	կառուցելի հողատարածք	կառուցելի հողատարածք	building (p)lot	terrain constructible, terrain à bâtir [n.m.]
Bauherr (m) (Auftraggeber)	կառուցապատող (անշարժ գոյքի կ.)	կառուցապատող (անշարժ գոյքի կ.)	client / principal / owner	maître d'ouvrage [n.m.] / propriétaire foncier [n.m.]
Bauherrengarantie (f) (2 - 10 Jahre)	կառուցապատողի տասնամեայ երաշխիք	կառուցապատողի տասնամյա երաշխիք	builder-owner's warranty (2 - 10 years)	Garantie des constructeurs [n.f.]
Bauhöhe (f)	շէնքի սահմանուած բարձրութիւնը	շենքի սահմանված բարձրությունը	overall height	hauteur de construction [n.f.]
Bauholz (n)	ատաղձ . շինափայտ	ատաղձ . շինափայտ	timber / wood	bois de construction [n.m.]
Bauhütte (f) Baubaracke	շինարարներու կրպակ	շինարարների կրպակ	site hut	baraque de chantier [n.f.]
Bauingenieurwesen (n)	քաղաքացիական շինարարութիւն	քաղաքացիական շինարարություն	civil engineering	génie civil (GC) [n.m.]
Baujahr (n)	կառուցման տարի (թուական)	կառուցման տարի (թվական)	year of construction	année de construction [n.f.]
Bauklasse (f)	շէնքի սահմանուած կարգ	շենքի սահմանված կարգ . կառուցման կատեգորիա	building class	catégorie de construction [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Baukonto (n)	ծրագրայատուկ դրամատան հաշիւ	ծրագրահատուկ դրամատան հաշիվ	project account	compte de construction [n.m.]
Baukosten (pl)	կառուցման ծախսեր	կառուցման ծախսեր	building costs / construction costs	frais de construction [n.ml]
Baukostenplan (m)	կառուցման ծախսերու ծրագիր	կառուցման ծախսերի ծրագիր	plan of construction costs	plan de coûts de construction [n.m.]
Baukostenzuschuss (m)	կառուցման ծախսերու օժանդակութիւն	կառուցման ծախսերի օժանդակություն	construction cost subsidy	subvention pour frais de construction [n.f.]
Baukran (m)	ամբարձիչ կռունկ	ամբարձիչ կռունկ	building crane	grue [n.f.]
Baukredit (m)	կառուցման վարկ (փոխառութիւն)	կառուցման վարկ (փոխառություն)	building loan	prêt / credit immobilier [n.m.]
Baulandkataster (DE) (m/n)	կառուցելի հողատարածքի կադաստր (Գերմանիա)	կառուցելի հողատարածքի կադաստր (Գերմանիա)	cadastre of building grounds	cadastre de terrains à bâtir [n.m.]
Bauleitung (f)	շինարարութեան կառավարում	շինարարության կառավարում	site supervision	maître d'oeuvre [n.m.]
baulich	շինարարական . կառուցողական	շինարարական . կառուցողական	constructional	constructif (ve), architectural(e), architectonique [adj.]
Baulinie (f)	կառուցապատման սահմանագիծ	կառուցապատման սահմանագիծ	building line	ligne de construction [n.f.]
Baulücke (f)	միջշէնքային պարապութիւն (տարածք)	միջշէնքային պարապություն (տարածք)	gap/space between buildings	dent creuse [n.f.], terrain vague, terrain non construit [n.m.]
Baulückenkataster (m/n)	միջշէնքային պարապութեան տոմար	միջշէնքային պարապության տոմար . կադաստր	cadaster of building gaps	cadastre des dents creuses [n.m.]
Baulückenverbauung (f)	միջշէնքային տարածքի կառուցումը	միջշէնքային տարածքի կառուցումը	infill scheme	projet constructif des dents creuses [n.m.]
Baumanager, Bauleiter (m)	շինարանապետ . շինարանի կառավարիչ	շինարանապետ . շինհրապարակի ղեկավար	construction manager	chef de chantiers [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Baumangel, versteckt	շինարարութեան թաքուն թերութիւններ	շինարարության թաքուն թերություններ	latent construction defect	vice caché de construction [n.m.]
Baumarkt (m) Baufachhandel	մասնագիտացուած խանութ	մասնագիտացված խանութ	hardware store, do-it-yourself store [DIY-store]	Grande Surface de Bricolage (GSB) [n.f.]; négoce de bâtiment [n.m.]
Baumaterial(ien) (n/pl)	շինարարութեան նիւթեր (ապրանք)	շինարարության նյութեր (ապրանք)	building material(s)	matériaux de construction [n.mpl]
Baumeister (m)	գլխավոր շինարար . շինարար վարպետ	գլխավոր շինարար . շինարար վարպետ	builder	ingénieur en bâtiment [n.m.]
Baum-Ersatzpflanzung (f)	հատուցման ծառատունկ	հատուցման ծառատունկ	compulsory replacement of tree (imposed by the local administration)	remplacement d'arbre (imposé par l'administration urbaine) [n.m.]
Baumschutzgesetz (n)	ծառերու պահպանման մասին օրէնք	ծառերի պահպանման մասին օրենք	Tree Protection (Conservation) Regulations	loi sur conservation d'arbres urbains [n.f.]
Bauordnung (f)	օժանդակ գօտիաւորում	օժանդակ գոտիավորում	building regulation / building code	code de l'urbanisme [n.m.]
Baupériode (f)	կառուցման ժամանակաշրջան	կառուցման ժամանակաշրջան	period of construction	période de construction [n.f.]
Bauplan (m)	ճարտարապետաշինարար ական նախագիծ	ճարտարապետաշինարար ական նախագիծ	construction plan / architectural drawings	plan de chantier / plan de construction [n.m.]
Bauplaneinreichung (f)	ճարտարապետայատակագծի ներկայացում	ճարտարապետահատակագծի ներկայացում	submission of architectural drawings	soumission du plan d'architecte [n.f.]
Bauplaner (m)	ճարտարապետ	ճարտարապետ	architect	architecte [n.m.]
Bauplatz (m)	շինարան	շինարան . շինհրապարակ	building site /construction site	parcelle à bâtir [n.f.], lot/terrain à bâtir [n.m.]
Bauplatzfläche (f)	շինարարութեան հրապարակի մակերես (տարածք)	շինհրապարակային տարածք	site surface, building site surface	surface du chantier [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bauplatzgrenze (f)	շինարարութեան հրապարակի սահմանագիծ	շինհրապարակի եզրագիծ	border line, boundary line of building lot	ligne séparative du chantier [n.f.]
Bauplatzschaffung (f)	շինարանի նախապատրաստում	շինարանի նախապատրաստում	building site creation	création des parcelles à bâtir [n.f.]
Baupolizei (f)	շինարարութեան տեղական (համայնքային) հսկիչ մարմին	շինարարության տեղական (համայնքային) հսկիչ մարմին	building inspectors	service d'urbanisme [n.m.] / inspecteur des constructions [n.f.]
Baupreisindex (m)	շինարարութեան գիներու ինտեքստ (ցուցիչ)	շինարարության գիների համաթիվ (ինդեքս)	construction price index	indice des prix de construction [n.m.]
Bauprojekt (n) Bauvorhaben	շինարարութեան ծրագիր	շինարարության ծրագիր	building project	projet de construction [n.m.], construction [n.f.]
Baurecht (n) , Erbbaurecht	օտար հողամասի վրայ կառուցապատման իրաւունք [անժամկետ ու ժառանգելի]	օտար հողամասի վրա կառուցապատման իրավունք [անժամկետ ու ժառանգելի]	building lease, emphyteusis	droit de superficie héréditaire [n.m.]
Baurechtberechtigter (m)	կառուցապատող՝ առանց հողի սեփականութեան	կառուցապատող՝ առանց հողի սեփականության	person entitled to build on leasehold property	SUPERFICIAIRE [n.m / n.f.] personne ou entreprise qualifiée à construire sans être propriétaire foncier [n.f.]
Baurechtgeber (m)	կառուցապատելու իրաւունք շնորհող հողատէր	կառուցապատելու իրավունք շնորհող հողատէր	land owner who grants building rights on his/her land	TREFONCIER(E) [n.m. / n.f.] propriétaire foncier accordant/cédant son droit de construire au profit d'une entreprise ou tierce personne [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Baurechtnehmer (m)	կառուցապատելու իրաւունք ստացող ձեռնարկատէր	կառուցապատելու իրավունք ստացող ձեռնարկատէր	person entitled to build on leasehold property	personne ou entreprise qualifiée à construire sans être propriétaire foncier [n.f.]
Baureifes Land (erschlossene Fläche)	քաղաքաշինութեան պատրաստուած (յատկացուած) տարածք	քաղաքաշինութեան Հատկացված տարածք	land connected to supply and disposal lines	terrain viabilisé, superficie viabilisée [n.m.]
Bausachverständige (amtlich anerkannt)	շինարարութեան մասնագէտ	շինարարութեան մասնագետ . շինարարութեան ինժեներ	official / authorised expert of constructions	expert/experte agréé de bâtiment [n.m./ n.f.]
Bauschaden (m)	շինարարական վնաս	շինարարական վնաս	damage caused during construction	dégât de construction, dégât dans un bâtiment [n.m.]
Bauschadensgarantie (für 10 Jahre)	շինարարական վնասներու 10-ամեայ երաշխիք	շինարարական վնասների 10-ամյա երաշխիք	structural damage warranty	garantie décennale [n.f.]
Bauschadensgarantie (für 2 Jahre) [Gewährleistung)	շինարարական վնասներու երկամեայ երաշխիք	շինարարական վնասների երկամյա երաշխիք	claims-free warranty (for period of 2 years); defects liability	garantie de bon fonctionnement [n.f.]
Bauschadenversicherung (f)	շինարարական վնասներու երաշխիք	շինարարական վնասների երաշխիք	pledger	assurance dommages ouvrage [n.f.]
Bauschlosser (m)	փականագործ	փականագործ	building fitter	serrurier-constructeur, serrurier en bâtiment [n.m.]
Bauspardarlehen (n)	տնակառուցման նուազասակ վարկ (փոխառութիւն)	տնակառուցման նվազասակ վարկ (փոխառություն)	building society loan	prêt / crédit d'épargne-logement [n.m.]
Bausparen (n)	տնակառուման ծրագրին համար խնայելը	տնակառուման ծրագրին համար խնայելը . շինարարական ավանդադրում	building society savings plan BE	épargne-logement / plan d'épargne-logement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bausparer (m)	տնակառուման (շինարարութեան) ծրագրին համար խնայող	տնակառուման (շինարարության) ծրագրին համար խնայող	building society saver BE	personne ayant un plan d'épar- gne-logement [n.f.]
Bausparkasse (f)	շինարարական միութիւն (Անգլիա) . խնայողութեան եւ փոխատուութեան ընկերակցութիւն (ԱՄՆ)	շինարարական միություն (Անգլիա) . խնայողության եւ փոխատվության ընկերակցություն (ԱՄՆ)	savings and loan association AE / building society BE	Crédit Foncier de France / caisse d'épargne pour prêt immobilier, caisse d'épargne de construction [n.f.]
Bausparvertrag (m)	տնակառուման (շինարարութեան) ծրագրի խնայողութեան պայմանագիր	տնակառուման (շինարարության) ծրագրի խնայողության պարտավորագիր	building society's savings agreement	plan d'épargne- logement (PEL) [n.m.]
Bausperre (f)	կառուցման արգելում (ընդհատում)	կառուցման արգելում	construction ban	interdiction de construire [n.f.]
Baustadium (n)	կառուցման փուլ	կառուցման փուլ	stage of construction / construction phase	phase de construction [n.f.]
Baustadium (n), im B. stecken geblieben	շինարարութեան ընդհատում	շինարարության ընդհատում	construction has been halted	interruption imprévue des travaux [n.f.]
Baustahl (m)	շինարարութեան պողպատ	շինարարության պողպատ	structural steel	acier de construction [n.m.]
Baustatik (f)	շինարարութեան կայունագիտութիւն	շինարարության կայունագիտություն . ստատիկա	structural analysis / structural design	analyse des structures [n.f.]
Baustelle (f)	շինարան	շինարան . շինհրապարակ	building site /construction site	chantier [n.m.]
Baustelleneinrichtung (f)	շինարանի (շինհրապարակի) նախապատրաստում	շինարանի (շինհրապարակի) նախապատրաստում	set-up of building site / building site facilities	installation de chantier [n.m.]
Bausubstanz (f)	շինութեան կամ շէնքի հիմնանիւթ	շինության կամ շէնքի հիմնանյութ	fabric of a building, built volumes	matériau [n.m.] , substance du bâtiment [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bausubstanzerhaltungsmaßnahme (f)	շէնքի կայունութեան ապահովման միջոցառում	շէնքի կայունության ապահովման միջոցառում	structural maintenance	mesure de conservation de la structure fondamentale [n.f.]
Bautafel (f)	շինարանի (շինհրապարակի) ցուցադրատախտակ		construction site sign	panneau de chantier [n.m.]
Bautätigkeit(en) (f/pl)	կառուցապատման աշխատանք(ներ)	կառուցապատման աշխատանք(ներ)	construction activity(-ies)	activité de construction [n.f]
Bauteil (m)	կառուցամաս . շինարարական բաղադրիչ	կառուցամաս . շինարարական բաղադրիչ	building component(s)	composant d'édifice [n.m.]
Bauträger (m)	կառուցապատող	կառուցապատող	builder, building promotor, building project organiser	promoteur immobilier / promoteur-constructeur [n.m.]
Bauträgersvertrag (m)	կառուցապատման պարտաւորագիր	կառուցապատման պարտավորագիր	construction contract / building contract	contrat de promotion immobilière (CPI) [n.m.]
BauträgersvertragsGesetz (n)	կառուցապատողներու պարտաւորագրերու մասին օրէնք	կառուցապատողների պարտավորագրերի մասին օրենք	Housing Development Act (HDA)	cadre juridique relatif au contrat de promotion immobilière [n.f.]
Bauträgerwettbewerb (m)	կառուցապատողներու մրցոյթ	կառուցապատողների մրցույթ	housing tender	concours des promoteurs immobilières [n.m.]
Bauüberwachung, Bauaufsicht (f)	շինարարական գործերու վերահսկիչ մարմին	շինարարական գործերի վերահսկիչ մարմին	construction supervision / building control	contrôle des chantiers [n.m.]
Bauunternehmer (m)	շինարարութեան ընկերութիւն	շինարարության ընկերություն	building contractor / builder	entrepreneur/entrepreneuse de travaux [n.m { n.f.}]
Bauvertrag (m)	կառուցման պայմանագիր (պարտաւորագիր)	կառուցման պայմանագիր (պարտավորագիր)	construction contract	contrat de construction [n.m.]
Bauverwaltungskosten (pl)	կառուցման հսկողութեան համայնքային ծախսեր	կառուցման հսկողության համայնքային ծախսեր	building management costs	frais administratifs de service d'urbanisme [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bauvorbereitung (f)	շինարանի նախապատրաստում	շինհրապարակի նախապատրաստում	building site preparation / building site set-up	disposition du chantier [n.f.]
Bauvorhaben (n) Bauprojekt	կառուցման ծրագիր	կառուցման ծրագիր	building project	projet de construction [n.m.]
Bauvorschrift (f)	շինարարութեան կանոնակարգ	շինարարության կանոնակարգ	building regulation / building code	règlement de construction [n.m.]
Bauwerk (n)	կառույց . շինութիւն	կառույց . շինություն	edifice . construction	édifice ([n.f.]
Bauwert (m)	կառուցման արժէք	կառուցման արժէք	construction value	valeur de construction [n.f.]
Bauwich (m)	հարեան շէնքերու միջեւ գոյացած պարապութիւն	հարեվան շենքերի միջեւ գոյացած պարապություն	line of setback / building line	distance entre les façades de deux bâtiments voisins [n.f.] / ligne écarteuse foncière [n.f.]
Bauwirtschaft (f)	շինարարութեան բնագաւառ	շինարարության բնագավառ	building sector / construction industry / building trade	Secteur bâtiment [n.m.] / industrie du bâtiment / la construction [n.f.]
Bauzeitplan (m)	կառուցման ժամանակացուցակ	կառուցման ժամանակացուցակ	building schedule	calendrier de construction [n.m.]
Beamte (m)	պետական պաշտօնեայ	պետական պաշտոնյա	officer / civil servant	fonctionnaire [n.m.]
beantragen	դիմել . խնդրել	դիմել . խնդրել	apply for, to	solliciter, requérir, demander [v.t.]
Bearbeitungsgebühr (f)	սպասարկման վճար	սպասարկման վճար . վարկավճար՝ փոխառության պարագային	handling fee / arrangement fee	frais de dossier, frais d'établissement de dossier, frais de gestion [n.mpl]
bebaubar	կառուցելի . կառուցման առակ	կառուցելի . կառուցման առակ	constructable	constructible [adj.]
bebaute Fläche (f)	կառուցուած մակերես	կառուցված մակերես	covered area / constructed surface	surface construite [n.f.]
bebautes Grundstück (n)	կառուցուած հողամաս	կառուցված հողամաս	developed real estate / improved land	terrain construit, terrain bâti [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bebauung (f), dichte	կառուցապատման խտութիւն	կառուցապատման խտութիւն	high-density development	urbanisation dense [n.f.]
Bebauungsbestimmungen (für das in Frage kommende Grundstück)	շինարարութեան մասնակի կանոնակարգ	շինարարութեան մասնակի կանոնակարգ	building regulations	certificat d'urbanisme [n.m.]
Bebauungsplan (m) [für ein bestimmtes Baugrundstück!]	քաղաքաշինութեան տարածքային ծրագիր	քաղաքաշինութեան տարածքային ծրագիր	construction regulations	règlements de construction [n.mpl]
Bebauungsregel(n) (f/pl) [städtische Bebauungsbedingungen - Flächenwidmung]	քաղաքաշինութեան կառուցուածք	քաղաքաշինութեան կառուցվածք	zoning regulation(s)	Plan Local d'Urbanisme (PLU) [n.m.], plan d'aménagement urbain, projet d'urbanisme
Bebauungsstruktur (f)	քաղաքաշինութեան ընդհանուր կանոնակարգ	քաղաքաշինութեան ընդհանուր կանոնակարգ	building structure	structure d'urbanisation [n.f.]
Bebauungsvorschriften (pl)	գոտիաւորման կանոնակարգ	գոտիավորման կանոնակարգ	planning regulations / development rules	règlement de zonage [n.m.]
Beeinträchtigung (f)	խանգարում . արգելք	խանգարում . արգելք	interference / disruption	atteinte / dérogation [n.f.]
Beendigung des Bestandverhältnisses (f)	վարձակալութեան դադարում (աւարտում)	վարձակալութեան ավարտում	termination of tenancy	résiliation du loyer [n.f.]
befristet	ժամանակով սահմանուած	հաստատագրված . ժամկետավոր	fixed-term / for a definite period	limité(e), à durée déterminée [adj.]
befristete Bauten (pl)	սահմանուած ժամանակաշրջանի շէնքեր	սահմանված ժամանակաշրջանի շէնքեր	terminable buildings	édifices à durée déterminée [n.fpl]
befristeter Mietvertrag (m) / befristetes Mietverhältnis (n)	հաստատագրուած ժամկետով վարձաւագիր . ժամկետաւոր վարձակալութիւն	հաստատագրված ժամկետով վարձաւագիր . ժամկետավոր վարձակալութիւն	fixed term tenancy / fixed- term rental contract / fixed- term lease agreement	contrat de location à durée déterminée
Befristungsabschlag (m)	կարճժամկետային վարձակալութեան զեղչ	կարճժամկետային վարձակալութեան զեղչ	limitation discount on tenancies	décote de limitation sur loyers [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Befund (m)	գնահատում . փորձաքննութեան արդիւնք	գնահատում . փորձաքննության արդյունք	report, compliance status / expertise	expertise [n.f.] / constat [n.m.]
begehr (Garderobe, Dusche)	դիրահաս (դիրամատչելի) զգեստարան . գետնամած ցնցուղարան	դյուրահաս (դյուրամատչելի) զգեստարան . գետնամած ցնցուղարան	walk-in (wardrobe, shower)	accessible [adj.] (garderobe, douche)
begehen, begutachten (einer Baustelle)	շինարանը զննել	շինհրապարակը զննել	eye up, to (building site / examine to construction site	examiner, observer le chantier
beglaubigt(es Dokument)	վաւերացուած փաստաթուղթ . օրինականացուած փաստաթուղթ	վավերացված փաստաթուղթ . օրինականացված փաստաթուղթ	notarized / legalised (BE) / certified (document)	certifié(e) / authentifié(e) [adj.] / document certifié [n.m.]
Beglaubigung (f)	վաւերացում . օրինականացում	վավերացում . օրինականացում	notarization / certification / legalisation	authentification notariée , certification / légalisation [n.f.]
begleitet von	կցուած . կից . ուղեկցուած	կցված . կից . ուղեկցված	accompanied by	accompagné par [adj.]
Begründung von Wohnungseigentum (f)	համասեփականութեան հիմնարկում	համասեփականության հիմնարկում	establishment of co- ownership	instauration / création d'une copropriété [n.f.]
Begrünung (f)	կանաչազարդում . բուսաւորում	կանաչազարդում . բուսավորում	greening / landscaping	engazonnement [n.m.] / création d'espaces verts [n.f.]
begünstigen / begünstigt	նպաստաւորել / նպաստաւոր	նպաստավորել / նպաստավոր	favo(u)r, to / favo(u)rable(-ly)	favoriser [v.t.] / favorisé(e) [adj.]
Begünstigte (m)	նպաստառու	նպաստառու . օգտառու . բենեֆիցիար	beneficiary	bénéficiaire [n.m / n.f.]
begünstigte Darlehen (n)	օժանդակուած վարկ	օժանդակված վարկ . դրամատրված վարկ	favo(u)rable loan / subsidized loan (gefördert)	prêt bonifié, prêt subventionné [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Begutachtung (f)	գնահատում . փորձաքննութիւն	գնահատում . փորձաքննություն	assessment / valuation / survey	expertise, évaluation [n.f.]
behindert	հաշմանդամ . անդամալոյծ . անաշխատունակ . խեղուած	հաշմանդամ . անդամալոյծ . անաշխատունակ . խեղված	disabled / handicapped	handicapé(e) , infirme [adj.]
Behinderte(r) (m/f)	սակաւաշարժ անձ	սակավաշարժ անձ	person with special needs / handicapped person /disabled person	personne handicapée, personne infirme [n.f.]
Behindertenaufzug (m)	հաշմանդամներու վերելակ . հաշմանդամներուն յարմարցուած վերելակ	հաշմանդամների վերելակ . հաշմանդամներին հարմարեցված վերելակ	wheelchair accessible lift, lift for handicapped people	ascenseur pour personnes à mobilité réduite [n.m.]
behindertengerecht	հաշմանդամներու յատուկ	սակավաշարժերին առակ	compatible for people with special needs	accessible aux handicapés (handicapées) [adj.]
behindertengerecht	հաշմանդամներուն յարմարցուած	սակավաշարժերին կմ հաշմանդամներին հարմարեցված	handicapped accessible	pour les handicapés
Behinderten-WC / Behindertentoilette (f)	հաշմանդամներուն յատուկ արտաքնոց (զուգարան)	հաշմանդամներին հատուկ արտաքնոց (զուգարան)	wheelchair accessible toilet, toilet for handicapped people	toilette pour personnes à mobilité réduite [n.f.]
Behindertenwohnung(en) (f/pl)	սակաւաշարժերու բնակարաններ	սակավաշարժերի բնակարաններ	dwellings for people with special needs / sheltered unit(s)	appartement(s) pour handicapés (handicapées) [n.m.]
Behinderung (f)	խեղութիւն	խեղություն	disability	handicap [n.m.]
Behörde(n)	վարչական մարմին . վարչութիւն	վարչական մարմին . վարչություն	office, administration, civil service	administration [n.f.], office [n.m.]
Behörde(n) (f/pl)	իշխանութիւն . կառավարման մարմին(ներ)	իշխանություն . կառավարման մարմին(ներ)	authority(-ies)	autorité(s) publique(s) [n.f.]
behördlich	պաշտօնական	պաշտոնական	official	officiel(le), administratif (ve) [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
behördliche Auflagen (fpl)	կարգաւորման առաջադրանք . վարչական առաջադրանք	կարգավորման առաջադրանք . վարչական առաջադրանք	regulatory requirements	obligations administratives [n.fpl]
Beihilfe (f)	նպաստ . դրամական օգնութիւն	նպաստ . դրամական օգնություն . լրավճար	subsidy / grant / allowance	aide, allocation [n.f.]
Beihilfenbezieher (m)	նպաստառու	նպաստառու	beneficiary (Begünstigter) / recipient (Empfänger)	bénéficiaire de l'aide [n.m / n.f.]
Beirat (m)	խորհրդատու յանձնախումբ	խորհրդատու հանձնախումբ	advisory board / council	comité consultatif [n.m.]
Beitrag (m)	նիւթական մասնակցութիւն . օժանդակութիւն	նյութական մասնակցություն . օժանդակություն	contribution	contribution [n.f.]
belagsfertig	ծածկայատակով	ծածկահատակով . վրաքաշ հատակով	lining-finished, floor covered	plancher recouvert [n.m.]
Belästigung (f)	խանգարում . նեղութիւն	խանգարում . նեղություն	harassment	harcèlement [n.m.] / nuisance [n.f.]
Belastung (f) im Grundbuch	կադաստրային ծանրաբեռնում	կադաստրային ծանրաբեռնում	encumbrance	charge foncière / charge hypothécaire [n.f.]
Belastung(en) (f/pl), aushaftende	չվճարուած պարտքեր	չվճարված պարտքեր	outstanding charge(s)	charge(s) impayée(s) [n.f.]
Belastungs- und Veräußerungsverbot (n)	ծանրաբեռնման (պարտագրման) ու օտարման արգելք	ծանրաբեռնման ու օտարման արգելք	encumbrance and alienability interdiction / inalienability clause	interdiction d'aliéner et d'hypothéquer (un bien immobilier) / clause d'inaliénabilité [n.f.]
Belastungsverbot (n)	ծանրաբեռնման (պարտագրման) արգելք	ծանրաբեռնման արգելք	encumbrance, incumbrance	interdiction hypothécaire [n.f.]
Belegung (f)	շէնքի վարձակալային զբաղեցնում	շենքի վարձակալային զբաղեցնում	occupancy (level)	occupation [n.f.]
Belegungsgrad (m)	շէնքի վարձակալութեան համեմատութիւն	շենքի վարձակալության համեմատություն	occupancy rate	taux d'occupation [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Beleihungswert (m) / Beleihungswert	կալուածի հիփոթեկային արժէք	կալվածի հիփոթեկային արժեք	mortgage lending value	value hypothécaire [n.f.]
beleihbar (geeignet / qualifiziert)	գրաւի դրուելիք	գրավի դրվելիք . հիփոթեքելի	mortgageable /eligible for collateralization	bénéficiaire qualifié(e) [n.m / n.f.]
Beleihungsgrenze (f)	փոխառութեան սահման	փոխատվության սահման	lending ceiling , lending limit	limite de prêt, limite hypothécaire [n.f.]
Beletage (f)	գեղայարկ . պելեթաժ	գեղահարկ . բելետաժ	belle étage (first floor)	belle étage [n.f.]
Beleuchtung (f)	լուսաւորութիւն	լուսավորություն	lighting	éclairage [n.m.]
Bemessungsgrundlage (f)	գնահատման հիմ	գնահատման հիմ	assessment base	base d'évaluation [n.f.]
benachteiligen	խտրութիւն դնել . անիրաւել	խտրություն դնել . անիրավել	discriminate, to	défavoriser, désavantager [v.t.]
benachteiligte Gruppe(n) (f/pl)	հաշմանդամ կմ սակաւաշարժ խումբեր	սակավաշարժ խմբեր	disadvantaged group(s)	cercle(s) des personnes handicapées [n.m.]
Benachteiligung (f)	խտրականութիւն	խտրականություն	discrimination	discrimination [n.f.]
benutzbar	գործածելի . օգտագործելի	գործածելի . օգտագործելի	fit for use / useable	utilisable, practicable [adj.]
Benützungsbewilligung (f)	շահագործման թոյլատուութիւն . աւարտուած շինարարութեան շահագործման փաստագրում	շահագործման թոյլատվություն . ավարտված շինարարության շահագործման փաստագրում	usage permission	permis d'usage; certificat de conformité [n.m.]
Benützungskosten (pl)	օգտագործման ծախսեր	օգտագործման ծախսեր	occupancy costs	coûts d'emploi / d'utilisation [n.mpl]
Benützungsrecht , Benutzungsrecht (n)	օգտագործման իրաւունք	օգտագործման իրավունք	right of use	jouissance [n.f.]
bequem	հանգստաւէտ	հանգստավետ	comfortable / convenient	confortable, commode [adj.]
beraten	խորհրդակցիլ	խորհրդակցել	advise, to / consult (with), to	conseiller [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Berechtigung (f)	իրաւունք . իրաւասութիւն . իրաւագորութիւն	իրաւունք . իրաւասութիւն . իրաւագորութիւն	authorization / entitlement	autorisation / légitimité [n.f.]
Bereitstellung (f)	տրամադրում . յատկացում	տրամադրում . հատկացում	provision / supply	mise à disposition [n.f.]
Bereitstellungsgebühr (f) (z.B. Wasserbezugs- und bereitstellungsgebühr)	յատկացման վճար	հատկացման վճար . պարտավորվածության վարձ	commitment fee (fin.)	frais de procurement [n.mpl] / frais mise à disposition [n.mpl]
Berghütte (f)	լեռնագնացներու ապաստան . լեռնային ապաստանարան . լեռնային կազարան	լեռնագնացների ապաստան . լեռնային ապաստանարան . լեռնային կազարան	alpine hut , mountain shelter	refuge de montagne, refuge d'alpinisme [n.m.], cabane [n.f.] Suisse
Berichtspflicht (f)	տեղեկատուութեան պարտաւորութիւն	տեղեկատվության պարտավորություն	duty to report	obligation de rapports [n.f.]
berücksichtigen	նկատի առնել	նկատի առնել	consider, to	considérer, envisager, prendre en compte [v.t.]
berufen auf, sich	վերաբերիլ . ակնարկել . յարաբերիլ	վերաբերել . ակնարկել . հարաբերել	refer, to	se référer à qc/qn [v.r.]
Berufsverband der Makler (m)	մասնագէտ միջնորդներու համագգային միութիւն	մասնագետ միջնորդների համագգային միություն	national association of professional real estate agents/brokers	Syndicat national des professionnels immobiliers SNPI [n.m.]
Berufung (f) einlegen	բողոքարկել . գանգատարկել	բողոքարկել . գանգատարկել	appeal, to	appel, recours [n.m.]
Berufungskommission (f) (2. Instanz für Wohnungswerber, England)	թեկնածու կալուածատէրերու բողոքարկման երկրորդ կարգի ատեան (Անգլիա)	թեկնածու կալվածատերերի բողոքարկման երկրորդ կարգի ատյան (Անգլիա)	Court of Appeal for Housing Applicants	court d'appel en affaires immobilières (Royaume Uni) [n.m.]
Beschaffenheit (f)	բնական յատկանիշ . առանձնայատկութիւն . կացութիւն . վիճակ	բնական հատկանիշ . առանձնայատկություն . կացություն . վիճակ	state / condition	constitution, propriété, condition, qualité [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Beschaffung (f)	հայթայթելը . ճարելը . գտնելը	հայթայթելը . ճարելը . գտնելը	procurement	approvisionnement [n.m.]
Beschäftigungssituation (f)	աշխատանքի կացութիւն	աշխատանքի կացություն	employment situation	situation de l'emploi [n.f.]
Beschau (f)	դիտայց	դիտայց	inspection	inspection [n.f.]
Bescheinigung (f)	վկայագիր . հաստատագիր	վկայագիր . հաստատագիր	attestation, certification	attestation [n.f.]
Beschlag (m) (techn.)	երկաթեղէն . երկաթե իր(եր) . երկաթապատում	երկաթեղէն . երկաթից իր(եր) . երկաթապատում	metal fittings	quincaillerie, ferrure [n.f.]
beschränkt	սահմանափակ	սահմանափակ	limited (to) / restricted (to)	limité(e), restreint(e) [adj.]
Beschränkung (f)	սահմանափակում	սահմանափակում	restriction / constraint	restriction, limitation [n.f.]
Besicherung (f)	գրաւ . փոխառութեան ապահովում	գրավ . փոխառության ապահովում	collateral / collateralization	collatéralisation [n.f.]
Besichtigung (f) eines Kauf- oder Mietobjektes	նայելը . այցելելը (կալուած կամ բնակարանի)	նայելը . այցելելը (կալված կամ բնակարանի)	viewing	visite [n.f.]
Besichtigung (f) i.S.v. Beschau	պաշտօնական քննութիւն	պաշտոնական քննություն	inspection	inspection [n.f.]
Besichtigungsschein (m)	այցելութեան հաստատագիր	այցելության հաստատագիր	voucher of viewing	bon de visite [n.m.]
Besitz (m) , lastenfrei	գրաւազերծ ունեցուածք . անբեռ սեփականութիւն	գրավազերծ ունեցվածք . անբեռ սեփականություն	unencumbered asset	propriété / possession non-grevée [n.f.]
Besitzanspruch (m)	սեփականութեան վէճ	սեփականության վեճ . սեփականության հայց	claim to ownership / possessory claim	droit de propriété [n.m.]
besitzen	ունենալ . տիրանալ . սեփականել . իւրացնել	ունենալ . տիրանալ . սեփականել . յուրացնել	own, to / possess, to	posséder, détenir [v.t.]
Besitzer (m) Inhaber	պահորդ . գոյքակալ	պահորդ . գույքակալ	possessor, holder, leaseholder	possesseur, détenteur [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Besitzstörung (f)	սեփականութեան իրաւունքի խափանում	սեփականության իրավունքի խափանում . սեփականության իրավունքի ոտնձգություն	trespass / intrusion	trouble de la possession [n.m.]
Besitzstörungsklage (f)	սեփականութեան իրաւունքի ոտնձգութեան հայց	սեփականության իրավունքի ոտնձգության հայց	action of trespass	action en raison du trouble de la possession [n.f.]
Besitzurkunde (f)	տիրութեան վաւերագիր	տիրության վավերագիր	deed of ownership	titre de propriété [n.m.]
Besondere Kündigungsgründe (fpl)	պայմանագրի (պարտաւորագրի) լուծման առանձնայատուկ պատճառները	պայմանագրի (պարտավորագրի) լուծման առանձնահատուկ պատճառները	special reasons for the cancellation	raisons extraordinaires de résiliation, de renon [n.fpl]
Bestand (m)	ունեցուածք . սեփականութիւն . պահեստ	ունեցվածք . սեփականություն . պահեստ	stock	stock de qc [n.m.] réserve [n.f.]
Bestandfrei, unvermietet	վարձակալազուրկ կալուած	վարձակալազուրկ կալված	untenanted, vacant	non loué(e), libre, vacant(e) [adj.]
Bestandgeber (m)	վարձատու . տանտէր . սեփականատէր . կալուածատէր .	վարձատու . տանտեր . սեփականատեր . կալվածատեր .	lessor / landlord / landlady	propriétaire bailleur [n.m.]
beständig	մնայուն . կայուն	մնայուն . կայուն	sustainable / lasting	persistant(e), permanent(e), constant(e) [adj]
Bestandnehmer (Mieter / Pächter)	վարձակալ . կապալառու	վարձակալ . կապալառու	tenant(s) / lessee / leaseholder	locataire [n.m. / n.f.] locataire-gérant, tenancier
Bestandsaufnahme (f)	գոյքի ցուցակագրում . գոյքացուցակ	գույքի ցուցակագրում . գույքացուցակ	inventory	inventaire [n.m.]
Bestandsimmobilien (pl)	կալուածներու փաթեթ	կալվածների փաթեթ	portfolio properties	portefeuille immobilière [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bestandverhältnis (n)	վարձակալութեան կարգավիճակ	վարձակալության կարգավիճակ	tenure	relation contractuelle (liée par un contrat) [n.f.]
Bestechung (f)	կաշառք . կրծօն . կաշառատութիւն	կաշառք . կրծոն . կաշառատություն	bribery / corruption	corruption [n.f.]
Besteuerung (f)	հարկի ենթարկում	հարկի ենթարկում	taxation	taxation [n.f.]
Bestimmung(en) (f/pl) eines Gesetz(es)entwurfs	օրէնքի նախագծի սահմանումները	օրենքի նախագծի սահմանումները	provision(s) of a bill / draft	règlement(s) proposition de loi [n.m.]
Bestlage (f)	լաւագոյն վայր . մենաշնորհուած դիրք	լավագոյն վայր . մենաշնորհված դիրք	prime location	meilleur site, site idéal, emplacement privilégié [n.m.]
Beton (m)	բետոն	բետոն	concrete	béton [n.m.]
Beton (wasserdichter) (m)	անջրանցիկ (անջրաթափանց) բետոն	անջրանցիկ (անջրաթափանց) բետոն	waterproof / watertight concrete	béton étanche [n.m.]
Betonfertigeteile (pl)	բետոնէ հաւաքովի բաղադրամասեր	բետոնից հավաքովի բաղադրամասեր	prefabricated concrete elements	éléments préfabriqué en béton [n.mpl]
Betrachtungsweise (f)	դիտակէտ . դիտանկիւն	դիտակետ . դիտանկյուն	approach / perspective	façon de considérer / perspective [n.f.]
Betreten (n) verboten	մուտքը արգիւուած է	մուտքը արգիված է	no trespassing	accès interdit [n.m.], défense d'entrer! [n.f.]
Betriebsgelände (n)	գործարանի հողատարածք	գործարանի հողատարածք	premises	site/terrain de l'entreprise [n.m.]
Betriebskosten (pl) (bei Eigentümern)	գործարարութեան ընթացիկ ծախսեր	վերադիր ծախսեր	running costs / operating costs / service charges / maintenance cost (AE)	charges de copropriété [n.fpl] / frais généraux [n.mpl]
Betriebskosten (pl) (bei Mietern/Pächtern)	վարձակալութեան կողմնակի ծախսեր	վարձակալության կողմնակի ծախսեր	housing coasts	charges d'habitation [n.fpl]
Betriebskosten, refundierbar (Verpächter)	շահագործման հատուցուելիք ծախսեր	շահագործման հատուցվելիք ծախսեր	refundable housing costs (landlord, lessor)	charges récupérables [n.fpl]
Betriebskostenabrechnung (f)	վարձակալութեան կողմնակի ծախսերու հաշուեյարդար	վարձակալության կողմնակի ծախսերի հաշվեհարդար	service charge invoice, annual (quarterly)	décompte annuel charges de copropriété [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Betriebskostenentwicklung (f)	գործարարութեան ծախսերու զարգացում	գործարարության ծախսերի զարգացում	development of servicing and maintenance charges	développement des frais d'exploitation [n.m.]
Betriebsmittelkredit (m)	շահագործման վարկ	շահագործման վարկ . շրջանառու միջոցների փոխառություն	working capital loan	crédit à la production [n.m.]
Bettnische (f) , Alkoven (m)	մահճախորշ . փոքր ննջասենեակ	մահճախորշ . փոքր ննջասենյակ	alcove	alcôve [n.f.]
Beurteilung (f)	գնահատում . դատում	գնահատում . դատում	evaluation / analysis / assessment	notation, appréciation [n.f.]
Beurteilung (f) vom Investitionsstandpunkt	ներդրման հնարաւորութիւններու գնահատում	ներդրման հնարավորությունների գնահատում	investment appraisal	évaluation d'investissement [n.f.]
Bevölkerungsentwicklung (f)	ազգաբնակչութեան աճի զարգացումը	ազգաբնակչության աճի զարգացում	population growth/development	développement démographique [n.m.]
Bevölkerungsschichten (pl) , breite	ազգաբնակչութեան լայն խաւերը	ազգաբնակչության լայն խավեր	broad levels of the population	larges couches de la population [n.fpl]
Bevölkerungswachstum (n)	ազգաբնակչութեան աճը	ազգաբնակչության աճը	population growth	croissance de la population [n.f.]
bevollmächtigen	լիազօրել . իրաւազօրել	լիազօրել . իրավազօրել	authorize, to / authorise, to (BE)	mandater, autoriser, commissioner [v.t.]
Bevollmächtigte (m)	լիազօր անձ . իրաւասու . իրավազօր	լիազօր անձ . իրավասու . իրավազօր	authorized person / representative	plénipotentiaire [n.m. / n.f.], mandataire, agent mandaté [n.m.]
Bevorratung (f)	ամբարում . դիզում	ամբարում . դիզում	supply / stocking	approvisionnement, stockage [n.m.]
bevorstehend	յառաջիկայ	յառաջիկայ	pending (jur.) / upcoming / imminent	imminent(e) [adj.]
Bewässerung (f)	ոռոգում . ջրաբաշխում	ոռոգում . ջրաբաշխում	irrigation	irrigation [n.f.], arrosage [n.m.]
bewegliche Sachen (pl)	շարժուն գույք	շարժուն գույք	movables	biens mobiliers [n.mpl]
Beweglichkeit (f)	շարժականութիւն	շարժականություն	mobility / flexibility	mobilité [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bewehrung (f)	զօրացում . պողպատում	զօրացում . պողպատում	reinforcement	armature [n.f.] / renforcement [n.m.]
Beweis (m)	փաստ . ապացոյց	փաստ . ապացոյց	evidence, proof	justificatives
Bewertung (f)	գնահատում . արժեւորում . գնորոշում	գնահատում . արժեւորում . գնորոշում	evaluation / appraisal / valuation	estimation, évaluation [n.f.]
Bewertung zu Wiederherstellungskosten (f) (minus AfA)	վերարտադրման արժէքի գնահատում (հանեալ մաշուածքագրում)	վերարտադրման արժէքի գնահատում (հանյալ մաշվածքագրում)	depreciated replacement cost valuation	estimation coûts de récupération (moins amortissement) [n.f.]
Bewertungsgutachten (n)	գնահատման հաստատագիր (զեկոյց)	գնահատման հաստատագիր (զեկոյց)	valuation report	expertise d'évaluation [n.f.]
Bewertungsmethode (f)	գնահատման եղանակը	գնահատման եղանակ	valuation method	méthode d'évaluation [n.f.]
Bewilligung (f)	արտօնութիւն . թոյլատուութիւն	արտոնութիւն . թոյլատվություն	permit / consent / permission	permis / autorisation
Bewilligungsverfahren (n)	արտօնութեան ընթացակարգ	արտոնութեան ընթացակարգ	permit procedure / permission procedure	procédure d'autorisation
Bewirtschaftungskosten (pl)	շահագործման ծախսեր . գործարարութեան ընթացիկ ծախսեր	շահագործման ծախսեր . գործարարության ընթացիկ ծախսեր	running costs / operating costs / service charges	coûts d'exploitation [n.mpl]
Bewohner (m/pl)	բնակիչ . բնակող	բնակիչ . բնակող	resident / dweller / occupant	habitant / résident [n.m.]
bewohnerorientiert	բնակիչներու կարիքներուն համապատասխան	բնակիչների կարիքներին համապատասխան	tailored to the needs of the residents	orienté / conforme aux habitants [adj.]
Bewohnerversammlung (f)	բնակիչներու ժողով (հաւաք)	բնակիչների ժողով (հավաք)	residents' meeting / residents' reunion	assemblée des habitants [n.f.]
Bezahlung (f), einmalig	միագումար	միագումար . միանվագ գումար	lump (sum) payment, lump- sum payment	forfait, montant forfaitaire / paiement unique [n.m.]
beziehen auf, sich	վերաբերիլ . յարաբերիլ	վերաբերել . հարաբերել	refer, to	se référer à qc/qn , se rapporter à qc [v.r.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bezirk (m) (Land)	շրջան . գաւառ	շրջան . գավառ . օգրուկ	community / commune	district [n.m.]
Bezirk (m) (Stadt)	թաղ . թաղամաս	թաղ . թաղամաս	district	arrondissement [n.m.]
Bezirksgericht (n)	թաղի դատարան . շրջանային դատարան . դաշնային շրջանի դատարան	թաղի դատարան . շրջանային դատարան . դաշնային շրջանի դատարան	district court, trial court, county court (in the UK)	juge de proximité (créance jusqu'à € 4.000,- en France, € 10.000,- en Autriche); tribunal d'instance (créance jusqu'à € 10.000,- en France)
Bezirkshauptmannschaft (BH) (f)	դաշնային շրջանի աւագանի	դաշնային շրջանի ավագանի	community government	mairie de district [n.f.]
bezugsfertig	բնակելի	բնակելի	move-in condition, in / ready for occupation	prêt pour l'occupation/ prêt à la réception
Bezugstermin (m) Einzugstermin	բնակարանամուտի ժամկէտ	բնակարանամուտի ժամկէտ	moving-in date	date d'emménagement [n.f.]
Bidet (n) Sitzbecken	նստակոնք	նստակոնք	bidet	bidet [n.m.]
Bieterverfahren (n)	գին առաջարկելու հրաւեր	գին առաջարկելու հրավեր . հայտահրավեր	bidding process, tendering procedure	processus de soumission, processus d'appel d'offres [n.m.]
Bilanz (f)	հաշուեկշիռ	հաշվեկշիռ	balance sheet / financial statement	bilan [n.m.]
billig	աժան . արժան . մատչելի	աժան . արժան . մատչելի	inexpensive	bon marché, à bas prix [adj.]
Bindeglied (n)	կցակապ . կցողակ	կցակապ . կցողակ	link / connector	lien [n.m.]
Bindung (f) (Vermögensbindung)	հարստութեան շահաբեր երկարաժամկէտ ներդրումը	հարստության շահաբեր երկարաժամկէտ ներդրում	tying-up (-of capital)	immobilisation en capital [n.f.]
BIP (Bruttoinlandsprodukt) (n)	համախառն ներքին արդիւնք	համախառն ներքին արդյունք	GDP (gross domestic product)	produit intérieur brut (PIB) [n.m.]
Bittleihe (f) / Prekarium (n)	օգտագործման անվճար անժամկէտ տրամադրում	օգտագործման անվճար անժամկէտ տրամադրում	precarium	prêt à usage / commodat [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
blanko	բաց . չլրացուած	բաց . չլրացված . չապահովված	blank, unsecured	en blanc [adj.]
Blankokredit (m)	չապահովուած փոխատւութիւն (վարկ)	չապահովված փոխատվություն (վարկ)	unsecured loan	crédit sans nantissement, crédit sans sécurité réelle [n.m.]
Blanko-Rekta-Wechsel (m)	անփոխանցելի բաց մուրհակ	անփոխանցելի բաց մուրհակ	non-negotiable bill of exchange in blank	traite non-négociable en blanc [n.f.]
Blankoscheck (m)	չլրացուած փոխգիր	չլրացված վճարագիր	blank cheque	chèque en blanc [n.m.]
Blechdach (n)	թիթեղատանիք	թիթեղատանիք	tin roof	toit en tôle [n.m.]
Blindfenster (n)	կոյր լուսամուտ	կույր լուսամուտ	blind window	fenêtre aveugle [n.f.]
Blitzableiter (m)	շանթարգել	շանթարգել	lightning rod	paratonnerre [n.m.]
Blitzschutz (m)	շանթարգելում	շանթարգելում	lightning protection	parafuldre [n.m.]
Blockbohlenbau (m)	կոճղերով կառուցելու	կոճղերով կառուցելու	timber work . logs housing	construction en madriers [n.f.]
Blockbohlenbauweise (f)	արիեստ կամ եղանակ	արիեստ կամ մեթոդ		
Blockbohlenhaus (n) / Blockhaus	կոճղատուն . կլորագերանների կառուցուած տնակ	կոճղատուն . կլորագերաններից կամ չորսուց կառուցված տնակ	log house, blockhouse	maison en rondins [n.f.], blockhaus [n.m.] / chalet de jardin [n.m.]
Blockhaus (n)	գերանակառոյց տուն	գերանակառույց տուն	log house, blockhouse	maison en rondins [n.f.]
Blocksanierung (f) (Öst.)	զանգուածային (կառուցահատուածային) բարեկարգում	զանգվածային (կառուցահատվածային) բարեկարգում	block renewal	assainissement du bâtiment complet [n.m.] réhabilitation en bloc [n.f.] (Autriche)
Boardinghouse, Boarding- House (n)	Պորտինկ հաուզ (բարձրորակ իջեան)	Բորդինգ հաուզ (բարձրորակ իջեվան)	Boardinghouse	maison d'accueil, maison d'hôtes [n.f.]
Boden (m)	հողամաս . գետին . յատակ	հողամաս . գետին . հատակ	land	terrain [n.m.]
Bodenbereitstellung (f)	հողամասի տրամադրում	հողամասի տրամադրում	land provision	mise à disposition de terrains [n.f.]
Bodenbeschaffenheit (f)	գետնի բնական յատկանիշը	գետնի բնական հատկանիշ	soil conditions	nature du sol [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bodenbeschaffung (f)	հողամասերու հայթայթում	հողամասերի հայթայթում	land procurement	procurement / approvisionnement de terrains [n.m.]
bodengleich, bodentief	յատակահաւասար	հատակահավասար	on grade	descendant jusqu'au sol (par exemple: fenêtre)
Bodenmarkt (m) (Grundstücksmarkt)	հողամասերու շուկայ	հողամասերի շուկա	land market	marché foncier [n.m.]
Bodenplatte (f)	սալ . սալաքար . յատակասալ	սալ . սալաքար . հատակասալ	slab, board, plate	dalle basse [n.f.]
Bodenspekulation (f)	հողամասերու շահադիտութիւն	հողամասերի շահադիտություն . հողամասերի շահամիտում	land speculation	spéculation foncière (en urbanisme) [n.f.]
Bodenuntersuchung (f)	գետնի բնական յատկանիշի գննում	գետնի բնական հատկանիշի գննում	soil survey	analyse du sol [n.f.]
Bodenwert (m)	հողարժէք	հողարժէք	land value	valeur du terrain, valeur du sol [n.f.]
Bodenwertsteigerungsabgabe (f)	հողարժէքի ավելացման տուրք	հողարժէքի ավելացման տուրք	capital gains taxes on the appreciation of land value	taxe sur valorisation foncière [n.f.]
Bogen (m) / Bögen (pl) (z.B. Spitzbögen)	կամար	կամար	arch / arches (e.g. pointed arches)	arc [n.m.] (p.e. arcs brisés, ogives)
Bohle (f), Vierkantholz (n)	հեծան . հաստ տախտակ	չորսու . հեծան	plank, squared timber	madrier [n.m.]
bohren	ծակել . գայլիկոնել . փորել	ծակել . գայլիկոնել . փորել	drill, to	percer, aléser, forer [v.t.]
Boiler (Gas-Boiler) [m]	ջրակաթսայ . տաք ջրի կուտակիչ	ջրակաթսա . տաք ջրի կուտակիչ	boiler	chauffe-eau à accumulation, cumulus® [n.m.]
Bonität (f)	վճարունակութիւն . վարկունակութիւն	վճարունակություն . վարկունակություն	credit rating / creditworthiness	solvabilité [n.f.]
Bonitätsauskunft (f)	վարկունակութեան զեկոյց	վարկունակության զեկոյց	credit rating agency report	renseignement de solvabilité [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
börsennotiert / börsennotierte Immobilien-gesellschaft	սակարանի ցանկագրուած կալուածային ընկերութիւն	սակարանի ցանկագրված կալվածային ընկերություն	listed, quoted on the stock exchange / listed real estate company	coté(e) en bourse [adj.] / société immobilière cotée en bourse
Börsenwert (m)	սակարանի արժէք	սակարանի արժեք	market value	capitalisation boursière [n.f.]
Böschung (f)	թումբ . հողաբլուր . զառիվայր . զարիթափ	թումբ . հողաբլուր . զառիվայր . զարիթափ	slope	talus / escarpement [n.m.]
Branchendurchschnitt (m)	տնտեսական հատուածի միջին	տնտեսական հատվածի միջին	sector average	moyenne du secteur, moyenne du marché, moyenne sectorielle [n.f.]
Brandschutz (m)	հակահրդեհային միջոցներ . հրդեհապաշտպանական համակարգ	հակահրդեհային միջոցներ . հրդեհապաշտպանական համակարգ	fire safety, fire protection, fire prevention	pare-feu [n.m.], protection contre les incendies [n.f.]
Breite (f)	լայնք	լայնք	width	largeur [n.f.]
Briefkasten (m)	նամակատուփ . փոստարկղ	նամակատուփ . փոստարկղ	letter box / mail box	boîte aux lettres [n.f.]
Briefkurs (m)	վաճառքի սակ	վաճառքի դրույք	selling rate	cours vendeur [n.m.]
Broschüre (f)	գրքոյկ . գովազդային գրքոյկ	գրքոյկ . գովազդային գրքոյկ . բրոշյուր	prospectus / brochure / leaflet	brochure [n.f.]
Brunnen (m)	շատրուան . ջրհոր . աղբիւր	շատրվան . ջրհոր . աղբյուր	fountain, well	puits [n.m.], fontaine [n.f.]
Brüstung (f) Balustrade	բազրիք	բազրիք	balustrade , breast	balustrade , allège [n.f.] , parapet , appui [n.m.]
Brüstung, Brustwehr (f)	եզրապատ	եզրապատ	attic wall	parapet [n.m.]
Bruttoaußenfläche (f)	արտաքին համախառն մակերես	արտաքին համախառն մակերես	gross external area	surface / superficie externe brute [n.f.]
Bruttogeschoßfläche (f)	յարկային համախառն մակերես	հարկային համախառն մակերես	gross floor area	superficie brute par étage / par niveau [n.f.]
Bruttoumsatz (m)	համախառն հասոյթ	համախառն հասույթ	gross revenue	chiffre d'affaires brute [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Bücherschrank (m)	գրապահարան	գրապահարան	bookcase	bibliothèque / étagère à livres [n.f.]
Buchwert (m)	հաշուապահական արժէք	հաշվապահական արժէք	book value / carrying value	valeur comptable [n.f.]
budgetär	նախահաշուային	նախահաշվային . բյուջետային	budgetary	budgetaire [adj.]
Budgeteinsparung(en) (f/pl)	նախահաշուային խնայողութիւններ	բյուջետային խնայողութիւններ	budget consolidation / budget cuts	économie(s) budgetaire(s) [n.f.]
Budgetzuweisung (f)	նախահաշուային յատկացում	բյուջետային հատկացում	budget allocation	allocation /attribution budgetaire [n.f.]
Bundesanleihe (f) Bundesobligation	պետական (դաշնային) պարտատոմս	պետական (դաշնային) պարտատոմս	federal bond	emprunt à l'Etat (fédéral) / fonds d'Etat [n.m.]
Bundesdenkmalamt (n)	յուշարձաններու պահպանման պետական մարմին	յուշարձանների պահպանման պետական մարմին	Federal Office for the Preservation of Historical Monuments	inspection (fédérale) des monuments historiques [n.f.]
Bundesdenkmalschutz (m) (unter B. stehen)	յուշարձաններու պահպանման հսկողութեան ենթակայութիւն	յուշարձանների պահպանման հսկողության ենթակաություն	subject to preservation control for historical buildings	protection (fédérale) des monuments historiques [n.f.]
Bundesgesetz (n)	պետական օրէնք . դաշնային օրէնսգիրք	պետական օրենք . դաշնային օրենսգիրք	federal act/law	loi fédérale [n.f.]
Bundesland (n) / Bundesländer (pl)	դաշնային նահանգ(ներ)	դաշնային նահանգ(ներ)	province(s) / federal province(s)	état fédéré [n.m.] , états fédérés [n.mpl]
Bundesverband der Immobilienmakler und Finanzmakler (m)	կալուածներու եւ ֆինանսներու գործակալութեանց դաշնային միութիւն	կալվածների եւ ֆինանսների գործակալությանց դաշնային միություն	Association of Realtors	Fédération Nationale des Agents Immobiliers et Mandataires en vente de fonds de commerce (FNAIM) [n.f.]
Bundeswohn- und Siedlungsfonds (m), BWSF (Öst.)	բնակեցման ու քաղաքաշինութեան դաշնային հիմնադրամ	բնակեցման ու քաղաքաշինության դաշնային հիմնադրամ	Federal Housing and Homes Fund	fonds fédéral pour habitation et urbanisme [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Bungalow	միայարկ առանձնատուն . պունկալոյ	միահարկ առանձնատուն . բունգալո	bungalow	bungalow [n.m.]; maison de plain-pied [n.f.]
Burg (f)	ամրոց	ամրոց	castle	chateau fort [n.m.]
Bürge (m)	երաշխաւոր	երաշխավոր	guarantor / co-signer / surety	garant(e) [n.m./ n.f.]
Bürgschaft (f)	երաշխաւորութիւն . երաշխիք	երաշխավորություն . երաշխիք	bail, suretyship, guarantee BE, guaranty AE	caution personnelle et solidaire [n.f.]
Bürgschaftskredit (m)	երաշխաւորուած վարկ	երաշխավորված վարկ	guaranteed credit	crédit de cautionnement, crédit garanti [n.m.]
Büro (n)	գրասենեակ	գրասենյակ . կաբինետ	office	bureau, cabinet [n.m.]
Büro (n) des stellvertretenden Premierministers (England) - ist verantwortlich für die Errichtung leistbarer Häuser und Wohnanlagen	փոխ-վարչապետի գրասենեակ (Անգլիա)՝ մատչելի բանակարաններ ու շէնքեր կառուցելու պատասխանատու մարմին	փոխ-վարչապետի գրասենյակ (Անգլիա)՝ մատչելի բանակարաններ ու շէնքեր կառուցելու պատասխանատու մարմին	Office of the Deputy Prime Minister (ODPM) - responsible for the building of new affordable homes and communities	Office du vice-chancelier (responsable pour construction de logements et ensembles résidentiels abordables) [n.m.]
Bürofläche (f)	գրասենեակային տարածք	գրասենյակային տարածք	office space / area	superficie de bureau [n.f.]
Bürogebäude (n)	գրասենեակային շէնք	գրասենյակային շէնք	office building	immeuble de bureaux [n.f.]
Büromiete (f)	գրասենեակի վարձք	գրասենյակի վարձք	office rent	loyer de bureau [n.m.]
Business Park (m)	ձեռնարկութիւններու համալիր	ձեռնարկությունների համալիր	business park	parc d'affaires, parc de bureaux [n.m.]
Bußzahlung (f)	տոյժ . տուժ . տուգանք	տուժ . տուգանք	penalty / punitive charges	charge pénitentielle [n.f.] / versement punitif [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Carloft ® (n) Wohnkonzept bei dem Autos mit einem Aufzug auf die Ebene der Wohnungen gehoben werden und dort einen Stellplatz haben. Entgegen der Bezeichnung handelt es sich bei einem Carloft in der Regel nicht um eine Loftwohnung im klassischen Sinne.	Կառլֆտ ® : Երկփեղկ բազմաբնակարանային շէնք, ուր իւրաքանչիւր յարկ օժտուած է երկկողմանի կառատեղիով: Առ հասարակ "լոֆտ" ձեղնայարկային բնակարանի հետ չունի որեւէ կապակցութիւն:	Կառլֆտ ® : Երկփեղկ բազմաբնակարանային շէնք, ուր իւրաքանչիւր հարկ օժտված է երկկողմանի կառատեղիով: Առ հասարակ "լոֆտ" ձեղնահարկային բնակարանի հետ չունի որեւէ կապակցություն:	Carloft ® New living conception where cars are elevated to individual floors with own parking area . Caution: Carloft has no connection with the loft in classical meaning.	Carloft ® [n.m.] Conception d'un logement moderne où les voitures sont élevées à l'étage désiré ayant son propre parking. Attention: Ne pas confondre Carloft avec loft au sens classique.
Carport (m/n)	տանիքածածկ կայանատեղի	տանիքածածկ կայանատեղի	carport	carport [n.m.]
Cashflow-Bewertung (f)	կանխիկի հոսքի գնահատում	կանխիկի հոսքի գնահատում	cash flow analysis	analyse de liquidité [n.f.]
Cashflow-Prognose (f)	կանխիկի հոսքի գուշակում	կանխիկի հոսքի գուշակում	cash flow projection	projection de liquidité [n.f.]
Chalet (n), Ferien-Chalet, Landhaus	լեռնատնակ (Ջուիցերիա) . մերձքաղաքային ամառանոց . շալէ	լեռնատնակ (Ջուիցերիա) . մերձքաղաքային ամառանոց . շալէ	chalet	chalet, cottage [n.m.]
Chancengleichheit (f)	հնարաւորութիւններու հաւասարակշռութիւն	հնարավորությունների հավասարակշռություն	equal opportunities	égalité des chances [n.f.]
Concierge-Service (n) . Hausmeisterservice	դռնապանական ծառայութիւն	դռնապանական ծառայություն	concierge-service	services de conciergerie [n.mpl]
Cottage (n) kleines einstöckiges Landhaus	գեղջկական միայարկանի տուն . փոքր առանձնատուն . քոթեճ	գեղջկական միահարկանի տուն . փոքր առանձնատուն . քոթեջ	cottage	cottage [n.m.]
Dach (n)	տանիք . կտուր . ծածկ (շէնքի)	տանիք . կտուր . ծածկ (շենքի)	roof	toit [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Dachbalken (m)	խարսխահեծան . յենագերան . ուղղահայեաց չորսու՝ քառակող գերան	խարսխահեծան . հենագերան . ուղղահայաց չորսու՝ քառակող գերան	roof beam, trust joist, tie beam	entrait (horizontal) [n.m.], poinçon (vertical)
Dachboden (m)	ձեղուն	ձեղուն	attic / loft ¹	comble [n.m.]
Dachbodenausbau (m)	ձեղունի (կմ ձեղնայարկի) փոխարկում	ձեղունի (կմ ձեղնահարկի) տարափոխում	attic conversion	aménagement de combles [n.m.]
Dachbodenfenster (n) / Bodenfenster	լուսանք . ձեղնալուսամուտ	լուսանք . ձեղնալուսամուտ	roof light	lucarne, tabatière [n.f.]
Dachdeckerarbeiten (pl)	տանիքի (կտուրի) աշխատանք	տանիքի (կտուրի) աշխատանք	roofing work	couverture tuiles / toiture [n.f.]
Dachfläche (f)	տանիքի մակերես	տանիքի մակերես	roof area, roofage	pan de toiture [n.m.]
Dachflächenfenster (n)	երդիքի լուսամուտ (պատուհան)	երդիքի լուսամուտ (պատուհան)	skylight	fenêtre de toit, fenêtre en toiture [n.f.]
Dachgarten (m)	ձեղնայարկի պարտեզիկ	ձեղնահարկի պարտեզիկ	roof garden	jardin sur le toit [n.m.]
Dachgeschoss (n)	ձեղնայարկ . մանսարդ	ձեղնահարկ . մանսարդ	attic floor, attic storey BE , attic story AE	étage mansardé [n.m.]
Dachgeschosswohnung (f)	մանսարդ . ձեղնայարկային բնակարան	մանսարդ . ձեղնահարկային բնակարան	attic flat (UK) , top-floor apartment	mansarde [n.f.] / appartement / logement mansardé [n.m.]
Dachgesims (n)	կտուրի զարդարանք	կտուրի զարդարանք . կտուրի կոռնիզ	principal cornice / fascia	corniche du toit [n.f.]
Dachgleiche (f) (Richtfest, Firstfest, Firstfeier, Gleichenfeier)	տանիքաւորման (տնաձածկման) խրախճանք . ձածկաւարտի տօնահանդէս	տանիքավորման (տնաձածկման) խրախճանք . ձածկավարտի տոնահանդէս	topping out ceremony	fête de bouquet (de chantier) [n.f.]
Dachkammer (f) , Dachstube	ձեղնասենեակ	ձեղնասենյակ	garrett, attic	comble / galetas [n.m.]
Dachkonstruktion (f)	վերնաձածկ	վերնաձածկ	roof construction	construction du toit / charpente [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Dachlattung (f), Lattenwerk (n)	կտուրի կաւար ¹ (հերձան , բաղդատի)	կտուրի կավար ¹ (հերձան , բաղդատի)	roof battens, lathing, lattice	lattis [n.m.]
Dachluke (f) , Luke	ձեղնալուսամուտ . լուսանցոյց . օդանցուք . լուսամուտաբացուածք	ձեղնալուսամուտ . լուսանցույց . օդանցուք . լուսամտաբացվածք	roof hatch, dormer window	lucarne, fenêtre à tabatière, faîtière [n.f.] . vasistas [n.m.]
Dachneigung (f)	վերնածածկի թեքում	վերնածածկի թեքում	pitch	pente d'un comble [n.f.]
Dachpfette, Pfette (f)	ծպեղակալ . տանիքի հեծան	ծպեղակալ . տանիքի հեծան	purlin, roof beam	panne [n.f.]
Dachpool (m)	տանիքաւազան	տանիքավազան	roof(top) pool	piscine de toit [n.f.]
Dachreiter (m)	տանիքաշտարակ	տանիքաշտարակ	ridge turret	lanterneau, clocheton [n.m.]
Dachrinne (f)	ջրյորդան . ջրիոս	ջրիորդան . ջրիոս . ճոռ	gutter	gouttière [n.f.], chéneau [n.m.]
Dachschalung (f), Dachschalungsbrett (n)	կտուրի ծածկատախտակ	կտուրի ծածկատախտակ	roof boarding, roof sheating	volige [n.f.], liteau [n.m.]
Dachschindel(n) (f/pl)	գոնտ . կաւար ²	գոնտ . կավար ²	roofing shingle(s)	bardeau, aisseau [n.m.]
Dachschräge (f)	տանիքի վայրահակ հատուած	տանիքի վայրահակ հատված	roof slope, roof pitch	rampant, pan du toit [n.m.]
Dachsparren (m) Sparren	ծպեղ	ծպեղ	rafter	chevron [n.m.]
Dachstuhl (m)	տանիքի հիմնակմախք	տանիքի հիմնակմախք	roof truss, roof framework, roof structure	charpente du toit [n.f.]
Dachstützbalken (m)	ձեղնայենարան . ձեղնահեծան . ձեղնամարդակ	ձեղնահենարան . ձեղնահեծան . ձեղնամարդակ	roof prop, roof joist	arbalétrier [n.m.]
Dachterrasse (f)	ձեղնայարկի դարատափ (թեռաս)	ձեղնահարկի դարաթափ (տեռաս)	roof terrace, rooftop terrace	terrasse de toit [n.f.], toit- terrasse [n.m.]
Dachterrassenwohnung, Penthousewohnung (f)	ձեղնայարկի թեռասաւոր բնակարան	ձեղնահարկի տեռասավոր բնակարան	rooftop apartment (with terrace) / penthouse	penthouse, appartement- terrasse [n.m.]
Dachvorsprung (m)	քիւ	քիվ	roof overhang	avant-toit [n.m.]
Dachziegel (m/pl)	կղմինտր . տանիքասալ . ծածկասալ	կղմինդր . տանիքասալ . ծածկասալ	roofing tile(s)	tuile(s) canal [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Dämmung (f)	մեղմացում . մեկուսացում	մեղմացում . մեկուսացում	insulation / heat-insulation / thermal insulation	isolation [n.f.]
Darlehensversicherungsänderungsgesetz (n) FR	վարկապահովագրութեան այլափոխման օրէնք (Ֆրանսա)	վարկապահովագրության այլափոխման օրենք (ֆրանսիա)	option for change of loan insurance France	Loi HAMON (changement l'assurance de crédit immobilier) France
Darlehen (n) (aus Sicht des Finanziers)	վարկատուութիւն . փոխատուութիւն	վարկատվություն . փոխատվություն	lendings	prêt [n.m.]
Darlehen mit Fix- und variablen Zinsen	ընտրանքի շահադրոյքով փոխառութիւն	ընտրանքի շահադրույքով փոխառություն	loan on optional interest rate	prêt à taux fixe à options [n.m.]
Darlehen, hypotheckenfrei und von öffentlicher Hand (FR)	հիփոթեկազանց պետական փոխատուութիւն (Ֆրանսա)	հիպոթեկազանց պետական փոխատվություն (ֆրանսիա)	mortgage-free state loan FR	privilège de prêteur de deniers [n.m.] FR
Darlehensangebot (n)	վարկառաջարկ . փոխառութեան առաջարկութիւն	վարկառաջարկ . փոխառության առաջարկություն	loan offer, mortgage loan offer	offre de crédit [n.f.]
Darlehensauszug (Jahreskontoauszug in einem Darlehensvertrag)	վարկի կամ փոխառութեան (ամսվերջեայ) տեղեկանք	վարկի կամ փոխառության (ամսվերջյա) տեղեկանք	Details of bill or loan	echéancier [n.m.]
Darlehensgeber (m)	վարկատու	վարկատու	lender	prêteur [n.m.]
Darlehensspesen (pl)	փոխառութեան (կողմնակի) ծախսեր	փոխառության (կողմնակի) ծախսեր	loaner's handling expenses	frais de dossier de crédit [n.mpl]
Darlehensvergabe (f)	վարկաշնորհում . փոխառութեան շնորհում	վարկաշնորհում . փոխառության շնորհում	granting of loan(s)	attribution de prêt [n.f.]
Darlehensvergünstigung (f)	վարկային (փոխառութեան) նպաստ	վարկային (փոխառության) նպաստ	concession loan	dégrèvement de prêt [n.f.]
Darlehensversicherung (f)	վարկի (փոխառութեան) ապահովագրութիւն	վարկի (փոխառության) ապահովագրություն	loan insurance	assurance de prêt [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Datenschutzverordnung (f) Datenschutzgesetz (n)	տուեալներու պաշտպանութեան հրամանագիր . տուեալներու պաշտպանութեան օրէնք	տվյալների պաշտպանության հրամանագիր . տվյալների պաշտպանության օրենք	General Data Protection Regulation [GDPR]	règlement général de protection des données (RGPD) [n.m.]
Datenverarbeitung (f)	համակարգում	համակարգում	data processing	traitement électronique de données [n.m.]
Datum des Inkrafttretens (n)	վաւերականութեան օր	վավերականության օր	Date at which the bank considers the debit or credit is valid	date de valeur / date d'entrée en vigueur [n.f.]
Dauer (f) (des Darlehens)	վարկի (փոխառութեան) հասունացման ժամկէտ	վարկի (փոխառության) հասունացման ժամկետ	duration / maturity (fin.) / term	période de l'emprunt [n.f.]
Dauerauftrag (m)	մշտական կարգադրագիր	մշտական կարգադրագիր	standing order	ordre permanent / virement permanent [n.m.]
dauerhaft	մշտական . մնայուն . տեւական	մշտական . մնայուն . տեւական	sustainable / permanent / lasting	durable / permanent [adj.]
Daumen-mal-Pi-Berechnung (f)	մօտաւոր գնահատում	մոտավոր գնահատում	rule-of-thumb calculation / rough estimate	estimation au doigt mouillé, estimation grossière [n.f.]
Decke / Geschoßdecke / Rohdecke (f)	առաստաղ	առաստաղ	slab	plancher bas [n.m.] / plafond [n.m.]
Deckenbalken, Deckenträger (m)	կտուրի յենարան	կտուրի հենարան	tie beam	solive [n.f.]
Decken-Heizstrahler (m)	առաստաղադիր (ամրացած) ջեռուցիչ	տեղադիր (ամրացված) ջեռուցիչ	ceiling IR-heater	barséro plafonnier [n.m.]
Deckenhöhe (lichte Raumhöhe) (f)	առաստաղի բարձրութիւն	առաստաղի բարձրություն	ceiling height	hauteur sous plafond (HSP) [n.f.]
Deckenkühl- und Heizsystem (n)	առաստաղային ջեռուցման ու օդազովացուցիչ համակարգ	առաստաղային ջեռուցման ու օդազովացուցիչ համակարգ	ceiling heater and A/C	système de chauffage et climatisation plafonnier [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Deckung (f)	ծախսերու ֆինանսական ապահովում	ծախսերի ֆինանսական ապահովում	cover(age)	couverture (financière) [n.f.]
Deckungsbeitrag (m)	հատածախսը գերազանցող հասոյթ	մուծանքի գնանցք	contribution margin	marge sur coût variable [n.f.]
Defizit(ab)deckung (f) (durch Zuschüsse)	վնասածածկ	վնասածածկ . պակասուրդի դրամավորում	deficit funding	couverture de déficit (par subvention) [n.f.]
degressive Abschreibung (f)	արժենուազեցում . ամորթիզասիոն	արժենվազեցում . ամորտիզացիա	declining balance depreciation / degressive depreciation	amortissement dégressif [n.m.]
Dehn(ungs)fuge (f)	ընդլայնման ճեղք	ընդլայնման ճեղք	expansion joint	joint de dilatation [n.m.]
Dekarbonisierung, Kohlenstoffreduzierung (f)	բնածուխի նուազեցում	բնածուխի նվազեցում	decarbonization (AE), decarbonisation (BE)	décarbonisation [n.f.]
dekoriert	յարդարուած . գեղազարդուած	հարդարված . գեղազարդված	decorated	décoré(e) , orné(e) [adj.]
Delogierung (f)	վտարում . տնազրկում	վտարում . տնազրկում	eviction	expulsion [n.f.]
Delogierungsaufforderung (f)	վտարման պահանջ	վտարման պահանջ	eviction request / notice seeking possession	requis d'expulsion [n.m.]
Delogierungsbescheid (m)	վտարման որոշում	վտարման որոշում	possession order (BE) / eviction notice (AE)	avis d'expulsion [n.m.]
Demontage (f)	սարքահանում	ապատեղակայում	disassembly / dismantling / removal	démontage, désassemblage [n.m.]
Denkmalschutzobjekt (m)	յուշարձաններու պահպանման ենթակայ առարկայ	հուշարձանների պահպանման ենթակա առարկա (օբյեկտ)	listed building / historical monument	objet sous protection monuments historiques / objet classifié monument historique [n.m.]
Deponie (f)	աղբանոց . աղբակոյտ . աղբակուտոց	աղբանոց . աղբակույտ . աղբակուտոց	waste dump / refuse dump/tip (BE) / landfill site	dépôt de déchets [n.m.] / décharge [n.f.]
Devisenausländer (m)	օտար մշտաբնակ	օտար մշտաբնակ	non-resident	non-résident(e) [n.m. / n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Deviseninländer (m)	մշտաբնակ	մշտաբնակ	resident	résident(e) [n.m. / n.f.]
Dezentralisierung (f)	ապակեդրոնացում	ապակենտրոնացում	decentralization	décentralisation (n.f.)
dicht bebaut / dicht verbaut	խտաշէն . խտաբնակ	խտաշենն . խտաբնակ	densely built-up / high-density areas	densément urbanisé(e) [n.m.]
dicht gedrängt	խիտ խճողուած	խիտ խճողված . կիպ խոնված	densely packed	densément serré(e) [n.m.]
Dichte (f)	խտութիւն	խտություն	density	densité [n.f.]
Dichtung (f)	խցուկ	խցուկ	seal / sealing	joint . joint d'étanchéité [n.m.]
Dichtungsarbeit (f)	խցանելու աշխատանք	խցանելու աշխատանք	sealing work	étanchement, travail d'étanchement [n.m.]
Dichtungsfuge, Silikonfuge (f)	խցանելու ճեղք . խծծաճեղք	խցանելու ճեղք . խծծաճեղք	sealing joint	joint d'étanchéité [n.m.]
Diele (f) [Fußbodenbrett (n), Planke (f)]	տախտակամած	տախտակամած	deal, plank, floor board	lame , planche, latte de plancher, latte de parquet [n.f.]
Diele (f) Flur Korridor Gang	նախասենեակ . միջանցք . նախասրահ	նախասենյակ . միջանցք . նախասրահ	hall / hallway / lounge / corridor / foyer	entrée [n.f.], vestibule [n.m.] / corridor, couloir [n.m.]
dienendes Grundstück (n)	օգտատու հողատարածք	օգտատու հողատարածք	servient tenement, servient land	fonds servant [n.m.]
Dienstbarkeit (f) , Servitut (n)	օգտակալութիւն . սերվիթութ	օգտակալություն . սերվիտուտ	easement	droit d'usage [n.m.], servitude [n.f.]
Dienstleistung (f)	սպասարկութիւն . ծառայութիւն	սպասարկություն . ծառայություն	service	service [n.m.], prestation [n.f.]
Dienstleistungsertrag (m) (Dienstleistungserlös)	սպասարկման հասոյթ	սպասարկման հասույթ	service revenue	produit / revenu des prestations [n.m.]
Dienstwohnung (f)	գործատիրոջ կողմէ յատկացուած բնակարան	գործատիրոջ կողմից հատկացված բնակարան	company housing / staff quarters	logement / appartement de fonction [n.m.]
Direktinvestition (f) (ausländische-)	արտերկրեայ անմիջական ներդրում(ներ)	արտերկրյա անմիջական ներդրում(ներ)	direct foreign investment	investissement direct étranger [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Direktzahlung(en) (f/pl)	անմիջական վճարում	անմիջական վճարում	direct payment(s)	paiement(s) direct(s) [n.m.]
Disagio (n)	սակարանային զեղչ	սակարանային զեղչ	disagio / discount	discompte boursier/ discompte bancaire [n.m.]
Diskontsatz (m)	զեղչի սակ (կեդրոնական դրամատան սահմանած զեղչի սակը)	զեղչադրույք (կենտրոնական դրամատան սահմանած զեղչադրույքը)	discount rate	taux d'escompte [n.m.]
Dispokredit (m) / Dispositionscredit (m)	վարկի հնարաւորութիւն (ընթացիկ հաշիւի վրայէն տրուած վարկ)	վարկի հնարավորություն (ընթացիկ հաշվի վրայից տրված վարկ)	credit facility	crédit en compte courant [n.m.], facilité de caisse [n.f.]
Dividendenausschüttung (f)	շահութաբաժնի վճարում	շահութաբաժնի վճարում	dividend distribution	distribution de dividendes [n.f.] / versement des dividendes [n.m.]
Doppelbesteuerungsabkomm en (n) (DBA)	կրկնակի հարկման համաձայնագիր	կրկնակի հարկման համաձայնագիր	double taxation treaty	convention relative à la double imposition [n.f.]
Doppelflügel Fenster (n)	երկփեղկանի (կրկնափեղկ) պատուհան	երկփեղկանի (կրկնափեղկ) պատուհան	double casement window, double wing window	fenêtre à deux battants [n.f.]
Doppelhaus (n) / Doppelhaushälfte (f)	երկեակ առանձնատուն	երկյակ առանձնատուն . կցապատային (դուպլէքս) առանձնատուն	duplex house AE / (pair of) semi-detached house(s) BE	maison jumelle , maison jumelée [n.f.] / moitié de maison jumelle [n.f.]
Doppelwohnsitz (m)	երկեակ բնակավայր	երկյակ բնակավայր . երկակ բնակավայր	dual residence	résidence duale / résidence multiple [n.f.]
Dorf (n)	գիւղ . գիւղաւան	գիւղ . գիւղական	village	village [n.m.]
Dorfhaus (n)	գեղջկային տուն	գեղջկային տուն	village house	maison de village [n.f.]
Draht (m)	մետաղաթել	մետաղաթել . մետաղալար	wire	câble, fil métallique [n.m.]
Dränage (f)	ցամաքուրդ . տրենաժ	ցամաքուրդ . դրենաժ	drainage	drainage [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Drehtür (f)	պտտուող դուռ	պտտվող դուռ	revolving door	tourniquet [n.m.], porte tournante/pivotante [n.f.]
dreigeschossig	եռյարկանի . երեք յարկանի	եռհարկանի . երեք հարկանի	three stor(e)y (building); three stories high	à trois étages, de trois étages [adj.]
Drempelwand, Trempelwand (f) , Kniestockwand	տանիքի պատուանդան	տանիքի պատվանդան	jamb wall / dado wall	mur de socle, jambette [n.f.]
dringendes Wohnbedürfnis (des Vermieters)	իր սեփականութեան մէջ (վերա)բնակելու անյետաձգելի պէտք	իր սեփականության մեջ (վերա)բնակելու հրատապ պէտք	lessor's urgent requirement of accomodation	besoin d'urgence en logement du/de la propriétaire [n.m.]
Drittschuldner (m)	երրորդ պարտապան	երրորդ պարտապան . պարտապանապան	garnishee	tiers-saisi [n.m.]
Druck (m)	ճնշում . սեղմում	ճնշում . սեղմում	compression / pressure	pression / compression [n.f.]
Dübel (m)	սեպ . խցակ . երիթ	սեպ . խցակ . երիթ	dowel	cheville [n.f.]
Duldungspflicht (f)	հանդուրժողութեան պարտաւորութիւն	հանդուրժողության պարտավորություն	obligation to tolerate, duty to tolerate	obligation de tolérer [n.f.]
Dunstabzugsrohr (n)	խոհանոցի ծխնելոյզ	խոհանոցի ծխնելույզ	kitchen vent pipe	hotte aspirante cuisine [n.f.]
Duplexwohnung (Etagenwohnung, Maisonettewohnung) (f)	երկյարկանի բնակարան . մեզոնետ	երկհարկանի բնակարան . մեզոնետ	duplex apartment (AE)	duplex, appartement duplex [n.m.]
Durchführbarkeitsanalyse (f)	իրագործելիութեան քննարկում	իրագործելիության քննարկում	feasibility study	étude de faisabilité, étude de réalisabilité [n.f.]
durchführen	իրագործել . կատարել	իրագործել . կատարել	carry out, to / conduct, to	appliquer, procéder, exécuter, mener [v.t.]
Durchführung (f)	իրագործում . կատարում	իրագործում . կատարում	implementation	réalisation, exécution, mise en oeuvre [n.f.]
Durchführungsverordnung (f)	կատարման հրամանագիրագիր	կատարման հրամանագիրագիր	implementation decree / order / ordinance	décret d'application [n.m.]
Durchgang (m)	միջանցք . անցք	միջանցք . անցք	passage	passage [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Durchgangszimmer (n)	տարանցիկ սենեակ . միջանցքագուրկ սենեակ	տարանցիկ սենյակ . միջանցքագուրկ սենյակ	access room, ensuite room	pièce de passage [n.f.]
Durchhaus (n)	հանրային միջանցքով տուն	հանրային միջանցքով տուն	two-streets facing house with an [open-air] passageway	bâtiment muni d'un passage intérieur [non-couvert] [n.m.]
Durchlauferhitzer (m)	մինչհոս ջերուցիչ (ջեռուցիչ)	մինչհոս ջերուցիչ (ջեռուցիչ)	flow-type heater, instantenous water heater	chauffe-eau rapide, chauffe- eau instantané [n.m.]
Durchschnittseinkommen (n)	միջին եկամուտ	միջինացված եկամուտ	average income	revenu moyen [n.m.]
Durchschnittswohnung , standardmäßig ausgestattete Wohnung (f)	սովորական յարկաբաժին . միջնորակ բնակարան	սովորական բնակարան . միջնորակ բնակարան	standard apartment AE . flat BE . dwelling	appartement standard . appartement moyen standing [n.m.]
Durchsetzbarkeit (f)	իրագործելիութիւն . կատարելիութիւն	իրագործելիություն . կատարելիություն	enforceability	applicabilité [n.f.] / caractère exécutoire [n.m.]
Dusche (f)	ցնցուղ . ջրցան	ցնցուղ . ջրցան	shower	douche [n.f.]
Dusche (f) begehbare	յատակահաւասար ցնցղարան	հատակահավասար ցնցղարան	walk-in shower	douche italienne , douche à l'italienne [n.f.]
Duschkabine (f)	ցնցուղով օժտուած խցիկ	ցնցղով օժտված խցիկ	shower cubicle	cabine de douche [n.f.]
eben bis leichte Hanglage (f)	մասամբ անթեքի եւ մասամբ մեղմ թեք գետին	մասամբ անթեքի եւ մասամբ մեղմ թեք գետին	level to gently sloped	de plat à légère pente [adv.]
Ebene (f)	հարթավայր . դաշտավայր . մակարդակ	հարթավայր . դաշտավայր . մակարդակ	level, layer, flat	niveau, plan horizontal [n.m.]
Eckdaten (pl)	գլխաւոր տուեալներ	գլխավոր տվյալներ	key data	caractéristiques, données principales, données de référence [n.fpl]
Ecke (f)	անկիւն	անկյուն	corner	coin [n.m.]
Eckgrundstück (n)	անկիւնային հողամաս	անկյունային հողամաս	corner site/ corner (p)lot	immeuble d'angle [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Eckhaus (n)	անկիւնի տուն	անկյունի տուն	corner house, house on the corner	maison d'angle [n.f.]
Eckpunkt (m)	հիմնական կէտ	հիմնական կետ	vertex, basic point	point clé, point essentiel [n.m.], caractéristique principale [n.f.]
Eckreihenhaus (n)	շարաձայրի (շարավերջի) տուն . շարակարգի վերջին տուն	շարաձայրի (շարավերջի) տուն . շարակարգի վերջին տուն	corner row house	maison mitoyenne en bout de bande [n.f.]
Eckzinssatz (m)	հիմնական տոկոս . ժամկետային աւանդներու ամենացած տոկոս	հիմնադրույք . ժամկետային ավանդների ամենացածր շահադրույք	basic rate of interest	taux de base interbancaire nationale [n.m.]
Edikt (n) (jur)	դատարանի հրամանագիր (վճիռ)	դատարանի հրամանագիր (վճիռ)	order / edict / decree	édit [n.m.]
Effektivzinssatz (m) / Effektivverzinsung (f)	գործուն տոկոս	փաստացի շահադրույք	effective interest rate	taux d'intérêt effectif [n.m.]
Effektivzinssatz (m), jährlich	տարեկան գործուն տոկոս	տարեկան փաստացի շահադրույք	effective annual interest rate / annual percentage rate (APR)	taux réel, annuel [n.m.]
ehemalig(er Inhaber)	նախկին պահորդ կամ գոյքակալ	նախկին պահորդ կամ գույքակալ	former holder	titulaire / propriétaire ancien(ne) [n.m. / n.f.]
eidesstattliche Erklärung (an Eides statt erklären)	իրաւական յայտարարութիւն	իրավական հայտարարություն	declaration / affirmation in lieu of oath	déclaration sur l'honneur [n.f.]
Eigenbau (m)	կառուցապատողի շինարարական անձնական աշխատանք	կառուցապատողի շինարարական անձնական աշխատանք	self-build / self-built (adj)	construction à son propre compte / création non-industrielle [n.f.]
Eigenbeurteilung (f)	ինքնագնահատում	ինքնագնահատում	self-appraisal	auto-évaluation, appréciation personnelle [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Eigenfinanzierung (f)	սեփական միջոցներու դրամաւորում . ինքնաֆինանսաւորում	սեփական միջոցների դրամավորում . ինքնաֆինանսավորում	equity financing	autofinancement [n.m.]
Eigenheim (n)	սեփական տուն	սեփական տուն	house / home	maison propre, maison individuelle / maison mitoyenne [n.f.]
Eigenheimbau (m)	սեփական տուներու շինարարութիւն	սեփական տների շինարարություն	home building	construction de maisons individuelles [n.f.]
Eigenheimbesitz (m)	առանձին տան սեփականութիւն (սեփականատիրութիւն)	առանձին տան սեփականություն (սեփականատիրություն)	home ownership	propriété de logement / maison individuelle [n.f.]
Eigenheimdarlehen (n)	սեփական տան ֆինանսաւորման վարկ (փոխառութիւն)	սեփական տան ֆինանսավորման վարկ (փոխառություն)	home loan	prêt hypothécaire pour maison propre [n.m.]
Eigenheimzulage (f)	սեփական տան ֆինանսաւորման պետական նպաստ	սեփական տան ֆինանսավորման պետական նպաստ	home owner allowance (state subsidy available to people who buy a home)	subvention pour création/réalisation de maisons propres [n.f.]
Eigenkapital (n)	սեփական դրամագլուխ . սեփական միջոցներ	սեփական դրամագլուխ . սեփական միջոցներ	equity capital / own funds	capital propre [n.m.] apport personnel [n.m.], fonds propres [n.mpl]
Eigenkapitalzufuhr (f)	սեփական միջոցներու հայթայթում	սեփական միջոցների հայթայթում	equity contribution injection of new equity capital	apport de fonds propres [n.m.]
Eigenleistung (f)	կապալառուի կողքին կառուցապատողի տարած սեփական շինարարական աշխատանք	կապալառուի կողքին կառուցապատողի տարած սեփական շինարարական աշխատանք	personal contribution	contribution personnelle / prestation propre [n.f.]
Eigenmittel (f)	սեփական միջոցներ	սեփական միջոցներ	equity / own funds	capital propre [n.m.] apport personnel [n.m.], fonds propres

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Eigenmittelanteil (m)	սեփական միջոցներու բաժնեմաս	սեփական միջոցների բաժնեմաս	equity portion / equity share	quotité en capital propre [n.f.]
Eigenmitteleinsatz (m)	սեփական միջոցներու ներդրում	սեփական միջոցների ներդրում	equity investment	investissement par capital propre [n.m.]
Eigenmittlersatzdarlehen (n)	սեփական միջոցները լրացնող օժանդակուած փոխառութիւն	սեփական միջոցները լրացնող օժանդակված փոխառություն	equity surrogate loan / loan substituting own funds (via subsidy)	prêt succédané par voie de subvention [n.m.]
Eigenmittelfinanzierung (f) (freifinanziert)	սեփական միջոցներով ֆինանսավորում (առանց պետական որեւէ օժանդակութեան)	սեփական միջոցներով ֆինանսավորում (առանց պետական որեւէ օժանդակության)	equity financing	financement par capital propre et sans subvention [n.m.]
Eigennutzung (z.B. einer Wohnung)	սեփական օգտագործում (տանտիրոջ վարձակալութիւն մը չեղարկելու իրաւունքը).	սեփական օգտագործում (տանտիրոջ վարձակալություն չեղարկելու իրավունքը).	private use . one's own use	utilisation propre [n.f.] . usage propre [n.m.]
Eigentum (n)	սեփականութիւն . կալուածատիրութիւն	սեփականություն . կալվածատիրություն	property ownership / freehold (BE)	propriété [n.f.]
Eigentum (n), leer stehend	դատարկ (անզբաղ) շէնք կամ բնակարան	դատարկ (անզբաղ) շենք կամ բնակարան	vacant property	propriété vacante [n.f.]
Eigentum , nackt- ohne Fruchtgenuss (n)	մերկ սեփականատիրութիւն (առանց օգտագործման իրաւունքի՝ ուզութիւնով)	մերկ սեփականատիրություն (առանց օգտագործման իրավունքի՝ ուզությամբ)	naked ownership	nue-propriété [n.f.]
Eigentümer (m/pl)	սեփականատէր . կալուածատէր	սեփականատեր . կալվածատեր	proprietor / owner / landlord / landlady	propriétaire [n.m. / n.f.]
Eigentümergeinschaft (f)	սեփականատէրերու ընկերակցութիւն	սեփականատերերի ընկերակցություն	home owners association	syndicat propriétaire [n.m.], association syndicale des propriétaires [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Eigentümerpartnerschaft (f) (50:50) [zwischen Ehepartner oder Lebensgefährten]	համասեփականատիրութիւն (50:50) [ամուսնացեալներու կամ կողակիցներու միջեւ]	համասեփականատիրություն (50:50) [ամուսնացյալների կամ կողակիցների միջեւ]	joint property (50:50) [of married or common-law spouses]	communauté de biens immobiliers (50:50) [entre les épouses ou partenaires]
Eigentumsbegründung (f)	սեփականատիրութեան հիմնադրում	սեփականատիրության հիմնադրում	establishment of ownership	établissement de propriété [n.m.]
Eigentumsblatt (n) (Grundbuch B-Blatt)	միասնական կադաստրի սեփականութեան թերթիկ	միասնական կադաստրի սեփականության թերթիկ	folio (land register folio for ownership records) / title deed	feuille cadastrale propriétaire [n.f.]
Eigentumsrecht (n)	գոյքատիրական իրաւունք	գույքատիրական իրավունք	proprietary right	droit de propriété [n.m.]
Eigentumsübertragung (f)	սեփականութեան փոխանցում	սեփականության փոխանցում	conveyancing	transmission de la propriété [n.f.]
Eigentumsübertragungsurkunde (f)	փոխանցագիր	փոխանցագիր	deed of conveyance	acte de transmission de la propriété [n.m.]
Eigentumsurkunde (f)	սեփականութեան վաւերագիր	սեփականության վավերագիր	deed	acte de propriété [n.m.]
Eigentumsvorbehalt (m)	գոյքատիրութեան (սեփականութեան) վերապահում	գույքատիրության (սեփականության) վերապահում	retention of title, title retention	réserve de propriété/ clause de réserve de propriété [n.f.]
Eigentumswohnung (f)	սեփական բնակարան (յարկաբաժին)	սեփական բնակարան (հարկաբաժին)	condominium flat/ condominium apartment (AE) / owner-occupied dwelling (flat) / freehold flat (BE)	appartement en copropriété [n.m.]
Eigenverantwortung (f)	սեփական պատասխանատւութիւն	սեփական պատասխանատվություն	personal responsibility	responsabilité propre [n.f.]
Einantwortungsbeschuß (m)	ժառանգական փոխանցման վճիռ	ժառանգական փոխանցման վճիռ	devolution order of the court, devolution of property to the heir(s), transfer of title	envoi en possession [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Einantwortungsurkunde (f)	Ժառանգական փոխանցման վաւերագիր	Ժառանգական փոխանցման վավերագիր	certificate of inheritance	envoi en possession, certificat de l'héritage [n.m.]
Einbaukasten (m)	որմնադարան	որմնադարան	installation box	boîte encastrée [n.f.]
Einbauküche (f)	կահաւորուած ու տեղակայուած խոհանոց	կահավորված ու տեղակայված խոհանոց	fitted kitchen	cuisine équipée [n.f.]
Einbauschränk (m)	ազուցեալ պահարան . տեղակայելի պահարան	ազուցյալ պահարան . տեղակայելի պահարան	built-in cabinet	armoire encastrée [n.f.]
Einbringung (f)	ներդրում	ներդրում	insertion	contribution [n.f.]
Einbringung (f) von Unternehmensteilen	ձեռնարկութեան (ընկերութեան) մասնաբաժնային ներդրում	ձեռնարկության (ընկերության) մասնաբաժնային ներդրում	contribution of business assets	contribution au bien d'exploitation [n.f.]
Einfahrt (f) (Haus- /Garageneinfahrt)	կառամուտք	կառամուտք	driveway	trajet [n.m.] voie d'entrée / voie à l'entrée / voie cochère [n.f.]
Einfahrtstor (n)	կառամուտքի դարպաս	կառամտքի դարպաս	gate	porte cochère [n.f.]
Einfamilienhaus (n)	առանձնատուն . մենատուն	առանձնատուն . մենատուն	detached house / one-family home / single family dwelling	maison / villa individuelle [n.f.]
Einfriedung (f)	ցանկապատ . պարիսպ	ցանկապատ . պարիսպ	fence, fencing, enclosure (inclosure)	clôture, haie [n.f.]
Eingangstür (f)	մուտքի դուռ	մուտքի դուռ	front door	porte d'entrée [n.f.]
eingehend prüfen	հետազօտել . վերլուծել . հանգամանօրէն ուսումնասիրել	հետազոտել . վերլուծել . հանգամանորեն ուսումնասիրել	scrutinize	scruter, disséquer [v.t.]
eingetragen, in einer Liste (f)	արձանագրուած . ցանկագրուած	արձանագրված . ցանկագրված . գրանցված	listed	enregistré(e), classifié(e) [adj.]
eingezäunt	ցանկապատուած	ցանկապատված	fenced (in)	clôturé(e) / grillagé(e) [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Einheitsmiete (f) (ohne Berücksichtigung der Lage, etc.)	համավարձք . համարժեգին վարձ	համավարձք . համարժեգին վարձ	unitary rental	loyer / bail unitaire [n.m.]
Einheitspreis (m)	համագին . համարժէք	համագին . համարժէք	standard price	prix unique / prix unitaire (p.u.) [n.m.]
Einheitspreis (m) i.S. Preis pro Einheit	մէկ գին	մէկ գին	unit price	prix unitaire, prix à l'unité [n.m.]
Einheitssteuersatz (m)	եզակի հարկասակ	հաստատուն հարկադրույք	flat tax	impôt à taux unique («flat rate tax») [n.m.]
Einheitswert (m) (für Grundsteuer)	կալուածի հարկային արժէք	կալվածի հարկային արժէք	assessed value / tax value	valeur fiscale standardisée [n.f.]
Einkaufspark (m) Fachmarktzentrum (n)	առեւտրային համալիր՝ խանութներու դուրսէն առանձին մուտքով	առեւտրային համալիր՝ խանութների դրսից առանձին մուտքով	retail park	parc d'activité commerciale [n.m.]
Einkaufszentrum (n)	վաճառահամալիր . վաճառակեդրոն	վաճառահամալիր . վաճառակենտրոն	shopping-mall	centre commercial [n.m.]
Einkommen (n)	եկամուտ	եկամուտ	income	revenu [n.m.]
einkommensabhängig / einkommensbezogen	եկամուտէն կախեալ եկամուտին ենթակայ	եկամուտից կախյալ / եկամուտին ենթակա	income-related	proportionnel au revenu, proportionnelle au revenu [adj.]
Einkommenshöhe (f)	եկամուտի քանակ	եկամուտի քանակ	income level	niveau des revenus [n.m.]
Einkommensnachweis (m)	եկամուտի տեղեկագիր	եկամուտի տեղեկագիր	income statement	attestation de revenu [n.f.]
Einkommensobergrenzen (pl)	եկամուտի վերի սահմաններ	եկամուտի վերի սահմաններ	upper income-limits	plafond de revenus / seuil de revenus [n.m.]
Einkommensschicht (f), untere	եկամուտի ստորնախաւ	եկամուտի ստորնախավ	lower income bracket	couche de population à bas revenus / classe de revenu inférieur [n.f.]
Einkommenssteuer (f)	եկամտահարկ	եկամտահարկ	income tax	impôt sur le revenu [n.m.]
Einkünfte (fpl)	եկամուտներ	եկամուտներ	revenue, income, earnings	revenus [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Einlagen (pl), täglich fällig	ցպահանջ աւանդ	ցպահանջ ավանդ	sight deposit	dépôt à vue [n.m.]
Einlagerungsraum (Abstellraum)	խորթանոց . ցախատուն	խորթանոց . ցախատուն	store room / storage room	débarras (n.m.)
Einlagezahl (f)	հողամասի ծածկագիր	հողամասի ծածկագիր	cadastral number / cadastral reference	référence cadastrale [n.m.]
Einliegerwohnung (f)	տատիկի բնակարան	տատիկի բնակարան	granny annexe (UK) / granny flat (Aust.) / secondary suite (Can.)	studio indépendant dans une maison individuelle [n.m.]
einmalige Bezahlung (f)	միագումար վճարում	միանվագ վճարում	lump (sum) payment	forfait / paiement unique [n.m.]
einmalige Kosten (mpl)	անկրկնելի ծախսեր	անկրկնելի ծախսեր . միանգամվա ծախսեր	nonrecurring AE / non- recurring BE charges	frais uniques [n.mpl]
Einmalkredit (m) Abstattungskredit	ժամկետաւոր (մէկանգամուայ) փոխառութիւն	ժամկետավոր (մէկանգամվա) փոխառություն	term loan, non-revolving loan	crédit à usage unique [n.m.]
Einnahmen (pl), sonstige	այլեւայլ եկամուտներ	այլեւայլ եկամուտներ	miscellaneous revenues	recettes diverses [n.fpl]
Einnahmen- und Ausgabenrechnung (f)	պարզ հաշուապահութիւն	պարզ հաշվապահություն	cash method accounting	comptabilité de caisse, comptabilité simple [n.f.]
Einnahmen- und Ausgabenschätzung (f)	նախահաշուարկ . մուտքն ու ելքի գնահատում	նախահաշվարկ	income and expense estimate	estimation des recettes et des dépenses [n.f.]
Einreichpläne (pl)	շինարարական նախագիծ՝ արտօնող մարմինին ներկայացնելիք	ճարտարապետաշինարար ական նախագիծ [արտոնող մարմնին ներկայացնելու համար]	submittal papers	plan d'architecte à soumettre pour l'obtention du permis de construire [n.m.]
Einreichplanung (f)	արտօնող մարմինին ներկայացնելիք ամբողջական փաթեթ	արտոնող մարմնին ներկայացնելիք ամբողջական փաթեթ	submission planning	soumission d'une demande de permis de construire [n.f.]
Einrichtung (f)	կահոյք . կահաւորում . սարքաւորում	կահոյք . կահավորում . սարքավորում	furnishing / furniture	ameublement, équipement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Einrichtungsgegenstände (mpl)	կահ-կարասի . կահաւորման իրեր . սարքաւորանք	կահ-կարասի . կահավորման իրեր . սարքավորանք	furnishings, furniture and fixtures	meubles/ objets d'ameublement [n.mpl]
Einschätzung (f)	գնահատում	գնահատում	assessment	estimation, évaluation [n.f.]
Einschränkung (f)	սահմանափակում . կրճատում	սահմանափակում . կրճատում	restriction / constraint	restriction, limitation [n.f.]
Einschreib(e)gebühr (f)	արձանագրման սակ . գրանցման վճար	գրանցման վճար	registration fee	taxe d'enregistrement [n.mpl]
Einspruch (m) einlegen	բողոքարկել . գանգատարկել	բողոքարկել . գանգատարկել	appeal, to	déposer un recours [v.t.]
einstufen	դասակարգել . աստիճանաւորել	դասակարգել . աստիճանավորել	grade, to / rate, to	classifier, classer [v.t.]
Eintragung (f)	արձանագրում . գրանցում	արձանագրում . գրանցում	registration	enregistrement [n.m.] / inscription [n.f.]
Eintragsgebühr (f)	արձանագրման սակ . գրանցման վճար	գրանցման վճար	registration fee	taxe d'enregistrement [n.mpl]
Eintrittsrecht in einen bestehenden Mietvertrag (n)	վարձակալութեան պայմանագրի իրաւափոխարինում	վարձակալութեան պայմանագրի իրավափոխարինում	right of subrogation into existing tenancy agreement	droit de subrogation dans un contrat de location existant [n.m.]
Einverleibung (f)	կադաստրային գրանցում (փոխանցում)	կադաստրային գրանցում (փոխանցում)	conveyance, registration	incorporation [n.f.]
einverleibungsfähige Pfandurkunde [EPU] (f)	կադաստրային գրանցման վերապահուած հիպոթեկային վաւերագիր	կադաստրային գրանցման վերապահված հիպոթեկային վավերագիր	mortgage deed subject to cadastral registration	hypothèque sous réserve d'incorporation [n.f.]
Einzahlung (aufs Konto) (f)	հաշուի վրայ վճարում	հաշվի վրա վճարում . մուծում	paying a sum of money into an account	versement sur un compte [n.m.]
Einzelkunde (m) (Einzelhändler)	մանրավաճառ անձ . մանրավաճառ յաճախորդ	մանրավաճառ անձ . մանրավաճառ հաճախորդ	retail customer / private client	détaillant / client individuel / c. particulier [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Einzelraumheizung (f)	ապակեդրոն ջերմութիւն . անհատական ջերմութիւն	ապակենտրոն ջերմություն . անհատական ջերմություն	decentralised heating, single- room heating	chauffage décentralisé, chauffage par pièce [n.m.]
Einzelraum- Temperaturregelung (f)	սենեակներու ջերմութեան անհատական կարգաւորում	սենյակների ջերմության անհատական կարգավորում . անհատական ջերմաւարք	single room temperature control	règlage température pièce par pièce [n.m.]
Einzelsanierung (f)	անհատական բարեկարգում	անհատական բարեկարգում	single building renewal	assainissement particulier, ass. individuel [n.m.]
Einzelverbesserung (f)	անհատական բարելաւում	անհատական բարելավում	single improvement	amélioration particulière [n.f.]
Einzelvergabe (f)	անհատական ընձեռում . մեկուսի պատուիրում	անհատական ընձեռում . մեկուսի պատվիրում	single placing	ordre individuel [n.m.]
einziehen	տեղափոխուիլ (նոր բնակարան)	տեղափոխվել (նոր բնակարան)	move (in), to	emménager dans qc, s'installer dans qc [v.i.]
Einzimmerwohnung (f)	մէկ սենեականոց բնակարան . արուեստանոց	մէկ սենյականոց բնակարան . արվեստանոց	one-room apartment / studio (AE)	studette [n.f.] / studio [n.m.]
Einzug (m)	բնակարանամուտ	բնակարանամուտ	move-in, entering	emménagement [n.m.]
Einzugsermächtigung (veraltet) (f) / Lastschriftmandat (n)	գանձելու մնայուն պատուէր	գանձելու մնայուն պատվեր . ուղղակի գանձում	direct debit, direct withdrawal, pre-authorized debit (PAD), pre-authorized payment (PAP)	autorisation de prélèvement automatique [n.f.]
elektrischer Kaminofen (m)	էլեկտրական բուխարի	էլեկտրական բուխարի	electric powered chimney	poêle-cheminée électrique [n.m.]
Elektro(sicherungs)kasten (m)	ապահովիչներու տուփ	ապահովիչների տուփ	fuse box	boîtier de fusibles [n.m.], boîte à fusibles [n.f.]
Elektroheizung (f)	էլեկտրական ջեռուցում	էլեկտրական ջեռուցում	electric heating	chauffage électrique [n.m.]
Elektronik (f)	էլեկտրոնիկ	էլեկտրոնիկ	electronics	électronique [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Elektrozähler (m) (Stromzähler)	էլեկտրական հաշուիչ	էլեկտրական հաշվիչ	electric meter	compteur de courant, compteur d'énergie électrique [n.m.]
Emission (f) (fin.) von Aktien	բաժնեթուղթի վաճառահանում	բաժնետոմսի թողարկում	stock issue	émission d'actions [n.f.]
emissionsfrei	անարձակ . ապատարած	անարձակ . ապատարած	emission-free, zero-emission	sans émissions
Emissionskurs (m)	բաժնեթուղթի սկզբնասակ	բաժնեթղթի սկզբնասակ	issue price / offering rate	cours d'émission [n.m.]
Ende (n) i.S. von Ablauf	վախճան . վերջ . լրումն	վախճան . վերջ . լրումն . ժամկետավարտ	expiration / expiry	expiration [n.f.]
endfälliger Kredit (m) / endfälliges Darlehen, Annuitätendarlehen (n)	ժամկետին ամբողջութեամբ վերադարձնելիք վարկ	ժամկետին ամբողջությամբ վերադարձնելիք վարկ	bullet loan	crédit in fine [n.m.]
Energie (f) verschwenden	ուժանիւթի վատնում (շռայլութիւն)	ուժանյութի վատնում (շռայլություն)	waste energy, to	gaspiller (de) l'énergie [v.t.]
Energieagentur (f)	ուժանիւթի գործակալութիւն	ուժանյութի գործակալություն	energy agency	agence pour l'énergie [n.f.]
Energieausweis (m)	շէնքի ուժանիւթային գործունութեան հաստատագիր	շենքի էներգետիկ արդյունավետություն փաստաթուղթ	energy certificate	diagnostique de performance énergétique (DPE) [n.m.]
Energieeffizienz (f) (von Gebäuden)	շէնքի ուժանիւթային գործունութիւն	շենքի էներգետիկ արդյունավետություն	energy performance (of buildings)	efficacité énergétique (des immeubles) [n.f.]
Energieeffizienzklasse (f)	շէնքի ուժանիւթային արդիւնաւետութեան աստիճանակարգ կմ ստուգանիշ	շենքի էներգետիկ արդյունավետության աստիճանակարգ կմ ստուգանիշ	energy efficiency category	classe énergie maison; catégorie efficacité énergétique des immeubles [n.f.]
Energiesparen (n)	ուժանիւթի խնայում	ուժանյութի խնայում . էներգախնայում	energy saving	économies d'énergie [n.fpl]
energiesparend	ուժանիւթ խնայող	ուժանյութ խնայող . էներգախնայող	energy efficient	économe en énergie [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Energieverlust (m)	ուժանիւթի կորուստ (վատնում)	էներգիայի վատնում	energy loss	perte d'énergie [n.f.]
Energieversorgung (f)	ուժանիւթի մատակարարում	էներգիա-մատակարարում	energy supply, power supply	fourniture d'énergie [n.f.]
Enkelgesellschaft (f)	ենթամասնաճիւղ	ենթամասնաճյուղ	second-tier subsidiary / sub-subsidiary	sous-filiale [n.f.]
Enteignung (f)	գոյքագրկում կամ հողագրկում . բռնագրաւում՝ փոխհատուցում վճարելով	գոյքագրկում կամ հողագրկում . բռնագրաւում՝ փոխհատուցում վճարելով . ռեկվիզիցիա	expropriation / dispossession	expropriation [n.f.]
Enteignungsverordnung (f)	բռնագրաւման հրամանագիրագիր	բռնագրաւման հրամանագիրագիր	expropriation order	ordonnance d'expropriation [n.f.]
entgegenarbeitend	հակազործուն . հակադրական	հակազործուն . հակադրական	counteracting	contrecarré [adj.] / contrecarrer qc [v.t.]
Entgegennahme (f) der Mieten	վարձքերու անձամբ ընդունում . վարձքահաւաք	վարձքերի անձամբ ընդունում . վարձքահավաք	rent collection	réception / acceptation des loyers [n.f.]
Entgelt (n)	վճարում . հատուցում . վարձ	վճարում . հատուցում . վարձ	remuneration	rémunération [n.f.]
Entrée (n) Eingagsraum (m), Vorzimmer (n)	նախասենեակ	նախասենյակ	entrance, reception room, antechamber, anteroom	entrée, antichambre [n.f.]
Entrümpelung (f)	մաքրագործում	մաքրագործում	clearing out	déblaiement [n.m.]
entschädigen	վնասը հատուց(ան)ել . փոխհատուցել	վնասը հատուց(ան)ել . փոխհատուցել	compensate, to	indemniser, dédommager [v.t.]
Entschädigung (f)	վնասի հատուցում . փոխհատուցում	վնասի հատուցում . փոխհատուցում	compensation / restitution	indemnisation [n.f.], dédommagement [n.m.]
Entschädigungsanspruch (m)	վնասի հատուցման պահանջք (դատավէճ)	վնասի հատուցման պահանջք (դատավէճ)	claim for compensation	droit à indemnisation, droit à dédommagement, droit à réparation [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
entscheidend	վճռական . բախտորոշ . որոշիչ	վճռական . բախտորոշ . որոշիչ	crucial	décisif(ve), déterminant(e), crucial(e) [adj.]
Entsorgung (f)	աղբակալում . աղբահաւաք	աղբակալում . աղբահավաք	waste disposal	évacuation des résidus [n.f.]
entsprechend(e)	համապատասխան . ըստ	համապատասխան . ըստ	corresponding	correspondant(e), corrélatif(ve), conforme [adj.]
Entvölkerung (f) der Stadtzentren	քաղաքակեդրոնի ամայացում (մարդաթափում)	քաղաքակենտրոնի ամայացում (մարդաթափում)	depopulation of city centers	dépeuplement de centre-villes / centre-urbains [n.m.]
entwickeln	զարգացնել . ընդլայնել . մեծացնել	զարգացնել . ընդլայնել . մեծացնել	develop, to	développer, réaliser [v.t.]
Entwicklung (f)	զարգացում . ընդլայնում . աճում	զարգացում . ընդլայնում . աճում	development	développement [n.m.], réalisation [n.f.]
Entwicklungachsen (pl)	զարգացման առանցքները (լիսեռները)	զարգացման առանցքները (լիսեռները)	development axes	axes de développement [n.mpl]
Entwicklungsgesellschaft (f)	քաղաքաշինության զարգացման գործակալութիւն (հիմնարկ)	քաղաքաշինության զարգացման գործակալություն (հիմնարկ)	development agency / development company	agence de développement [n.f.]
Entwurf (m)	նախագիծ . ուրուագիծ	նախագիծ . ուրվագիծ	preliminary design	ébauche, conception [n.f.], brouillon [n.m.]
Equity Release (=Teilverkauf mit Rückkaufoption) (n)	մասնակի վաճառում՝ վերագնման իրաւունքով	մասնակի վաճառում՝ վերագնման իրավունքով	Equity Release (partly selling on repurchase option)	vente partielle à l'option de rachat, vente-par-lots, division de bien [n.f.]
Erbbaurecht (n)	ժառանգելի կառուցման իրաւունք	ժառանգելի կառուցման իրավունք	heritable building right	droit de construction héréditaire [n.m.]
Erbfolge (f)	ժառանգական յաջորդ	ժառանգական հաջորդ	succession	succession [n.f.]
Erbschaftsteuer(n) (in Öst.: Erbschafts- und Schenkungssteuer)	ժառանգութեան հարկ	ժառանգության հարկ	legacy tax (AE), inheritance tax, succession duty	droits de succession [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Erdarbeiten (pl)	հողային աշխատանքներ	հողային աշխատանքներ	earthworks / excavation works (Aushubarbeiten)	fouille [n.f.]
Erdaushub (m)	հորատում	հորատում	ground excavation	excavation, fouille [n.f.] / déblai [n.m.]
Erdgeschoss (n)	գետնայարկ	գետնահարկ . առաջին հարկ	ground floor	sol [n.m.]
Erdwärmepumpe (siehe Wärmepumpenheizung)	երկրաջերմային մղակ	երկրաջերմային պոմպ	geothermal heat pump	pompe à chaleur géothermique [n.f.]
Erfassung (f)	արձանագրում . գրանցում	արձանագրում . գրանցում	registration	enregistrement [n.m.]
Erfolgsgeschichte (f)	յաջողակ գործունեություն	հաջողակ գործունեություն	track record	réussite , expérience réussie [n.f.] / success-story [n.f.]
Erfolgsnachweis (m)	յաջողակ գործունեության փաստ	հաջողակ գործունեության փաստ	track record	preuve de réussite [n.f.]
Erfolgsrechnung (f)	շահույթի ու վնասի հաշուետվություն	շահույթի ու վնասի հաշվետվություն	income statement / profit and loss account	compte des résultats, compte de résultat [n.m.]
erforderlich	հարկաւոր . անհրաժեշտ	հարկավոր . անհրաժեշտ	required / necessary	requis(e), demandé(e), nécessaire, indispensable [adj.]
Ergebnis (n) der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit (EGT)	սովորական գործարարութեան արդիւնք	սովորական գործարարութեան արդյունք	profit or loss on ordinary activities/ results of ordinary activities (ROA)	bilan des activités ordinaires [n.m.]
Ergebnis (n), operatives	շահագործման արդիւնք	շահագործման արդյունք	operating result (EBIT)	résultat opérationnel, résultat d'exploitation [n.m.]
Erhaltung (f)	պահպանում . խնամք	պահպանում . խնամք	maintenance / preservation (von alten Gebäuden)	conservation [n.f.]
Erhaltungs- und Verbesserungsarbeiten (pl)	պահպանման եւ բարելավման աշխատանքներ	պահպանման եւ բարելավման աշխատանքներ	maintenance and improvement works	travaux de conservation et amélioration [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Erhaltungsbeitrag (m) (in Öst.: Erhaltungs- und Verbesserungsbeitrag EVB)	պահպանման եւ բարելւման բաժնեւժար	պահպանման եւ բարելավման բաժնեւժար	contribution to renewal fund	contribution de conservation/ contribution de préservation [n.f.]
Erhaltungspflicht (f)	պահպանման պարտաւորութիւն	պահպանման պարտավորություն	maintenance obligation	obligation de maintien [n.f.]
erheblich	նկատառելի . կարեւոր	նկատառելի . կարեւոր . նշանակալի	substantial / significant	significatif[ve], important(e), signifiant(e) [adj.]
Erhöhung (f) der Hauptmietzinse	վարձքի բարձրացում . վարձ(ք)աճ	վարձավճարի բարձրացում . վարձ(ք)աճ	rise / increase	augmentation [n.f.], accroissement [n.m.]
Erholungsgebiet (n)	հանգստավայր	հանգստավայր	leisure area, leisure zone	zone de villégiature [n.f.]
Erholungsort (m)	հանգստատեղի	հանգստատեղի	health resort, leisure area	lieu de villégiature [n.m.]
Erker (m)	ելուստ	ելուստ . էրկեր	bay, oriel, jutty	saillie [n.f.], oriel [n.m.]
Erkerfenster (n)	ելուստային պատուհան (լուսամուտ)	ելուստային պատուհան (լուսամուտ)	bay window, oriel window	fenêtre en saillie [n.f.]
Erlass (m) (im Sinne von Rechtsverzicht)	իրաւունքէ հրաժարում	իրավունքից հրաժարում	waiver	déclaration de renoncement [n.f.]
Erlass (m) (jur., Edikt)	դատական հրամանագիր . դատական ծանուցագիր	դատական հրամանագիր . դատական ծանուցագիր	order / edict	arrêté, decret [n.m.]
erlauben	արտօնել . թոյլատրել	արտոնել . թոյլատրել	allow, to / permit, to	permettre, autoriser / admettre [v.t.]
Erlös (m)	հասոյթ	հասոյթ	revenue	recette [n.f.], produit (de la vente) [n.m.]
Ermächtigung (f)	իրաւագորութիւն . լիազօրագիր	իրավագորություն . լիազորագիր	authorization / (power of) authority	habilitation [n.f.] / mandat [n.m.]
ermäßigter Steuersatz (m)	զեղչուած հարկասակ	զեղչված հարկադրույք	reduced rate of tax	taux d'impôt réduit [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
ermittelt	հաստատուած . պարզուած . բացայայտնուած	հաստատված . պարզված . բացահայտնված	ascertained	constaté(e), établi(e) [adj.]
Ermittlung (f) (der Nutzfläche)	գործածելի մակերեսի հաստատում (ճշտում)	գործածելի մակերեսի հաստատում (ճշտում)	determination / assessment (of useful area)	détermination [n.f.]
ernennen	անուանել . նշանակել . կարգել	անվանել . նշանակել . կարգել	nominate, to	désigner, nommer [v.t.]
Erneuerung (f)	վերանորոգում . բարեկարգում	վերանորոգում . բարեկարգում	restoration / refurbishment / rehabilitation / renewal	renouvellement / réaménagement [n.m.]
Erneuerungsgebiet (n)	բարեկարգման տարածք (շրջան)	բարեկարգման տարածք (շրջան)	renewal area	zone de renouvellement / de réaménagement [n.f.]
erreichbar	հասանելի	հասանելի	within reach / achievable / attainable	accessible, atteignable [adj.]
Erreichbarkeit (f)	հասանելիություն	հասանելիություն	accessibility	accessibilité [n.f.]
errichten	կառուցել . շինել	կառուցել . շինել	construct, to	construire, bâtir, édifier [v.t.]
Errichtung (f)	կառուցապատում	կառուցապատում	construction	construction, édification [n.f.]
Errichtungskosten (pl)	կառուցապատման ծախսեր	կառուցապատման ծախսեր	building/construction costs	coûts de construction [n.mpl]
Errichtungsvertrag (m)	կառուցապատման պայմանագիր (պարտավորագիր)	կառուցապատման պարտավորագիր	construction contract	contrat d'édification [n.m.]
Ersatz (m)	փոխարինում	փոխարինում	substitution / replacement	remplacement, équivalent, substitut [n.m.]
Ersatzteillager (n)	պահեստանոց . պահեստարան	պահեստանոց . պահեստարան	spare part storage	dépôt de pièces de rechange [n.m.]
Ersatzwohnung(en) (f/pl)	փոխարինման բնակարան(ներ)	փոխարինման բնակարան(ներ)	substitute housing	logement(s)/appartement(s) de remplacement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
erschließen	օգտագործել . շահագործել . զարգացնել	օգտագործել . շահագործել . զարգացնել	develop, to	exploiter [v.t.]
Erschließung (f)	օգտագործում . շահագործում . զարգացում	օգտագործում . շահագործում . զարգացում	provision of public services	viabilisation [n.f.]
Erschließung (f) von Bauland	կառուցապատման նախապատրաստում	կառուցապատման նախապատրաստում	preparation of land for building development	viabilisation d'un terrain constructible [n.f.]
Erschließungskosten (pl)	կառուցապատման նախապատրաստման ծախսեր	կառուցապատման նախապատրաստման ծախսեր	site development expenses / infrastructure and improvement costs	coût de viabilisation d'un terrain [n.m.]
Erschließungsplan (m)	կառուցապատման նախապատրաստման ծրագիր	կառուցապատման նախապատրաստման ծրագիր	development plan	plan de viabilisation [n.m.]
erschlossene Fläche (f)	կառուցապատման նախապատրաստման տարածք	կառուցապատման նախապատրաստման տարածք	land connected to supply and disposal lines	terrain viabilisé, superficie viabilisée [n.m.]
erschwinglich	մատչելի	մատչելի	affordable	abordable [adj.]
Ersitzung (f)	ապօրինի տնօրինում	ապօրինի տնօրինում	adverse possession	usucapion [n.f.]
Ersparnis(se) (f/pl)	խնայողութիւններ	խնայողություններ	saving(s)	épargnes, économies [n.fpl]
Erstattung (f)	հատուցում . վերադարձում	հատուցում . վերադարձում	restitution / reimbursement	indemnisation [n.f.], remboursement [n.m.]
Erstbezug (m)	առաջին (անդրանիկ) տնամուտ	առաջին (անդրանիկ) տնամուտ	first time use	première occupation / première installation [n.f.] / premier emménagement [n.m.]
erstrangige Hypothek (f)	առաջնահերթ հիպոթեկ . գերակայ կալուածագրաւ	առաջնահերթ հիպոթեկ . գերակա կալվածագրավ	first ranking mortgage / priority mortgage / senior mortgage	hypothèque de premier rang [n.f.]
Erstzahlung (f)	սկզբնական (առաջին) վճարում	սկզբնական (առաջին) վճարում	initial payment	paiement/versement initial [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Ertrag (m)	հասոյթ . եկամուտ	հասոյթ . եկամուտ	revenue	revenu [n.m.] / bénéfice [n.f.]
Ertragsmöglichkeit (f)	եկամուտի հնարաւորութիւն	եկամտի հնարավորություն	potential yield	opportunité de revenu [n.f.]
Ertragsteuer (f)	շահութահարկ	շահութահարկ	tax on profits	impôt sur le produit, impôt sur les bénéfices [n.m.]
Ertragswert (m)	եկամտային արժէք	եկամտային արժեք	income value	valeur actualisée de rendement / valeur actualisée productive [n.f.]
Ertragswertmethode (f) (bei Immobilien)	եկամտային արժէքով գնահատելու եղանակ	եկամտային արժեքով գնահատելու եղանակ	income value approach (method of evaluation)	méthode du revenu / méthode de la valeur acquise/vénale , [n.f.]
Ertragswert-Verfahren (n)	եկամտային արժէքով գնահատելու եղանակ	եկամտային արժեքով գնահատելու եղանակ	income value appraisal method	méthode du revenu / méthode de la valeur acquise/vénale , [n.f.]
erwägen	նկատառել . կշռադատել	նկատառել . կշռադատել	take into consideration, to / consider, to	considérer, envisager, examiner [v.t.]
Erwartungswert (m)	ակնկալելի արժէք	ակնկալելի արժեք	expected value	valeur attendue / valeur escomptée [n.f.]
Erweiterung (f)	ընդլայնում . ընդարձակում	ընդլայնում . ընդարձակում	enlargement / extension	élargement, agrandissement / extension [n.m.]
Erwerb (m)	ձեռքբերում . գնում	ձեռքբերում . գնում	acquisition / purchase	acquisition [n.f.] / achat [n.m.]
erwerben	ձեռքբերել . գնել	ձեռքբերել . գնել	acquire, to / purchase, to / buy, to	acquérir, acheter [v.t.]
erzielbar	իրագործելի . հասանելի . նուաճելի	իրագործելի . հասանելի . նվաճելի	achievable / attainable / viable	recouvrable, réalisable [adj.]
erzielbare Wohnfläche (f)	բնակութեան իրագործելի տարածք	բնակության իրագործելի տարածք	feasible living space, feasible net dwelling area	surface d'habitation réalisable [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
ESG-Mindeststandards über Nachhaltigkeit	յարատելութեան սահմանուած նուազագոյն չափեր (ԿԸՂ կենսամթնոլորտ-ընկերային-ղեկավարում)	հարատելութեան սահմանված նվազագոյն չափեր (ԿԸՂ կենսամթնոլորտ - սոցիալ - ղեկավարում)	minimum standards of sustainability (ESG Environment - Social - Governance)	normes minimales de soutenabilité / durabilité (ESG Environnement- Social- Gouvernance) [n.fpl]
Esplanade (Vorplatz) (f)	հարթավայր (կանաչավայր, զբոսավայր, հարթագետին) / հրապարակ	հարթավայր (կանաչավայր, զբոսավայր, հարթագետին) / հրապարակ	esplanade	esplanade / promenade [n.f.]
Essecke (f) Essnische	ճաշելու անկիւն	ճաշելու անկյուն	dinette, dining corner / breakfast nook	coin repas, coin-repas [n.m.]
Essplatz (m) Essecke, Essnische (f)	ճաշելու անկիւն	ճաշելու անկյուն	dinette, dining corner, breakfast nook	coin repas, coin-repas [n.m.]
Esszimmer (n)	ճաշասենեակ	ճաշասենյակ	dining room	salle à manger [n.f.]
Estrade (f)	պատուանդան	պատվանդան	dais	estrade [n.f.]
Estrich (m)	հարթեցուած յատակ	հարթեցված հատակ	screed	chape (de béton/en mortier) [n.f.]
Estricharbeiten (pl)	յատակը հարթեցնելու աշխատանք	հատակը հարթեցնելու աշխատանք	screed works	pose de chape [n.f.]
Etage (f)	յարկ	հարկ	floor / level / stor(e)y	étage [n.f.]
Etagenheizung (f)	բնակարանի կեդրոնական ջեռուցում	բնակարանի կենտրոնական ջեռուցում	apartment heating by gas boiler	chauffage d'appartement au gaz [n.m.]
Etagenwohnung (f) (Maisonettewohnung)	երկյարկանի բնակարան . մեզոնէթ	երկհարկանի բնակարան . մեզոնետ	duplex apartment AE	duplex, appartement duplex [n.m.]
ethnische Kontrolle (f) (Listen, z.B. von Wohnungswerbern nach ethnischen Merkmalen: England)	բնակարան ձեռքբերման հարկաւոր ազգագրական ստուգում (ըստ Անգլիոյ օրէնքի)	բնակարան ձեռքբերման հարկավոր ազգագրական ստուգում (ըստ Անգլիայի օրենքի)	ethnic monitoring	verification d'ethnicité [n.f.] (UK)
evaluieren	արժեւորել . գնահատել	արժեւորել . գնահատել	assess, to / evaluate, to	évaluer, expertiser [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Evaluierung (f)	արժեւորում . գնահատում	արժեվորում . գնահատում	assessment / evaluation	évaluation, expertise [n.f.]
Eventualfall (m)	հաւանական կացութիւն	հավանական կացություն	contingency	éventualité [n.f.]
Eventualverbindlichkeit(en) (f/pl)	հաւանական պարտքեր	հավանական պարտքեր	contingencies	engagement(s) conditionnel(s) / passif(s) éventuel(s) [n.m.]
Exekutionsverfahren (n)	պարտադրման ընթացակարգ	պարտադրման ընթացակարգ	enforcement proceedings	procédure d'exécution [n.f.]
Exklusiver Maklervertrag (durch alleinbeauftragten Makler, Mitwirkung des Eigentümers ausgeschlossen)	միջնորդութեան (վաճառամիջնորդութեան) բացառիկ պատուէր	միջնորդության (վաճառամիջնորդության) բացառիկ պատվեր	exclusive broker order	mandat de vente exclusif [n.m.]
Expansionsgebiet (n)	զարգացման բնագաւառ (շրջան)	զարգացման բնագավառ (շրջան)	growth area	terrain d'expansion [n.m.] / zone d'expansion [n.f.]
Expansionsrate (f)	զարգացման չափ (աստիճան)	զարգացման չափ (աստիճան)	growth rate	taux d'expansion [n.m.]
Expertengebühren (pl) (England: Honorare von Wohnbauvereinigungen an ihre Experten)	ներքին մասնագետներու վարձատրութիւն (ըստ Անգլիոյ օրէնքի)	ներքին մասնագետների վարձատրություն (ըստ Անգլիայի օրենքի)	professional fees	rémunération d'expertise (payée par sociétés de construction d'utilité publique aux experts propres) [n.f.] UK
Exposé (n)	կալուածի պատկերազարդ ներկայացում	կալվածի պատկերազարդ ներկայացում	building description / description	exposé [n.m.]
Facettentür (f) Kassettentür	լցքադուռ . տախտակադրուագաւոր դուռ . փայտեզարդ դուռ	լցքադուռ . տախտակադրվագավոր դուռ . փայտեզարդ դուռ	panel door	porte à moulure, porte moulurée [n.f.] / porte à panneaux, porte à cadres
Fachausdruck (m)	մասնագիտական եզր	մասնագիտական եզր	term / technical term	terme, terme technique [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Fachgebiet (n)	մասնագիտական բնագաւառ	մասնագիտական բնագավառ	special field / discipline	domaine, domaine de spécialisation [n.m.] / spécialité [n.f.]
Fachkenntnis(se) (f/pl)	մասնագիտական գիտելիք	մասնագիտական գիտելիք	expertise / know-how / expert knowledge	connaissance(s) spéciale(s) [n.f.]
Fachmarktzentrum (n), Einkaufspark	առեւտրային համալիր՝ խանութներու դուրսէն առանձին մուտքով	առեւտրային համալիր՝ խանութների դուրսից առանձին մուտքով	retail park	parc d'activité commerciale [n.m.]
Facility Management, Gebäudemanagement (n), Gebäudewartung (f)	շէնքի կառավարում . շէնքի խնամատարութիւն	շենքի կառավարում . շենքի խնամատարություն	facility management	services généraux [n.mpl]
Facility Manager, Gebäude- Manager (m)	արդի շէնքերու ներքին սարքաւորումներու կառաւարիչ	արդի շենքերի ներքին տեխնիկայի կառավարիչ	facility manager, building services manager	manager immobilier [n.m.]
Fahnengrundstück (n)	նեղճակատային (նեղանցքային) հողամաս	նեղճակատային (նեղանցքային) հողամաս	flagpole lot	terrain en retrait de la route [n.m.]
Fahrlässigkeit (f)	անզգուշութիւն	անզգուշություն	negligence	négligence [n.f.]
Fahrlässigkeit (f), grobe	լուրջ (մեղսաբեր) անզգուշութիւն	լուրջ (մեղսաբեր) անզգուշություն	gross negligence	négligence grave [n.f.]
Fahrnisse (npl)	շարժական գոյք (ունեցուածք)	շարժական գույք (ունեցվածք)	mov(e)ables	biens mobiliers [n.mpl]
Fahrrad(abstell)raum (m)	հեծանիւներուն յատկացուած սենեակ	հեծանիվներին հատկացված սենյակ	bicycle storage room	débarras pour vélos [n.m.]
Fahrradabstellplatz (überdachter)	հեծանիւներու երդիքածածկ կայանատեղի	հեծանիվների երդիքածածկ կայանատեղի	bike parking area (bike shed)	arceau à vélo, parking à vélos (garage à vélos)
fällig	վճարելի . ժամկետը հասած	վճարելի . ժամկետը հասած	due / payable	échéant(e), dû(due) [adj.]
Fälligkeit (f) (einer Zahlung)	ժամկետ . վճարման օր	ժամկետ . վճարման օր	maturity (fin.) / due-date	échéance [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Fälligkeitsdarlehen (n)	ժամկէտաւարտին ամբողջութեամբ վերադարձնելիք վարկ (փոխառութիւն)	ժամկետավարտին ամբողջությամբ վերադարձնելիք վարկ (փոխառություն)	interest-only loan / interest only mortgage	crédit "in fine" [n.m.]
Fälligkeitsdatum (n)	վճարման օր	վճարման օր	due date	date d'échéance [n.f.]
Fälligestellung (f) (vorzeitige Fälligestellung der Restschuld!)	պահանջ՝ վարկի վաղաժամ վերադարձի	պահանջ՝ վարկի վաղաժամ վերադարձի	maturity acceleration	exigibilité du crédit [n.f.]
Fallstudie (f)	պարագայական ուսումնասիրութիւն . նախատիպ (օրինակելի) ուսումնասիրութիւն	պարագայական ուսումնասիրություն . նախատիպ (օրինակելի) ուսումնասիրություն	case study	étude de cas, étude modèle [n.f.]
Falltür (f)	տախտակամաձի դռնակ	տախտակամաձի դռնակ	trapdoor	porte à trappe [n.f.]
Falttür (f) Klapptür	ծալլադուռ	ծալլադուռ	folding door	porte en accordéon [n.f.]
Familienstand (m)	ընտանեկան իրավիճակ	ընտանեկան իրավիճակ	marital status / family status	situation familiale [n.f.]
Fassade (f)	շէնքի ճակատ . ճակատի ծածկ	շենքի ճակատ . ճակատի ծածկ . ֆասատ	façade	façade [n.f.]
Fassade, gegliederte (f)	մասնաբաժնուած գարդարուն ճակատ	մասնաբաժնված գարդարուն ճակատ	structured facade	façade structurée [n.f.]
Fehlinvestition (f)	սխալ (ապարդիւն) ներդրում	սխալ (ապարդյուն) ներդրում	bad investment	mauvais investissement [n.m.]
Fehlmenge (f)	պակաս քանակ	պակաս քանակ	shortfall / shortage	quantité manquante [n.f.]
Feinputz (m) Oberputz	աւարտիչ սուաղ (ծեփախաւ)	ավարտիչ սվաղ (ծեփախավ)	finishing coat, skim	enduit de finition, enduit imperméable [n.m.]
Feinsteinzeugplatte (f) Bodenplatte	աւազախառն կաւէ սալաքար	ավազախառն կավե սալաքար	stoneware floor plate	dalle basse en grès [n.f.]
Fenster (n/pl)	պատուհան . լուսամուտ	պատուհան . լուսամուտ	window(s)	fenêtre(s) [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Fenster (n/pl) mit Bleifassung (Bleiglasfenster!)	կապարաեզր երփնապակիներով լուսամուտ . վիթրաժ	կապարաեզր երփնապակիներով լուսամուտ . վիտրաժ	window(s) with leaded lights	vitrail [n.m.], vitraux [n.mpl]
Fensterbank (f) / Fensterbrett (n)	պատուհանի (լուսամուտի) գոգ	պատուհանի (լուսամտի) գոգ . բանկետ	sill / window sill	banquette [n.f.], rebord de fenêtre / appui de fenêtre [n.m.]
Fensterbrüstung (f)	պատուհանի (լուսամուտի) գոգ	պատուհանի (լուսամտի) գոգ	windowsill, window parapet	allège de fenêtre [n.f.], appui de fenêtre [n.m.]
Fensterflügel (m)	պատուհանի փեղկ	պատուհանի փեղկ	vertical sash / wing (of window)	ventail (vanteil) / battant de fenêtre [n.m.]
Fensterladen (m)	փակոցափեղկ	փակոցափեղկ	shutter	volet(s), store extérieur [n.m.], persienne [n.f.]
Fenster-Oberflügel (m)	վերնափեղկ (լուսամուտի կամ դռան)	վերնափեղկ (լուսամտի կամ դռան)	upper wing (of window)	ventail supérieur de fenêtre [n.m.]
Fenstersims (m/n)	վերնաքիւ	վերնաքիվ	windowsill, window ledge	rebord de fenêtre [n.m.]
Fenstertür (f) (französiches Fenster)	յատակից առաստաղ ձգուող պատուհան	հատակից առաստաղ ձգվող պատուհան	French window	porte-fenêtre [n.f.]
Ferienhaus (n)	արձակուրդային (ամառնային) տուն	արձակուրդային (ամառնային) տուն	holiday home / summer cottage	maison de vacances [n.f.]
Ferienwohnungsanlage (f)	արձակուրդային (ամառնային) բնակարանային համալիր	արձակուրդային (ամառնային) բնակարանային համալիր	holiday housing complex	résidence de vacances [n.f.]
Fernheizung (f) / Fernwärme (f)	հեռակայ ջեռուցում	հեռակա ջեռուցում	district heating (system)	chauffage urbain/ chauffage à distance [n.m.]
Fernwärmenetz (n)	հեռակայ ջեռուցման ցանց	հեռակա ջեռուցման ցանց	district heating network	réseau chauffage urbain [n.m.]
fertig gestellte Wohnung (f)	աւարտած բնակարան	ավարտած բնակարան	completed apartment	appartement/logement achevé [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Fertigrasen, Rollrasen (m)	պատրաստի մարգագետին	պատրաստի սիզամարգ . գազոն	turf, rolled turf, ready-made lawn, roll-out lawn	gazon de plaque(s) / de placage, gazon en rouleau [n.m.]
Fertigstellung (f)	աւարտում . վերջացնում	ավարտում . վերջացնում	completion	achèvement [n.m.]
Fertigstellung (f), nach	աւարտելէն յետոյ . վերջացնելէն յետոյ	ավարտելից հետո . վերջացնելից հետո	after completion	après l'achèvement
Fertigteile (pl)	հաւաքովի մասեր	հավաքովի մասեր	prefabricated elements	élément préfabriqué [n.m.]
Fertigteilhaus (n)	հաւաքովի տուն	հավաքովի տուն	prefab(ricated) house	maison préfabriquée [n.f.]
Festbetragshypothek (f) (Bankvorausdarlehen)	հիպոթեկային հաստատագրուած փոխառութիւն . նախավարկ	հիպոթեկային հաստատագրված փոխառություն . նախավարկ	fixed amount mortgage	prêt d'avance hypothécaire [n.m.]
festgefahren	անելութեան մէջ ընկած	անելության մեջ ընկած	deadlock, to be in a	être figé(e) dans qc., être dans l'impasse [adj.]
Festgeld (n) (Festgeldanlage)	ժամկէտային ներդրում	ժամկետային ներդրում	fixed term deposit	dépôt à terme [n.m.]
festgestellt	հաստատուած . ճշտուած . յայտնուած	հաստատված . ճշտված . հայտնված	ascertained , determined / noticed, certified	détermine(e) / constaté(e), [adj.]
festlegen	ամրագրել . հաստատել	ամրագրել . հաստատել	stipulate, to / fix to	stipuler / fixer [v.t.]
festsetzen	սահմանել . որոշել . հաստատել	սահմանել . որոշել . հաստատել	set, to	fixer, définir [v.t.]
festverzinst	հաստատուն տոկոսով	հաստատուն շահադրույքով	fixed interest	à l'intérêt fixe [adj.]
feuchtigkeitsdicht	խոնաւութեան անթափանց	խոնավության անթափանց	damp / moisture proof	étanche à l'humidité, étanche à la vapeur[adj.]
Feuerraum (m)	կրակարան	կրակարան	furnace	foyer [n.m.], chauffe [n.f.]
Feuertreppe (f)	փախուստի աստիճան	փախուստի աստիճան	fire escape	escalier de secours/ escalier d'incendie [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Feuerversicherung (f)	հակահրդեհ ապահովագրութիւն	ապահովագրում հրդեհից	fire insurance	assurance incendie, assurance-incendie [n.f.]
fiktive Schuldentilgungsdauer (f)	պարտամարման ենթադրեալ ժամկէտ	պարտամարման ենթադրյալ ժամկէտ	fictitious amortization term	durée fictive d'amortissement [n.f.]
Filiale (f)	մասնաճիւղ	մասնաճյուղ	branch	filiale [n.f.]
Finanz-	հարկային . ֆինանսական	հարկային . ֆինանսական	fiscal	fiscal(e) [adj.]
Finanzamt (n)	հարկային բաժին	հարկային բաժին . ֆինբաժին	tax authority	centre d'impôts [n.m.]
Finanzanlagen (pl)	ֆինանսական ներդրումներ	ֆինանսական ներդրումներ	financial assets	investissements financiers [n.mpl], immobilisations financières [n.fpl]
Finanzdienstleistungen (f/pl)	ֆինանսական ծառայութիւններ	ֆինանսական ծառայություններ	financial services	services financiers [n.mpl] / prestations financières [n.fpl]
finanzielle (Über)Lebensfähigkeit (f)	նիւթական կենսատակութիւն	նյութական կենսատակություն	financial viability	viabilité financière [n.f.]
finanzieller Aufwand (m)	նիւթական ծախսեր	նյութական ծախսեր	expenditure(s) / expense(s)	dépense pécuniaire/financière
Finanzierbarkeit (f)	ֆինանսաւորելիութիւն	ֆինանսավորելիություն	financial feasibility	état d'être finançable / financement réalisable [n.m.]
Finanzierung (f)	դրամաւորում . միջոցաւորում	դրամավորում . միջոցավորում	financing / funding	financement [n.m.]
Finanzierungsbedingungen (pl)	դրամաւորման (փոխառութեան) պայմաններ	դրամավորման (փոխառության) պայմաններ	loan conditions / terms of financing	conditions de financement / conditions du prêt [n.fpl]
Finanzierungsbeitrag (des Wohnungserwerbers / Mieters) (m)	ձեռքբերման բաժնեվճար	ձեռքբերման բաժնեվճար	acquirer's financing contribution	apport de l'accédant (e) au financement de logement [n.m.]
Finanzierungskomponente(n) (f/pl)	դրամաւորման բաղկացուցիչներ	դրամավորման բաղկացուցիչներ	component(s) of financing	composante(s) financière(s) [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Finanzierungskosten (pl)	դրամաւորման ծախսեր	դրամավորման ծախսեր	financing costs	coûts de financement [n.mpl]
Finanzierungsmodell (n)	դրամաւորման (միջոցաւորման) օրինակ	դրամավորման (միջոցավորման) օրինակ	financing plan / financing model	modèle de financement [n.m.]
Finanzministerium (n)	եւեմտական նախարարութիւն	Ֆինանսների նախարարություն	Ministry of Finance / Treasury	Ministère de l'Economie et des Finances [n.m.]
Finanzplan (m)	Ֆինանսական նախահաշիւ	Ֆինանսական նախահաշիվ . կանխիկի նախահաշիվ (բյուջէ)	financial scheme , cash budget	plan financier, plan de financement [n.m.]
Finanzplanung (f)	Ֆինանսական ծրագիր	Ֆինանսական ծրագիր	financial planning	planification financière [n.f.]
Finanzpolitik	հարկային քաղաքականութիւն	հարկային քաղաքականություն	fiscal policy	politique financière / budgétaire / fiscale / monétaire [n.f.]
Finanzprüfbericht (m) (über eine Wohnbaugesellschaft)	քննական տեղեկագիր (բնակարան կառուցող ընկերութեան մը մասին)	քննական տեղեկագիր (բնակարան կառուցող ընկերության մասին)	association investment profile (AIP)	rapport de contrôle financier [n.m.]
Finanzwesen (n)	Ֆինանսական բնագաւառ	Ֆինանսական բնագավառ . դրամամիջոցների բնագավառ (համակարգ)	finance	finance [n.f.]
Firmenbuch (n) , Firmenregister (ex Handelsregister!)	գործարարութեան պետական մատեան . իրաւաբանական անձանց պետական մատեան	պետական միասնական գրանցամատյան [իրավաբանական անձանց]	trade register / commercial register / business register, register of companies	registre du commerce [n.m.]
Firmenbuchauszug (m) Auszug aus dem Handelsregister (A)	առեւտրային պետական մատեանի քաղրածք	միասնական քաղվածք [իրավաբանական անձանց]	excerpt of commerical register	extrait du registre du commerce [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Firmenbucheintragung (f)	արձանագրում՝ գործարարութեան պետական մատեանի մէջ .	պետական գրանցում [իրավաբանական անձանց]	trade register entry	immatriculation dans registre du commerce [n.f.]
First, Dachfirst, Dachsattel, Grat (m), Dachkante (f)	պիպ . տանիքի կատար	պիպ . տանիքի կատար	ridge , arris, roof-edge	crête [n.f.], faite, faitage [n.m.]
Firstfeier (f) (Richtfest, Firstfest, Dachgleiche, Gleichenfeier)	տանիքաւորման (տնածածկման) խրախճանք . ծածկաւարտի տօնահանդէս	տանիքավորման (տնածածկման) խրախճանք . ծածկավարտի տոնահանդէս	topping out ceremony	fête de bouquet (de chantier) [n.f.]
Firstpfette (f), Firstbalken (m)	ծպեղակալ	ծպեղակալ	ridge purlin, ridge beam, ridge pole, balk AE, baulk BE	panne faîtière [n.f.]
Firstziegel (m/pl)	կատարաղիւս	կատարաղյուս	ridge tile(s)	tuile faîtière, faîtière [n.f.], enfaîteau [n.m.]
Fitnessraum Fitness-Saal (m)	մարզանքի սենեակ . մարզանքասրահ	մարզանքի սենյակ . մարզանքասրահ	fitness room , exercise room	salle de musculation [n.f.]
Fixkosten (pl) fixe Kosten	հաստատուն ծախսեր	հաստատուն ծախսեր . հաստատագրված ծախք	fixed costs	coûts fixes / frais fixes [n.mpl]
Fixzinsdarlehen (n)	անփոփոխ տոկոսով վարկ	հաստատագրված շահադրույքով փոխառություն	fixed interest loan	prêt au taux fixe [n.m.]
Fixzuschuss (m) für Wohnungsunternehmen (England)	հաստատուն օժանդակութիւն՝ (սոցիալ բնակարաններ կառուցող ձեռնարկութիւններուն (ընկերութիւններուն) (Անգլիա)	հաստատուն օժանդակություն՝ (սոցիալ բնակարաններ կառուցող ձեռնարկություններին (ընկերություններին) (Անգլիա)	fixed HAG (housing association grant)	subvention définie aux entreprises de construction d'intérêt public (UK) [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Flachbau (m)	միայարկ շէնք . միյարկանի շէնք	միահարկ շէնք . միհարկանի շէնք	low-rise building / single- stor(e)y building	bâtiment bas / bâtiment d'un étage [n.m.]
Flachdach (n)	հորիզոնական տանիք	հորիզոնական տանիք	flat roof	toit-terrasse, toit plat [n.m.]
Fläche (f)	տարածք	տարածք	space	superficie, surface, étendue [n.f.]
Flächenangabenrichtigkeitsga rantie (f) FR	մակերեսի տուեալի ճշտութեան երաշխիք	մակերեսի տվյալի ճշտության երաշխիք	security of square measure statement (FR)	Loi CARREZ [n.f.], garantie de surface [n.f.]
Flächenbereitstellungskosten (pl)	կառուցելի հողատարածքի տրամադրելիութեան ծախսեր	կառուցելի հողատարածքի տրամադրելիության ծախսեր	charges for the provision of building land	coûts de mise à disposition des terrains [n.mpl]
Flächennutzungsbeschränkun g(en) (f/pl)	հողատարածքի օգտագործման սահմանափակումներ	հողատարածքի օգտագործման սահմանափակումներ	development restriction(s)	restriction(s) d'occupation des sols [n.f.]
Flächennutzungsplan (m)	հողամասի օգտագործման յատակագիծ	հողամասի օգտագործման հատակագիծ	land use plan(ning) / master plan	plan d'occupation des sols (POS)
Flächenwidmung (f)	հիմնական գոտեւորում . տարածքների գոտեւորում	հիմնական գոտեվորում . տարածքների գոտեվորում	designation of areas / zoning	zonage, zonage territoire [n.m.], dénomination des zones [n.f.]
Flächenwidmungs- und Bebauungsplan (m) (Öst.)	գոտիաւորման նախագիծ	գոտիավորման նախագիծ . գոտիականացման նախագիծ	land use and zoning plan / development plan	schéma directeur d'aménagement et d'urbanisme (S.D.A.U. / SDAU) REST UNINTERESSANT!!! certificat d'urbanisme / planification de destination et de construction d'un terrain
Flächenwidmungsbestimmun gen (f/pl)	գոտիաւորման սահմանումներ	գոտիավորման սահմանումներ	stipulations of land use	dispositions d'urbanisme [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Fliesen (pl)	սալաքար . սալ	սալաքար . սալ	tiles	carrelage [n.m.]
Fliesenboden (m)	սալայատակ . սալապատ (սալածածկ) գետին	սալահատակ . սալապատ (սալածածկ) գետին	tiled floor, tiling	sol carrelé [n.m.]
Fliesenlegen (n)	սալիկապատում	սալիկապատում . սալարկում	laying tiles, tiling	pose de carrelage [n.f.]
florieren	բարգաւաճիլ . ճոխանալ . ծաղկիլ	բարգավաճել . ճոխանալ . ծաղկել	thrive, to	prosperer, fleurir [v.i.]
Fluchtweg (m) Notausgang	փախուստի ճամբայ . փախուստուղի	փախուստի ճամբա . փախուստուղի	escape route / emergency exit	issue de secours [n.f.]
Flügel (m) Trakt, Gebäudetrakt (m)	մասնաշէնք . բակաշէնք . կողաշէնք	մասնաշէնք . բակաշէնք . կողաշէնք . թեւաշէնք	wing, joined unit, annex	vantail , ventail [n.m.]
Flügeltür (f)	երկփեղկանի դուռ	երկփեղկանի դուռ	double-wing door	porte à deux battants [n.f.]
Flur (m) Korridor . Gang . Diele (f)	նախասենեակ . միջանցք . նրբանցք	նախասենյակ . միջանցք . նրբանցք	hall / corridor	couloir, corridor [n.m.] / entrée [n.f.]
flüssige Mittel (pl) (kurzfristig realisierbares Vermögen)	ղիւրիրաց ունեցուածք	ղյուրիրաց ունեցվածք	liquid assets	liquidités [n.fpl], actifs liquides [n.mpl]
Folgekosten (pl)	յետագայ ծախսեր . հետեւանքային ծախսեր	հետագա ծախսեր . հետեւվանքային ծախսեր	follow-up costs / consequential costs	frais ultérieurs, frais inhérants [n.mpl]
Fonds (m)	հիմնադրամ . ֆոնտ	հիմնադրամ . ֆոնտ . պետսնտուկ	fund(s)	fonds [n.m.]
Fontän (n) , Fontäne (f)	ցայտաղբիւր	ցայտաղբյուր	fountain	fontaine [n.f.], jet [n.m.]
Förderdarlehen (n)	օժանդակուած վարկ	օժանդակված վարկ	subsidized loan	prêt bonifié /subventionné [n.m.]
Förderinstrumente (pl)	օժանդակութեան միջոցներ	օժանդակության միջոցներ	subsidy instruments	instruments de promotion [n.mpl]
Forderung (f)	պահանջք . գանձելիք	պահանջք . գանձելիք	claim / receivable	revendication / créance [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Förderung (f)	նպաստ . օժանդակութիւն	նպաստ . օժանդակություն	subsidy / grant / allowance	aide / promotion [n.f.]
Forderung(en) (f/pl) i. Buchhaltung	գանձուելիք պարտքեր	գանձուելիք պարտքեր	receivable(s) / accounts receivable	créance(s) [n.f.]
Förderungsansuchen (n)	պետական օժանդակութեան դիմում	պետական օժանդակության դիմում	application for subsidy / grant	demande d'aide publique / d'une subvention [v.t.]
Forderungsausfälle (pl)	անգանձելի պարտքեր	անգանձելի պարտքեր	bad debts	créances non recouvrables [n.fpl]
Förderungsstau (m)	օժանդակութեան խնդրագրերու գործակոյտ	օժանդակության խնդրագրերի գործակոյտ	backlog of grants	retard dans le traitement des dossiers d'aide [n.m.]
Förderungswerber (m)	օժանդակութեան դիմորդ (թեկնածու)	օժանդակության դիմորդ (թեկնածու)	applicant for a grant	demandeur / candidat d'une subvention [n.m.]
Förderungszusicherung (f)	օժանդակութեան խոստում	օժանդակության խոստում	commitment to subsidize	assentiment à une subvention [n.f.]
Formular (n)	հարցաթերթիկ . ձեւաթուղթ	հարցաթերթիկ . ձեւաթուղթ	form	formulaire, imprimé [n.m.]
Forschung (f)	հետազոտութիւն . պրպտում	հետազոտություն . պրպտում	research	étude, recherche [n.f.]
Foyer (n)	ճեմասրահ . նախասրահ . կողասրահ	ճեմասրահ . նախասրահ . կողասրահ	lounge foyer	vestibule / foyer (d'un théâtre) [n.m.]
französisches Fenster (n)	յատակից առաստաղ ձգուող պատուհան	հատակից առաստաղ ձգվող պատուհան	French window	porte-fenêtre [n.f.]
freier Mietzins (frei vereinbarter Mietzins)	համաձայնուած վարձ(ք)	համաձայնված վարձ(ք)	free rent, non-regulated rent	loyer libre, loyer non réglementé [n.m.]
Freifläche (f)	բացօթեայ հողատարածք	բացոթյա հողատարածք	open area, open landscape	surface découverte [n.f.]
Freigabe (f) von Sicherheiten	աւանդի (երաշխիքի) ազատում	ավանդի (երաշխիքի) ազատում	bank release of collaterals	déblocage des nantissements [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
freiwillige Feilbietung (f) / Versteigerung, Auktion	ազատ աճուրդ . ինքնական վաճառք	ազատ աճուրդ . ինքնական վաճառք	uncompelled auction, sale by auction	vente amiable / volontaire aux enchères [n.f.]
Freizeiteinrichtungen (pl)	գրօսանքային սարքաւորումներ . գրօսավայր	գրօսանքային սարքավորումներ . գրօսավայր	recreational facilities	installations de loisirs [n.fpl]
Freizeitimmobilie (f)	գրօսանքային կալուած (շէնք)	գրօսանքային կալված (շենք)	leisure property	immobilier de loisirs [n.m.]
Freizeitwohnsitzabgabe (f)	արձակուրդային բնակարանի տուրք . երկրորդական բնակարանի տուրք	արձակուրդային բնակարանի տուրք . երկրորդական բնակարանի տուրք	secondary residence duty / holiday home duty	taxe sur la résidence secondaire, taxe résidence de vacances [n.f.]
Fremdfinanzierung (f)	վարկով ֆինանսաւորում	վարկով ֆինանսավորում . փոխառում	external financing / borrowings	financement par capitaux empruntés [n.m.]
Fremdkapital (n)	փոխառուած միջոցներ	փոխառված միջոցներ	debt / borrowed capital , loan capital	fonds étrangers [n.mpl], capital emprunté [n.m.]
Fremdmittelanteil (m)	փոխառուած միջոցներու տոկոս (բաժին)	փոխառված միջոցների տոկոս (բաժին) . լծակավորում	gearing / debt-to-equity ratio	quotité en capital emprunté [n.f.]
Fremdwährungsfinanzierung (f) -kredit (m)	արտարժութային փոխառութիւն	արտարժութային փոխառություն	FX loan (= foreign currency loan)	financement par devises [n.m.]
Fremdwährungskonto (n)	արտարժութային հաշիւ	արտարժութային հաշիվ	foreign currency account	compte en devises [n.m.]
Fries (m) Gesimsband (n)	ծոփոր	ծոփոր	frieze, cornice band, string	bande de corniche [n.f.]
Frist (f)	վաղեմութիւն . վերջնաժամկէտ	վաղեմություն . վերջնաժամկետ	deadline / respite (jur) / time limit	délai [n.m.]
Fristentransformation (f)	վաղեմութեան ձեւափոխում (վերանայում)	վաղեմության ձեւափոխում (վերանայում)	term transformation	transformation d'échéances / des échéances [n.f.]
Fristigkeit (f) (Laufzeit)	հասունութիւն . ժամկէտ	հասունություն . ժամկետ	maturity / due-date / term	maturité [n.f.]
Frontansicht (f)	ճակատի տեսք	ճակատի տեսք	front view	vue frontale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Fruchtgenussrecht (n)	օգտագործման իրաւունք	օգտագործման իրավունք . ուզուֆրուկտ	usufruct	usufruit [n.m.]
Fundament (n)	խարիսխ . հիմնախարիսխ . հիմք	խարիսխ . հիմնախարիսխ . հիմք	foundation	base [n.f.], fondations [n.fpl]
Fundamentplatte (f)	հիմնահարթակ	հիմնահարթակ	base plate	semelle [n.f.]
Fußbodenbelag (m)	յատակի ծածկ (երեսախաւ)	հատակի ծածկ (երեսախավ) . հատակի վրաքաշ	floor-covering, floor lining	revêtement de sol [n.m.]
Fußbodenheizung (f)	տախտակամածի ջեռուցում	տախտակամածի ջեռուցում	underfloor heating	chauffage au sol, chauffage par le sol [n.m.]
Fußgängerbrücke (f)	հետիոտներու կամուրջ	հետիոտների կամուրջ	pedestrian bridge	passerelle [n.f.], pont pour piétons [n.m.]
Fußgängerzone (f)	զբօսուղի . զբօսաթաղ	զբոսուղի . զբոսաթաղ	pedestrian zone	zone / rue piétonnière [n.f.]
Fußnähe (f)	քայլամօտ . շատ մօտիկ	քայլամոտ . շատ մոտիկ	within walking distance	tout proche, à proximité de, (accessible) à pied
Fusspfette, Traufpfette (f)	հեծանակալ	հեծանակալ	inferior purlin, eaves purlin	sablière, panne sablière [n.f.]
Galerie (f) (DG Ebene 2)	վերնայարկ . կալերի	վերնահարկ . գալլրի	gallery	galerie [n.f.]
Gangfenster (n)	միջանցքի պատուհան	միջանցքի լուսամուտ	window to aisle	fenêtre donnant sur le couloir extérieur [n.f.]
Gangflächen (fpl)	միջանցքային հասարակաց տարածք	միջանցքային հասարակաց տարածք	aisle surface, gangway surface	espaces des couloirs [n.fpl]
Gang-WC (f)	դուրսի միջանցքի արտաքնոց	դրսի միջանցքի արտաքնոց	gangway toilet	toilette de couloir [n.f.]
Garage (f)	աւտոտնակ . աւտոհանգրուան	ավտոտնակ . ավտոհանգրվան	garage, parking	garage [n.m.]
Garagentor (n)	կայանատնակի (ճօճա)դուռ	ավտոտնակի (ճօճա)դուռ	garage door	porte de garage [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Garantie (f)	երաշխիք	երաշխիք	guarantee BE , guaranty AE	garantie [n.f.]
Garantie des Vermieters (f) FR	երաշխիք (վարձատուի կողմէ)	երաշխիք (վարձատուի կողմից)	lessor's guarantee	garantie d'éviction [n.f.]
Garconniere (f)	մէկ սենեականոց բնակարան . արուեստանոց	մէկ սենյականոց բնակարան . արվեստանոց	studio / one-room-flat / bedsit (BE)	studio [n.m.], garçonnière [n.f.]
Garderobe (f)	հանդերձարան . զգեստարան	հանդերձարան . զգեստարան	cloakroom / wardrobe	vestiaire [n.m.] / garde-robe [n.f.]
Garten (m)	պարտէզ	պարտեզ	garden	jardin [n.m.]
Garten (m) hinter dem Haus (Hinterhof)	ետեւի բակ	ետեւի բակ . յետնաբակ	backyard	arrière-cour [n.f.]
Gartenarbeit (f)	պարտիզպանութիւն	պարտիզպանություն	gardening	jardinage [n.m.]
Gartenbau (m)	այգեգործութիւն	այգեգործություն	horticulture	horticulture [n.f.]
Gartenfiguren, skulpturen, zwerge	պարտէզի քանդակներ (կերպարանքներ)	պարտեզի քանդակներ (կերպարանքներ)	garden sculptures, garden figures	sculptures de jardin, figures décoratives de jardin [n.fpl]
Gartengestaltung (f)	պարտիզայարդարում	պարտիզահարդարում	landscaping	aménagement de jardin [n.m.]
Gartenhaus, Gartenhäuschen (n) / Laube, Gartenlaube (f)	պարտէզի տաղաւար	պարտեզի տաղավար . հովնոց	garden shed, bower / pavilion, gazebo, arbor AE, arbour BE	cabane de jardin, gloriette (de jardin) [n.f.] , abri de jardin, berceau [n.m.]
Garten-Maisonette (f)	պարտէզով օժտուած մեզոնետ	պարտեզով օժտված մեզոնետ	garden-maisonette	maisonette avec jardin / espace vert [n.f.]
Gartenzaun (m)	ցանկապատ . փշաթել	ցանկապատ . փշաթել	garden fence	clôture de jardin [n.f.]
Gärtner (m)	պարտիզպան . այգեպան	պարտիզպան . այգեպան	gardener	jardinier, horticulteur [n.m.]
Gasetagenheizung (f)	բնակարանի կեդրոնական կազային ջեռուցում	բնակարանի կենտրոնական գազային ջեռուցում	apartment heating by gas boiler	chauffage d'appartement au gaz [n.m.]
Gasheizung (f)	կազային ջեռուցում	գազային ջեռուցում	gas heating	chauffage au gaz / à gaz [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gaskonvektor (m)	օդափոխանակիչ կազավառարան . փոխատար ջեռուցող	փոխատար ջեռուցող . գազային կոնվեկտոր	gas convector	convecteur gaz [n.m.]
Gasleitung (f)	կազատար խողովակ	գազատար խողովակ	gas conduit	conduite de gaz [n.f.]
Gasofen (m)	կազի վառարան	գազի վառարան	gas furnace, gas oven	fourneau à gaz [n.m.]
Gastank (unterirdisch) (m)	ստորգետնեայ կազամբար [բաք , ցիստեռն]	ստորգետնյա գազամբար [բաք , ցիստեռն , չան]	buried gas tank	cuve de gaz enfouie [n.f.]
Gästehaus (n)	առանձնատուն հիւրի համար . հիւրանոց	առանձնատուն հյուրի համար . հյուրանոց . պանսիոնատ	guest house, guesthouse	maison d'invités [n.f.]
Gäste-WC (n)	հիւրերու յատկացուած պէտքարան . տան կամ բնակարանի յաւելեալ պէտքարան	հյուրերի հատկացված պէտքարան . տան կամ բնակարանի հավելյալ զուգարան	guest cloakroom BE, guest toilette	toilette invités, WC invités [n.f.]
Gästezimmer (n)	սենեակ հիւրի համար	սենյակ հյուրի համար	guest room	chambre d'amis [n.f.]
Gaszähler (m)	կազաչափ	գազաչափ . գազհաշվիչ	gas meter	compteur à gaz [n.m.]
Gaube / Dachgaube (f)	ձեղնայարկի ուղղաձիգ պատուհան (լուսամուտ)	ձեղնահարկի ուղղաձիգ պատուհան (լուսամուտ)	dormer	chien-assis [n.m.]
Gaupe (f) / Gaube (f) / kleine Gaupe	ձեղնայարկի պատուհան (լուսամուտ)	ձեղնահարկի պատուհան (լուսամուտ)	dormer	lucarne [n.f.] / chien-assis [n.m.]
geändert	բարեփոխուած . փոփոխուած	բարեփոխված . փոփոխված	modified	modifié(e) , changé(e) [adj.]
Gebäude (n) (n/pl)	շէնք . կառոյց	շենք . կառույց	building(s)	bâtiment , immeuble [n.m.] , édifice(s) [n.f.]
Gebäude (n), frei stehend	առանձնաշէնք	առանձնաշենք	detached building	bâtiment indépendant [n.m.]
Gebäudeautomation (f)	շէնքի ինքնաշխատաւորում ու վերահսկում	շենքի ինքնաշխատավորում ու վերահսկում	facility automation and control	immotique [n.f.], domaine de l'immotique [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gebäudebestand (m) (Althausbestand)	առկայ շէնքերու ամբողջութիւն	առկա շէնքերի ամբողջություն	building stock (old-)	bâtiments existants [n.mpl], parc immobilier (ancien) [n.m.]
Gebäudeerhaltung (f)	շէնքերու խնամք (պահպանում)	շէնքերի խնամք (պահպանում)	maintenance of building	conservation des biens immeubles [n.f.]
Gebäudekomplex (m)	համակառոյց	համակառույց	complex/group/block of buildings	ensemble de bâtiments [n.m.]
Gebäudemanagement, Facility Management, Objektmanagement (n)	շէնքի կառավարում . շէնքի խնամատարութիւն	շէնքի կառավարում . շէնքի խնամատարություն	facility management	services généraux [n.mpl], entretien des bâtiments [n.m.]
Gebäudeservicefirma (f)	շէնքի խնամատար ընկերութիւն	շէնքի խնամատար ընկերություն	facility management provider	fournisseur services généraux [n.m.]
Gebäudesteuer (f)	կառուցահարկ	կառուցահարկ	tax on building	taxe immobilière [n.f.]
Gebäudetechnik, Haustechnik (f)	շէնքի ներքին սարքաւորում (մեքանիկ, էլեկտրականութիւն, սանիտարահիգիենիկ)	շէնքի ներքին տեխնիկա (մեխանիկա, էլեկտրատեխնիկա, սանտեխնիկա)	Mechanical Electrical and Plumbing (MEP)	Mécanique, Électrique, Plomberie [MEP], technique domestique [n.f.]
Gebäudetrakt (m), Trakt, Flügel	մասնաշէնք . բակաշէնք . կողաշէնք	մասնաշենք . բակաշենք . կողաշենք . թելաշենք	wing, joined unit, annex	vantail , ventail [n.m.]
Gebäudeversicherung (f)	շէնքի ապահովագրութիւն	շէնքի ապահովագրություն	property insurance	assurance immobilière [n.f.]
Gebietsbetreuung (f) (Öst.)	գօտիաւորման շրջանային մարմին	գոտիավորման շրջանային մարմին	area renewal office [Austria]	office de réaménagement territorial [n.m.] (Autriche) Office fédéral de développement territorial
Gebietsbüro (n)	շրջանային ծառայութիւն (վարչութիւն)	շրջանային ծառայություն (վարչություն)	area office	office territorial [n.m.]
Gebietskörperschaften (pl)	շրջանային (տարածաշրջանային) մարմիններ	շրջանային (տարածաշրջանային) մարմիններ	regional authorities, unit of government	collectivité régionale / territoriale / locale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gebietsmanager (m)	շրջանային վարիչ (տնօրէն)	շրջանային վարիչ (տնօրեն)	area manager	directeur du territoire, directeur de la zone [n.m.]
Gebietssanierung (f)	շրջանային (զանգուածային) բարեկարգում	շրջանային (զանգվածային) բարեկարգում	area-oriented renewal	réaménagement territorial / du territoire [n.m.]
Gebläse (n)	հովահար սարք (վենտիլատոր)	հովահար սարք (վենտիլատոր)	fan, air blower	ventilateur, souffleur [n.m.]
Gebrauchswasserleitung, Brauchwasserleitung, Betriebswasserleitung (f)	անընպելի կմ թափջուրի խողովակ	թափջրի խողովակ	service water pipe	conduite d'eau de service, conduite d'eau sanitaire [n.f.]
Gebrauchswert (m)	գործածութեան արժէք . օգտագործման արժէք	գործածության արժեք . օգտագործման արժեք	practical value / use value	valeur d'usage [n.f.]
gebraucht (z.B. Wohnung)	գործածուած . երկրորդ ձեռքի	գործածված . երկրորդ ձեռքի	second-hand (e.g. flat)	habité(e) / occupé(e) [adj.]
Gebühr(en) (f/pl)	տուրք . պարբերական վճար(ներ) . հանրային տուրք	տուրք . պարբերական վճար(ներ) . հանրային տուրք	levy(-ies) / due(s) / duty(-ies) / public charge(s) / fee(s)	frais [n.mpl] / charges , redevances [n.fpl]
Gebührenbefreiung (f)	վճարազերծում . վճարէ ազատում	վճարազերծում . վճարից ազատում	exemption of charges	exemption / exonération des redevances [n.f.]
gebührend informiert	պատշաճօրէն (հանգամանօրէն) տեղեկացուած	պատշաճօրեն (հանգամանօրեն) տեղեկացված	duly informed, to be	dûment informé(e) [adj.]
gebührenfrei	անվճար . վճարէ զերծ . վճարէ ազատ	անվճար . վճարից զերծ . վճարից ազատ	toll-free (AE), free of charge, duty-free	sans frais, exonéré(e) de taxes [adj.]
Gebührenfreiheit (f)	անվճարութիւն . վճարէ զերծում (ազատում)	անվճարություն . վճարից զերծում (ազատում)	exemption from duty	absence de frais [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gebührenordnung (f)	պարբերական վճարումներու սակացուցակ . հարկացանկ . վճարացանկ	պարբերական վճարումների սակացուցակ . հարկացանկ . վճարացանկ	scale of charges and fees	règlement des taxes / des redevances / tarif des honoraires [n.m.]
gebührenpflichtig	վճարովի . հարկի ենթակայ	վճարովի . հարկի ենթակա	chargeable / subject to a charge	taxable, redevable d'une taxe [adj.]
Gebührentabelle (f)	սակագին . Սակացուցակ	սակագին . սակացուցակ	fee schedule	tableau des taux de taxe, tarif [n.m.]
gedeckt	ապահովուած	ապահովված	covered, secured	garanti(e) / couvert(e) [adj.]
gedeckter Kredit (m)	ապահովուած վարկ (փոխառութիւն)	ապահովված վարկ (փոխառություն)	secured credit	crédit couvert / garanti [n.m.]
gedeihen	բարգաւաճիլ . ճոխանալ . ծաղկիլ	բարգավաճել . ճոխանալ . ծաղկել	thrive, to flourish, prosper	prosperer, fleurir / progresser [v.i.]
Gefahrenübergang (m)	վտանգի պարտաւորութեան փոխանցում	վտանգի պարտավորության փոխանցում	passage of risk / transition of risk	transfert de(s) risque(s) [n.m.]
gefördert	նիւթապէս օժանդակուած . նպաստաւորուած	նյութապէս օժանդակված . նպաստավորված . դրամատրված	government funded, state- aided	subventionné(e) [adj.]
gefördert, durch die Gemeinde (f)	համայնքի կողմէ օժանդակուած	համայնքի կողմից օժանդակված . դրամատրված	subsidized by the municipality	subventionné(e), promu(e), aidé(e) par la municipalité
geförderte Wohnung (f)	օժանդակուած բնակարան	դրամատրված բնակարան	subsidized accommodation	logement subventionné [n.m.]
Gegenangebot (n)	փոխառաջարկ . հակաառաջարկ(ութիւն)	փոխառաջարկ . հակայառաջարկ(ություն)	counter-offer	contre-offre [n.f.]
Gegengeschäft (n)	փոխադարձ գործարք	փոխադարձ գործարք . հանդիպական վաճառք	countertrade / offset business	compensation, opération de compensation [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gegenseitigkeit (f)	փոխադարձութիւն	փոխադարձություն	reciprocity / mutuality	réciprocité / mutualité [n.f.]
Gegensprechanlage (f)	ներքին հեռախօս	ներքին հեռախոս . դոմոֆոնային համակարգ	intercom / interphone system	interphone [n.m.]
Gegenwert (m)	փոխարժէք . համարժէք	փոխարժեք . համարժեք	counter value / equivalent (value)	équivalent [n.m.], contre-valeur [n.f.]
Gehalt (n)	աշխատավարձ . ամսական	աշխատավարձ . ամսական . ռոճիկ	salary	salaire [n.m.]
Gehaltskonto (n)	աշխատավարձի հաշիւ	աշխատավարձի հաշիվ . ռոճկային հաշիվ	payroll account	compte courant , compte chèque [n.m.]
Gehaltsverpfändung (f) - exekution	աշխատավարձի գրաւադրում	աշխատավարձի գրավադրում . աշխատավարձի կայանադրում	wage garnishment , attachment of earnings	saisie-arrêt sur le salaire [n.f.]
gekuppelte / gekoppelte Bauweise (f)	զուգակից կառուցածել . միափակ կառուցածել	զուգակից կառուցածել . միափակ կառուցածել	semi-detached design, paired design, coupled design	construction (conception) couplée [n.f.]
Geländekante (f)	գետնանեղր . վայրեզր	գետնանեզր . վայրեզր	natural ridge	arête de terrain [n.f.]
Geländer (n) (Stiegen- / Balkon-)	բազրիք	բազրիք	railing	rampe (d'escalier) / rambarde, balustrade (du balcon) [n.f.]
Gelbe Seiten (pl)	հեռաձայնագրքի գործառքային էջեր	հեռաձայնագրքի գործառքային էջեր	Yellow Pages	Pages Jaunes® [n.fpl] , annuaire (téléphonique) commercial [n.m.]
Geldbeschaffungskosten (pl)	փոխառութեան ծախսեր	փոխառության ծախսեր	commitment fee / fundraising fee	collecte / recherche de fonds [n.f.]
Geldkurs (m)	արժութային սակ	արժութային սակ	buying rate	cours acheteur [n.m.]
Geldmarkt (m)	դրամական միջոցներու շուկայ	դրամական միջոցների շուկա . փողի շուկա	money market	marché monétaire [n.m.]
Geldmittel (n/pl) (Mittel)	դրամական միջոցներ	դրամական միջոցներ	fund(s)	disponibilités [n.fpl], moyens [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Geldvermögen (n)	դրամական հարստութիւն	դրամական հարստություն . փողի ունեցվածք	financial assets	biens liquides [n.mpl], patrimoine [n.m.]
Geldwäscherei (f)	փողերի լուացում	փողերի լվացում	money laundering	blanchiment d'argent [n.m.]
Gemeinde (f)	համայնք	համայնք	municipality / community	municipalité, commune [n.f.]
Gemeindeabgaben (pl)	համայնքային ծախսեր (տուրքեր)	համայնքային ծախսեր (տուրքեր) . կոմունալ ծախսեր	community taxes / local taxes	taxes / charges communales [f.pl]
Gemeindebauten (pl)	համայնքային բազմաբնակարան շէնքեր	համայնքային բազմաբնակարան շէնքեր	municipal housing	immeubles de ville, immeubles / logements communaux [n.mpl]
Gemeinderat (m) (Öst.)	համայնքի խորհուրդ . համայնքի աւագանի	համայնքի խորհուրդ . համայնքի ավագանի	member of the city council / local council	conseiller municipal [n.m.] / conseil municipal [n.f.] (Autriche)
Gemeindeverwaltung (f)	համայնքի վարչութիւն	համայնքի վարչություն	local administration	municipalité, administration communale [n.f.]
Gemeindewohnung(en) (f/pl)	համայնքային մատչելի բնակարաններ	համայնքային մատչելի բնակարաններ	municipal housing / municipal apartment complex	logements communaux [n.mpl]
Gemeindewohnungsprogram m (n)	համայնքային բնակարանների կառուցման ծրագիր	համայնքային բնակարանների կառուցման ծրագիր	municipal housing program(me)	programme / projet de logements communaux [n.m.]
Gemeinkosten (pl)	հաստատուն ծախսեր	հաստատուն ծախսեր . հաստատագրված ծախսեր	overhead costs / fixed costs	frais généraux [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
gemeinnützige Baugesellschaft (f) / Bauvereinigung / - Wohnungsgesellschaft (f)	կառուցման հանրոգուտ ընկերութիւն . շինարարներու հանրոգուտ միութիւն . բնակարան կառուցող հանրոգուտ ոնկերութիւն	կառուցման հանրոգուտ ընկերություն . շինարարների հանրոգուտ միություն . բնակարան կառուցող հանրոգուտ ոնկերություն	non/low-profit building association	entreprise de construction à but non lucratif / d'intérêt public [n.f.]
gemeinnütziger Bauträger (m)	հանրոգուտ կառուցապատող	հանրոգուտ կառուցապատող	non-profit housing developer / low-profit developer	promoteur immobilier d'intérêt publique , à but non lucratif [n.m.]
Gemeinnütziger Wohnbau (m) / gem. Wohnbausektor (m)	սոցիալական բնակարաններու կառուցման բնագաւառ	սոցիալական բնակարանների կառուցման բնագավառ	social housing sector	secteur du logement sans but lucratif, secteur d'habitations à but non lucratif [n.m.]
Gemeinnützigkeit (f)	հանրոգուտ բնոյթ . հանրոգուտ հանգամանգ	հանրոգուտ բնույթ . հանրոգուտ հանգամանգ	charity	utilité publique [n.f.]
gemeinsame Nutzfläche (f) (Gang..)	շէնքի հասարակաց տարածք	շէնքի հասարակաց տարածք	common areas	superficie utilisable commune (le couloir ...) [n.f.]
Gemeinschaft (f)	համայնք . միութիւն	համայնք . միություն	community	communauté [n.f.]
Gemeinschaft der Wohnungseigentümer (f)	բնակարանատէրերու ընկերակցութիւն	բնակարանատերերի ընկերակցություն	co-owners collective	syndicat de copropriété [n.m.]
Gemeinschaftseigentum (n)	հասարակաց սեփականութիւն	հասարակաց սեփականություն	common property / common ownership	copropriété, co-propriété [n.f.]
Gemeinschaftseinrichtungen (pl) - anlagen	հասարակաց օգտուելիք սարքաւորումներ	հասարակաց օգտուելիք սարքավորումներ	common facilities	équipement collectif [n.m.]
Gemeinschaftsfläche (f)	հասարակաց օգտուելիք տարածք	հասարակաց օգտուելիք տարածք	common area(s)	superficie(s) utilisable(s) commune(s) [n.f.]
Gemeinschaftsgarten (m)	հասարակաց պարտէզ	հասարակական պարտեզ	common garden, recreation garden	jardin collectif, jardin communautaire [n.m.]
Gemeinschaftspool (m)	հասարակաց լողաւազան	հասարակաց լողավազան	common pool / communal pool	piscine commune [n.f.] / piscine communale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gemeinschafts-Pool (m)	հասարակաց լողաւազան	հասարակաց լողավազան	common swimming pool	piscine (commune) [n.f.]
Gemeinschaftsraum (m)	հասարակաց սրահ (սենեակ)	հասարակաց սրահ (սենյակ)	common room	salle commune [n.f.]
Gemeinschaftssauna (f)	համաքնակիչներու շոգեխոգարան (սաունա)	համաքնակիչների շոգեխոգարան (սաունա)	common sauna (for copropriators or tenants)	sauna commun (pour co- propriétaires ou locataires)
Gemeinschaftsterrasse (f)	հասարակաց դարատափ (թեռաս)	հասարակաց դարատափ (տեռաս)	common terrasse	terrasse commune [n.f.]
Gemeinschaftswohnform (f)	համավարձակալութիւն . համակեցութիւն	համավարձակալություն . համակեցություն	shared housing	colocation, cohabitation [n.f.]
Gemeinschaftswohnhaus (n)	համասեփականային շէնք	համասեփականային շենք	collective housing	maison (en) propriété commune [n.f.]
Gemeinwohl (n)	հանրային բարօրութիւն	հանրային բարօրություն	welfare	bien commun, bien général / intérêt général [n.m.]
gemischt genutzte Liegenschaft (f)	խառն օգտագործման սահմանուած կալուած	խառն օգտագործման սահմանված կալված	multi-use property	édifice / propriété à utilisation mixte [n.f.]
gemischte Finanzierung (f)	խառն ֆինանսավորում	խառն ֆինանսավորում . խառը դրամավորում	mixed funding	financement mixte [n.m.]
gemischte Nutzung (f)	խառն օգտագործում	խառն օգտագործում	mixed use	utilisation / exploitation mixte [n.f.] , usage mixte [n.m.]
Gemischtes Baugebiet (n)	խառն կառուցման շրջան	խառն կառուցման շրջան	hybrid building area	zone mixte de constructions [n.f.]
gemütlich	հանգստաւէտ	հանգստավէտ	comfortable	confortable [adj.]
Genehmigung (f)	արտօնութիւն . թոյլատուութիւն	արտոնություն . թույլատվություն	permit / permission / authorization / license / approval	autorisation / licence [n.f.] / permis [n.m.]
Genehmigung (f), mit freundlicher G. von	շնորհիւ սիրալիր արտօնութեամբ	շնորհիվ սիրալիր արտոնությամբ	courtesy (by courtesy of)	autorisation / permission, aimable autorisation de ... [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Generalunternehmer (m)	ընդհանուր (աւագ) կապալառու	ընդհանուր (ավագ) կապալառու	general contractor	maître d'oeuvre, entrepreneur général [n.m.] , entreprise générale [n.f.]
generationenübergreifend	միջսերունդային	միջսերնդային	intra-/cross-generational	intergénérationnel(le) [adj.]
Genossenschaft (f)	ընկերակցութիւն . գոոպերաթիւ	ընկերակցություն . կոոպերատիվ	co-operative	coopérative, société copérative [n.f.]
Genossenschaftswohnung(en) (f/pl)	գոոպերաթիւ բնակարաններ	կոոպերատիւ բնակարաններ	co-operative (apartments) / coops	logement(s) coopératif(s) [n.m.]
Gentrifizierung (f) (Aufwertung eines Stadtgebietes)	քաղաքի որոշ թաղի մը արժեւորում	քաղաքի որոշ մի թաղի արժեւորում	gentrification	gentrification [n.f.]
geöffneter (Fenster-) Rahmen (m)	պատուհանի շրջանակ	պատուհանի շրջանակ	opened frame	châssis de fenêtre [n.m.]
geprägt von/durch	յատկանշուած . դրոշմած	հատկանշված . դրոշմած	characterized by	caractérisé(e) par ..., marqué(e) par ...
Gerätehaus, Garten-Gerätehaus (n), Geräteschuppen (m)	պարտեզի գործիքարան . պարտեզի գործիքների տնակ	պարտեզի գործիքարան . պարտեզի գործիքների տնակ	shed for gardening tools	baraque / cahute pour outils de jardinage [n.f.]
geräumig	տարածուն . լայն . ընդարձակ	տարածուն . լայն . ընդարձակ	spacious	spacieux (euse) [adj.]
Geräuschbelästigung (f)	աղմկային անհանգստացում	աղմկային անհանգստացում	noise pollution	pollution sonore / nuisance(s) sonore(s) [n.f.]
Gericht (n)	դատարան . ատեան	դատարան . ատյան	court	tribunal [n.m.] / cour [n.f.]
gerichtlich anerkannt	դատարանէն վաւերացուած	դատարանից վավերացված	court-approved	homologué(e) , approuvé(e) [adj.]
Gerichtsbarkeit (f)	ենթադատութիւն	ենթադատություն . ընդդատություն	jurisdiction	juridiction [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gerichtsbeschluss (m)	դատարանի որոշում	դատարանի որոշում	court order	ordonnance / décision du tribunal [n.f.]
Gerichtsgebühren (f/pl)	դատարանի վճարներ . իրաւաբանական ծախսեր	դատարանի վճարներ . իրավաբանական ծախսեր	legal charges	frais de greffe, frais de justice, frais judiciaires [n.mpl]
Gerichtshof (m)	դատական ատեան	դատական ատյան	court	cour de justice [n.f.]
Gerichtskommissar [m]	կտակակատար	կտակակատար	notary appointed by the court to carry out certain procedural acts	notaire négociateur , exécuteur testamentaire [n.m.]
Gerichtskosten [mpl] / Prozeßführungskosten	դատական ծախսեր	դատական ծախսեր	court costs, court and lawyers fees	dépens, frais de procédure [n.mpl]
Gerichtsstand (m)	դատավայր	դատավայր	place of jurisdiction	tribunal compétent [n.m.]
Gerichtsurteil (n)	դատավճիռ	դատավճիռ	verdict / judgment	verdict / jugement [n.m.]
Gerichtsvollzieher (m)	դատական պատուիրակ	դատական պատվիրակ . դատական կատարածու	bailiff	huissier (de justice) [n.m.]
Gerümpelkammer (f) / Rumpelkammer (ugs.)	խորթանոց . ցախատուն	խորթանոց . ցախատուն	junk room, glory hole	débarras , cagibi [n.m.]
Gerüst (n) (Rahmen)	շրջանակ	շրջանակ	frame(work)	cadre / châssis [n.m.]
Gerüst (n) (techn.)	լաստակ	լաստակ	scaffold	échafaudage [n.m.]
Gesamtbaukosten (pl)	կառուցապատման ընդհանուր ծախսեր	կառուցապատման ընդհանուր ծախսեր	total construction costs	coût total de construction [n.m.]
Gesamtenergieeffizienzfaktor (m) fGEE	շէնքի ուժանիւթային արդիւնաւետութեան գործոն (ստուգանիշ)	շէնքի էներգետիկ արդյունավետութեան գործոն (ստուգանիշ)	coefficient of total energy efficiency / Energy Efficiency Ratio [EER]	coefficient d'efficacité énergétique totale / EER [n.m.]
Gesamterlös (m) (Gesamteinnahmen)	ընդհանուր հասոյթ	ընդհանուր հասույթ	total revenue / proceeds	recette totale [n.f.]
Gesamtheit (f)	ընդհանրութիւն . ամբողջութիւն	ընդհանրություն . ամբողջություն	collective / totality	totalité , globalité [n.f.], ensemble [n.m.]
Gesamtkosten (pl)	ընդհանուր ծախսեր	ընդհանուր ծախսեր	total costs / overall costs	coût total [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gesamtrahmen (m)	ընդհանուր սահմանում	ընդհանուր սահմանում	total limit	cadre globale/cadre général [n.m.] / limite générale [n.f.]
Gesamtschuldner (m)	համապարտ անձեր	համապարտ անձեր	joint and several debtor	débiteur solidaire [n.m.]
gesamtschuldnerisch haftend (ungeteilter Hand)	միասին ու առանձին պատասխանատու	միասին ու առանձին պատասխանատու	jointly and severally liable	solidaire [adj.] / indivision [n.f.]
Gesamtverpflichtungslimit (n) (D)	ընդհանուր պարտավորութեան սահման	ընդհանուր պարտավորության սահման	total commitments limit	engagement solidaire maximal [n.m.]
Gesamtwohnnutzfläche (eines Wohnhauses) (f)	շէնքի բնակելի տարածքի ամբողջութիւն	շէնքի բնակելի տարածքի ամբողջություն	total living space of an apartment house	Surface hors oeuvre nette (SHON) [n.f.]
Geschäft (n) , Geschäftsfall (m)	գործարք . գործարարութիւն	գործարք . գործարարություն	deal	transaction [n.f.] / affaires [n.fpl]
Geschäftsanteil (m)	գործարարութեան մասնաբաժին	գործարարության մասնաբաժին	shareholding	parts [n.fpl]
Geschäftsbedingungen (pl), allgemeine	գործարարութեան ընդհանուր պայմաններ	գործարարության ընդհանուր պայմաններ	general terms and conditions	conditions générales d'affaires / conditions générales de vente [n.fpl]
Geschäftsbericht (m)	գործարարութեան տեղեկագիր . գործունէութեան զեկույց	գործարարության տեղեկագիր . գործունեության զեկույց	annual report	rapport d'activité / de gestion, bilan de société [n.m.]
Geschäftsbeziehung (f)	առեւտրային յարաբերութիւն	առեւտրային հարաբերություն	business relation	relation d'affaire, relation commerciale [n.f]
Geschäftserfahrung (f)	գործարարութեան փորձարութիւն	գործարարության փորձարություն	business experience / professional know-how	expérience commercial / professionnelle [n.f.]
Geschäftsfläche (f)	առեւտրական (մասնավաճառքի) տարածք	առեւտրական (մասնավաճառքի) տարածք	retail area / commercial area	surface commerciale [n.f.]
Geschäftsführer (m)	գործադիր տնօրէն . կառավարիչ	գործադիր տնօրեն . կառավարիչ	managing director	gérant(e) [n.m. / n.f.], manager, directeur [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Geschäftsklima (n)	գործարարութեան մթնոլորտ	գործարարության մթնոլորտ	business climate	climat commercial , climat d'entreprise [n.m.]
Geschäftsleitung (f)	տնօրէնութիւն . վարչութիւն	տնօրենություն . վարչություն	management board	direction, gérance [n.f.]
Geschäftslokal (n)	վաճառատուն	վաճառատուն	shop / store / business premises	local commercial [n.m.]
Geschäftspartner (m)	գործընկեր	գործընկեր	business partner	partenaire commercial(e) [n.m./ n.f.]
Geschäftsräume (pl)	գրասենեակային տարածք . գործարքավայր	գրասենեակային տարածք . գործարքավայր	premises / offices	locaux commerciaux/ bureaux [n.mpl]
Geschäftsstelle (f)	գործունէութեան վայր . մասնաճիւղ	գործունեության վայր . մասնաճյուղ	branch / branch office	siège administratif, bureau [n.m.] / filiale, succursale [n.f.]
Geschäftsstraße (f)	առեւտրական փողոց (մայրուղի)	առեւտրական փողոց (մայրուղի)	shopping street, commercial street	rue commerçante, rue commerciale [n.f.]
Geschäftstätigkeit (f)	առեւտրական գործունէութիւն	առեւտրական գործունեություն	business activity	activité commerciale [n.f.]
Geschäftsviertel (n)	առեւտրային թաղամաս (գօտի, շրջան)	առեւտրային շրջան . առեւտրային գօտի	business (commercial) quarter, business centre	quartier d'affaires [n.m.]
geschlossene Bauweise (f)	փակ կառուցածել . երկփակ կառուցածել . հրարակից կառուցածել	փակ կառուցածել . երկփակ կառուցածել . հրարակից կառուցածել	closed design	design fermé [n.m.], structure fermée [n.f.]
Geschoss (n)	յարկ	հարկ	floor / level / stor(e)y	étage [n.f.] / niveau [n.m.]
Geschossfläche (f)	յարկի մակերես	հարկի մակերես	floor area	superficie d'étage [n.f.]
Gesellschaft (f)	ընկերութիւն . ընկերակցութիւն	ընկերություն . ընկերակցություն	society / association / company	société [n.f.]
Gesellschaft (f) mit beschränkter Haftung (GesmbH)	սահմանափակ պատասխանատուեամբ ընկերութիւն (ՍՊԸ)	սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն (ՍՊԸ)	limited (liability) company	Société à responsabilité limitée (SARL) [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gesellschaftsanteile (pl)	ընկերութեան մասնաբաժին	ընկերության մասնաբաժին	company shares	parts sociales [n.fpl]/ participation [n.f.]
Gesellschaftsteuer (f)	բաժնետիրական ընկերութեանց հարկ	բաժնետիրական ընկերությանց հարկ	company tax / corporation tax (US)	droit d'apport [n.m.]
Gesetz (n)	օրէնք . օրէնսգիրք	օրենք . օրենսգիրք	law / act	loi [n.f.]
Gesetz (n) über freie Wahl des Kreditnehmers betr. Darlehensversicherung	վարկի ապահովագրութեան առնչութեամբ վարկառուի ազատ ընտրութեան մասին օրէնք	օրենք՝ վարկի ապահովագրության առնչությամբ վարկառուի ազատ ընտրության մասին	borrower's right of choice of loan insurance	Loi LAGARDE [n.f.]
Gesetzesentwurf (m) / - vorlage	օրինագիծ	օրինագիծ	bill / draft	proposition de loi (du député) [n.f.] / projet de loi (du gouvernement) [n.m.]
Gesetzesnovelle (f)	օրէնքի յաւելում . օրէնքի բարեփոխում	օրենքի հավելված . օրենքի բարեփոխում	law amendment	loi additionnelle [n.f.]
gesetzliche Beschränkung (f)	իրաւական սահմանափակում	իրավական սահմանափակում	legal restriction	restriction(s) légale(s) [n.f.]
gesicherte Kurzzeitmiete (f)	կարճատեւ պաշտպանուած վարձակալութիւն	կարճատեւ պաշտպանված վարձակալություն	assured short-hold tenancy / assured short-term rent	location assurée à court terme [n.f.]
gesicherte Miete (f)	ապահովուած վարձ(ակալութիւն)	ապահովված վարձ(ակալություն)	assured tenancy	location assurée [n.f.]
Gesims (n) (auch Sims)	քիւ	քիվ . կոռնիզ	cornice / fascia	corniche , moulure(s) [n.f.]
gestatten	արտօնել . թոյլատրել	արտոնել . թոյլատրել	allow, to / permit, to	permettre, autoriser / admettre [v.t.]
Gesuch (n)	դիմում . խնդրագիր . դիմումնագիր	դիմում . խնդրագիր . դիմումնագիր	application / request	demande, requête [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
geteiltes Eigentum (n)	համատիրութիւն . համասեփականութիւն	համատիրություն . համասեփականություն	shared ownership / co-ownership / joint ownership	copropriété, co-propriété / propriété collective [n.f.]
Gewähren von Be- /Vergünstigungen (pl)	նպաստի կամ օժանդակութեան շնորհում	նպաստի կամ օժանդակության շնորհում	grant concessions, to	octroi d'avantages et de bénéfices [n.m.]
Gewährleistung (f) / Garantienehmer geber	երաշխիք (գնուած ապրանքի թաքուն թերութեան մասին)	երաշխիք (գնված ապրանքի թաքուն թերության մասին)	warranty / warrantee	garantie de rédhition [n.f.] garantie des vices cachés, vice rédhibitoire [n.f.] FR
Gewerbe- und Industriezone (f)	արդիւնաբերական գօտի	արդյունաբերական գոտի	manufacturing and industrial zone	zone artisanale et industrielle [n.f.]
Gewerbebetrieb (m)	արհեստական ձեռնարկութիւն . թեթեւ ճարտարարուեստի ձեռնարկութիւն	արհեստական ձեռնարկություն . թեթեւ ճարտարարվեստի ձեռնարկություն . փոքր գործարարություն	manufacturing firm , small business enterprise , trade	entreprise artisanale / entreprise industrielle / entreprise commerciale [n.f.]
Gewerbefläche (f)	արդիւնաբերական տարածք	արդյունաբերական տարածք	commercial area	espace commerciale / zone artisanale (ZA) [n.f.]
Gewerbegrundstück (n) / Gewerbeimmobilie (f)	արդիւնաբերական հողամաս (կալուած)	արդյունաբերական հողամաս (կալված)	commercial property	terrain artisanal/industriel [n.m.] / propriété commerciale [n.f.]
Gewerbeobjekt (n)	արդիւնաբերական առարկայ	արդյունաբերական առարկա . օբյեկտ	commercial property	immeuble commerciale [n.f.]
Gewerbepark (m)	արդիւնաբերական համալիր	արդյունաբերական համալիր	business park	parc industriel [n.m.] / zone artisanale [n.f.]
gewerbliche Finanzierung (f)	փոքր ձեռնարկութիւնների ֆինանսաւորում (դրամաւորում)	փոքր ձեռնարկությունների ֆինանսավորում (դրամավորում)	commercial financing	financement commercial [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
gewerbliche Pachtverträge (pl)	կապալ ²	կապալ ²	commercial leases	bails commerciaux [n.mpl]
gewerblicher (Wohn)Bauträger (m)	գործարար կառուցապատող	գործարար կառուցապատող	commercial housing developer/builder	promoteur immobilier commercial [n.m.]
Gewichtung (f)	թուային հաւասարակշռում	թվային հավասարակշռում	weighting	pondération [n.f.]
Gewinn (m)	շահ . շահույթ . օգուտ	շահ . շահույթ . օգուտ	profit	profit, gain / bénéfice [n.m.]
Gewinn- und Verlustrechnung (f)	շահույթի ու վնասի հաշուետուութիւն	շահույթի ու վնասի հաշվետվություն	income statement / profit and loss account (P/LA)	compte de résultat [n.m.]
Gewinnabsicht (f)	շահութադիտում . շահութամտադրում	շահութադիտում . շահութամտադրում	profit intention	but lucratif [n.m.]
gewinnbringend	շահութաբեր	շահութաբեր	profitable, lucrative, gainful	bénéficiaire, lucratif(ve), monnayable [adj.]
Gewohnheitsrecht (n)	ըստ ընդհանուր իրաւունքի . սովորութային իրաւունք	ըստ ընդհանուր իրավունքի . սովորութային իրավունք	common law / customary law	droit coutumier [n.m.]
gewöhnlich	սովորական . հասարակ . պարզ	սովորական . հասարակ . պարզ	ordinary	ordinaire, habituel, banal [adj.]
Gewölbe (n)	կամար . թաղ	կամար . թաղ	vault	voûte [n.f.]
Gewölbekeller (m)	կամարապատ մառան . թաղառաստաղ նկուղ	կամարապատ մառան . թաղառաստաղ նկուղ	vaulted cellar	cave voûtée [n.f.]
Giebel (m) , Ziergiebel	կիպել	գէյբլ	gable, pediment	pignon [n.m.]
Giebel ² (m)	ճակտոն	ճակտոն . ֆրոնտոն	frontispiece	fronton [n.m.]
Giebeldach, Satteldach (n)	երկթեք տանիք . գաւակածել (թամբածել) տանիք	երկթեք տանիք . գավակածել (թամբածել) տանիք	gable(d) roof, ridge(d) roof, saddle roof, double pitch roof	toit à pignon [n.m.], toiture à deux versants (pans, croupes) [n.f.]
Giebelfenster (n)	ճակտոնապատի պատուհան (լուսամուտ)	ճակտոնապատի պատուհան (լուսամուտ)	gable window	fenêtre pignon [n.f.]
Giebelwand (f)	ճակտոնապատ	ճակտոնապատ	gable wall, gable end	mur pignon [n.m.]
Gipskarton (m)	գաճէ խաւաքարտ . գաճաքարտ	գաճե խավաքարտ	drywall . gypsum cardboard	placo TM . placoplâtre TM [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Girokonto (n) / Sichtkonto (n)	ընթացիկ հաշիւ	ընթացիկ հաշիվ	current account(s) BE, checking account AE , bank giro account	compte courant , compte chèque [n.m.]
Glasdach (n)	ապակեծածկ երդիք	ապակեծածկ երդիք	glass roof	lucarne faîtière [n.f.], lanterneau, lanternon [n.m.]
Glasfront (f)	ապակեճակատ	ապակեճակատ	glass front	façade vitrée [n.f.]
Glashaus (n) Gewächshaus, Treibhaus	ջերմանոց . ջերմոց . բուսանոց	ջերմանոց . ջերմոց . բուսանոց	glasshouse BE, greenhouse AE	serre [n.f.]
Glaspalast (m) (umgangssprachlich)	ապակեպատ [բազմաճակատ ու բազմալարկ] շէնք	ապակեպատ [բազմաճակատ ու բազմահարկ] շէնք	multi-store building with largely glazed facade	bâtiment multi-étages largement vitrées [n.m.]
Glastür (f)	ապակեդուռ	ապակեդուռ	glazed door, glass door	porte vitrée [n.f.]
Glasüberdachung (f) (am Hauseingang)	գլխամբարձ ապակեծածկ	գլխամբարձ ապակեծածկ	glass canopy	toiture (couverture) en verre [n.f.]
Glasziegel, Glasbaustein (m)	ապակեայ աղիւս	ապակե աղյուս	glass brick, glass block	tuile de verre, brique de verre [n.f.]
glatte Fassade (f)	հարթ ճակատ	հարթ ճակատ	flat front	façade lisse [n.f.]
Gläubiger (m/pl)	վարկատու	վարկատու	creditor(s)	créancier(ère) [n.m. / n.f.]
Glaubwürdigkeit (f) (fin.)	վարկունակութիւն	վարկունակություն	creditability	crédibilité [n.f.]
Gleichenfeier (f) (Richtfest , Firstfest, Dachgleiche, Firstfeier)	տանիքաւորման (տնածածկման) խրախճանք . ծածկաւարտի տօնահանդէս	տանիքավորման (տնածածկման) խրախճանք . ծածկավարտի տոնահանդես	topping out ceremony	fête de bouquet (de chantier) [n.f.]
Gleichförmigkeit (f)	համակերպութիւն . նմանաձեւութիւն	համակերպություն . նմանաձեւություն	uniformity	uniformité / conformité [n.f.]
Gosse (f)	ջրուղի . թափուղի	ջրուղի . թափուղի	gutter	caniveau [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Green Real Estate	յարատեամէտ սեփականութիւն . կենսամթնոլորտային կալուած . կանանչ կալուած	հարատեամետ սեփականություն . կենսամթնոլորտային կանաչ կալված	green real estate, sustainability oriented real estate	immeuble écologique [n.m.]
Größenordnung (f)	քանակի մօտաւոր չափ	քանակի մոտավոր չափ	magnitude / scale	ordre de grandeur [n.m.]
Großgrundbesitz (m)	լայնատարած հողատիրութիւն	լայնատարած հողատիրություն	large estate	grande propriété (foncière) [n.f.]
Großraumbüro (n)	բազմասեղանի լայնատարած գրասենեակ	բազմասեղանի լայնատարած գրասենյակ	open plan office	bureau paysager, bureau open space [n.m.]
Großreparaturen (pl)	գլխաւոր վերանորոգումներ	գլխավոր վերանորոգումներ	major repairs	réparations majeures, réparations importantes [n.fpl]
großvolumiger Wohnbau (m) (mehrgeschossiger Wohnblock)	բնակարաններու մեծածաւալ կառուցապատում (բազմայարկանի բնակարանային համալիր)	բնակարանների մեծածավալ կառուցապատում (բազմահարկանի բնակարանային համալիր)	multi-stor(e)y apartment block	ensemble de logements à étages multiples [n.m.]
Grünanlage (f)	մարգագետին . զբօսայգի	մարգագետին . զբոսայգի	green space(s) / landscaped area	espace vert [n.m.]
Grund- und Baukostenbeitrag (m)	հողամասի ու կառուցման ծախսերու բաժնեվճար	հողամասի ու կառուցման ծախսերի բաժնեվճար	contribution to costs of plot and construction	contribution aux coûts de terrain et de construction [n.f.]
Grundabtretung (f)	հողամասի իրաւափոխանցում . հողամասի տիրափոխում	հողամասի իրավափոխանցում . հողամասի տիրափոխում	land assignation	cession foncière [n.f.], dessaisissement foncier [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Grundbesitz (m)	գոյքատիրութիւն . անշարժ գոյքի սեփականութիւն . կալուած	գոյքատիրություն . անշարժ գոյքի սեփականություն . կալված	property / (real) estate	propriété foncière [n.f.] , bien-fonds [n.m.]
Grundbuch (n)	անշարժ գոյքի պետական մատեան . կալուածատոմար	անշարժ գոյքի միասնական կադաստր	land register / land registry /property registry	cadastre/ registre foncier (RF) [n.m.]
Grundbuch A-Blatt (n) Gutsbestandsblatt	միասնական կադաստրի յատկանիշ թերթիկ	միասնական կադաստրի հատկանիշ թերթիկ	property folio , specification sheet	désignation et état descriptif de l'immeuble
Grundbuch B-Blatt (n) Eigentumsblatt	միասնական կադաստրի սեփականութեան թերթիկ	միասնական կադաստրի սեփականության թերթիկ	title deed BE	titre de propriété [n.m.]
Grundbuch C-Blatt (n) Lastenblatt	միասնական կադաստրի բեռնաւորման (պարտագրման) թերթիկ	միասնական կադաստրի բեռնավորման (պարտագրման) թերթիկ	encumbrance sheet	servitudes et charges foncières [n.f.]
Grundbuchamt (n)	անշարժ գոյքի պետական գրասենեակ . Կալուածատոմարի (կմ կադաստրի) կեդրոն	անշարժ գոյքի պետական միասնական գրանցամատյան . կադաստրի գրասենյակ	land register	mairie [n.f.], bureau du cadastre [n.m.], Services des Propriétés Foncières [n.mpl]
Grundbuchauszug (m) Katasterauszug	կալուածային քաղուածք	միասնական տեղեկանք [անշարժ գոյքի]	land register excerpt / abstract of title / land certificate	extrait de cadastre, extrait du registre foncier [n.m.]
Grundbuchberichtigung (f)	կադաստրային ճշտում (ուղղում)	կադաստրային ճշտում (ուղղում)	correction of the land register	rectification du registre foncier [n.f.]
Grundbucheintragungsgebühr (f)	հողատարածքի գրանցման վճար	հողատարածքի գրանցման վճար	land registration fee	droits d'enregistrement [n.mpl] / coût d'enregistrement au cadastre [n.m.], frais d'inscriptions au registre foncier [n.mpl]
Grundbuchseintragung (f)	հողատարածքի գրանցում	հողատարածքի գրանցում	land register entry / land registration	enregistrement au cadastre [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Grundbuchsgesuch (n) (Öst.)	հողատարածքի գրանցման դիմում	հողատարածքի գրանցման դիմում	application for registration of ownership	demande d'enregistrement au cadastre [n.f.]
Grundbuchsplombe (f)	կադաստրի այժմէականութեան կնիք	կադաստրի այժմէականության կնիք	cadastral seal (in the land registry)	sceau de cadastre (détermine l'actualité d'une inscription) [n.m.]
Grunddienstbarkeit (f) , Servitut (n)	օգտակալութիւն . սերվիթուտ	օգտակալություն . սերվիտուտ	easement / servitude	servitude foncière [n.f.]
Grundeigentümer (m/pl)	հողատէր . կալուածատէր	հողատեր . կալվածատեր	landowner / landlord / landlady	propriétaire foncier /foncière [n.m. / n.f.]
Grundeigentumsrecht (n), freies	հողատիրութեան իրաւունք	հողատիրության իրավունք	ownership of property / freehold (interest/tenure)	droit de propriété foncier [n.m.] / propriété foncière intégrale [n.f.]
Grundeigentumsurkunde (f)	կալուածային վաւերաթուղթ	կալվածային վավերաթուղթ	title deed(s)	acte de propriété foncière, titre de propriété [n.m.]
Grunderwerb (m)	հողամասի ձեռքբերում (գնում)	հողամասի ձեռքբերիմ (գնում)	land acquisition	acquisition de sol [n.f.] / achat de sol [n.m.]
Grunderwerbs(gesamt)kosten (pl)	հողամասի ձեռքբերման ընդհանուր ծախսեր	հողամասի ձեռքբերման ընդհանուր ծախսեր	total cost of real estate transfer	droits de mutation [n.mpl]
Grunderwerbsteuer (f)	հողամասի ձեռքբերման հարկ	հողամասի ձեռքբերման հարկ	property acquisition tax / land transfer tax	impôt [n.m.] / taxe [n.f.] sur les mutations foncières
Gründerzeit-Haus, Gründerzeithaus (n) 1871 -	վիլիելմէական շրջանի շէնք (1871 -)	վիլիելմյական շրջանի շէնք (1871 -)	House of Wilhelminian style	bâtiment de l'Ere Wilhelminienne [n.m.]
Grundfläche (f)	հողատարածք	հողատարածք	floor space / area	surface du terrain / superficie [n.f.]
Grundfläche (f), zulässige	շինութեան սահմանուած հողատարածք	շինության սահմանված հողատարածք	permitted land coverage area	surface constructible autorisée [n.f.] fondée sur le coefficient d'occupation des sols (COS)

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Grundkosten (pl) Grundgebühr	հիմնական վճար . բաժանորդագրման վճար	հիմնական վճար . բաժանորդագրման վճար	basic fee, service charge	taxe de base, taxe d'abonnement, taxe fixe [n.mpl]
Grundlasten (pl)	հողի ծանրաբեռնում	հողի ծանրաբեռնում	encumbrances on the land, land charges	charges foncières / hypothèques [n.fpl]
Grundlinie (f)	հողամասի սահմանագիծ	հողամասի սահմանագիծ	baseline	ligne de base, ligne fondamentale [n.f.]
Grundpfandrecht (n), Hypothek (f)	հողի գրաւադրում (բեռնաւորում) . հիփոթեք	հողի գրավադրում (բեռնավորում) . հիպոթեկ	mortgage	droit de gage foncier [n.m.]
Grundriss (m)	յատակագիծ	հատակագիծ	floor plan	plan [n.m.], projection horizontale [n.f.]
Grundsteuer (f)	հողահարկ	հողահարկ	property tax	taxe foncière [n.f.]
Grundstück (n)	հողամաս	հողամաս	plot of land / lot / site	terrain, lot [n.m.], parcelle [n.f.]
Grundstücksbesitz (m)	հողի սեփականութիւն	հողի սեփականություն	property / real estate	propriété foncière [n.f.] , bien-fonds [n.m.]
Grundstücksbewertung (f)	հողամասի արժեւորում	հողամասի արժեւորում	appraisal / valuation / survey	évaluation foncière [n.f.]
Grundstückseigentumsurkun de (f)	կալուածի սեփականութեան վաւերագիր	կալվածի սեփականության վաւերագիր	title deed	titre / certificat de propriété foncière [n.m.]
Grundstücksentschädigung (f)	հողամասի փոխհատուցում	հողամասի փոխհատուցում	land compensation	indemnisation foncière [n.f.], dédommagement foncier [n.m.]
Grundstücksfläche (f)	հողամասի մակերես	հողամասի մակերես	total size of site	surface totale du terrain [n.f.]
Grundstücksgrenze (f)	հիղամասի սահման (սահմանագիծ)	հիղամասի սահման (սահմանագիծ)	boundary	limite de propriété [n.f.] / bornes d'une propriété [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Grundstücksgröße (f)	հողամասի չափեր	հողամասի չափեր	lot size / plot size	taille du terrain , superficie d'une parcelle [n.f.]
Grundstückskosten (pl)	հողամասի ծախսեր	հողամասի ծախսեր	cost of land	frais de lot / de parcelle [n.mpl]
Grundstückslast (f)	հողամասի բեռնաւորում . Հիփոթեք	հողամասի բեռնավորում . հիպոթեկ	encumbrance	charges foncières / hypothèques [n.fpl]
Grundstücksnummer (f)	հողամասի գրանցման թիւ	գույքագրման համար	lot number / plot number	numéro parcellaire [n.m.]
Grundstückspekulation (f)	հողային շահադիտութիւն . կալուածային շահամիտութիւն	հողային շահադիտություն . կալվածային շահամիտություն	real estate speculation	spéculation foncière [n.f.]
Grundstücksplan (m)	հողամասի յատակագիծ	հողամասի հատակագիծ	plan of site	plan parcellaire [n.m.]
Grundstückverwertungsgesellschaft (f)	հողարժեւորման ընկերութիւն	հողարժեվորման ընկերություն	property / land realisation society	société de réalisation des terrains [n.f.]
Grundteilung (f)	հողատարածքի մասնաբաժանում	հողատարածքի մասնաբաժանում	plot splitting / (sub)division	partage de parcelles / lotissement [n.m.]
Gründung (f) (einer Firma, Gesellschaft)	հիմնադրում (ձեռնարկութիւն, ընկերութիւն)	հիմնադրում (ձեռնարկություն , ընկերություն)	establishment/foundation of a company	fondation (d'une société, entreprise) [n.f.]
Gründung (f), in (i.G.)	հիմնադրման ընթացքի մէջ	հիմնադրման ընթացքի մէջ	currently being established	en procès de fondation, en cours de création
Grundverkehr (m)	կալուածներու սեփականատիրական շրջանառութիւն . կալուածներու ձեռքբերում	կալվածների սեփականատիրական շրջանառություն . կալվածների ձեռքբերիմ	real estate transactions	transaction foncière / immobilière [n.f.]
Grundverkehrsgesetz (n) (Öst.)	անշարժ գույք ձեռքբերման օրէնք	անշարժ գույք ձեռքբերման օրենք	Real Estate Transactions Act	législation de transaction immobilière / lois concernant les transactions immobilières

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Grundverkehrskommission (f) (Öst.)	օտարահպատակներուն անշարժ գոյք ձեռքբերումը սահմանող յանձնախումբ (Աւստրիա)	օտարահպատակներին անշարժ գոյք ձեռքբերումը սահմանող հանձնախումբ (Ավստրիա)	property transfer commission (decides whether a non-EU citizen is entitled to buy property in Austria)	commission de transactions immobilières (décide droit d'acquisition des ressortissants extracommunautaires)
Grundwasserspiegel (m)	ստորերկրեայ ջրի մակարդակ	ստորերկրյա ջրի մակարդակ	ground water level / table	niveau des eaux souterraines [n.m.]
Grundwasserwärmepumpe (siehe Wärmepumpenheizung)	ստորերկրեայ ջրի ջերմահան	ստորերկրյա ջրի ջերմահան	ground water heat pump	pompe à chaleur hydrothermique [n.f.]
Grünfläche (f)	կանաչազարդ տարածք	կանաչազարդ տարածք	grassed area, green	espace vert [n.m.]
grünflächenarm	կանաչով աղքատ	կանաչով աղքատ	hard landscape (area with very few green spaces)	pauvre en espace vert [adj.]
grünflächenreich	կանաչով հարուստ	կանաչով հարուստ	soft landscape	riche en espace vert [adj.]
Grüngürtel (m)	կանանչ գոտի	կանաչ գոտի	green belt	ceinture verte, ceinture d'espaces verts [n.f.]
Grünraum (m)	կանանչ տարածք	կանաչ տարածք	green space	espace vert [n.m.]
Gruppenbauweise (f)	խումբ-խումբ կառուցում . խմբովին կառուցում	խումբ-խումբ կառուցում . խմբովին կառուցում	construction design in groups	construction en groupes [n.f.]
Guckloch (n) Spion (m)	դիտածակ	դիտածակ . դիտանցք	peephole, judas hole, door viewer	judas [n.m.]
Gültigkeit (f)	վաւերականութիւն . գործողութեան ժամկէտ	վավերականություն . գործողության ժամկետ	validity	validité [n.f.]
günstige Lage (f)	բարենպաստ դիրք	բարենպաստ դիրք	well situated	bien situé [adj.]
Gusseisen (n)	ծուլածոյ երկաթ	ծուլածո երկաթ . թուջ (թուն) . չուգուն	cast iron	fonte [n.f.]
Gut (n) / Güter (pl)	գոյք . ունեցուածք	գոյք . ունեցվածք	asset(s) / goods	bien [n.m.] / biens [n.mpl]
gut erhalten, in gutem Zustand	լաւ պահպանուած . բարեկարգ վիճակ	լավ պահպանված . բարեկարգ վիճակ	in good condition, well-preserved	en bon état [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Gutachten (n)	հաստատագիր . գնահատում . փորձագիտական զեկոյց	հաստատագիր . գնահատում . փորձագիտական զեկոյց	expert opinion / expertise / survey / valuation	expertise [n.f.]
Gütergemeinschaft (f)	համասեփականութիւն . միասնական սեփականութիւն	համասեփականություն . միասնական սեփականություն	joint property	communauté de biens [n.f.]
gutgläubig	բարեխիղճ	բարեխիղճ	bona fide / in good faith	de bonne foi [adj.]
haftbar	պատասխանատու . հաշուետու	պատասխանատու . հաշվետու	liable	responsable [adj.]
Haftpflchtversicherung (f)	պատասխանատուութեան պարտադիր ապահովագրութիւն (ՊՊԱ)	պատասխանատվության պարտադիր ապահովագրություն (ՊՊԱ)	liability insurance	assurance responsabilité civile (assurance R. C.) [n.f.]
Haftung (f)	պատասխանատուութիւն . հաշուետութիւն	պատասխանատվություն . հաշվետվություն	liability	responsabilité , responsabilitè contractuelle [adj.]
Haftung zur ungeteilten Hand (f)	միասին ու առանձին պատասխանատուութիւն	միասին ու առանձին պատասխանատվություն	jointly and severally liable	indivision [n.f.]
Halbexklusiver Maklervertrag (gemeinsame Vermarktung durch Eigentümer und "Exklusiv"-Makler)	միջնորդութեան կիսաբացառիկ պատուէր	միջնորդության կիսաբացառիկ պատվեր	semi-exclusive broker order	mandat semi-exclusif [n.m.]
halbfertig (gebaut)	կիսակառոյց	կիսակառույց	half done, semifinished, half finished	semi-ouvré(e), demi-fini(e), semi-fini(e)
halbjährlich	կիսամեայ	կիսամյա	half-yearly / semi-annual(ly)	semestriel(le) / bisannuel(le) [adj.]
halböffentlich	կիսահանրային	կիսահանրային	semi-public	parapublic, parapublique [adj.]
Halbstock (m)	միջանկեալ յարկ	միջանկյալ հարկ	mezzanine / half floor	mi-étage [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Handbuch (n)	նուէցոյց	նուէցոյց	manual / handbook	manuel, mode d'emploi [n.m.] / instructions [n.fpl.]
handeln mit	առեւտրով զբաղիլ	առեւտրով զբաղվել . առ(ք)ուվաճառքով զբաղվել	deal with / trade in	faire le commerce de qch [v.t.]
Handelsgericht (n)	առեւտրական ատեան	գործարարության դատարան	commercial court, industrial court	tribunal de commerce [n.m.]
Handelskammer (f)	առեւտուրի պալատ	առեւտրի պալատ	Chamber of Commerce	Chambre de commerce [n.f.]
Handelsregister (n)	առեւտրատոմար	գործարար մատյան . ընկերությունների մատյան	commercial register / registry	registre de commerce, registre du commerce [n.m.]
Handelsregisterauszug (m)	գործարար մատեանի քաղուածք	գործարար մատյանի քաղվածք	commercial register excerpt / extract	extrait Kbis du registre du commerce [n.m.]
Handelssitte (f) Handelsbrauch (m)	առեւտրային աւանդոյթ . առքուվաճառքի աւանդոյթ	առեւտրային ավանդույթ . առքուվաճառքի ավանդույթ	commercial practice	usage commercial [n.m.] , pratique commerciale [n.f.]
Handlauf (m), Handleiste, Reling (f)	բռնածող	բռնածող	handrail, railing	main courante [n.f.]
Hanglage (f) / in Hanglage	զարիթափ . թեքութիւն . սարալանջ	զարիթափ . թեքություն . սարալանջ	sloped /sloping area location on a slop	coteau [n.m.] / à flanc de coteau [adv.]
Hanglage (f) leichte	թեթեւ թեքութիւն	թեթեւ թեքություն	slight slop, gentle slop	pente légère, pente douce [n.f.]
Hanglage (f) starke, steile	ցիցութիւն . ցից լեռնալանջ	ցիցություն . ցից լեռնալանջ	steep slop	forte pente, pente forte [n.f.]
Häufigkeit (f) der Ratenzahlung	մասնավճարներու յաճախականութիւն	մասնավճարների հաճախականություն	frequency of instal(l)ment	fréquence de remboursements [n.f.]
Hauptmiete (f) (Hauptmietverhältnis!)	գլխաւոր վարձակալութիւն	գլխավոր վարձակալություն	head lease / principal tenancy	location [au locataire principal) [n.f.]
Hauptmieter (m)	գլխաւոր (աւագ) վարձակալ	գլխավոր (ավագ) վարձակալ	prinipal tenant	locataire principal(e) [n.m. / n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Hauptmietzins (m) (Öst.) HMZ	վարձ(ք) . աւագ վարձակալի վարձավճար	վարձավճար . ավագ վարձակալի վարձավճար	head lease rent	loyer (du locataire principal) [n.m.]
Hauptmietzins-Abrechnung (f)	վարձակալներուն ներկայացուած տարեկան հաշուարկ	վարձակալներին ներկայացված տարեկան հաշվարկ	annual financial report of facility manager to the (co-) owners	quitus [n.m.]; décompte annuel de syndic aux propriétaires [n.f.]
Hauptmietzinsanhebung (f)	վարձքի բարձրացում (յաւելում)	վարձավճարի բարձրացում (հավելում)	rent increase / increase of rent	augmentation de loyer [n.f.]
Hauptmietzinsreserve (f) (für Instandhaltung) (Öst.)	նորոգութեանց (ոչ- պարտադիր) պահեստ	նորոգությանց (ոչ- պարտադիր) պահեստ	facultative maintenance reserve / fund (Austria)	fonds facultatif d'entretien / de maintenance (Autriche)
Hauptsitz (m) (einer Gesellschaft)	նստավայր (ընկերութեան , հաստատութեան)	նստավայր (ընկերության , հաստատության)	head office	siège principal [n.m.]
Hauptverbindlichkeiten (pl)	գլխաւոր պարտքեր	գլխավոր պարտքեր	principal obligations	dettes majeures, dettes principales [n.fpl]
Hauptwohnsitz (m)	գլխաւոր բնակավայր	գլխավոր բնակավայր	main / principal residence / place of residence	résidence principale [n.f.]
Haus (n)	տուն . շէնք . շինութիւն	տուն . շէնք . շինություն	home / house / building	maison / habitation [n.f.]
Hausautomation (f)	տան կամ բնակարանի ինքնաշխատաւորում ու վերահսկում	տան կամ բնակարանի ինքնաշխատավորում ու վերահսկում	family home automation and control	domotique [n.f.]
Hausbank (f)	անձի կամ ընկերութեան գերակայ դրամատուն	անձի կամ ընկերության գերակա դրամատուն	principal bank	banque, ma banque, banque prioritaire [n.f.]
Hausbesetzung (f)	դատարկ շէնքի ապօրինի գրաւում	դատարկ շէնքի ապօրինի գրավում	squatting	squat [n.m.]
Hausbesitzer (m/pl)	տանտէր . սեփականատէր	տանտեր . սեփականատեր	house owner / landlord / landlady	propriétaire [n.m. / n.f.] proprio (abréviation familiale)
Hausbesorger (m)	դռնապան . տնտես	դռնապան . տնտես	concierge , caretaker	concièrge [n.m. / n.f.]
Hausbesuch (m)	օտարներու այցը՝ վարձակալի բնակարան	օտարների այցը՝ վարձակալի բնակարան	home visit	visite à domicile [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Hausbetreuer (m) (Öst.)	տնտես . վարձկան տնտես	տնտես . վարձկան տնտես	caretaker	soigneur de bâtiment / concièrge externe [n.m.]
Hausbewohner (m/pl)	շէնքի բնակիչ . տնեցի	շենքի բնակիչ . տնեցի . տանեցի	occupant / resident	ensemble des locataires, résident(e)s [n.m.]
Häuschen (n)	տնակ . խրճիթ . հիւղ	տնակ . խրճիթ . հյուղ	small house / cottage	maisonette / cabane [n.f.], pavillon [n.m.]
Hauseigentümer (m/pl)	տանտէրեր . կալուածատէրեր	տանտերեր . կալվածատերեր	home owner / house owner / landlord / landlady	propriétaire [n.m. / n.f.] proprio (abréviation familère)
Hauseinfahrt / Hausausfahrt (f)	շէնքի կառամուտք . շէնքի կառելք	շենքի կառամուտք . շենքի կառելք	driveway, doorway, gateway	entrée [n.f.], passage pour les voitures [n.m.]
Hauseingangstüre (f)	տանմուտքի դուռ . տան դարպաս	տանմտքի դուռ . տան դարպաս	front door	porte d'entrée [n.f.]
Häuserblock (m) Häuserkomplex	կառուցահատուած . կղզիակ	կառուցահատված . կղզյակ	residential complex, apartment complex, insula	ensemble de bâtiments, bloc d'immeubles, complexe de maisons, îlot [n.m.]
Hausfassade (f), Hausfront	շէնքի ճակատ	շենքի ճակատ	façade or facade , house frontage	façade [n.f.] , fronton [n.m.]
Hausflur (m)	բազմաբնակարանային շէնքի միջանցքն ու աստիճանավանդակը միասնաբար	բազմաբնակարանային շենքի միջանցքն ու աստիճանավանդակը միասնաբար	hall / hallway / lounge / corridor / foyer	corridor, couloir du bâtiment [n.m.]
Haushalt (m)	ընտանիք . ծուխ	ընտանիք . ծուխ . օջախ	household	budget (ménage) [n.m.]
Haushalt (m) mit niedrigem Einkommen (n) (geringes Haushaltseinkommen)	ցած եկամուտով ընտանիք	ցածր եկամուտով ընտանիք	low-income household	ménage à bas revenu , ménage à revenu inférieur [n.m.]
Haushaltsbelastung (f) (allgemein)	ընտանիքի նիւթական ընդհանուր ծանրաբեռնում	ընտանիքի նյութական ընդհանուր ծանրաբեռնում	household/housing expenses	dépenses (ordinaires) ménagères [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Haushaltsbelastung (f) (Verhältnis von Miete-Einkommen)	ընտանիքի ծանրաբեռնում (եկամուտ-վարձավճարի յարաբերութիւն)	ընտանիքի ծանրաբեռնում (եկամուտ-վարձավճարի հարաբերություն)	rent-income-ratio / rent-to-income-ratio	rapport entre loyer et revenu [n.m.]
Haushaltseinkommen (n)	ընտանիքի եկամուտ	ընտանիքի եկամուտ	income of individual household	revenu du ménage [n.m.]
Haushaltsgröße (f), durchschnittliche	ընտանիքի միջին մեծութիւն (չափ)	ընտանիքի միջին մեծություն (չափ)	average size of households	taille des ménages moyenne [n.f.]
Haushaltsversicherung (Öst.), Hausratversicherung (DE) (f)	առտնին ապահովագրութիւն	առտնին ապահովագրություն	household (contents) insurance, contents insurance	assurance mobilière, assurance multirisques- habitation, assurance des effets mobiliers [n.f.]
Hausmeister (m)	դռնապան . տնտես	շէնքի պարետ	caretaker, building concierge	concièrge, gardien [n.m.]
Hausordnung (f)	շէնքի կանոնակարգ	շէնքի կանոնակարգ	house rules / regulations	règlement de copropriété/ règlement interieur [n.m.]
Hausschädling (n) Hausschwamm (m)	վնասատուներ . վնասաբեր միջատներ . մակաբոյժներ	վնասատուներ . վնասաբեր միջատներ . մակաբույծներ . պարագիտներ	vermin, dry rot, boletus destructor	mérule [n.f.]
Haustechnik (f) (Heizung, Klimaanlage, Lüftung, Sanitär, Elektrik - HKLSE)	տան կենցաղային սարքաւորումներ (օդափոխում . ջեռուցում . օդակարգաւորում . առողջապահական . ելեկտրականութիւն)	տան տեխնիկա (օդափոխում . ջեռուցում . օդակարգավորում . առողջապահական . էլեկտրականություն)	house technics (heating, air conditioning, ventilation, plumbing, electrics)	technique ménagère [n.f.] CCASE (chauffage, climatisation, aération, sanitaires, électrique)
Haustechnik, Gebäudetechnik, SHK (Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik) (f)	շէնքի ներքին սարքաւորում (մեքանիկ, ելեկտրականութիւն, սանիտարահիգիենիկ)	շէնքի ներքին տեխնիկա (մեխանիկա, էլեկտրատեխնիկա, սանտեխնիկա)	Mechanical Electrical and Plumbing (MEP)	Mécanique, Électrique, Plomberie [MEP], technique domestique [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Haustechnikplaner (m)	շէնքի ներքին սարքաւորումներու նախագծող	շէնքի ներքին տեխնիկայի նախագծող	building systems designer, house technics (MEP / HVACR) planner	concepteur technique domestique [n.m.]
Haustor (n)	տան դարպաս . տնամուտքի դարպաս	տան դարպաս . տնամտքի դարպաս	gate, front door, house door, street door	porte charretière [n.f.]
Haustrakt (Flügel) (m)	թեւաշէնք . բակաշէնք	թեւաշէնք . բակաշէնք	wing, joined unit	vantail , ventail [n.m.]
Hausverkleidung, Hausverblendung (f)	երեսուածք	երեսվածք	sheathing / lining	parement, revêtement de bâtiment [n.m.]
Hausverwalter (m)	շէնքի կառավարիչ . անշարժ գոյքի կառավարիչ	շէնքի կառավարիչ . անշարժ գոյքի կառավարիչ	building manager / housing manager	syndic (de copropriété) / gestionnaire de copropriété / gestionnaire de bien immobilier / gérant(e) d'immeuble [n.m. / n.f.]
Hausverwaltung (f)	անշարժ գոյքի կառավարիչ (անձ կամ ընկերութիւն)	անշարժ գոյքի կառավարիչ (անձ կամ ընկերություն)	building management (company)	syndic (de copropriété) [n.m.] / société de gestion immobilière [n.f.]
Haus-Zentralheizung (f)	շէնքի կեդրոնական ջեռուցում	շէնքի կենտրոնական ջեռուցում	central heating of the building	chauffage central du bâtiment [n.m.]
Hauszufahrt (f) Zufahrtsweg(e) (m/pl)	տան մուտքուղի	տան մտքուղի	vehicular access	voirie d'accès [n.f.]
Hecke (f)	թփաշարք . դալար (կանաչ) ցանկապատ	թփաշարք . դալար (կանաչ) ցանկապատ . ցանկատունկ	hedge	haie [n.f.]
Heim (n)	տուն . ծուխ . օջախ	տուն . ծուխ . օջախ	home	maison [n.f.], domicile, foyer [n.m.]
Heiz- und Kühlsystem (n)	ջեռուցման ու օդազովացուիչ համակարգ	ջեռուցման ու օդազովացուիչ համակարգ	heating-cooling unit, heater and air-conditioning	système de chauffage et climatisation [n.m.]
Heiz(kombi)therme (f)	ջուրի երկդեր (երկակի) կուտակիչ	ջրի երկակի կուտակիչ	combination boiler	chauffage et chauffe-eau combiné [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Heizanlage (f)	ջեռուցման սարք	ջեռուցման սարք	heating system	installation de chauffage [n.f]
heizen	տաք(ա)ցնել . ջեռուցել	տաքացնել . ջեռուցել	heat, to	chauffer [v.t.]
Heizkessel (m)	ջեռուցման կաթսայ	ջեռուցման կաթսա	central-heating boiler, boiler, cauldron	chaudière [n.f.], chaudron [n.m.]
Heizkörper (m)	ջեռուցիչ . մարտկոց . ռատիաթոր	ջեռուցիչ . մարտկոց . ռադիատոր	radiator	radiateur [n.m.]
Heizkostenverteiler (m)	ջեռուցման ծախսերու բաշխիչ	ջեռուցման ծախսերի բաշխիչ	heating-cost distributor	répartiteur de frais de chauffage
Heizofen (m)	վառարան	վառարան	furnace, heating furnace	poêle [n.m.]
Heizung (f)	ջեռուցում . տաքացում	ջեռուցում . տաքացում	heating	chauffage [n.m.]
Heizwärmebedarf (HWB) (m)	ջեռուցման պահանջ(ք)	ջեռուցման պահանջ(ք)	heating demand	demande de chauffage [n.f.]
herabsetzen	պակսեցնել . նուազեցնել . իջեցնել	պակասեցնել . նվազեցնել . իջեցնել	decrease, to / reduce, to / lower, to	diminuer / rabaisser / déprécier [v.t.]
Herausforderung (f) / herausfordern	մարտահրաւեր . մարտահրաւիրել	մարտահրավեր . մարտահրավիրել	challenge	défi [n.m.] / défier [v.t.]
Herme (f)	մարդկային կիսանդրով զարդարուած սիւն	մարդկային կիսանդրով զարդարված սյուն	herm	hermès [n.m.]
Herrenhaus (n) Herrschaftshaus	վեհաշուք տուն . փառահեղ շէնք	վեհաշուք տուն . փառահեղ շենք	manor, manor house	manoir (n.m.), demeure seigneuriale [n.f.]
herrschesndes Grundstück (n)	գերակայ կոյք	գերակա կոյք	dominant tenement	fonds dominant [n.m.]
Herstellung (f)	արտադրում	արտադրում	production	production , fabrication [n.f.]
Herstellungskosten (pl)	շէնքի կառուցման ծախսեր	շենքի կառուցման ծախսեր	production costs	coûts de production [n.mpl]
Hindernis (n) / Hindernisse (pl)	խոչընդոտ . արգելք	խոչընդոտ . արգելք	obstacle(s)	obstacle(s) [n.m.] / barrière(s) [n.f.]
Hinteransicht (f)	ետեւի տեսք	ետեւի տեսք	rear view / elevation	vue de derrière [n.f.]
Hinterhof (m)	ետեւի բակ	ետեւի բակ	backyard	arrière-cour [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Hinterlassenschaft (f)	ժառանգութիւն . թողօն	ժառանգություն . թողոն	bequest (jur) / legacy	héritage [n.m.], succession [n.f.]
Hinterlegung (f)	աւանդադրում . կանխավճար	ավանդադրում . կանխավճար	deposit	dépôt [n.m.], consignment [n.f.]
Hintertür (f)	ետեւի դուռ . ետնադուռ	ետեւի դուռ . ետնադուռ	back door	porte de derrière / porte de sortie [n.f.]
Hobbyraum (m)	համատեղ աշխատասենեակ	համատեղ աշխատասենյակ	hobby room / recreation room	atelier de bricolage [n.m.], salle de loisirs [n.f.]
Hoch- und Tiefbau (m)	վերգետնեայ եւ ստորագետնեայ շինութիւն	վերգետնյա եւ ստորագետնյա շինություն	building and civil engineering	génie civil (GC), bâtiment et travaux publics (B.T.P.) [n.m.]
Hochbau (m)	վերգետնեայ շինութիւն	վերգետնյա շինություն	building construction	superstructure [n.f.] / bâtiment [n.m.]
Hochhaus (n)	բազմաբարկ շէնք . ցած երկնաքեր	բազմահարկ շէնք . ցածր երկնաքեր	multi-storey BE /story AE apartment house, residence tower, high-rise building	maison-tour, tour d'habitation [n.f.]
Hochparterre (n)	բարձր գետնաբարկ	բարձր գետնահարկ . ցոկոլային հարկ	raised ground floor	rez-de-chaussée surélevé [n.m.]
Hochspannungsleitung (f)	բարձր լարումի գիծ	բարձր լարումի գիծ	high-voltage line	ligne à haute tension / ligne d'énergie [n.f.]
Höchstbetragshypothek (f) Höchstbetragspfandrecht	գրաւադրուած գերագոյն գումար	գրավադրված գերագույն գումար	maximum amount mortgage	hypothèque maximum réitérable [n.f.]
Höchstgrenze (f)	գերագոյն աստիճան	գերագույն աստիճան	maximum limit / ceiling	limite [n.f.] / plafond [n.m.]
Höchsthaftung (f)	պատասխանատուութեան գերագոյն գումար	պատասխանատվության գերագույն գումար	maximum liability	responsabilité maximum [n.f.]
Höchstlast (f)	գերագոյն բեռնաւորում	գերագույն բեռնավորում	maximum load	charge maximale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Höchstzinssatz (m), gesetzlich vorgeschriebener (reguliert!)	օրինական տոկոս	սահմանված բարձրագույն շահադրույք	maximum legal interest rate	taux d'intérêt maximum / taux d'intérêt maximal réglementé / règlement fixant le taux maximal de l'intérêt [n.m.]
hochverzinslich (zahlend/empfangend)	բարձր տոկոսով (վճարելիք / ստանալիք)	բարձր շահադրույքով (վճարելիք / ստանալիք)	high interest paying / high interest yielding	à taux d'intérêt maximal / à rémunération maximale [adj.]
Hochwasser (n)	ողողում . վարարում . յորդում	ողողում . վարարում . հորդում	flood	cru [n.f.], hautes eaux [n.fpl]
Hochwasserschutz (m)	վարարման (յորդման) դէմ պաշտպանութիւն	վարարման (հորդման) դէմ պաշտպանություն	flood control / protection	protection contre les hautes eaux [n.f.]
hochwertig	բարձրորակ . բարձրարժէք	բարձրորակ . բարձրարժէք	high standard/quality / sophisticated	de haute qualité, de grande valeur / sophistiqué(e) [adj.]
Hof (m)	բակ	բակ	court, yard, courtyard	cour [n.f.]
Hofbegrünung (f)	բակի կանաչազարդում (բուսաւորում)	բակի կանաչազարդում (բուսավորում)	creation of a green courtyard / greening	engazonnement de la cour [n.m.]
Hofentkernung (f)	բակի մաքրագործում	բակի մաքրագործում	courtyard clearance	énucléation de la cour, extraction [n.f.], déblaiement [n.m.]
Höhe (f)	բարձրութիւն . մակարդակ . աստիճան	բարձրություն . մակարդակ . աստիճան	height / level / altitude	hauteur / altitude [n.f.] / niveau [n.m.]
hoher technischer Standard (m)	փորձագիտական բարձր չափանիշ	փորձագիտական (տեխնիկական) բարձր չափանիշ	high technical standard	standard technique élevé [n.m.] , norme technique de haut niveau [n.f.]
Hohlziegel, Lochziegel (m)	ծակոտկէն աղիւս . սնամէջ աղիւս	ծակոտկէն աղյուս . սնամէջ աղյուս	cavity brick, hollow brick	brique creuse, brique à trous [n.f.]
Holz (n)	փայտ . ատաղձ	փայտ . ատաղձ	timber / wood	bois [n.m.]
Holz- / Bretterverkleidung (f)	փայտածածկոյթ . տախտակածածկոյթ	փայտածածկույթ . տախտակածածկույթ	wood paneling AE, wood panelling BE	lambrissage [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Holz(balken)decke (f) Tram(balken)decke	փայտէ գերանառաստաղ	փայտե գերանառաստաղ	beam(ed) ceiling, joist ceiling / joist floor	plancher en bois, plafond à poutres apparentes [n.m.]
Holz(ver)täfelung (f)	տախտակէ երեսապատում (սալիկապատում)	տախտակից երեսապատում (սալիկապատում)	wood paneling AE, wood panelling BE	lambrissage [n.m.]
Holzbalkendecke (f)	փայտէ գերանառաստաղ	փայտե գերանառաստաղ	beam ceiling, joist ceiling, joist floor	plancher en bois, plafond en bois [n.m.]
Holzbau (m)	փայտաշէն կառուցուածք	փայտաշեն կառուցվածք	timber construction/structure	construction en bois [n.f.]
Holzbeton (früher: Zementholz)	փայտէ պեթոն	փայտե բետոն	wood cement	béton de bois, béton-bois, bois-béton [n.m.]
Holzfußboden (m)	տախտակամած . փայտամած յատակ	տախտակամած . փայտամած հատակ	wooden floor	parquet, plancher [n.m.]
Holzpelletofen (m) / Pelletheizung (f)	փայտէ փոքրիկ գլանաձեւ վառելանիւթով գործող վառարան	փայե փոքրիկ գլանաձեւ վառելանյութով գործող վառարան	wood pellet stove, wood pellet heating	fourneau / chauffage aux granules de bois [n.m.]
Home Staging (n)	կահոյքայարդարում	կահույքահարդարում	home staging AE, house staging BE	valorisation immobilière [n.f.], home staging [n.m.]
Honorar(e) (n/pl)	պատուագին . պատուավճար	պատվագին . պատվավճար	fee(s)	honoraires [n.mpl.]
Honorartabelle (f)	պատուագիներու սակացոյց (սակացուցակ)	պատվագիների սակացոյց (սակացուցակ) . պատվավճարների սանդղակ	scale of fees	tarif d'honoraires [n.m.]
hügelig	բլրոտ . բլրաշատ . բլրապատ	բլրոտ . բլրաշատ . բլրապատ	hilly	vallonné(e), mamelonné(e) [adj.]
Hügellage (f) / in Hügellage	բլուրի լանջին	բլուրի լանջին	hill-site	situé(e) sur une colline [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Hütte (f)	տնակ . խրճիթ . հիւղ	տնակ . խրճիթ . հյուղ	hut	cabane, chutte, hutte [n.f.]
Hypothek (f) (-aufnehmen)	գրաւադրում . կալուածագրաւ . հիփոթեք	գրավադրում . կալվածագրաւ . հիպոթեկ	mortgage (take out a mortgage)	hypothèque [n.f.]
Hypothek (f) mit niedriger Anfangsrückzahlung (analog Kletterdarlehen)	սկզբնական ցած մասնավճարով հիփոթեք (համանման՝ աստիճանական վարկի)	սկզբնական ցածր մասնավճարով հիպոթեկ (համանման՝ աստիճանական վարկի)	low start mortgage	prêt hypothécaire à remboursement initial inférieur (similaire au "prêt échelonné") [n.m.]
Hypothek (f) mit variablen Zinsen	ճկուն տոկոսով կալուածագրաւ	ճկուն շահադրույքով հիպոթեկ (հիփոթեք)	flexible mortgage	hypothèque à taux variable [n.f.]
Hypothek (f) mit Zinsaufschub	շահամարումը յետաձգուած հիփոթեք	շահամարումը հետաձգված հիպոթեկ	deferred interest mortgage	hypothèque report d'intérêt [n.f.]
Hypothekendarlehen (n)	հիպոթեկային վարկ (փոխառութիւն)	հիպոթեկային վարկ (փոխառություն)	mortgage-backed (long-term) loan	prêt hypothécaire [n.m.], hypothèque (n.f.)
Hypothekendarlehensvertrag (m)	գրաւադրման պայմանագիր	գրավադրման պարտավորագիր	mortgage deed	contrat crédit hypothécaire, contrat d'hypothèque [n.m.]
Hypothekarkredit (m)	հիպոտեկային կարճատեւ վարկ	հիպոտեկային կարճատեւ վարկ	loan secured by a mortgage on a property (short term)	crédit hypothécaire [n.m.] (à court ou moyen terme)
Hypothekenauszug (m)	հիփոթեքային տեղեկանք	հիպոթեկային տեղեկանք	mortgage note	Acte hypothécaire / extrait hypothécaire [n.m.]
Hypothekenbank (f)	գրաւադրման դրամատուն	գրավադրման դրամատուն	mortgage bank	Banque hypothécaire [n.f.]
Hypothekenbrief (m)	հիփոթեքային պարտաւորագիր	հիպոթեկային պարտավորագիր	mortgage deed	Acte hypothécaire [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Hypothekenurkunde (f) (Hypothekenvertrag, Treuhandvertrag, Grundsschuldbrief)	հիփոթեքային պարտաւորագիր	հիպոթեկային պարտավորագիր	application for mortgage registration / mortgage deed (mortgage certificate, land charge certificate)	contrat hypothécaire [n.m.]
Ichse (f) [A] Dachkehle, Kehle (f) [D], Kehlsparren (m)	հոսանց . տանիքի հովիտ	հոսանց . տանիքի հովիտ	valley, valley cut	noue [n.f.], arbalétrier de noue [n.m.]
ideeller Anteil (m) (schlichtes Miteigentum)	մտային մասնաբաժին . պարզ (սովորական) մասնաբաժին՝ անբաժանելի գույքի վրա	մտային մասնաբաժին . պարզ (սովորական) մասնաբաժին՝ անբաժանելի գույքի վրա	imaginary co-ownership	quotité idéale [n.f.]
ideeller Wert (m)	տեսլական արժէք . մասնաւոր (յատուկ) արժէք	տեսլական արժէք . մասնավոր (հատուկ) արժէք	sentimental/special value	valeur idéale [n.f.]
im Bau (m) befindlich	կառուցման մէջ գտնուող	կառուցման մէջ գտնվող	under construction / work in progress	en construction
im Grünen	կանաչութեան մէջ	կանաչության մէջ	green landscape, grassland	dans la verdure, dans un cadre de verdure / espace vert, paysage verdoyant
im Namen (m) von	մէկու մը անունով . մէկու մը կողմէ	մեկի անունով . մեկի կողմից	on behalf of	au nom de
Immaterialgüter (pl) (Geistiges Eigentum)	մտային ապրանք . աննիւթական ունեցուածք	մտային ապրանք . աննյութական ունեցվածք	intangible assets	propriété intellectuelle [n.f.], biens immatériels [n.mpl]
immaterielle Werte	աննիւթական արժէքներ	աննյութական արժեքներ	intangible assets	biens immatériels [n.mpl]
Immission (f)	ներարկում . ներմուծում	ներարկում . ներմուծում	ambient air pollution	immission, / nuisance [n.f.]
Immobilien-Plattform (f)	անշարժ գույքի համացանցային հարթակ	անշարժ գույքի համացանցային հարթակ	real estate platform	plateforme immobilière [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Immobilie (f)	կալուած . անշարժ գոյք	կալված . անշարժ գոյք	property / real estate	bien immobilier, immeuble [n.m.]
Immobilie (f), baufällig	խարխուլ (խախտւո) շէնք	խարխուլ (խախտւո) շէնք	derelict property	croulant(e), délabré(e)
Immobilienaktiengesellschaft (f), börsennotiert	անշարժ գոյքի ցանկագրուած բաժնետիրական ընկերութիւն	անշարժ գոյքի ցանկագրված բաժնետիրական ընկերություն	listed real estate company	Société Commerciale Immobilière (SCI) cotée en bourse
Immobilienberater (m)	անշարժ գոյքի խորհրդատու (մասնագէտ)	անշարժ գոյքի խորհրդատու (մասնագետ)	real state consultant, property consultant	conseiller / spécialiste en immobilier [n.m.]
Immobilienbesitz (m)	անշարժ գոյքի տիրապետութիւն (սեփականութիւն)	անշարժ գոյքի սեփականություն	land ownership, real estate property	bien immobilier, bien foncier [n.m.]
Immobilienbewerter (m)	անշարժ գոյքի գնահատող	անշարժ գոյքի գնահատող	real estate valuer	évaluateur immobilier [n.m.]
Immobilienbewertung (f)	անշարժ գոյքի գնահատում	անշարժ գոյքի գնահատում	real estate valuation	état des lieux [n.m.]
Immobilienblase (f)	անշարժ գոյքի շուկայափուչիկ	անշարժ գոյքի շուկայափուչիկ	real estate bubble	bulle immobilière [n.f.]
Immobilienbranche (f)	անշարժ գոյքի բնագաւառ	անշարժ գոյքի բնագավառ	real estate sector/industry	secteur immobilier [n.m.]
Immobilien Datenbank (f)	կալուածային տեղեկադարան	կալվածային տեղեկադարան . անշարժ գոյքի տվյալների բազա	property database	fichage des immobiliers [n.m.] / base de données immobilière [n.f.]
Immobilienentwickler (m)	կառուցապատող անձ կամ ընկերութիւն	կառուցապատող անձ կամ ընկերություն	real estate developer, property developer	développeur immobilier, promoteur immobilier [n.m.] , société de promotion immobilière [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Immobilien-Experte (m)	անշարժ գոյքի մասնագէտ	անշարժ գոյքի մասնագետ	expert of real estate, real estate consultant	expert immobilier [n.m.]
Immobilienfonds (m/pl)	անշարժ գոյքի ներդրումներու հիմնադրամ	անշարժ գոյքի ներդրումների հիմնադրամ	estate fund / property fund(s), real estate funds	fonds immobilier [n.m.]
Immobilienhändler (m)	անշարժ գոյքի վաճառական	անշարժ գոյքի վաճառական	real estate agent / estate agent (BE) / broker / realtor	marchand de biens [n.m.]
Immobilienindex (m)	անշարժ գոյքի ինտեքս (ցուցիչ)	անշարժ գոյքի համաթիվ	investment property index	taux immobilier [n.m.]
Immobilieninvestor (m)	անշարժ գոյքի ներդրող	անշարժ գոյքի ներդրող	real estate investor	investisseur immobilier [n.m.]
Immobilienleasing (n)	անշարժ գոյքի վարձակալում (լիզինգ)	անշարժ գոյքի վարձակալում (լիզինգ)	real estate leasing, real estate lease	leasing immobilier [n.m.]
Immobilienmakler (m)	անշարժ գոյքի գործակալ(ութիւն)	անշարժ գոյքի գործակալ(ություն)	real estate broker / realtor	agent immobilier / marchand de biens [n.m.]
Immobilien-Portfolio [n]	անշարժ գոյքի փաթեթ	անշարժ գոյքի փաթեթ	real estate portfolio	portefolio immobilier [n.m.]
Immobilien-Portfolio-Management (n)	անշարժ գոյքի փաթեթի կառավարում	անշարժ գոյքի փաթեթի կառավարում	real estate asset management	gestion de(s) portefeuille(s) immobilière(s) [n.f.]
Immobilienpreisspiegel (m)	անշարժ գոյքի արժեքներու համեմատական աղիւսակ	անշարժ գոյքի արժեքների համեմատական աղյուսակ	real estate price comparison table	tableau comparatif des prix immobiliers [n.m.]
Immobilienrente (f)	կալուածներէ գոյացած կանոնաւոր եկամուտ	կալվածներից գոյացած կանոնավոր եկամուտ	income mortgage / personal income mortgage	rente immobilière [n.f.]
Immobilien-Sachverständiger (m)	անշարժ գոյքի փորձագէտ (մասնագէտ)	անշարժ գոյքի փորձագետ (մասնագետ)	real estate surveyor	expert immobilier [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Immobilien sachverständiger (m)	անշարժ գոյքի (երդեալ / վկայեալ) մասնագէտ . անշարժ գոյքի գնահատող	անշարժ գոյքի մասնագետ . անշարժ գոյքի գնահատող	appraiser / valuer / surveyor	expert immobilier [n.m.]
Immobilien spekulation (f)	անշարժ գոյքի շահադիտութիւն . անշարժ գոյքի շահամիտում	անշարժ գոյքի շահադիտություն (շահամիտում)	real estate speculation	spéculation immobilière / foncière [n.f.]
Immobiliensteuer (f)	կալուածահարկ . գոյքահարկ	կալվածահարկ . գոյքահարկ	property tax, real estate tax	taxe foncière [n.f.]
Immobilien treuhänder (m)	անշարժ գոյքի վկայեալ հաւատարմատար	անշարժ գոյքի հավատարմատար	real estate agent / trustee	administrateur (fiduciaire) de biens immobiliers
Immobilien unternehmen (n)	անշարժ գոյքի ձեռնարկութիւն	անշարժ գոյքի ձեռնարկություն	real estate company	foncière, entreprise foncière, Société Civile Immobilière S.C.I. [n.f.]
Immobilien verwalter (m)	անշարժ գոյքի կառավարիչ (անձ)	անշարժ գոյքի կառավարիչ (անձ)	real estate manager	gestionnaire de bien immobilier [n.m. / n.f.]
Immobilien verwaltung (f)	անշարժ գոյքի կառավարիչ (ընկերութիւն)	անշարժ գոյքի կառավարիչ (ընկերություն)	real estate management	syndic de copropriété [n.m.] / gestion de bien immobilier [n.f.]
in Bewegung (f) setzen	շարժընթացի դնել . գործօնել	շարժընթացի դնել . գործօնել . ակտիւացնել	move-on, to	activer, actionner, bouger [v.t.]
in der Nähe (f) von	մօտը . շրջակայ . շրջակայքը	մոտը . շրջակա . շրջակայքը	near to / close to	auprès de, près de, aux alentours
in Gründung (f) (i.G.)	հիմնադրման (ստեղծման) մէջ գտնուող	հիմնադրման (ստեղծման) մէջ գտնվող	currently being established	en formation, en constitution
in Kraft (f) treten	ի զօրու դառնալ . ուժի մէջ մտնել	ի զօրու դառնալ . ուժի մէջ մտնել	enter into force	entrer en vigueur [v.i.] / entrée en vigueur [n.f.]
Inbesitznahme (f)	ձեռքբերում . ստանձնում	ձեռքբերում . ստանձնում	lawful entry/seizure	prise de possession [n.f.]
Index der Verbraucherpreise (VPI)	սպառման գիներու ինտեքս (ցուցիչ)	սպառման գների համաթիվ	consumer price index (CPI)	indice des prix à la consommation (IPC)

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Index für Vermietungen (m) FR	վարձքերու ինտեքս (ցուցիչ)	վարձավճարների համաթիվ	index of tenancies/rentings/let (BE)	indice de référence des loyers [n.m.] FR
indexgebunden	ինտեքսաւորուած	ինդեքսավորված . համաթված	index-linked	relié(e) à l'indice de.... [adj.]
Indexierung (f)	ցուցչաւորում . ինտեքսաւորում	ինդեքսավորում . համաթվում	index linking	indexage [n.m.], indexation [n.f.]
Indexmietvereinbarung (f)	վարձավճարի ինտեքսաւորման համաձայնութիւն	վարձավճարի համաթվման (ինդեքսավորման) համաձայնություն	rent indexation agreement / escalation lease	accord sur l'indexation du loyer [n.m.]
Individualverkehr (m)	անհատական երթեւեկութիւն	անհատական երթեւեկություն	traffic / car traffic	circulation individuelle / des particuliers [n.m.]
individuelle Verbrauchsmessung (f)	բնակարաններու ուժանիւթի սպառման առանձին չափումը	բնակարանների ուժանյութի (էներգիայի) սպառման առանձին չափումը	individual consumption measuring	mesure de la consommation individuelle [n.f.]
Indoor-Pool (n) Hallenbad	ծածկուած լողաւազան . ներքնաւազան	ներքնավազան	indoor pool	piscine couverte [n.f.]
Industrieanlagebau (m)	գործարաններու կառուցում . արդիւնաբերական առարկաներու (օբյեկտներու) շինարարութիւն	գործարանների կառուցում . արդյունաբերական օբյեկտների շինարարություն	plant engineering/construction	construction d'équipement industrielle [n.f.]
Industrieimmobilie (f)	գործարաններ	գործարաններ	industrial property	immobilier industriel [n.m.] , propriété industrielle [n.f.]
Inflationsrate (f)	գնաճի տոկոս	գնաճի տոկոս	inflation rate	taux d'inflation [n.m.]
Informationspflicht (f)	ծանուցման պարտաւորութիւն	ծանուցման պարտավորություն	duty to supply information	obligation d'informer [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Infrastrukturbereitstellung (f)	ենթակառուցուածքի հայթայթում (տրամադրում)	ենթակառուցվածքի հայթայթում (տրամադրում)	provision of infrastructure	approvisionnement infrastructure [n.m.], mise à disposition infrastructure [n.f.]
Inhaber (m) (eines Wertpapiers)	արժեթղթատեր	արժեթղթատեր . ներկայիչ (վճարագիր կամ հավաստագիր ներկայացնող անձ)	bearer	porteur, détenteur, obligataire, actionnaire [n.m.]
Inländer (m/pl)	տեղացի . բնիկ	տեղացի . բնիկ . ներերկրացի	native / national / resident(s)	résident(e), ressortissant(e), citoyen(ne) , national(e) [n.m. / n.f.]
Innenausbau (m)	ներքին բարենորոգման աշխատանքներ	ներքին բարենորոգման աշխատանքներ	interior finish	aménagement intérieur [n.m.], menuiserie intérieure [n.f.]
Innenausstattung (f)	ներքին կահաւորում	ներքին կահավորում	interior fit-out	équipement [n.m.], fournitures [n.fpl]
Innenhof (m)	միջբակ . միջնաբակ . ներքնաբակ	միջբակ . միջնաբակ . ներքնաբակ . ներքնագավիթ	courtyard	cour intérieure [n.f.]
Innenseite (f)	ներքներես . ներսի կողմ	ներքներես . ներսի կողմ	inner (sur)face, inside, internal side, interior	face interne [n.f.], côté intérieur [n.m.]
Innenwand (f)	միջնապատ	միջնապատ	inner wall, interior wall	paroi [n.f.]
Innenwand, tragende (f)	ծանրաքարշ միջնապատ	ծանրաքարշ միջնապատ	load-bearing inner wall	refend, mur de refend [n.m.]
innergerichtlich	միջդատարանային	միջդատարանային	in-court	judiciaire [adj.] par voie judiciaire
Inserat (n)	գովազդ . ծանուցում	գովազդ . ծանուցում	ad(vert) / advertisement	publicité , annonce [n.f.]
Insolvenz (f) (Zahlungsunfähigkeit)	անվճարունակութիւն	անվճարունակություն	insolvency	insolvabilité [n.f.]
Installateur (m)	ջրմուղագործ . խողովակագործ	ջրմուղագործ . խողովակագործ	plumber	plombier, installateur sanitaire [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Installationsarbeiten (fpl)	ջրմուղային եւ կազամուղային աշխատանքներ	ջրմուղային եւ գազամուղային աշխատանքներ	plumbing work	travaux d'installation [n.mpl]
Instandhaltung (f)	խնամք . պահպանում . թեքնիկական սպասարկում	խնամք . պահպանում . տեխնիկական սպասարկում	maintenance / preservation	maintenance [n.f.] entretien [n.m.]
Instandhaltungsarbeiten (pl), allgemeine	թեքնիկական ընդհանուր խնամք	տեխնիկական ընդհանուր խնամք	general maintenance	travaux généraux de maintenance [n.mpl]
Instandhaltungsarbeitsrückstand (m)	թեքնիկական խնամքի ուշացում	տեխնիկական խնամքի ուշացում	maintenance backlog	retard en travaux de maintenance [n.m.]
Instandhaltungsfonds (m)	թեքնիկական խնամքի պահուստ	տեխնիկական խնամքի պահուստ	maintenance fund / repair fund	fonds de maintenance [n.m.]
Instandhaltungskosten (pl) (Instandhaltungsaufwand)	թեքնիկական սպասարկման ծախսեր	տեխնիկական սպասարկման ծախսեր	maintenance costs	frais d'entretien [m.pl]
Instandhaltungsplan (m)	թեքնիկական սպասարկման ժամանակացույց	տեխնիկական սպասարկման ժամանակացույց	equipment/house maintenance rout(e)ing	calendrier de maintenances [n.m.]
Instandhaltungsrücklage (f)	թեքնիկական խնամքի պահուստի հիմնադրամ (պարտադիր է Աւստրիա՝ կալուածի համասեփականութեան պարագաւին)	տեխնիկական խնամքի պահուստի հիմնադրամ (պարտադիր է Ավստրիա՝ կալվածի համասեփականության պարագաւին)	maintenance reserve	fonds de maintenance majeure (strictement réglementée pour immobiliers en copropriété) [n.m.] (Autriche)
Instandsetzung (f) (Reparatur)	վերանորոգում . նորոգում	վերանորոգում . նորոգում	restoration / refurbishment / renovation / rehabilitation / reinstatement	réparation, mise en état [n.f.], dépannage [n.m.]
institutioneller Investor, institutioneller Anleger (m)	հաստատութենական ներդրող	հաստատութենական ներդրող	institutional investor, corporate investor	investisseur institutionnel [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
intelligente Gebäudetechnik (f)	ճարտարամիտ ներքին սարքաւորում	ճարտարամիտ ներքին սարքավորում	smart house technics	technique domestique intelligente [n.f.]
interdisziplinär	միջճիւղային	միջճյուղային	interdisciplinary	interdisciplinaire, transversal(e) [adj.]
Interessenvertretung (f)	պաշտօնապէս ճանցուած շահախումբեր կամ հիմնարկներ	պաշտոնապես ճանացված շահախմբեր կամ հիմնարկներ	lobby / representation of interests	association de défense, représentation des intérêts [n.f.]
Interieur (n), Innenraum (m)	ներքնատեսք . ներսոյթ	ներքնատեսք . ներսոյթ	interior	intérieur [n.m.]
Inventaraufnahme (f) (Invertarisation, Inventarisierung)	գոյքացուցագրում . ցուցակագրում	գույքացուցագրում . ցուցակագրում	inventory taking	inventaire, recensement commercial [n.m.]
Investition(en) (f/pl)	ներդրում(ներ)	ներդրում(ներ)	investment(s) / (capital) expenditure(s)	investissement [n.m.]
Investitionsablöse (f)	փոխանցագումար (երբեմնի բարենորոգման ծախսերու հատուցում)	փոխանցագումար (երբեմնի բարենորոգման ծախսերի հատուցում)	redemption sum (redemption to compensate for investments)	reprise pour l'investissement d'un ancien locataire [n.f.] (AT)
Investitionsaufwand (m)	ներդրման ծախսեր	ներդրման ծախսեր	capital expenditure (capex)	frais d'investissements [n.m.] / mise en oeuvre d'investissements [n.f.]
Investitionsersatzanspruch (m)	ներդրման հատուցման իրաւունք	ներդրման հատուցման իրավունք	title to compensation of investments	recours sur investissements [n.m.]
Investitionsförderung (f)	ներդրումների պետական օժանդակութիւն	ներդրումների պետական օժանդակություն	investment incentive , investment funding	promotion / subvention d'investissement [n.f.]
Investitionsförderungsgesetz (n) betr. neuerrichtete Mietobjekte (Frankreich)	ներդրումների պետական օժանդակութեան օրէնք (Ֆրանսա՝ նորակառոյց վարձու բնակարանների մասին)	ներդրումների պետական օժանդակության օրենք (Ֆրանսիա՝ նորակառոյց վարձու բնակարանների մասին)	low on investment incentives for new tenancies (France)	Loi PINEL [n.f.] France

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Investitionskostenersatz (m)	ներդրման ծախսերու հատուցում	ներդրման ծախսերի հատուցում	investment costs compensation	indemnisation des frais d'investissement [n.f.]
Investitionsmethode (f)	ներդրման եղանակ	ներդրման եղանակ . ներդրման մեթոդ	investment method	méthode d'investissement [n.f.]
Investitionsmittel (pl)	ներդրման դրամամիջոցներ	ներդրման դրամամիջոցներ	funds	fonds d'investissements, moyens pour investissements [n.mpl], ressources d'investissements [n.fpl]
Investitionstätigkeit (f)	ներդրման գործունեութիւն	ներդրման գործունեություն	investment activity	activité / opération d'investissement [n.f.]
Investitionswert (m)	ներդրման արժէք	ներդրման արժեք	investment value	valeur d'investissement, valeur (totale) des investissements [n.f.]
IR-Heizstrahler (fixer) (m)	ենթակարմիր ջեռուցիչ	ինֆրակարմիր ջեռուցիչ	fixed infrared heater	barséro infrarouge fixé (installé)
Irreführung (f)	մոլորեցում . շփոթեցում	մոլորեցում . շփոթեցում	deception / deceit	tromperie / fraude [n.f.]
Irrtum (m) vorbehalten	սխալմունքն ու վրիպումը վերապահուած է	սխալմունքն ու վրիպումը վերապահված է	errors and omissions excepted	sous réserve d'erreurs / sous réserve d'erreurs et d'omissions
Isolierung (f)	մեկուսացում	մեկուսացում	heat-insulation / thermal insulation / insulation	isolation [n.f.]
Jacuzzi® (m) Aussen-Whirlpool, Sprudelbad, Sprudelbecken, Hot Tub	մղահոսանքով լոգարան . մարձաւազան	մղահոսանքով լոգարան . մարձավազան	Jacuzzi® , whirlpool bath	jacuzzi [n.m.]
Jahresabrechnung des Hausverwalters an Eigentümer (f)	տարեկան հաշուեյարդար (շէնքի կառավարիչի կողմէ՝ սեփականատէրին)	տարեկան հաշվեհարդար (շենքի կառավարիչի կողմից՝ սեփականատերին)	annual financial report of facility manager to the (co-) owners	quitus [n.m.]; décompte annuel de syndic aux propriétaires [n.f.]
Jahresabschluss (m)	տարեկան հաշուեփակ (հաշուետւութիւն)	տարեկան հաշվեփակ (հաշվետվություն)	annual financial statements, year-end financial statement	bilan annuel [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Jahresbericht (m)	տարեկան (տարեվերջի) տեղեկագիր	տարեվերջի տեղեկագիր	annual report	rapport annuel [n.m.]
Jahreserklärung , steuerliche (f)	տարեկան հարկագիր	տարեկան հարկագիր	annual income tax declaration	déclaration de revenus annuelle [n.f.]
Jahreshauptversammlung (f)	տարեկան ընդհանուր ժողով	տարեկան ընդհանուր ժողով	AGM (annual general meeting)	assemblée générale annuelle [n.f.]
Jahrespachtzins (m)	տարեկան վարձավճար կապալ ²	տարեկան վարձավճար (կապալ ²)	annual ground rent	fermage annuel [n.m.]
Jahresüberschuss (m)	տարեվերջի զուտ շահույթ	տարեվերջի զուտ շահույթ	annual net profit	résultat positif de l'exercice [n.m.]
Jahreszinssatz (m)	տարեկան տոկոս	տարեկան շահադրույք	annual rate of interest	taux d'intérêt annuel [n.m.]
Jahrhundertwendehaus (n) / Jugendstilhaus	դարադարձային շէնք (1893 - 1914)	դարադարձային շէնք (1893 - 1914)	house of turn of the century, Turn-of-the-Century house	bâtiment de Fin de Siècle / de Belle Époque [n.m.]
jährliche Prozenzrate (f)	տարեկան տոկոսասակ	տարեկան տոկոսադրույք	Annual Percentage Rate (APR)	Taux annuel en pourcentage (TEG)
jährliche Steigerung (f)	տարեկան բարձրացում (յաւելում) . տարեկան աճի չափ	տարեկան բարձրացում (հավելում) . տարեկան աճի չափ	annual increase	augmentation annuelle [n.f.]
Jalousie (f)	արեւակալ . շերտավարագոյր	շերտավարագոյր . ժալյուզի	sun blinds, Venetian blinds	persienne, jalousie [n.f.], store vénétien [n.m.]
jeweilig(-e/-er)	համապատասխան	համապատասխան	respective	respectif (ve) [adj.]
Jungfamilienförderung (f)	նորաստեղծ ընտանիքներու օժանդակութիւն	նորաստեղծ ընտանիքների օժանդակություն	subsidy for young families	promotion de jeunes familles [n.f.] , soutien aux jeunes familles [n.m.]
Junggesellenwohnung (f) / Garçonniere	մէկ սենեականոց բնակարան . արուեստանոց	մէկ սենյականոց բնակարան . արվեստանոց	studio / one-room-flat / bedsit (BE)	studio [n.m.], garçonnière [n.f.]
juridische/juristische Person (f)	իրաւաբանական անձ	իրավաբանական անձ	legal person/ legal entity / entity	personne morale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kabelanschluss (m) (TV)	ստորգետնեայ հեռատեսիլային կապ	ստորգետնյա հեռատեսիլային կապ	cable TV connection	télévision par câble, télévision cablée, TV cablée [n.f.]
Kabinett (n) (Öst.)	մէկ պատուհանով փոքր սենեակ	մէկ պատուհանով փոքր սենյակ	small one-window room (Austria)	petite chambre à une fenêtre [n.f.] (Autriche)
Kachel, Wandfliese (f)	սալաքար . որմնասալ . սալ(իկ)	սալ(իկ) . սալաքար . որմնասալ	tile, glazed tile, wall tile	carreau [n.m.], faïence murale [n.f.]
Kachelboden (m)	սալայատակ	սալահատակ	tile(s) floor, tiled floor	sol en carreau, plancher en carrelage [n.m.]
Kachelofen (m)	յախճաղիւսէ վառարան	հախճաղյուսից վառարան	tiled stove	poêle de faïence [n.f.]
Kachelwand (f)	սալապատ որմ(ն)	սալապատ որմ(ն)	tile wall, tiled wall	mur de faïence, mur de carreaux [n.m.]
Kaltmiete (f)	վարձք՝ առանց ուժանիւթային սպառման ծախսի	վարձք՝ առանց ուժանյութային սպառման ծախսի	rent without utilities / net rent	loyer hors charges [n.m.]
Kamin (m)	բուխերիկ . ծխնելոյզ . քամին	բուխերիկ . բուխարի . կամին	chimney, fire-place	cheminée [n.f.] foyer
Kamin (m) (offener Kamin)	բուխերիկ	բուխերիկ . բուխարի	chimney	cheminée [n.f.] foyer
Kaminkopf (m)	ծխանագլուխ	ծխանագլուխ	chimney pot	tête de cheminée [n.f.]
Kaminofen (m) Schwedenofen (Öst.)	վառարան . շուետական վառարան	վառարան . շուետական վառարան	wood-burning stove	poêle-cheminée [n.m.]
Kanalisation (f) / Kanalnetz (n)	կոյուղի	կոյուղի	sewer / sewerage system	égout, réseau d'égout, réseau de canalisation [n.m.]
Kapital (n), gebunden	կապուած դրամամիջոցներ	կապված դրամամիջոցներ . հաստատագրված արտադրամիջոցներ	fixed capital	capital fixe [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kapitalaufbringung (f) (Kapitalbeschaffung)	միջոցներու հայթայթում . ներդրում	միջոցների հայթայթում . ներդրում	fundraising	obtention de capitaux [n.f.], apport de capitaux [n.m.]
Kapitalaufwand (m) (Investition in Betrieb/Produktion)	շահագործման ներդրում	շահագործման ներդրում . արտադրամիջոցների ներդրում	capital investment	investissement d'exploitation [n.m.]
Kapitalbedarf (m)	դրամամիջոցներու կարիք (պահանջ)	դրամամիջոցների կարիք (պահանջ)	capital requirements	besoin de capitaux [n.m.]
Kapitalerhöhung (f)	դրամամիջոցներու բարձրացում	դրամամիջոցների բարձրացում	capital increase	augmentation de capital [n.f.]
Kapitalertragsteuer (f) (KESt)	միջոցներու ինքնաճի հարկ	միջոցների ինքնաճի հարկ	capital gains tax (CGT)	impôt sur le revenu des capitaux [n.m.]
Kapitalgewinne (pl)	ներդրման շահ(եր)	ներդրման շահ(եր) . միջոցների ինքնաճ	capital gains	plus-value [n.f.]
kapitalisieren	ապատուկոսել . դրամի վերածել . միջոցաւորել	միջոցավորել . կապիտալացնել	capitalize, to	capitaliser [v.t.]
kapitalisiert auf Basis (f) ewiger Rente (f)	ցմահ թոշակի (ռենտայի) վրայէն միջոցաւորուած	ցմահ թոշակի (ռենտայի)վրայից միջոցավորված	capitalized into perpetuity	capitalisé sur la base rente perpétuelle [adj.]
Kapitallenkung (f) / Kapitallenkungsmaßnahmen (pl)	դրամամիջոցներու երթելեկի պետական հսկումն ու պատշաճ միջոցառումներ	դրամամիջոցների երթելեկի պետական հսկումն ու պատշաճ միջոցառումներ	capital allocation (measures) state-controlled capital flows	dirigisme étatique de circulation des capitaux [n.m.]
Kapitalmarkt (m), freier	Ֆինանսական ազատ շուկայ . դրամամիջոցներու ազատ շուկայ	Ֆինանսական ազատ շուկա . դրամամիջոցների ազատ շուկա	free capital market	marché financier [n.m.]
Kapitalrückzahlung (f) (als Teil der Kreditrückzahlung)	հիմնագումարի մարում	հիմնագումարի մարում	repayment of principal	remboursement du capital (comme part d'un prêt bancaire ou hy<pothécaire) [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kapitalströme (pl)	դրամամիջոցներու հոսք	դրամամիջոցների հոսք	capital flows	circulation des capitaux [n.f.]
Kapitalwertsteigerung (f)	դրամագլուխի (միջոցներու) ինքնաճ	դրամազլխի (միջոցների) ինքնաճ	capital appreciation	appréciation du capital / plus-value [n.f.]
Kariatyde (f)	կարիատիդ (տնամուտքի զարդարձան՝ կրողադիրք կնոջ տեսքով)	կարիատիդ (տնամուտքի զարդարձան՝ կրողադիրք կնոջ տեսքով)	caryatid	cariatide, caryatide [n.f.]
Kassettendecke (f)	պանելապատ առաստաղ (ծողուն)	պանելապատ առաստաղ (ծողուն)	paneled AE ceiling, panelled BE ceiling	plafond à caissons [n.m.]
Kassettentür / Füllungstür / Rahmentür (f)	լցքադուռ . տախտակադրուագաւոր դուռ . փայտեզարդ դուռ	լցքադուռ . տախտակադրվագավոր դուռ . փայտեզարդ դուռ	panel door	porte à moulure, porte moulurée [n.f.] / porte à panneaux, porte à cadres
Kataster (m/n)	կալուածատոմար . քատաստր	կադաստր	cadastre	cadastre, registre foncier [n.m.]
Katasterauszug (m), Grundbuchauszug	կալուածային քաղուածք	միասնական տեղեկանք [անշարժ գոյքի]	land register excerpt / abstract of title / land certificate	extrait de cadastre, extrait du registre foncier [n.m.]
Katastralgemeinde (f)	քատաստրային համայնք . կադաստրային շրջան	կադաստրային համայնք (շրջան)	cadastral district/office	commune cadastrale [n.f.]
Katastralmappe (f)	շրջանային (համայնքային) քատաստրի թղթապանակ	շրջանային (համայնքային) կադաստրի թղթապանակ	cadastral register	matrice cadastrale [n.f.]
Katastralplan (m)	քատաստրային յատակագիծ	կադաստրային հատակագիծ	cadastral plan	plan cadastral [n.m.]
Katastrophe (f)	փորձանք . աղէտ	փորձանք . աղէտ	disaster	catastrophe [n.f.], désastre, sinistre [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kategoriemietzins (m) A	հարկադիր ամենացած վարձավճար (Աւստրիա)	հարկադիր ամենացածր վարձավճար (Ավստրիա)	rent fixed by administration for tenements of lowest category (Austria)	loyer défini pour logement de catégorie la plus basse (Autriche)
Kauf (m)	գնում . առք . ձեռքբերում	գնում . առք . ձեռքբերում	acquisition / purchase	acquisition [n.f.] / achat [n.m.]
Kauf in Miteigentum	համասեփականութեամբ ձեռքբերում	համասեփականությամբ ձեռքբերում	acquisition in common ownership	achat en indivision [n.m.]
Kaufanbot (n)	գնումի առաջարկ(ութիւն)	գնումի առաջարկ(ություն)	offer, proposition	offre d'achat, offre de prix, promesse unilatérale d'achat [n.f.]
Kaufanbot, mit Finanzierungsvorbehalt (n)	Ֆինանսաւորման (դրամաւորման) վերապահութեան ենթակայ առաջարկութիւն	Ֆինանսավորման (դրամավորման) վերապահության ենթակա առաջարկություն	purchasing offer under reservation of financing	promesse de vente à condition suspensive de possibilité de financement [n.f.]
Kaufanbot, verbindlich (n)	գնումի ստիպողական առաջարկ(ութիւն)	գնումի ստիպողական առաջարկ(ություն)	binding offer	promesse de vente ferme [n.f.]
kaufen, erwerben	գնել . ծախսու առնել . ձեռքբերել	գնել . ծախսու առնել . ձեռքբերել	acquire, to / purchase, to / buy, to	acheter, acquérir [v.t.]
Käufer (m)	գնորդ . յաճախորդ . ձեռքբերող	գնորդ . հաճախորդ . ձեռքբերող	buyer	acquéreur [n.m.]
Kaufgesamtkosten (pl)	գնման (ձեռքբերման) ընդհանուր ծախսեր	գնման (ձեռքբերման) ընդհանուր ծախսեր	total purchasing costs	frais d'acquisition [n.mpl]
Kaufhaus (n)	հանրախանութ	հանրախանութ . ունիվերմագ	department store	grand-magasin, grand magasin [n.m.]
Kaufinteressent (m) - interessentin	գնելու հետաքրքրուած անձ կամ ընկերութիւն	գնելու հետաքրքրված անձ կամ ընկերություն	prospective buyer, potential purchaser	candidat acheteur, candidat acquéreur [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kauf-Miet-Indikator (m)	առք-վարձքի յարաբերութեան ցուցանիշ	առք-վարձավճարի հարաբերության ցուցանիշ	Price-to-Rent-Ratio	indicateur achat-location [n.m.]
Kaufobjekt (n) Kaufgegenstand (m)	գնման (ծեռքբերման) առարկայ	գնման (ծեռքբերման) առարկա	object of purchase	objet de la vente, objet proposé à la vente [n.m.]
Kaufoption (f)	գնելու վերապահուած իրաւունք . գնելու ընտրանք	գնելու ընտրանք	purchase option	option d'achat , location avec option d'achat (LOA) [n.f.]
Kaufpreis (m) / Kaufsumme (f)	գնման գին . վաճառագին	գնման գին . վաճառագին	purchase price	prix d'achat / montant d'achat [n.m.]
Kaufpreisgarantie (FR) vgl. "Verkürzung über die Hälfte - laesio enormis"	վաճառագինի պատշաճութեան երաշխիք (համեմատէ՝ "կիսաանց վնաս" ի հետ)	վաճառագինի պատշաճության երաշխիք (համեմատե՝ "կիսաանց վնաս" ի հետ)	purchasing price guarantee (FR)	garantie des vices cachés [n.f.] FR
Kaufprüfung (f)	նախագնման ընդհանուր ստուգում	նախագնման ընդհանուր ստուգում	due diligence report	rapport due-diligence [n.m.]
Kaufrecht (n) zu reduziertem Preis (England: für Altmiet- er)	երկարամեայ վարձակալին ի նպաստ աժան գնման իրաւունք (Անգլիա)	երկարամյա վարձակալին ի նպաստ արժան գնման իրավունք (Անգլիա)	right to buy at a discount	droit de vente au prix réduit (Royaume-Uni: applicable pour locataires anciens)
Kaufvertrag (m)	առուվաճառքի պայմանագիր	առուվաճառքի պարտավորագիր	purchase contract / sales agreement	contrat de vente, acte de vente [n.m.]
Kaufvertragserrichter (m)	գնման պայմանագիրը շարադրող անձ	գնման պարտավորագիրը շարադրող անձ	person/lawyer drafting buying contract	personne (ou avocat) qui rédige le contrat de vente
Kaution (f), Mietkaution (f)	վարձավճարի երաշխատրագին	վարձավճարի երաշխավորագին	rent deposit, security for rent	dépôt de garantie [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kautionsband (n) eingetragen im Grundbuch Blatt-C : die bankenseitige Besicherung eines Hypothekendarlehens zwecks günstiger Refinanzierung	վարկատուի կողմէ տնօրինուած եւ բեռնաւորման թերթիկի մէջ գրանցուած յատուկ նշում (որուն շնորհիւ վարկատուն կարող է նպաստաւոր պայմաններով վերաֆինանսաւորել փոխատուութիւնը)	վարկատուի կողմից տնօրինված եւ բեռնավորման թերթիկի մէջ գրանցված հատուկ նշում (որի շնորհիվ վարկատուն կարող է նպաստավոր պայմաններով վերաֆինանսավորել փոխատվությունը)	official entry in land register enabling the loaner to get a favorable refinancing	note cadastrale permettant le prêteur un refinancement avantageux [n.f.]
Keller (m) [zur Lagerung von Wein und Essen]	մառան . շտեմարան	մառան . շտեմարան	wine cellar, cellar	cellier [n.m.], cave à vin [n.f.]
Keller (m) / Kellergeschoss (n)	նկուղ . նկուղային յարկ	նկուղ . նկուղային հարկ	cellar / basement	cave [n.f.], sous-sol [n.m.]
Kellerabteil (m)	մառանի խցիկ	մառանի խցիկ	cellar BE, basement AE	cave [n.f.]
Kellerdecke (f)	նկուղի առաստաղ	նկուղի առաստաղ	basement ceiling	plafond de la cave [n.m.]
keramische Steinzeugfliese (f)	թրծուած կաւէ սալ	թրծված կավե սալ	stoneware tile	dalle en grès [n.f.], grès cérame
Kernpunkt (m)	հիմնական կէտ	հիմնական կետ	essence / focal point	point essentiel , point clé [n.m.]
Kesselraum (m)	կաթսայատուն	կաթսայատուն	boiler room	chaufferie [n.f.]
Kettenmietvertrag (m)	շղթայացուած վարձակալագիր	շղթայացված վարձակալագիր	chain rental agreement, successive short-term agreements	bail à chaîne [n.m.]
Kinderspielplatz (m)	երեխաներու խաղավայր	երեխաների խաղավայր	playground	terrain de jeu pour enfants [n.m.]
Kinderzimmer (n)	երեխայի ննջարան	երեխայի ննջարան	nursery	chambre d'enfant [n.f.]
Kippfenster (n)	թեքուող պատուհան . ճոճուող պատուհան	թեքվող պատուհան . ճոճվող լուսամուտ	hupper window, pivot-hung window	fenêtre à soufflet, fenêtre oscillo-battante [n.f.]
Klage (f)	դատ . հայց	դատ . հայց	claim / legal action	action judiciaire, demande [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
klagen (jur.)	դատի տալ . դատարան յանձնել . հայցել	դատի տալ . դատարան հանձնել . հայցել	sue, to	porter/déposer plainte contre qn [v.t.]
Klapptür (f) Falttür	ծալադուռ . վերնադուռ	ծալադուռ . վերնադուռ	folding door	porte en accordéon [n.f.]
Kläranlage (f)	զտարան	զտարան	sewage treatment plant	station d'épuration des eaux u sées [STEP]
Klärgrube (Abwassersammelgrube) (f)	զտասարքի հոր	զտասարքի հոր	cesspool, cesspit, septic tank	fosse de récupération, fosse septique [n.f.]
klassifizieren	դասել . դասակարգել	դասել . դասակարգել	grade, to / rate, to	classifier [v.t.]
Klausel (f)	յօդուած . կէտ (պայմանագրի) . պայման	հոդված . կետ (պայմանագրի) . պայման	clause / provision / term (of a contract)	clause [n.f.]
Kleiderschrank (m)	զգեստապահարան	զգեստապահարան	closet AE / wardrobe BE, armoire, garderobe	garde-robe [n.f.], armoire [n.m.]
Kleiderschrank (m) eingebauter	տեղակայուած զգեստապահարան	տեղակայված զգեստապահարան	built-in wardrobe BE, built-in closet AE	penderie [n.f.]
Kleiderschrank (m), begehrbar	մարդընդունիչ զգեստապահարան	մարդընդունիչ զգեստապահարան	walk-in wardrobe BE, walk-in closet AE	penderie [n.f.] , dressing, dressing-room [n.m.]
kleine und mittlere Unternehmen (n/pl) (KMU)	փոքր եւ միջին ձեռնարկութիւններ	փոքր եւ միջին ձեռնարկություններ	small and medium sized enterprise(s) (SME)	petites et moyennes entreprises (PME) [n.fpl]
kleine Wohnung (f)	փոքր բնակարան	փոքր բնակարան	small apartment / studio / small-sized dwelling	studio, petit logement/appartement [n.m.]
Kleingarten (m)	փոքր պարտէզ	փոքր պարտեզ	garden allotment	jardinet, jardin (d')ouvrier [n.m.]
Kletterdarlehen (n)	աստիճանական վարկ (փոխառութիւն)	աստիճանական վարկ (փոխառություն)	stepped interest loan / climbing loan	prêt échelonné [n.m.]
Klimaanlage (f)	օդի զովացուցիչ սարք . հովացման սարք	հովացման սարք	air-condition(ing) (A/C)	air conditionné, climatisation [n.f.]
Klinkerziegel (m)	գերաթուրծ աղիւս	գերաթուրծ աղյուս . կլինկեր	engineering brick	brique recuite, brique hollandaise [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kloppbalkon (m) siehe Zierbalkon	շքապատշգամբ	շքապատշգամբ	ornate balcony	balconet [n.m.]
Knappheit (f)	սակաւութիւն . անբաւարարութիւն	սակավւոյթուն . անբավարարոյթուն	shortage	rareté, pénurie [n.f.]
Kniestock (m), Kniestockwand (f)	տանիքի պատուանդան	տանիքի պատվանդան	jamb wall / dado wall	mur de socle, jambette [n.f.]
Kochnische (f)	փոքր խոհանոց . անկիւնային խոհանոց . եփելու անկիւն	փոքր խոհանոց . անկյունային խոհանոց . եփելու անկյուն	kitchenette	kitchenette, cuisinette [n.f.], coin cuisine [n.m.]
Kohlenofen (m)	բնածխային վառարան	բնածխային վառարան	coal-burning stove	fourneau à charbon
Kollaudierung (f)	աւարտման հաստատում՝ պատկան մարմնի կողմէ	ավարտման հաստատում՝ պատկան մարմնի կողմից	acceptance / final acceptance	délivrance du certificat de conformité [n.f.]
Kollektivverhandlungen (pl)	բանակցութիւններ՝ գործատէրերու եւ գործառուներու միջեւ	բանակցոյթուններ՝ գործատերերի եւ գործառուների միջեւ	collective bargaining	négociations collectives [n.fpl]
Kollektivvertrag (m)	գործառուներու ընդհանրական պայմանագիր	գործառուների ընդհանրական պարտավորագիր	collective agreement	convention collective [n.f.]
Komfort (m)	յարմարաւէտութիւն . յարմարութիւն . հանգստաւէտութիւն	հարմարավէտոյթուն . հարմարոյթուն . հանգստավէտոյթուն	convenience, comfort	confort [n.m.], commodités [n.fpl]
Komitee (n)	յանձնախումբ	հանձնախումբ . կոմիտէ	committee	comité [n.m.]
Kommanditgesellschaft (f) auf Aktien [KGaA] (FR+DE)	բաժնեթղթային սահմանափակ գործընկերութիւն (Ֆրանսա , Գերմանիա)	բաժնեթղթային սահմանափակ գործընկերոյթուն (Ֆրանսիա , Գերմանիա)	commercial partnership limited by shares	société en commandite par actions (SCA) n.f.]
Kommanditgesellschaft (f) (KG)	սահմանափակ գործընկերութիւն	սահմանափակ գործընկերոյթուն	limited partnership	commandite, société en commandite (simple) [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kommassierung (f) A / Kommassation (f) DE	հողահատուածներու միաւորում (համախմբում)	հողահատվածների միավորում (համախմբում)	merging of plots, land consolidation	remembrement parcellaire [n.m.]
Kommission (f) zur Mietenfestsetzung (England)	վարձքերը սահմանող յանձնախումբ (Անգլիա)	վարձքերը սահմանող հանձնախումբ (Անգլիա)	rent assessment committee	comité de réglementation des loyers [n.m.] (Royaume- Uni)
Kommissionsgebühren (pl)	միջնորդչէք . միջնորդավճար	միջնորդավճար	commission fee	commision [n.f.]
kommunaler Wohnbau (m)	համայնքային բնակարաններու կառուցում	համայնքային բնակարանների կառուցում	communal (municipal, social) housing	logement municipal (communal, social) [n.m.]
Kommunalsteuer (f) Kommunalabgaben	համայնքային ծախսեր	կոմունալ ծախսեր	municipal tax	taxe communale [n.f.]
Kommunalverwaltung (f)	համայնքային վարչութիւն	համայնքային վարչություն	municipal administration	administration communale [n.f.]
Kompass (m)	կողմնացոյց . բեւեռացոյց	կողմնացոյց . բեվեռացոյց	compass, magnetic compass	boussole [n.f.]
Kompensationsanspruch (m)	փոխհատուցման պահանջ	փոխհատուցման պահանջ	claim to compensation	demande de compensation / indemnisation [n.f.]
Komponente(n) (f/pl)	բաղկացուցիչ(ներ)	բաղկացուցիչ(ներ)	component(s)	composant [n.m.], composante [n.f.]
Kondition(en) (f/pl)	պայման(ներ)	պայման(ներ)	condition(s) / term(s), terms and conditions	condition(s) [n.f.] / terme(s) [n.m.]
Konfliktsituation (f)	վիճադրոյթ . բախման դրոյթ	վիճադրույթ . բախման դրույթ	conflict situation	conflictualité [n.f.]
Konjunkturinbruch (m)	տնտեսական վատթարացում (անկում)	տնտեսական վատթարացում (անկում)	economic slump	baisse conjoncturelle [n.f.], fléchissement économique [n.m.]
Konkurrenz (f)	մրցակցութիւն	մրցակցություն	competition	concurrance [n.f.]
Konkurrenzklausel (f)	մրցակցութեան յօդուած (կէտ)	մրցակցության հոդված (կէտ)	noncompetition clause /non- compete clause	clause de non concurrence [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Konkurrenzverbot (n)	մրցակցութեան արգելք	մրցակցության արգելք	interdiction of activities in favour of competitors	interdiction d'activités pour la concurrence [n.f.] (reste en vigueur jusqu'au licenciement)
Konkurs (m)	սնանկութիւն	սնանկություն	bankruptcy	faillite [n.f.]
Konsole (f)	շքակահ . շքադարան	շքակահ . շքադարան	support / gallows bracket	console [n.f.], support [n.m.]
Konsortialdarlehen (n)	համախմբական փոխառութիւն	համախմբական փոխառություն	syndicate loan / syndicated credit	prêt syndiqué [n.m.]
Konsortium (n)	համախումբ . գերախումբ	համախումբ . գերախումբ . կոնսորցիում . սինդիկատ	consortium / syndicate	consortium [n.m.]
Konstruktion (f)	կառուցուածք . շինուածք	կառուցվածք . շինվածք	structure	construction / structure [n.f.]
Konsument (m)	սպառող . գնորդ	սպառող . գնորդ	consumer	consommateur [n.m.]
Konsumentenschutz (m)	սպառողի պաշտպանում	սպառողի պաշտպանում	consumer protection	protection des consommateurs [n.f.]
Konsumentenschutzgesetz KSchG (Öst.)	սպառողի պաշտպանման օրէնք	սպառողի պաշտպանման օրենք	Austrian Consumer Protection Act	Loi sur la protection des consommateurs , loi relative à la protection des consommateurs (Autriche) [n.f.]
Konsumentenschutzmaßnahme (f)	սպառողի պաշտպանման միջոցառումներ	սպառողի պաշտպանման միջոցառումներ	consumer protection measure	mesure relative à la protection des consommateurs, mesure protectrice en droits des consommateurs [n.f.]
Konsumverhalten (n)	սպառման վարմունք . սպառողի հիմնօրինակ	սպառողի հիմնօրինակ	consumption pattern	comportement de consommation / d'achat [n.m.]
Kontaminierung (f)	ապականում	ապականում	contamination	contamination [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kontoauszug (m)	բանկային հաշուի քաղուածք	բանկային հաշվի քաղվածք	statement (of account)	relevé / extrait de compte [n.m.]
Kontoführungskosten (pl)	հաշիւը վարելու ծախսեր	հաշիվը վարելու ծախսեր	account management fee / bank charge	frais de tenue de compte [n.mpl]
Kontoinhaber (m), Kontoinhaberin (f)	հաշուատէր . հաշուատիրուհի	հաշվատէր . հաշվատիրուհի	Account holder	titulaire [n.m. / n.f.]
Kontokorrentkonto (n)	վերազանցելի ընթացիկ հաշիւ (ընթացիկ հաշուի տարբերակ մը, որու վրայ կանոնաւոր աշխատավարձը կամ եկամուտը կը փոխանցուի եւ այս պատճառով հաստատագրուած վերազանցում մը թոյլատրելի է)	վերազանցելի ընթացիկ հաշիվ (ընթացիկ հաշվի մի տարբերակ, որի վրա կանոնավոր աշխատավարձը կամ եկամուտը փոխանցվում է եւ այս պատճառով հաստատագրված վերազանցում թույլատրելի է)	current account (permits overdrawing due to account owner's regular income)	compte courant , compte chèque [n.m.] (avec possibilité d'un découvert)
Kontokorrentkredit (m) Dispositionscredit, Dispo, Überziehungskredit	ընթացիկ հաշիւէն շնորհուած վարկաշար . վերազանց	ընթացիկ հաշվից շնորհված վարկաշար . վերազանց	standing line of credit	crédit en compte courant [n.m.]
Kontostand (m)	հաշուեմնացորդ	հաշվեմնացորդ	account balance	solde bancaire [n.m.]
kontrollieren	ստուգել	ստուգել	monitor, to / check, to	vérifier, contrôler, inspecter [v.t.]
Konventionalstrafe (f)	պայմանագրային տուգանք . պարտաւորագրային տուժ	պարտավորագրային տուժ	penalty	pénalité, pénalité conventionnelle [n.f.]
Konversion im Bestand (f)	կալուածի վերածում . սեփականութեան փոխարկում	ունեցվածքի փոխարկում . կալվածքի վերածում	conversion of portfolio properties	conversion de portfolio immobilier [n.f.]
konvertierbar, nicht	անփոխանակելի	անփոխանակելի	inconvertible	inconvertible [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Konvertierung (f) (einer Währung)	վերածում . փոխարկում	վերածում . փոխարկում	currency conversion / translation / convertibility	conversion / convertibilité [n.f.]
Konzept (n)	յղացում (յղացք) . ծրագիր	հղացում (հղացք) . ծրագիր . կոնցեպցիա	scheme / concept	concept, projet [n.m.] conception / stratégie [n.f.]
Konzession (f)	պետական արտօնագիր (թույլատրագիր) . գոնցեսիոն . լիցենզ	պետական թույլատրագիր . կոնցեսիա . լիցենզիա	concession / license, charter	licence [n.f.]
Koordinator (m)	համակարգող	համակարգող . կոորդինատոր	coordinator	coordinateur [n.m.], coordinatrice [n.f.]
Körperschaftsteuer (f) (KSt)	բաժնետիրական ընկերութեանց հարկ	բաժնետիրական ընկերությանց հարկ	corporate tax	impôt sur les sociétés [n.m.]
Korruption (f)	կաշառակերութիւն . կաշառատութիւն . կաշառուածութիւն	կաշառակերություն . կաշառատվություն . կաշառվածություն	corruption / bribery	corruption [n.f.]
Kosten (pl)	ծախս	ծախս	cost(s),	frais [n.mpl]
Kostenanstieg (m)	ծախսերու յաւելում (աճ)	ծախսերի հավելում (աճ)	cost increase	augmentation des coûts [n.f.]
Kostenaufstellung (f)	ծախսերու ցուցակ . ծախսերու բաժանում	ծախսերի ցուցակ . ծախսերի բաժանում	itemized list of costs / breakdown of costs	répartition [n.f.]
Kostenaufteilung, prozentuelle (f)	ծախսերու տոկոսային բաշխում	ծախսերի տոկոսային բաշխում	cost allocation	répartition de frais à prorata des millièmes [n.f.]
kostendeckend	ծախսը հանող . չվնասող	ծախսը հանող . չվնասող	cost covering	de façon rentable [adj.]
kostendeckender Verkaufspreis (m) / Selbstkostenpreis	ինքնարժեք	ինքնարժեք	cost price	prix de vente rentable [n.m.]
Kostendeckung (f)	ծախսահանում . ծախսափակում	ծախսահանում . ծախսափակում	cost-recovery	couverture des frais [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kostendeckungsprinzip (n)	ծախսահանման սկզբունք	ծախսահանման սկզբունք	cost covering principle	principe de l'équilibre des res sources et des dépenses [n.m.]
Kostendruck (m)	ծախսերու ճնշում	ծախսերի ճնշում	cost pressure	pression des coûts [n.f.]
Kostenmiete (f) (Kostendeckendes Entgelt (Öst.))	ծախսափակ վարձք	ծախսափակ վարձք	cost rent / economic rent	loyer basé sur les coûts [n.m.] (applicable pour logements des bailleurs d'utilité publique)
Kostenschätzung (f)	ծախսերու գնահատում	ծախսերի գնահատում	cost estimate	appréciation sommaire des dépenses d'un projet de ... DUP / estimation des coûts [n.f.]
Kostenverteilung (f)	ծախսերու բաժանում	ծախսերի բաժանում	cost distribution	répartition des coûts [n.f.] , répartition des dépenses [n.m.]
Kostenvoranschlag (m)	նախահաշիւ . ծախսերու նախահաշիւ	նախահաշիվ . ծախսերի նախահաշիվ	cost estimate	devis/ devis estimatif [n.m.]
Kredit (m)	վարկ . փոխառութիւն	վարկ . փոխառություն . կրեդիտ	loan (capital market) / lendings	crédit [n.m.]
Kredit Antrag (m)	փոխառութեան դիմում	փոխառության դիմում	loan application	demande de prêt [n.f.]
Kreditgeber (m)	վարկատու	վարկատու	lender	prêteur [n.m.]
Kreditgebühr (f)	վարկավճար	վարկավճար	loan fee / loan charge	frais d'acte de prêt [n.mpl]
Kreditanspruchnahme (f)	վարկի գործածում	վարկի գործածում	draw down / disbursement / loan drawing	épuisement / déboursement du prêt [n.f.]
Kreditkommission (f)	վարկի միջնորդչէք	վարկի միջնորդավճար	loan commission / credit committee	commission/provision sur prêt immobilier [n.f.]
Kreditlinie (f) (Kreditrahmen, Kreditfazilität)	վարկառաստաղ . վարկաշար	վարկառաստաղ . վարկաշար	credit line, credit ceiling	ligne / limite de crédit [n.f.]
Kreditnachfrage (f)	վարկապահանջք	վարկապահանջք	credit demand	demande de crédits [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kreditnehmer (m)	վարկառու	վարկառու	borrower / debtor	emprunteur [n.m.], emprunteuse [n.f.]
Kreditrahmen (m) (Kreditlinie, Kreditfazilität)	վարկառաստաղ . վարկաշար	վարկառաստաղ . վարկաշար	credit line, line of credit, credit ceiling	ligne / limite de crédit [n.f.]
Kreditrestschuld(en)versicherung (f)	վարկի մնացորդամարման ապահովագրութիւն	վարկի մնացորդամարման ապահովագրություն	payment protection plan	assurance solde restand dû [n.f.]
Kreditsicherungszuschlag (m)	փոխառութեան ապահովման յաւելւածար (գերվճար)	փոխառության ապահովման հավելւածար (գերվճար)	credit safeguarding margin	marge de sécurité hypothécaire [n.f.]
Kreditübernahme (f)	վարկի ստանձնում	վարկի ստանձնում	credit takeover	reprise d'un crédit (hypothécaire) [n.f.], rachat de crédits (hypothécaires) [n.m.]
Kreditvertrag (m)	փոխառութեան պայմանագիր	փոխառության պարտավորագիր	credit agreement	contrat de prêt [n.m.]
Kreditvertragsgebühr (f)	փոխառութեան վճար	փոխառության վճար	credit agreement fee	taxe du contrat de prêt [n.f.]
Kreditwürdigkeit (f)	վարկունակութիւն	վարկունակություն	creditworthiness	solvabilité [n.f.]
Kreditzins- Gesamtbelastungsquote	փոխառութեան բաղադրեալ տոկոս	վարկի համախառն շահադրույք	overall loan interest rate	Taux effectif global TEG [n.m.]
Kreditzinssatz, maximaler FR (staatlich reglementiert und quartalsmäßig aktualisiert)	փոխառութեան սահմանուած տոկոս (Ֆրանսսա)	վարկի սահմանված շահադրույք (Ֆրանսիա)	state controlled maximum loan interest rate FR	taux de l'usure [n.m.]
Kreditusage (f)	վարկաշնորհման խոստում	վարկաշնորհման խոստում	loan commitment / loan approval / secured loan	acceptation de crédit [n.f.], prêt garanti [n.m.]
Kreuzung (f) / Kreuzungsbereich (m)	քառուղի . խաչմերուկ	քառուղի . խաչմերուկ	crossroads	carrefour [n.m.] , intersection / zone d'intersections [n.f.]
Krise (f)	տագնապ	տագնապ	crisis	crise [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kriterien (pl)	չափանիշներ	չափանիշներ	criteria / criterions	critère [n.m.], critères [n.mpl]
Krüppelwalmdach (n)	կտրուկ քառաթեք տանիք	կտրուկ քառաթեք տանիք	jerkinhead roof	toiture à demi-croupe [n.f.]
Kubikmeterpreis (m)	խորանարտ մեթրի արժէք	խորանարտ մետրի արժեք	price per cubic meter	prix d'un m ³ (mètre cube) [n.m.]
Küche (f)	խոհանոց	խոհանոց	kitchen	cuisine [n.f.]
Küchenzeile (f)	խոհանոցի կահույքաշար	խոհանոցի կահույքաշար	kitchen unit / kitchenette	coin cuisine [n.m.] / kitchenette [n.f.]
Kunde (m)	գնորդ . յաճախորդ . ձեռքբերող	գնորդ . հաճախորդ . ձեռքբերող	client / customer / contracting entity	client, cliente / consommateur, consommatrice / titulaire [n.m. / n.f.]
Kundenberater (m)	գնորդի խորհուրդատու	գնորդի խորհուրդատու	customer adviser	chargé(e) de clientèle, conseiller(ère) de clientèle [n.m. / n.f.]
Kundenbindung (f)	գնորդի հաւատարմութեան ապահովում	գնորդի հավատարմության ապահովում	customer relationship management (CRM)	fidélisation de la clientèle, fidélisation du client [n.f.] / gestion de la relation clients / avec clientèle (GRC)
kündigen	ազատ արձակել . հեռացնել	ազատ արձակել . հեռացնել	give notice, to / dismiss, to (Angestellte)	dénoncer (un contrat) / licencier, démissionner, congédier (employer) [v.t.]
kündigen (Mietvertrag/Pacht)	վարձակալագիրը չեղարկել	վարձակալագիրը չեղարկել	give notice, to / terminate to / cancel to	résilier / donner congé à (locataire) [v.t.]
Kündigung (f)	չեղարկում . լուծում (պայմանագիր մը)	չեղարկում . (պարտաւորագրի) լուծում	cancellation / termination	résiliation [n.f.] / congé [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kündigung (f) durch den Vermieter	վարձակալութեան լուծում՝ տանտիրոջ կողմէ	վարձակալության լուծում՝ տանտիրոջ կողմից	termination of tenancy through lessor	congé [n.m.]
Kündigung (f) einer Hypothek (f)	գրաւադրումի (հիպոթեկի) լուծում	գրավադրումի (հիպոթեկի) լուծում	foreclosure	résiliation avant-terme / anticipée [n.f.]
Kündigung (f) eines Mietvertrages (f)	վարձակալագրի չեղարկում	վարձակալագրի չեղարկում	termination of tenancy	congé d'un bail [n.m.]
Kündigung wegen Eigenbedarf (f)	վարձակալագրի լուծում՝ սեփական պէտքի պահանջով	վարձակալագրի լուծում՝ սեփական պէտքի պահանջով	cancellation for repossession	congé pour reprise, congé pour habiter [n.m.]
Kündigungsgebühr (f)	չեղարկման վճար	չեղարկման վճար	cancellation fee / early repayment fee (Kredit)	frais d'annulation / de retrait / de résiliation [n.mpl]
Kündigungsrecht Rücktrittsrecht (n)	չեղարկման իրաւունք	չեղարկման իրավունք	right of cancel(l)ation, right of termination	droit de résiliation [n.m.], faculté de dédit [n.f.]
Kündigungsschutz (m), gesetzlicher	չեղարկման դէմ իրաւական պաշտպանութիւն	չեղարկման դէմ իրավական պաշտպանություն	statuary protection from eviction	protection (étatique) contre éviction / protection contre licenciement [n.f.]
Kunsteinplatte (f)	արուեստական սալաքար	արվեստական սալաքար	promenade tile, quarry tile	dalle de pierre reconstituée [n.f.]
Kunstrasen (m)	արուեստական մարգագետին	արհեստական սիգամարգ . գազոն	artificial turf or grass, synthetic turf, Astroturf®, fake lawn	pelouse synthétique, pelouse artificielle [n.f.], gazon artificiel, gazon synthétique [n.m.]
Kunstschmiedearbeit (f)	գեղարուեստական դարբնագործութիւն	գեղարվեստական դարբնագործություն	wrought ironwork	ferronnerie [n.f.]
Kunststofffenster (n/pl)	պլաստիկ պատուհան	պլաստիկ պատուհան (լուսամուտ)	plastic window(s) / PVC window	menuiserie PVC , fenêtre en PVC [n.f.]
Kupfer (n)	պղինձ	պղինձ	copper	cuivre [n.m.]
Kuppel (f)	գմբեթ	գմբեթ	cupola	coupole [n.f.], dôme [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Kursaussetzung (f) (Aussetzung des Handels an der Börse)	սակարանի առետուրի ընդհատում	սակարանում վաճառքի ընդհատում	suspension of quotation	suspension du cours [n.f.]
Kursrisiko (n)	տարադրամական սակի վտանգ	արտարժույթի դրույքի վտանգ	foreign exchange risk / exchange rate risk	risque de cours en devise [n.m.]
Kursrückgang (m)	սակի նահանջ	դրույքի անկում	decline in prices / drop in prices	fléchissement des cours [n.m.], baisse des cours [n.f.]
Kurssicherung (f)	սակի ապահովում . սակապատնէշ	դրույքապատնէշ	hedging (fin.)	garantie de change [n.f.]
kurzfristig	կարճաժամկետ	կարճաժամկետ	short-term	à court terme [adj.]
Kürzung (f)	կրճատում . նուազեցում	կրճատում . նվազեցում	reduction	déduction [n.f.]
Kurzzeitmiete (f) (befristet)	կարճատեւ վարձակալութիւն	կարճատեւ վարձակալություն	short-term rent /shorthold tenancy	location à courte durée / location à durée déterminée [n.f.]
Laesio enormis (die Verkürzung über die Hälfte)	կիսաանց վնաս	կիսաանց վնաս	Lesion beyond moiety	laesio enormis, la lésion de plus de la moitié
Lage (f) (allgemein)	դիրք . վայր . տեղ	դիրք . վայր . տեղ	location / situation / setting	situation, position [n.f.] emplacement, habitat [n.m.]
Lage (f), ruhig	անաղմուկ (հանդարտ) վայր	անաղմուկ (հանդարտ) վայր	quiet location	endroit calme / emplacement tranquille / paisible [n.m.]
Lage (f), zentral	կեդրոն դիրք	կենտրոն դիրք	central location	emplacement central [n.m.], position centrale [n.f.]
Lageplan (m) (eines Grundstücks, einer Parzelle)	դիրքային յատակագիծ	դիրքային հատակագիծ	site plan, site map, location plan / lay-out	feuille parcellaire [n.f.], plan de terrain [n.m.]
Lagerfläche (f)	պահեստաւորման տարածք (մակերես)	պահեստավորման տարածք (մակերես)	storage space	surface de stock [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Lagerhalle (f)	պահեստանոց . մթերանոց	պահեստանոց . մթերանոց	warehouse	hall de dépôt, dépôt, entrepôt [n.m.]
Lagermiete (f)	պահեստանոցի վարձք	պահեստանոցի վարձք	warehouse rent	frais d'entrepôt [n.mpl] / loyer d'entrepôt [n.m.]
Lagerraum (m) (Abstellraum, Abstellkammer)	խորթանոց . ցախատուն	խորթանոց . ցախատուն	storage room	débarras, cabinet de débarras [n.m.]
Lagezuschlag (m)	առաջնակարգ բնակավայրերու յաւելագին . յաւելավճար . գերվճար	առաջնակարգ բնակավայրերի հավելագին . հավելավճար . գերվճար	prime location surcharge /premium / bonus	bonification emplacement privilegié [n.f.]
Laminatboden (m)	լամինատածածկ յատակ	լամինատածածկ հատակ	evaluation / analysis / assessment	dette fiscale, taxe due [n.f.]
Lampenschirm (m)	լուսամփոփ	լուսամփոփ	lampshade	abat-jour [n.m.]
Länderrating (n)	երկիրներու վարկակարգ (վարկունակութիւն)	երկիրների վարկակարգ (վարկունակություն)	country-rating	notation des pays [n.f.], rating des pays [n.m.]
Landesgericht (n) (Öst.) / Landgericht (D)	նահանգային դատարան	նահանգային դատարան . մարզպետային դատարան	regional court	tribunal de grand instance [n.m.] (créance excédant € 10.000,- en France et en Autriche)
Landesregierung (f)	նահանգի կառավարութիւն	նահանգի (մարզի) կառավարություն	provincial government	gouvernement d'un Etat fédéré ("Bundesland") [n.m.]
Landhaus (n)	գաւառական տուն (գիւղական) . (փոքրիկ) ամառանոց	գավառական տուն (գյուղական) . (փոքրիկ) ամառանոց	country house / cottage	cottage [n.m.], bastide [n.f.]
ländlich	գիւղական . գաւառական	գյուղական . գավառական	rural	rural(e) , champêtre, campagnard(e) [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Landschaft (f)	բնանկար . բնապատկեր . դաշտանկար	բնանկար . բնապատկեր . դաշտանկար . լանդշաֆտ	landscape / scenery	paysage [n.m.] /campagne [n.f.]
Landschaftsgestaltung (f)	պարտէզա-պուրակային ծելաւորում	լանդշաֆտային ծեւաւորում	landscape gardening	aménagement paysager [n.m.], architecture paysagère [n.f.]
Landstraße (f)	նահանգային մայրուղի	մարզի մայրուղի	country road	route départementale [n.f.]
Landtag (m)	նահանգային խորհրդարան	մարզի խորհրդարան	provincial government / provincial assembly, provincial parliament	parlement du "Bundesland" [n.m.]
landwirtschaftliche Widmung (f)	գիւղատնտեսութեան գօտիաւորում (յատկացում)	գյուղատնտեսության գոտիավորում	agricultural zoning / use	zone / superficie dédiée à l'agriculture [n.f.]
langfristig	երկարաժամկետ . երկարատեւ	երկարաժամկետ . երկարատեւ	long-term	à long terme, long-terme [adj.]
langfristige Finanzierung (f) / langfristige Förderung (f)	երկարաժամկետ դրամաւորում (ֆինանսաւորում) . երկարաժամկետ օժանդակութիւն	երկարաժամկետ դրամավորում (ֆինանսավորում) . երկարաժամկետ օժանդակութիւն	long-term funding / long- term subsidy	long-terme financement [n.m./ long-terme subvention [n.f.]
langfristige Pacht (f)	երկարատեւ կապալ ²	երկարատեւ կապալ ²	long-term leasehold	bail / fermage à long terme [n.m.]
Langfristkapital (n)	երկարաժամկետ դրամամիջոցներ	երկարաժամկետ դրամամիջոցներ	long-term capital	capital à long terme [n.m.]
Lärmdämmung (f)	աղմկամեկուսացում	աղմկամեկուսացում	sound insulation	isolation acoustique [n.f.]
Lärmschutztunnel (m)	աղմկամեկուսիչ փապուղի (թունել)	աղմկամեկուսիչ փապուղի . թունել	noise protection tunnel	tunnel antibruit [n.m.]
Lärmschutzwand (f)	աղմկազսպիչ պատ . աղմկապաշտպան որմ	աղմկազսպիչ պատ (որմ)	noise protection wall, noise barrier	mur antibruit [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Last (f)	բեռ(ն) . քառաստրային պարտք	բեռ . կադաստրային պարտք	load (constr.) / encumbrance (Grundbuch)	charge [n.f.] / hypothèque [n.f.]
lastenfrei	անբեռ(ն) . անպարտք	անբեռ . անպարտք	unencumbered / free of charges	exempt(e) de charges / libre d'hypothèque [adj.]
Lastschriftmandat (n) / Einzugsermächtigung (veraltet) (f)	գանձելու մնայուն պատուէր	գանձելու մնայուն պատվեր . ուղղակի գանձում	direct debit, direct withdrawal, pre-authorized debit (PAD), pre-authorized payment (PAP)	autorisation de prélèvement automatique [n.f.]
Latrine (f) / Plumpsklo (n)	առժամեայ հասարակ արտաքնոց	առժամյա հասարակ արտաքնոց	pit toilet, pit latrine, outhouse, privy	latrines [n.fpl] / cabinets rudimentaires (avec fosses d'aisances) [n.mpl]
Latte , Leiste (f)	շերտածող . շրիշակ	շերտածող . շրիշակ	lath, batten	latte [n.f.]
Lattenzaun, Stakatenzaun (m), Stakat (n)	ցցապատնէշ	ցցապատնէշ	pale fence, paling fence	clôture à lattis [n.f.]
Laube , Gartenlaube (f) / Gartenhäuschen (n)	պարտէզի տաղաւար	պարտեզի տաղավար . հովնոց	garden shed, bower / pavilion, gazebo, arbor AE, arbour BE	cabane de jardin, gloriette (de jardin) [n.f.] , abri de jardin, berceau [n.m.]
Laubengang (m) (Pergola)	ծառհովանի . կամարապատ ծառուղի	ծառհովանի . կամարապատ ծառուղի	pergola, arcade / covered passageway	pergola [n.f.]
Laubenganghaus (n) / Pawlatschenhaus	քառանկիւն բազմավարձակալ հին շէնք՝ միջանցիկ պատշգամով	քառանկյուն բազմավարձակալ հին շէնք՝ միջանցիկ պատշգամբով	old quadrangle apartment house with open access balcony via patio (courtyard)	ancien immeuble multilocataire avec patio rectangulaire, muni des balcons filants [n.m.]
laufende Nebenkosten (npl)	ընթացիկ կողմնակի ծախսեր	ընթացիկ կողմնակի ծախսեր	running extra expenses	charges courantes supplémentaires [n.fpl.]
Laufzeit (f) (des Darlehens)	վարկի ժամկետ . վարկի ժամանակահատուած	վարկի ժամկետ . վարկի ժամանակահատված	term / maturity (fin.) (of mortgage loan)	maturité , durée du prêt [n.f.]
laut (Geräusch/Lärm)	աղմկալի . աղմկոտ	աղմկալի . աղմկոտ	loud / noisy	bruyant(e) [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Lease-back Vereinbarung (f) (Sale-and-lease-back Vereinbarung SLB) Verkauf und Rückmietung (f)	վաճառք եւ յետվարձակալում (վաճառէ՝ ու վարձէ')	վաճառք եւ հետվարձակալում (վաճառե՝ ու վարձե')	sale & lease-back agreement	accord sale-and-lease-back [n.m.] (SLB)
Lebensfähigkeit (f) (im Sinne z.B. der Realisierbarkeit eines Projektes)	կենսունակութիւն (ծրագրի մը իրագործման կապակցութեամբ)	կենսունակություն (ծրագրի իրագործման կապակցությամբ)	viability	viabilité financière d'un projet [n.f.]
Lebensstandard (m)	կենսամակարդակ	կենսամակարդակ	standard of living	niveau de vie [n.m.]
leer stehend / bestandfrei	թափուր . ազատ . անվարձակալ . անզբաղ (քնակարան)	թափուր . ազատ . անվարձակալ . անզբաղ (քնակարան)	vacant	non-meublé / non-occupée/ sans contract de bail antérieur
Leerstand (m)	պարապուրդ . թափուր վիճակ	պարապուրդ . թափուր վիճակ	vacancy	vacance locative, vacance commerciale [n.f.]
Leerstandsabgabe (f)	պարապուրդի տուրք	պարապուրդի տուրք	vacancy tax	taxe sur les logements vacants (TLV) [n.f.]
Leerstehung (f) (siehe: Leerstand)	պարապուրդ . թափուր վիճակ	պարապուրդ . թափուր վիճակ	vacancy	vacance des logements, vacance commerciale, espace inoccupée, absence de locataire(s) [n.f.]
Leerstehungsrate (f) (Leerstandsrate)	պարապուրդի տոկոսը	պարապուրդի տոկոսը	vacancy rate	taux d'inoccupation, taux de vacance, taux d'espaces inoccupées [n.m.]
Leerstehungsrisiko (n)	պարապուրդի (թափուրութեան) վտանգ	պարապուրդի (թափուրության) վտանգ	vacancy risk	risque d'inoccupation, risque de surfaces inoccupées [n.m.]
Legat (n) (Vermächtnis)	շարժական գույքի ժառանգութիւն	շարժական գույքի ժառանգություն	legacy, legacies	legs [n.m.]
Lehm(boden) (m)	կաւագետին . կաւայատակ	կավագետին . կավահատակ	loam(y soil) loamy ground	sol glaiseux [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Leibrente (f)	ցկեանս տարելճար	ցկյանս տարելճար . ցմահ ռենտա	life-annuity	viager [n.m.], rente viagère [n.f.]
Leichtbauweise (f)	թեթեակազմ կառոյց	թեթեւակազմ կառոյց	lightweight construction	construction légère [n.f.]
leise	մեղմաձայն . ցած ձայնով . խաղաղ	մեղմաձայն . ցած ձայնով . խաղաղ	quiet	à voix basse, à voix faible /douce; tranquille, calme, léger (ère), silencieux(se) [adj.]
leistbar	մատչելի . հասանելի	մատչելի . հասանելի	affordable	abordable [adj.]
Leiste (f) Sockelleiste, Fussleiste, Wandleiste	շրիշակ . շերտաձողիկ	շրիշակ . շերտաձողիկ . պլինթուս	mopboard AE, baseboard, skirting (board)	plinthe [n.f.]
Leitentwurf (m) (Bauleitplan)	քաղաքաշինութեան գլխաւոր (հիմնական) ծրագիր	քաղաքաշինութեան գլխավոր (հիմնական) ծրագիր	master plan principal design / main proposal	croquis principal / plan local d'urbanisme (PLU) [n.m.]
Leiter (f)	սանդուխ . ելարան	սանդուղ . ելարան	ladder	échelle [n.f.]
Leitfaden (m)	ուղեցոյց	ուղեցոյց	guideline / manual	guide, memento [n.m.]
Leitlinie (f)	ուղեգիծ . առաջնորդող միտք	ուղեգիծ . առաջնորդող միտք	mission statement	ligne de conduite [n.f.]
Leitungsnetz (n) (Versorgungsnetz)	մատակարարման ցանց	մատակարարման ցանց	supply network	réseau d'approvisionnement [n.m.]
Leitungswasserschadenversicherung (f)	ծորակաջուրի վնասի դէմ ապահովագրութիւն	ծորակաջրի վնասի դէմ ապահովագրություն	tap water damage insurance	assurance dégâts des eaux [n.f.]
Leitzins (m)	հիմնասակ	հիմնադրույք	key interest rate / base rate	taux de référence, taux d'escompte, taux directeur [n.m.]
Lenkungsausschuss (m)	ուղեցոյց յանձնախումբ . ղեկավարիչ յանձնախումբ	ղեկավարիչ հանձնախումբ	steering committee	comité de pilotage [n.m.]
Lichteinfall (m) / Lichteinfallswinkel (m)	լոյսի մուտք . լոյսի մտանկիւն	լոյսի մուտք . լոյսի մտանկյուն	incidence of light / angle of incidence	incidence [n.f.] / angle d'incidence [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Liebhabelei (f), einkommensteuerliche	կալուածային անշահաբեր գրադմունք	կալվածային անշահաբեր գրադմունք	non profitable real estate business, loss-generating real estate business; hobby	activité immobilière non profitable ; passion favorite [n.f.]
Liebhaberpreis (m)	սիրողաց գին . հոգեկան արժէք	սիրողաց գին . հոգեկան արժէք	sentimental value / special value	prix d'amateur [n.m.]
Lieferant (m)	մատակարարող . հայթայթող	մատակարարող . հայթայթող	supplier / contractor	fournisseur, approvisionneur [n.m.]
Lieferbedingungen (pl)	մատակարարման պայմաններ	մատակարարման պայմաններ	terms of delivery/supply	conditions de livraison [n.fpl]
Liegenschaft (f)	կալուած . անշարժ գույք	կալված . անշարժ գույք	property	bien foncier [n.m.] , propriété foncière / édifice [n.f.]
Liegenschaftskosten (pl)	կալուածային ծախսեր	կալվածային ծախսեր	property costs	coûts de propriété foncière [n.mpl]
Liegenschaftspfändung (f)	կալուածային գրաւ	կալվածային գրավ	foreclosure	saisie immobilière [n.f.]
Liegenschaftsübertragung (f)	կալուածային փոխանցում	կալվածային փոխանցում	conveyance	mutation immobilière [n.f.]
Liegenschaftswert (m)	կալուածի արժէք	կալվածի արժէք	site value	valeur immobilière, valeur de la propriété [n.f.]
Lift , Personenaufzug (m)	վերելակ . վերհան . մարդատար վերելակ	վերելակ . վերհան . մարդատար վերելակ	elevator / lift (BE)	ascenseur [n.m.]
Liquidationsverfahren (n)	լուծարման գործողութիւն	լուծարման գործողություն	liquidation proceedings	dossier de liquidation [n.m.]
Liquiditätsausgleich (m)	միջդրամատնային վճարունակութեան փոխարինում	միջդրամատնային վճարունակության փոխարինում	equalization of liquidity	système de compensation en liquidités bancaires [n.f.]
Liquiditätsengpass (m)	վճարունակութեան տագնապալի շրջան (կիրճ)	իրացնելիության տագնապ	liquidity shortage / liquidity squeeze	difficulté financière [n.f.]
Liquiditätsgrad (m)	վճարունակութեան տոկոս	իրացնելիության տոկոս	cash ratio / liquidity ratio	ratio de liquidité, rapport de liquidité [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
liquiditätswirksam	վճարունակութեան վրայ ազդեցիկ	իրացնելիության ազդող	liquidity-related	effectif(ve) sur la liquidité [adj.]
Lizenzgebühr (f)	արտօնագրային վճար . թոյլատրագրային վճար	լիցենզիայի վճար	license fee / royalty	royalties [n.fpl], redevance [n.f.]
lockere Bebauung (f)	շրջահայեաց (զգոյշ) քաղաքաշինութիւն	շրջահայեաց (զգույշ) քաղաքաշինություն	low-density scheme	urbanisation responsable [n.f.]
Loftwohnung (f), Loft ² (m/n)	լոֆտ (երբեմնի գործարանի մը ձեղնայարկը ընդգրկող լայնատարածք բնակարան կամ բնակելի աշխատանոց)	լոֆտ (երբեմնի գործարանի ձեղնահարկը ընդգրկող լայնատարածք բնակարան կամ բնակելի աշխատանոց)	loft ² / attic, garret	loft ² [n.m.]
Loggia (f)	օթեակ . ներգրաւեալ պատշգամ . լոճա	օթյակ . ներգրավյալ պատշգամբ . լոջիա / լոջա	loggia	loggia [n.f.]
Lohnentwicklung (f)	աղխատավարձքի զարգացում	աղխատավարձավճարի զարգացում	movement of wages	évolution des salaires [n.f.]
Lokal (n) (Geschäftslokal)	վաճառատուն (նաեւ՝ ճաշասրահ, պարասրահ եւայլն)	վաճառատուն (նաեւ՝ ճաշասրահ, պարասրահ եւայլն)	business premises / restaurant	local commercial / restaurant [n.m.]
lokale Behörde (f)	տեղական մարմին	տեղական մարմին	local authority	administration locale [n.f.] / autorités locales [n.fpl]
lombardierte Wertpapiere (pl)	գրաւով ապահովուած արժեթուղթ	գրավով ապահովված արժեթուղթ	collateral securities	titres déposées comme garanti [n.fpl]
Löschung (f) (einer Hypothek)	հիպոթեկի լրիւ վճարում . մարում	հիպոթեկի լրիվ վճարում . մարում	redeem a mortgage (redemption) / cancellation (of a mortgage)	mainlevée [n.f.]
Löschungsbewilligung (f)	մարման արտօնութիւն	մարման արտոնություն	authority for cancellation	autorisation d'effacement [n.f.]
Löschungsvermerk (m)	մարման գրանիշ . մարման նշում	մարման գրանիշ . մարման նշում	annotation confirming cancellation	mention de (la) décharge [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
luftdicht	օդախիտ . անօդանցիկ	օդախիտ . անօդանցիկ . հերմետիկ	airtight / air proof	hermétique, étanche à l'air [adj.]
Luftschutzraum (m) Luftschutzkeller	հակաօդային ապաստան	հակաօդային ապաստան	nuclear shelter	abri antiaérien [n.m.]
Lüftung (f)	օդափոխում	օդափոխում	aeration / ventilation	aération/ ventilation [n.f.]
Luftwärmepumpe (siehe Wärmepumpenheizung)	օդաջերմային մղակ	օդաջերմային պոմպ	air-heat pump	pompe à chaleur aérothermique [n.f.]
Luke, Dachluke (f)	ծեղնալուսամուտ . լուսանցոյց . օդանցուք	ծեղնալուսամուտ . լուսանցոյց . օդանցուք	roof hatch, dormer window	lucarne, fenêtre à tabatière, faîtière [n.f.] . vasistas [n.m.]
Luxuswohnung (f)	առաջնակարգ (փառաւոր, պերճաշուք) բնակարան	առաջնակարգ (փառավոր, պերճաշուք) բնակարան	luxury apartment, luxury flat	appartement de luxe, appartement luxueux [n.m.]
machbar	գործադրելի . իրագործելի . կատարելի	գործադրելի . իրագործելի . կատարելի	feasible	faisable [adj.]
Machbarkeitsstudie (f)	իրագործելիութեան քննարկում	իրագործելիության քննարկում	feasibility study/analysis	étude de faisabilité, étude de réalisabilité [n.f.]
Magazinraum (Lagerraum)	խորթանոց . ցախատուն	խորթանոց . ցախատուն	storage room	débarras, cabinet de débarras [n.m.]
Mahnung (f)	յիշեցում . նախազգուշացում	հիշեցում . նախազգուշացում	reminder / dunning letter / request for payment	rappel, rappel de paiement, avertissement [n.m.], mise en demeure [n.f.]
Mahnung (f), letzte	վերջին յիշեցում . զգուշացում	վերջին հիշեցում . զգուշացում	pre-collection letter	dernier rappel, dernier avertissement, avertissement ultime [n.m.]
Maisonette, Maisonettewohnung (Etagenwohnung) (f)	երկյարկանի բնակարան . մեզոնէթ	երկհարկանի բնակարան . մեզոնետ	duplex apartment (AE)	duplex, appartement duplex [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
makellos gepflegt	անբասիր (մաքուր) խնամուած	անբասիր (մաքուր) խնամված	immaculately maintained	bien-maintenu(e) et impeccable / irréprochable [adj.]
Makler (m) Immobilienmakler	անշարժ գոյքի միջնորդ	անշարժ գոյքի միջնորդ	estate agent / real estate agent / realtor	agent immobilier [n.m.]
Maklerauftrag (Vermittlungsauftrag) (m)	միջնորդութեան (վաճառամիջնորդութեան) պատուէր	միջնորդութեան (վաճառամիջնորդութեան) պատվեր	broker appointment, broker order	mandat d'entremise, mandat de vente [n.m.]
Maklergebühr (f)	միջնորդչէք . միջնորդավճար	միջնորդավճար	commission / agent's/brokerage fee	frais d'agence [n.mpl]
Maklergebührverordnung (f)	միջնորդութեան վճարներու մասին հրամանագիր	միջնորդութեան վճարների մասին հրամանագիր	regulation on broker's fee, broker's charges	règlement sur frais d'agences [n.m.] / La Loi de Hoguet
Makler-Lizenz (f)	միջնորդութեան արտօնագիր . լիցենց	միջնորդութեան արտոնագիր (թույլատվություն) . լիցենզիա	broker's licence BE, broker's license AE	licence immobilière, carte professionnelle [n.f.]
Maklervertrag (m)	միջնորդութեան պատուէր (պայմանագիր)	միջնորդութեան պայմանագիր (պատվեր)	brokerage agreement, contract of brokerage	contrat de courtage [n.m.]
Maler (m)	ներկարար	ներկարար	painter	peintre [n.m.]
Mangel (m)	թերութիւն . պակասութիւն	թերություն . պակասություն	defect	défaut [n.m.]
mangelhaft	թերի . պակասաւոր	թերի . պակասավոր	defective / faulty / inadequate	déficient(e) / inadéquat(e) [adj.]
Mängelliste (f)	թերութեանց ցանկ	թերությանց ցանկ	list of deficiencies / defects	liste de défauts / déficiences [n.f.]
Mansarde (f)	ձեղնայարկային փոքր բնակարան . մանսարտ	ձեղնահարկային փոքր բնակարան . մանսարդ	garret / attic / loft ¹	mansarde [n.f.] / combles [n. mpl.]
Mansardenstube (f)	ձեղնասենեակ	ձեղնասենյակ	garret, attic room	mansarde [n.f.], comble [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mansardenwohnung (f)	ձեղնայարկային փոքր բնակարան . մանսարտ	ձեղնահարկային փոքր բնակարան . մանսարդ	attic flat / attic apartment	mansarde, chambre de bonne [n.f.], logement mansardé [n.m.]
Mansardenzimmer, Giebelzimmer (n) ; Dachkammer, Dachstube, Mansardenstube (f)	ձեղնասենեակ	ձեղնասենյակ	garret, attic room	comble [n.m.] / mansarde [n.f.]
Marge (f)	շահասակ	գնանցք	margin	marge [n.f.]
Markise (f)	հովանեծածկ	հովանեծածկ	awning	store banne [n.m.]
Markteintritt (m)	վաճառահանում . շուկայաթափանցում	վաճառահանում . շուկայաթափանցում	market entry	entrée sur le marché / pénétration du marché [n.f.]
marktfähig	վաճառելի . վաճառունակ	վաճառելի . վաճառունակ	marketable / saleable / sellable	commercialisable, vendable [adj.]
Marktforschung (f)	շուկայի հետազոտում	շուկայի հետազոտում	market research	recherche commerciale, analyse de(s) marché(s), étude de marché [n.f.]
Marktführer (m)	շուկային տիրող (ընկերություն կամ ապրանք)	շուկային տիրող (ընկերություն կամ ապրանք)	market leader	leader sur le marché, pilote / produit pilote [n.m.]
Marktlage (f)	շուկայի վիճակ . շուկայի դրություն	շուկայի վիճակ . շուկայի դրություն	market situation	situation du marché [n.f.]
Marktmiete (f)	ազատ (չկարգաւորուած) վարձք	ազատ (չկարգավորված) վարձավճար	market rent	loyer/bail libre [n.m.] (adapté au marché / basé sur le marche)
Marktniveau (n), unter M. vermietet	շուկայի վարձքէն ցած վարձուած (վարձու տրուած)	շուկայի վարձավճարից ցածր վարձու տրված	market level, underrented	niveau de marché [n.m.] / loué à un prix inférieur au marché [adj.]
Marktpreis (m)	շուկայի գին	շուկայի գին	market price	prix au marché [n.m.]
Marktwert (m) (Verkehrswert)	շուկայի արժէք . կալուածի փոխանցման արժէք	շուկայի արժէք . անշարժ գույքի փոխանցման արժէք	market value / fair (market) value	valeur vénale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Marktwert (m), freier	ազատ շուկայի արժէք	ազատ շուկայի արժէք	open market value	valeur vénale au marché libre [n.f.]
Marktwirtschaft (f)	ազատ շուկայի տնտեսութիւն	ազատ շուկայի տնտեսություն	free market economy	économie de marché [n.f.]
Marmor (m)	մարմար	մարմար	marble	marbre [n.m.]
Maschendrahtzaun (m)	ճաղաթելասարք ցանկապատ	ճաղաթելասարք ցանկապատ	mesh wire fence	clôture en treillis métallique [n.f.]
Masseverwalter (m)	լուծարող . պաշտօնական վարչարար	լուծարող . պաշտոնական վարչարար	liquidator	liquidateur [n.m.], liquidatrice [n.f.]
maßgeschneidert (z.B. Lösung / Rechnung)	մասնաւոր յղացուած	մասնավոր հղացված	tailor-made / customized	taillé(e) sur mesure, fait(e) sur mesure [adj.]
Massivbauweise (f)	ամուր (ծանրանիւթային) կառուցում	ամուր (ծանրանյութային) կառուցում	massive/solid construction	construction en dur, construction massive [n.f.]
Maßnahme (f)	միջոցառում . ձեռնարկում	միջոցառում . ձեռնարկում	measure / step	measure [n.f.]
Maßstab (m)	յենանիշ	հենանիշ	benchmark	mesure (critère d'appréciation) / échelle [n.f.] / repère [n.m.]
Matratze (f)	մահիճ . ներքնակ	ներքնակ	mattress	matelas [n.m.]
Mauerkrone (f) , Mauerkopf (m)	թագադրուած պատ (որմն)	թագադրված պատ	capstone, wall deck	couronne murale [n.f.]
Mauervorsprung (m)	որմնաքիւ	որմնաքիվ	spur	dosseret [n.m.]
Mauerwerk (n)	քարաշէն պատ . պարիսպ	քարաշեն պատ . պարիսպ	brickwork	murage [n.m.] / maçonnerie [n.f.]
Maurer (m)	որմնադիր . պատաշար	որմնադիր . պատաշար	bricklayer / mason	maçon, artisan maçon [n.m.]
Mautstraße (f)	հարկալի ճանապարհ	հարկալի ճանապարհ	toll road	péage autoroutier [n.m.]
Meer-/Seeblick (m)	ծովային տեսարան	ծովային տեսարան	sea view (ocean view) / lakeview	vue sur (la) mer / vue sur (le) lac [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mehrfamilien(wohn)haus (n)	բազմաբնակարան շէնք	բազմաբնակարան շէնք	multifamily home	immeuble résidentiel / immeuble collectif, immeuble multilocataires, immeuble de rapport, immeuble à loyers [n.m.]
Mehrfamilienhaus (n)	բազմաբնակարան շէնք	բազմաբնակարան շէնք	multi-family residence, multi- dwelling house, residential building	immeuble collectif [n.m.]
mehrgeschossiger Wohnbau (m)	բազմայարկանի բնակարանային շէնք	բազմահարկանի բնակարանային շէնք	multi-stor(e)y housing	immeuble/bâtiment à multiples étages , à multi- étages, à plusieurs niveaux, , à plusieurs étages [n.m.]
mehrgeschossiger Wohnblock (m)	բազմայարկանի բնակարանային համալիր (կառուցահատուած)	բազմահարկանի բնակարանային համալիր (կառուցահատված)	high-rise apartment block / housing estate	complex de logements à multiples étages [n.m.]
mehrgeschossiges Haus (n)	բազմայարկանի շէնք	բազմահարկանի շէնք	multi-stor(e)y building	bâtiment à plusieurs étages [n.m.]
Mehrparteienhaus (n)	բազմաբնակարան շէնք . ստորաբաժանուած շէնք	բազմաբնակարան շէնք . ստորաբաժանված շէնք	multitenant home	immeuble multilocataires (IML), immeuble collectif, immeuble à loyers, immeuble de rapport [n.m.]
Mehrwertsteuer (f) MWSt (Umsatzsteuer - USt)	աւելացուած արժեքի հարկ ԱԱՀ	ավելացված արժեքի հարկ ԱԱՀ	value-added tax (VAT)	taxe valeur ajoutée (TVA) [n.f.]
Mehrzweckgebäude (n)	բազմանպատակ շէնք	բազմանպատակ շէնք	mixed-use (building) / general purpose building	bâtiment polyvalent [n.m.]
Mehrzweckhalle (f)	բազմանպատակ սրահ	բազմանպատակ սրահ (դահլիճ)	multi-purpose hall	salle polyvalente [n.f.]
Merkmal (n)	յատկանիշ	հատկանիշ	feature	caractéristique [n.f.], critère [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mezzanin (n)	կիսայարկ . կիսավերնայարկ	կիսահարկ . կիսավերնահարկ	mezzanine	mezzanine [n.f.], entre-sol [n.m.]
Miet(ober)grenze (f)	վարձքի սահմանը . վարձավճարի առաստաղը	վարձավճարի առաստաղը	rent restriction / rent ceiling	plafonnement du loyer / plafonnement des loyers (comme mesure de réglementation) [n.m.]
Miet(preis)bindung (f) (das Einfrieren der Miete)	վարձքի սահմանափակում (սառեցնում)	վարձավճարի սահմանափակում (սառեցնում)	fixed rental term	gel de loyer [n.m.], fixation de loyer [n.f.]
Miet(s)haus (n) (Mietshaus, Zinshaus)	բազմավարձակալ շէնք	բազմավարձակալ շէնք	apartment building	immeuble locatif [n.m.] maison de rapport, immeuble de rapport, immeuble collectif, immeuble multilocataires, immeuble à loyers [n.m.]
Mietanhebung (f) (Mieterhöhung)	վարձքի յաւելում . վարձավճարի բարձրացում	վարձավճարի հավելում (բարձրացում)	rent increase / increase of rent	augmentation de loyer [n.f.]
Mietausfall (m)	չվճարուած վարձքերէն գոյացող վնաս	չվճարված վարձքերից գոյացող վնաս	loss of rent	perte de loyer [n.f.]
Mietbeihilfe (f) (für Pensionisten!)	թոշակառու վարձակալի լրավճար	թոշակառու վարձակալի լրավճար	rent subsidy / rent support / allowance	aide à la location, aide d'habitation aux retraité(e)s [n.f.]
Miete (f)	վարձք . վարձավճար	վարձավճար	rent / rental / renting / letting	loyer [n.m.]
Miete (f), höchst erzielbare	հնարաւոր առաւելագոյն վարձք	հնարավոր առավելագոյն վարձավճար	full rent / maximum achievable rent	loyer réalisable maximal / au maximum [n.m.]
Miete (f), leistbar	մատչելի վարձք (վարձավճար)	մատչելի վարձավճար	affordable rent	loyer abordable [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mieteinnahme (f)	վարձքի (վարձավճարի) եկամուտ	վարձավճարի եկամուտ	rental income	revenu locatif [n.m.]
mieten	վարձել . վարձու առնել	վարձել . վարձու առնել . վարձակալել	rent, to / lease, to	louer / affermer, prendre en bail [v.t.]
Mietenbeamte (m) (England: legt Mieten für Wohnbauunternehmen fest)	վարձերու կարգաւորման պաշտօնեայ (Անգլիա)	վարձերի կարգավորման պաշտոնյա (Անգլիա)	rent officer	agent de l'état responsable pour l'encadrement des loyers [n.m.] (Angleterre)
Mietengesetz (n)	վարձակալութեան օրէնք	վարձակալության օրենք	Tenancy Act	législation concernant la location immobilière/ loi sur la location [n.f.]
Mietenkonto (n)	վարձերու հաշիւ	վարձերի հաշիվ	rent account	compte de locations [n.m.]
Mietenpolitik (f) (staatliche Mietkontrolle)	վարձերու պետական հսկողութիւն	վարձերի պետական հսկողություն	rent policy	politique du logement locatif / politique de maîtrise des loyers [n.f.]
Mietenpool (n)	վարձհասութային հաւաքագանձ կմ մէկտեղում . վարձհասութային սենտիզալ	վարձհասութային հավաքագանձ կմ մէկտեղում . վարձհասութային սինդիկատ	rental pool, rental pooling (for aliquot sharing of incomes)	mise en commun du revenu locatif [n.f.], pot commun des loyers (pour répartition aliquote des revenus)
Mietenregulierung (f) (Mietpreisregulierung)	վարձերու պետական կարգաւորում	վարձերի պետական կարգավորում	rent control	encadrement des loyers [n.m.]
Mietenrückstand (m)	յետնորդ վարձքեր . յետնեալ պարտքեր	հետնորդ վարձավճարներ . հետնյալ պարտքեր	rent arrears / arrears, to be in	arriéré de loyer [n.m.]
Mietenüberschussfonds (m) (England)	վարձքերու ւելցուկային հիմնադրամ (Անգլիա)	վարձավճարների յավելւորդային հիմնադրամ (Անգլիա)	rent surplus fund	fonds/programme de supplément au loyer [n.m.] (Angleterre)
Mietenverzug (m) (Mietrückstand Mietzinsrückstand)	վարձավճարման ուշացում (յապաղում) . վարձքի պարտազանցում	վարձավճարի պարտազանցում	rent default	loyers impayés [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Mieter (m/pl)	վարձակալ . վարձուոր	վարձակալ . վարձվոր	tenant(s) / lessee	locataire [n.m. / n.f.]
Mieter-Beirat (m)	վարձակալներու յանձնախումբ	վարձակալների հանձնախումբ	committee of tenants	comité de locataires [n.m.]
Mieterbetreuung (f) / Mieterbetreuungsteam (n) Mieter-Beirat (m)	վարձակալներու խորհուրդատուօրին . վարձակալներու խորհրդատու անձնակազմ	վարձակալների խորհրդատու անձնակազմ	advisory team for tenants / tenants' advisory team	assistance aux locataires / équipe d'assistance aux locataires [n.f.]
Mieterhöhung (f) (Mietanhebung)	վարձքի յաւելում . վարձավճարի բարձրացում	վարձավճարի հավելում (բարձրացում)	rent increase / increase of rent	majoration de loyer [n.f.]
Mieterschutz (m)	վարձակալներու պաշտպանութիւն	վարձակալների պաշտպանություն	tenant protection	protection des locataires [n.f.]
Mieterschutzgesetz (n)	վարձակալներու իրաւունքներու պաշտպանման օրէնք	վարձակալների իրավունքների պաշտպանման օրենք	Law for the Protection of Tenants	loi sur la protection des locataires , loi relative à la protection des locataires [n.f.]
Mieter-Service-Paket (n)	նոր վարձակալներուն առաջարկուած յաւելեալ ծառայութիւն	նոր վարձակալներին առաջարկված հավելյալ ծառայություն	tenant-service-package (offered by the property management to the landlord)	service complet location (offert aux propriétaires par le syndic ou société de gestion immobilière) [n.m.]
Mietertrag (m)	վարձքերէն գոյացած հասոյթ . վարձքահասոյթ	վարձքերից գոյացած հասոյթ . վարձքահասոյթ	rent return / rental revenue	revenu locatif [n.m.]
Mietervereinigung (f)	վարձակալներու (իրաւունքներու պաշտպանման) միութիւն	վարձակալների (իրավունքների պաշտպանման) միություն	renters association tenants association	association des locataires [n.f.]
Mieterversammlung (f)	վարձակալներու ընդհանուր ժողով	վարձակալների ընդհանուր ժողով	tenants' meeting tenants assembly	assemblée générale des locataires [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mietervertreter (m)	վարձակալներու ներկայացուցիչ (խօսնակ)	վարձակալների ներկայացուցիչ (խոսնակ)	tenants' representative	représentant(e) des locataires [n.m. / n.f.]
Mieterverzeichnis (n)	վարձակալներու անուանացուցակ	վարձակալների անվանացուցակ	rent roll	répertoire de logements / liste des locataires [n.m.]
Mietfläche (f)	վարձուած մակերես (տարածք)	վարձված մակերես (տարածք)	rental area	surface (habitable/commerciale) en location [n.f.]
Mietgegenstand (m)	վարձու կամ վարձուած առարկայ	վարձված օբյեկտ	rental object, rented property	bien de location, objet loué [n.m.]
Mietherabsetzung (f)	վարձքի պակասեցում . վարձավճարի նուազեցում	վարձավճարի նվազեցում	reduction of rent	réduction de loyer , baisse du loyer [n.f.]
Miethöhe (f)	վարձքի բարձրութիւն	վարձավճարի բարձրություն	rent level	loyer [n.m.]
Mietindexierung (f)	վարձքի ինտեքսաւորում	վարձավճարի համաթվում (ինդեքսավորում)	indexation of rent	indexation du loyer [n.f.]
Mietkauf (m)	վարձէ' ու գնէ' . վարձագնում	վարձէ' ու գնէ' . վարձագնում	hire-purchase	location-achat , location-accession, location avec option d'achat [n.f.]
Mietkauf, Miet-Kauf (m), Miete mit Kaufrecht (f)	վարձակալութիւն՝ ձեռքբերման (գնելու) ընտրանքով	վարձակալություն՝ ձեռքբերման (գնելու) ընտրանքով	hire-purchase, installment-purchase, tenancy with buying option	location-vente [n.f.], bail avec option d'achat
Mietkaufkonzept (n) (England: Anreiz für Mieter, ihre Wohnungen zu kaufen)	վարձուած առարկայի գնման խթան (Անգլիա)	վարձված առարկայի գնման խթան (Անգլիա)	tenants incentive scheme	programme incitatif pour location-achat [n.m.] (Angleterre)
Mietobergrenze (f)	սահմանուած առաւելագոյն վարձ (վարձավճար)	սահմանված առավելագոյն վարձավճար	cap on rent	plafond de loyer [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mietobjekt (n) Mietgegenstand (m)	վարձակալութեան առարկայ	վարձակալության առարկա (օբյեկտ)	object of rent, rental property, rental unit	objet loué, objet du bail [n.m.]
Mietrecht (n)	վարձակալութեան օրէնք	վարձակալության օրենք	landlord and tenant law / rental law	droit locatif, droit du bail [n.m.]
Mietrechtgesetz (n) FR	վարձակալութեան օրէնսգիրք (Ֆրանսա)	վարձակալության օրենսգիրք (Ֆրանսիա)	landlord and tenant law / rental law	Loi ALUR (Loi d'accès au logement et un urbanisme rénové) [n.f.]
Mietreduktion (f)	վարձքի զեղչ . վարձավճարի նուազեցում	վարձավճարի նվազեցում	reduction of rent	réduction de loyer , baisse du loyer [n.f.]
Mietrückstand (m)	վարձակալութեան յետնեալ (ժամկետանց) պարտքեր	վարձակալության ժամկետանց պարտքեր	rent arrears / arrears, to be in	arriéré de loyer [n.m.]
Mietshaus (n) (Miethaus, Zinshaus)	բազմավարձակալ շէնք	բազմավարձակալ շէնք	tenement (house) / apartment building	immeuble locatif [n.m.] maison de rapport, immeuble de rapport, immeuble collectif, immeuble multilocataires, immeuble à loyers [n.m.]
Mietspiegel (m)	վարձքերու ցուցակ (սանդղակ)	վարձավճարների սանդղակ	rental table / rent level index	Indice de Référence des Loyers (IRL) [n.m.]
Mietsteigerung (f)	վարձքի յաւելում . վարձավճարի բարձրացում	վարձավճարի հավելում (բարձրացում)	rent increase	augmentation de loyer [n.f.]
Mietstundung (f)	վարձավճարման յետաձգում	վարձավճարի տարկետում	deferred rent, respite of rent	report du loyer [n.m.]
Mietsystem (n) in Altersheimen (England)	ծերանոցներու վարձքերու կարգաւորման համակարգ (Անգլիա)	ծերանոցների վարձքերի կարգավորման համակարգ (Անգլիա)	leaseholder scheme for elderly / leasehold scheme of the elderly (LSE)	règlement de location pour hospices / maisons de retraite (Angleterre) [n.m.]
Mietverhältnis (n)	վարձակալութիւն	վարձակալություն	tenancy	location, relation de loyer [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mietvertrag (m)	վարձակալագիր . վարձակալութեան պայմանագիր	վարձակալագիր	lease / lease agreement / tenancy agreement / lease contract	contrat de location , contrat de bail [n.m.]
Mietvertragsverlängerung (f)	վարձակալագրի երկարաձգում	վարձակալագրի տարկետում	lease renewal	prorogation du contratde location [n.f.] / renouvellement du contrat de location [n.m.]
Mietwohnhaus (n)	բազմաբնակարան վարձակալութեան շէնք	վարձակալութեան բազմաբնակարան շէնք	rental apartment building	immeuble à loyers [n.m.]
Mietwohnung (f)	վարձու յարկաբաժին (բնակարան)	վարձու բնակարան	apartment / tenement / flat	appartement locatif [n.m.]
Mietwohnungsbereich (m)	վարձակալութեան բնագաւառ	վարձակալութեան բնագավառ	rental sector	secteur des appartments locatifs, secteur des immeuble de rapport [n.m.]
Mietwohnungsmarkt (m), privater	սեփականտէրերուն ստեղծած վարձակալութեան մասնաւոր շուկա	սեփականտէրերի ստեղծած վարձակալութեան մասնավոր շուկա	private market of tenements / rented flats	marché locatif privé [n.m.]
Mietwucher (m) Mietwucherei (f)	վարձքի վաշխառութիւն	վարձավճարի վաշխառություն	exorbitant rent(s) / rent(s) usury	hausse abusive / illicite des loyers [n.f.] marchand de sommeil (fig.)
Mietzins (m) (Pachtzins)	վարձք . վարձավճար կապալ ²	վարձավճար . կապալ ²	rental / leasehold rent	loyer (fermage) [n.m.]
Mietzins (m), angemessen	չափաւոր (ընդունելի) վարձք . հիմնաւորուած վարձավճար	չափավոր (ընդունելի) վարձք . հիմնավորված վարձավճար	reasonable rent	loyer raisonnable, loyer congru, loyer congruent [n.m.]
Mietzinsanpassung (f)	վարձքի յարմարեցում (պատշաճեցում)	վարձավճարի հարմարեցում (պատշաճեցում)	rent adjustment	ajustement de loyer [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Mietzinsanpassungsklausel (f)	վարձքի յարմարեցման (պատշաճեցման) յօդուած	վարձավճարի հարմարեցման (պատշաճեցման) հոդված	rent adjustment clause	clause d'ajustement de loyer [n.f.]
Mietzinsausfall, Mietausfall (m)	չվճարուած վարձքերէն գոյացող վնաս	չվճարված վարձքերից գոյացող վնաս	loss of rent	perte de loyer [n.f.]
Mietzinsbeihilfe (des Finanzamtes)	վարձքի պետական լրավճար	վարձավճարի պետական լրավճար	rent subsidy / rent support / allowance	aide à la location, aide d'habitation (accordé par Ministère des Finances) [n.f.]
Mietzinserhöhung (f)	վարձքի յաւելում . վարձավճարի բարձրացում	վարձավճարի հավելացում (բարձրացում)	rent increase / increase of rent	majoration du loyer [n.f.]
Mietzinsforderungen (pl) (Mietzinsrückstand)	վարձքի ժամկետանց պարտքեր	վարձավճարի ժամկետանց պարտքեր	receivables from rental income	loyers impayés [n.mpl]
Mietzins-Herabsetzung (vorläufig gemäß MRG)	վարձքի ժամանակաւոր զեղչ (նուազեցում)	վարձավճարի ժամանակավոր զեղչ (նվազեցում)	rental rate mark-down (temporary reduction)	diminution de loyer, baisse de loyer [n.m.] (temporaire)
Mietzins-Minderung (auf Dauer gemäß ABGB)	վարձքի տեւական (մշտական) նուազեցում	վարձավճարի տեւական (մշտական) նվազեցում	rental rate shrinkage (in the long run)	amoindrissement de loyer [n.m.] (à la longue)
Mietzinsminderung / Mietzins-Minderung (f)	վարձքի տեւական (մշտական) նուազեցում	վարձավճարի տեւական (մշտական) նվազեցում	rental rate shrinkage (in the long run)	amoindrissement de loyer [n.m.] (à la longue)
Mietzinsreserve (f) f. Instandhaltung (Öst.)	տեխնիկական խնամքի ոչ-պարտադիր պահուստ	տեխնիկական խնամքի ոչ-պարտադիր պահուստ	maintenance reserve / fund	fonds (facultatif) pour maintenance immobilière [n.m.] (Autriche)
Mietzuschuss (m) (= Wohngeld)	վարձքի լրավճար	վարձավճարի լրավճար	rent subsidy / rent support / allowance	aide à la location, aide d'habitation [n.f.]
Minderheitenrechte im Wohnungseigentum (npl)	համասեփականութեան մէջ փոքր բաժնետէրերու իրաւունքներ	համասեփականության մեջ փոքր բաժնետերերի իրավունքներ	minority rights of condominium owners	droits des copropriétaires en minorité (en vue de leurs quotes-parts) [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Minderheitseigentümer (m)	փոքր բաժնետէր	փոքր բաժնետէր	landlord with minority share	propriétaire en minorité [n.m. / n.f.]
Mindestanteil (m)	նուազագոյն մասնաբաժին . նուազագոյն բաժնետիրոյթ	նվազագոյն բաժնետիրոյթ	minimum share in a condominium ownership	pourcentage minimal d'une copropriété [n.m.]
Mindesterloß (m) (=Mindesteinnahme)	նուազագոյն հասոյթ	նվազագոյն հասոյթ	receipts minimum / proceeds minimum	recette minimale (de la journée) [n.f.]
Mindestertrag (m) (Mindestgewinn)	նուազագոյն շահ	նվազագոյն շահ	minimal profit / minimum profit level	rendement minimum / minimal, bénéfice minimal [n.m.]
Mindestmietdauer-Klausel (f)	նուազագոյն ժամկէտային վարձու պայման	նուազագոյն ժամկէտային վարձու պայման	clause of minimum rental period	clause de durée minimale de bail [n.f.]
Mindestmietzins (m)	նուազագոյն վարձք (վարձավճար)	նվազագոյն վարձավճար	base rent	loyer minimal [n.m.]
Mindestwandstärke (f)	պատի նուազագոյն հաստութիւն	պատի նվազագոյն հաստություն	minimal wall thickness	épaisseur du mur minimale [n.f.]
Mischobjekt(e) (n/pl)	խառն օգտագործման շէնք	խառն օգտագործման շէնք	mixed-use building(s)	objet(s) d'utilisation mixte(s) [n.m]
Missbrauch (m)	չարաշահում	չարաշահում	abuse / misuse	abus, mésusage [n.m.]
mit Sondereinlagezahl angemerkt	առանձին ծածկագրով արձանագրուած	առանձին ծածկագրով արձանագրված	cadastral entry with special remark/code	enregistrement cadastral à remarque spéciale [n.m.]
mitarbeiten	գործակցիլ . համագործակցիլ	գործակցել . համագործակցել	cooperate , to / collaborate, to	coopérer, collaborer, participer à qc [v.i.]
Mitarbeiter (m)	աշխատակից . պաշտօնակից	աշխատակից . պաշտոնակից	employee / colleague / staff member	employé, collègue, personnel [n.m.]
Mitbenutzungsrecht (n)	համատեղ օգտագործման իրաւունք	համատեղ օգտագործման իրավունք	right of joint use	droit de jouissance en commun [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mitbestimmung (f)	որոշումներու կայացման մասնակցութիւն	որոշումների կայացման մասնակցություն	participation in decision-making	codécision, participation en processus décisionnel / gestion sociale [n.f.]
Miteigentum (n) (im Gegensatz zu Wohnungseigentum)	համասեփականութիւն . համասեփականատիրութիւն	անբաժանելի համասեփականություն . բաժնային սեփականություն	shared ownership / co-ownership / joint ownership	propriété en indivision / propriété collective; copropriété, co-propriété [n.f.]
Miteigentümer (m/pl) (im Gegensatz zu Wohnungseigentümer)	անբաժանելի կալուածի համատէրեր	կալվածի համատերեր	co-owner / part owner / joint owner	indivisaire; copropriétaire, co-propriétaire [n.m. / n.f.]
Miteigentümerbeirat (m) FR	համատէրերու խորհուրդ	համատերերի խորհուրդ	advisory council of co-ownership FR	conseil syndical [n.m.] FR
Mitmieter (m)	համավարձակալ	համավարձակալ	co-tenant	co-locataire [n.m. / n.f.]
Mitschuldner (Mitschuldnehmer)	համավարկառու . համապարտ անձ	համավարկառու . համապարտ անձ	co-borrower	co-emprunteur [n.m.]
Mittelaufbringung (f)	ներդրում . դրամաւորում . ֆինանսաւորում	ներդրում . դրամավորում . ֆինանսավորում	funding / finance / raising funds / fund-raising	financement [n.m.]
Mittelbeschaffung (f)	միջոցներու հայթայթում	միջոցների հայթայթում	financing / funding	collecte de ressources, collecte de fonds, levée de fonds, levée de capitaux [n.f.] / financement [n.m.]
mittelgroße Wohnung (f)	միջին մեծութեամբ բնակարան	միջին մեծությամբ բնակարան	medium-sized apartment	appartement de surface moyenne [n.m.]
Mittelherkunft (f)	դրամամիջոցի աղբիւր	դրամամիջոցի աղբիւր	source of funds	source de fonds, source de capitaux [n.f.]
Mittelpfette (f)	հեծանակալ	հեծանակալ	intermediate purlin, middle purlin	panne intermédiaire [n.f.]
Mittelschicht (f)	միջին դասակարգ	միջին դասակարգ	middle class	classe moyenne [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Mittelverwendung (f)	դրամագլխի գործածութիւն . միջոցներու կիրառում	դրամագլխի գործածություն . միջոցների կիրառում	using of funds	utilisation de fonds / de capitaux / de ressources [n.f.]
mitvermietete Einrichtungsgegenstände (mpl)	միասնաբար վարձուած կահկարասի	միասնաբար վարձված կահկարասի	rented furnishings (from the lessor)	meublier loué (selon bail) [n.m.]
Mitverschulden (n)	համապատասխանատուութի ւն	համապատասխանատվությ ուն	shared/partial responsibility	faute concurrante [n.f.] / partage de responsabilité [n.m.]
Möbel (n/pl)	կարասի . կահկարասի	կարասի . կահկարասի	furniture	meubles [n.m.pl]
Möbelwagen (m)	կահափոխադրիչ բեռնակառք	կահափոխադրիչ բեռնակառք	relocation truck / furniture van	camion de déménagement [n.m.]
mobile Gebietsbetreuung (f) (Öst.)	քաղաքաշինութեան շրջանային շարժուն մարմին (Աւստրիա)	քաղաքաշինության շրջանային շարժուն մարմին (Ավստրիա)	mobile area renewal service	succursale mobile d'office de réaménagement territorial [n.m.] (Autriche)
Mobilier (n)	կահկարասի . կահույք	կահկարասի . կահույք	furniture, furnishings	meublier [n.m.]
möblierte Wohnung (f) / möbliertes Zimmer (n)	կահաւորուած բնակարան / կահաւորուած սենեակ	կահավորված բնակարան / կահավորված սենյակ	furnished apartment	location meublée / chambre meublée [n.f.]
Modell (n)	մանրակերտ	մանրակերտ	model	maquette [n.f.], modèle [n.m.]
Modellrechnung (f) (fin.)	ֆինանսաւորման նախատիպ ծրագիր	ֆինանսավորման նախատիպ ծրագիր	financing plan / financing model / financial modeling	modélisation financière [n.f.]
Modernisierung (f)	արդիականացում	արդիականացում	modernization / improvement	modernsation / amélioration [n.f.]
Möglichkeit (f)	հնարաւորութիւն . կարելիութիւն	հնարավորություն . կարելիություն	possibility	possibilité, occasion [n.f.]
monatlich	ամսական	ամսական	monthly	mensuel(le) [adj.]
Monatsmiete (f)	ամսական վարձք (վարձավճար)	ամսական վարձավճար	monthly rent	loyer mensuel [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Monatsrate (f)	ամսական մասնավճար	ամսական մասնավճար	monthly payment or repayment	mensualité [n.f.]
monofunktional	միագործնական	միագործնական	single-usage	monofonctionnel(le), à fonction unique [adj.]
Montage (f)	ագուցել . հաւաքել	ագուցել . հավաքել . մոնտաժել	mounting / assembly	montage, assemblage [n.m.]
Mosaik (n) / Mosaikarbeiten (fpl)	խճանկար . մոզայիկ . խճանկարում	խճանկար . մոզայիկ . խճանկարում	mosaic / tessellation	mosaïque [n.f.]
Müllbeseitigung, Müllabfuhr (f)	աղբահանում	աղբահանում	waste/garbage disposal	enlèvement d'ordures [n.m.]
mündelsicher	շատ (խիստ) ապահով	խիստ ապահով . ոսկերիզ	gilt-edged	sûr(e) [adj.]
mündelsichere Anlage (f)	շատ (խիստ) ապահով ներդրում	խիստ ապահով ներդրում . ոսկերիզ արժեթղթեր	gilt-edged investment	placement sûr [n.m.]
Mustereinheit (f)	օրինակելի միաւոր (բնակարան , շէնք) . ստուգիչ նմոյշ . նմուշ-տուն , նմուշ-բնակարան	օրինակելի միավոր (բնակարան , շէնք) . ստուգիչ նմուշ . նմուշ-տուն , նմուշ-բնակարան	model unit / show unit/house/apartment	appartement / maison modèle, appartement / maison témoin [n.m. / n.f.]
Mustervertrag (m)	օրինակելի պայմանագիր	ընդունված ձեւի պարտավորագիր	standard/model contract	contrat type [n.m.]
Mutter (f) (techn.)	պտուտակամայր . պնդօղակ	պտուտակամայր . պնդօղակ	nut / screw nut	écrou [n.m.]
Nachbar (m)	դրացի . հարեւան	հարեւան	neighbor	voisin [n.m.], voisine [n.f.]
Nachbarort (m)	հարեւան վայր (տեղ)	հարեւան վայր (տեղ)	neighbouring BE, neiboring AE place	endroit voisin [n.m.]
Nachbarschaft (f)	շրջակայք . դրացիութիւն	շրջակայք . դրացիություն . դրացություն	neighborhood / vicinity	voisinage [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Nachbarschaftsbüro (n)	շրջակայքի գրասենեակ (վարչութիւն , տեսչութիւն , տնօրէնութիւն)	շրջակայքի գրասենյակ (վարչություն , տեսչություն , տնօրենություն)	neighborhood office	bureau d'affaires de voisinage / administration de proximité [n.m.]
Nachbetreuung (f)	հետետողական խնամք . վերականգնում	հետեւողական խնամք . վերականգնում	aftercare (operations)	suivi [n.m.]
Nachfolge (f)	յաջորդելը . ժառանգում	հաջորդելը . ժառանգում	succession	succession [n.f.]
Nachfolger(in) (m/f)	յաջորդ . ժառանգ	հաջորդ . ժառանգ	successor	successeur [n.m.], successeure [n.f.] Canada
Nachfrage (f)	պահանջարկ	պահանջարկ	demand	demande [n.f.]
Nachfrage (f) nach xy decken	պահանջարկը գոհացնել	պահանջարկը գոհացնել	meet /supply the demand of xy, to	satisfaire à la demande, couvrir la demande du marché [v.t.]
Nachfrage (f), starke	բուռն (խիստ , զորաւոր) պահանջարկ	բուռն (խիստ , զորավոր) պահանջարկ	in strong demand	surdemande [n.f.]
Nachfrage-Angebot- Verhältnis (n)	առաջարկ եւ պահանջարկի յարաբերութիւն (համեմատութիւն)	առաջարկ եւ պահանջարկի հարաբերություն	demand-supply-ratio	rapport de l'offre et de la demande , rapport offre/demande [n.m.]
Nachfrist (f)	յաւելեալ ժամկէտ	տարկետ	grace period / extension of time (limit) / respite	délai supplémentaire / délai de grâce [n.m.]
nachhaltig	յարատեւ . մնայուն . տեւական	հարատեւ . մնայուն . տեւական	sustainable / enduring	durable [adj.]
nachhaltige Bauwirtschaft (f)	բնապահպանական շինարարութիւն . յարատեւ շինարարութիւն	բնապահպանական շինարարություն . հարատեւ շինարարություն	sustainable building construction, ecological construction	construction écologique, secteur immobilier durable [n.f.]
nachhaltige Entwicklung (f)	յարատեւ (տեւական) զարգացում	հարատեւ (տեւական) զարգացում	sustainable development	développement durable [n.m.]
Nachhaltigkeit (f)	յարատեւութիւն	հարատեւություն	sustainability	durabilité [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Nachkriegszeitshaus (n)	յետպատերազմեան շրջանի շէնք	հետպատերազմյան շրջանի շենք	post-war period building	bâtiment après-guerre [n.m. { n.f.]
Nachlassverwalter, Erbschaftsverwalter, Testamentvollstrecker, Gerichtskommissär [m]	կտակակատար	կտակակատար	estate administrator, executor of a will	curateur de la succession, administrateur de succession, exécuteur testamentaire [n.m.]
nachrangige Forderung (f)	ստորադաս պահանջ	ստորադաս պահանջ	subordinate claim	créance subordonnée, créance postérieure, créance de rang inférieur, [n.f.]
nachrangige Hypothek (f)	յետադիր (ստորադաս) հիփոթեք	ստորադաս հիպոթեկ	junior mortgage / second lien / second mortgage	hypothèque de rang postérieur [n.f.]
Nachschuss (m) / Nachschusszahlung (f)	յաւելեալ վճարում	հավելյալ վճարում	additional / supplementary payment	versement complémentaire / supplémentaire [n.m.]
nachteiliger Gebrauch (m)	վնասակար գործածում (օգտագործում)	վնասակար օգտագործում	harmful use, hurtful use	usage nuisible [n.m.]
Nachtrag (m) (zu einem Vertrag)	պայմանագրի լրացում . պարտաւորագրի յաւելում	պարտավորագրի լրացում (հավելված)	addendum / appendix / supplement (to a contract)	avenant [n.m.]
nachtragen	լրացնել . աւելցնել	լրացնել . ավելացնել	supplement, to	surajouter, rajouter, adjoindre [v.t.]
nachträglicher Einbau (m)	յետագայ տեղակայում (տեղադրում)	հետագա տեղակայում	retrofitting	implantation / installation ultérieure [n.f.]
Nachweis (m)	փաստ . ապացոյց . հաստատագիր . հաստատում	փաստ . ապացոյց . հաստատագիր . հաստատում	proof / evidence / verification	preuve / vérification / justification [n.f.]
Nähe (f), in der N. von	մօտակայք	մոտակայք	close to / near	proche de / à proximité de / près de

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Naherholungsgebiet (n)	մօտակայ զբօսավայր	մոտակա զբոսավայր	greenbelt recreation area (in the vicinity of a city)	zone récréative de proximité, zone de villégiature (à proximité d'une ville) [n.f.]
Nahverkehr (m)	կարճատեւ (կարճհասանելի) երթեւեկութիւն	կարճատեւ (կարճհասանելի) երթեւեկություն	local traffic / short-distance traffic	trafic urbain [n.m.]
Nahversorgung (f)	տեղական մատակարարութիւն . մերձամատակարարութիւն	տեղական մատակարարություն . մերձամատակարարություն	neighborhood centers / local commerce	approvisionnement local, approvisionnement de proximité [n.m.]
namens	անունով . կողմէ	անունով . կողմից	on behalf of	au nom de
Nassräume (mpl)	սանտեխնիկա պարունակող սալածածկ տարածք	թաց տարածք (սանտեխնիկա պարունակող սալածածկ տարածք)	plumbed rooms	pièces humides [n.fpl]
national	ազգային	ազգային	national	national(e) [adj.]
Naturallohn (m)	բնավճար	բնավճար	payment/benefits in kind	salaire / paiement en nature [n.m.]
Naturalwohnung (f)	աշխատանքային բնակարան (գիւղա- կամ անտառատնտեսական աշխատանքի համար նահանգապետարանի կողմէ յատկացուած բնակատան)	աշխատանքային բնակարան (գիւղա- կամ անտառատնտեսական աշխատանքի համար նահանգապետարանի կողմից հատկացված բնակատան)	staff quarters	logement de fonction (assigné aux employeurs du secteur agriculture/sylviculture) [n.m.]
natürliche Person (f)	անհատ . բնական անձ	անհատ . բնական անձ . ֆիզիկական անձ	physical person, natural person, individual	personne physique [n.f.]
Natursteinarbeiten (pl)	բնական քարի աշխատանք	բնական քարի աշխատանք	natural stone works	travaux en pierre naturelle [n.mpl]
Natursteinplatte (f)	բնական քարէ յատակասալ	բնական քարից հատակասալ	flag	dalle de pierre naturelle [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Nebenabkommen (n) / Nebenabmachung (f) / Nebenvereinbarung	թաքուն պայմանագիր . կողմնակի համաձայնութիւն	թաքուն պարտավորագիր . կողմնակի համաձայնություն	covenant	contrat accessoire, accord annexe [n.m.], convention accessoire [n.f.] / avenant [n.m.]
Nebenabrede (f), vertragliche	լրացուցիչ պայմանագիր	կողմնակի (լրացուցիչ) պարտավորագիր	supplementary agreement / side letter / side-agreement, collateral agreement, subsidiary agreement, accessory stipulation	clause accessoire, clause annexe, stipulation accessoire [n.f.]
Nebenabrede(n) , mündliche (f)	թաքուն բանաւոր համաձայնութիւն	թաքուն բանավոր համաձայնություն	oral or verbal side- agreement, subsidiary agreement	stipulations accessoires en forme orales, stipulations annexes orales [n.f.]
Nebenbedingung (f)	յաւելեալ պայման	հավելյալ պայման	constraint / auxiliary condition	condition annexe [n.f.]
Nebeneingang (m)	կողմնակի մուտք	կողմնակի մուտք	side entrance	entrée / porte latérale [n.f.]
Nebengebäude (n)	յարակից շէնք	հարակից շէնք	adjacent building, annex(e), adjoining building	dépendance [n.f.], annexes [n.fpl]
Nebengebührensicherstellung (f)	կողմնակի ծախսերու ապահովում	կողմնակի ծախսերի ապահովում	security of extra charges , securing of additional/supplementary fees	garantie de couverture des coûts annexes [n.f.]
Nebenkosten (f)	կողմնակի ծախսեր	կողմնակի ծախսեր	additional expenses / extra charges	charges supplémentaires [n.fpl] / coûts supplémentaires/ frais additionnels [n.mpl]
Nebenkostenübersicht (f)	յաւելեալ ծախսերու ցուցակ	հավելյալ ծախսերի ցուցակ	summary of additional charges	aperçu des charges supplémentaires [n.m.]
Nebenverbindlichkeit(en) (f/pl)	ստորադաս պարտքեր	ստորադաս պարտքեր	ancillary obligation(s)	obligations subordonnées [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Neigung (f) / geneigt	թեքութիւն . թեքուած . զառիթափ	թեքություն . թեքված . զառիթափ	slope /sloped	disposition [n.f.] / disposé(e) [adj.]
Nettoeinnahmen (pl) (=Nettoerlös)	զուտ հասոյթ	զուտ հասույթ	net receipts	recettes nettes [n.fpl]
Nettogeschossfläche (f)	յարկի զուտ մակերես	յուրաքանչյուր հարկի զուտ մակերես	net floor area	surface nette de plancher [n.f.]
Neubau (m)	նոր շէնք . նորակառոյց	նոր շենք . նորակառույց	new construction/building / newly constructed building	construction récente / nouvelle [n.f.] , bâtiment neuf [n.m.]
Neubaugebiet (n)	քաղաքի զարգացման շրջան	քաղաքի զարգացման շրջան	development area	zone de developpement [n.f.], lotissement (s) [n.m.]
Neubauviertel (n)	նորակառոյցներու թաղամաս	նորակառույցների թաղամաս	newly built quarter	nouveau quartier, quartier neuf, quartier nouveau [n.m.]
Neubauwert (m)	նորակառոյց շէնքի արժէք	նորակառույց շենքի արժեք	reconstruction value , new construction value	valeur à neuf [n.f.]
Neuparzellierung (f)	հողամասի վերաբաժանում	հողամասի վերաբաժանում	reparcel(l)ing of existent lot / initial parcel(l)ing	lotissement initial / repartage de parcelle(s), remembrement [n.m.]
nicht bewilligte Einreichung (f)	մերժուած ճարտարապետական նախագիծ	մերժված ճարտարապետական նախագիծ	submission not approved	demande de construction non-autorisée, non accordée [n.f.]
nicht einsehbarer Garten (m)	մեկուսի պարտէզ	մեկուսի պարտեզ	secluded garden	jardin à l'abri des regards [n.m.]
nicht tragend	ոչ-շակոյղ . չշալակոյղ	ոչ-շակոյղ . չշալակոյղ	non-load bearing	non portant(e), non sustentateur, non sustentatrice [adj.]
Nicht-exklusiver Maklervertrag (ohne Mitwirkung des Eigentümers)	միջնորդութեան ընդհանրական պատուէր	միջնորդության ընդհանրական պատվեր	non-exclusive broker order	mandat co-exclusif [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Nichtigkeit (f) (des Vertrages)	պայմանագրի անվաւերութիւն	պայմանագրի անվավերություն	nullity / invalidity (of contract)	nullité de/du contrat [n.f.]
Niederlassung (f)	մասնաճիւղ	մասնաճյուղ	subsidiary	établissement [n.m.] , / filiale / succursale [n.f.]
Niedrigenergiehaus (n)	ուժանիւթ խնայող շէնք	ուժանյութ խնայող շէնք	low-energy house / low carbon building	bâtiment de basse consommation [n.m.]
niedrigverzinsliches Darlehen (n)	ցածասակ վարկ	ցածրաշահ փոխառություն (վարկ)	low-interest loan	prêt à taux bas, prêt favorable [n.m.]
Nießbrauch (m)	օգտագործման իրաւունք . ուզուֆրուկտ	օգտագործման իրավունք . ուզուֆրուկտ	usufruct / life estate	usufruit, droit d'usufruit [n.m.]
Nische (f) / (Wand-, Mauer-)	խորշ . որմնախորշ	խորշ . որմնախորշ . նիշա	alcove, niche, recess	niche [n.f.]
Nischen (pl), strategische	ռազմավարական շուկայախորշ (շուկայի փոքր, բայց արդիւնաւէտ հատուած)	ռազմավարական շուկայախորշ (շուկայի փոքր, բայց արդյունավետ հատված)	strategic niches	niches stratégiques [n.fpl]
Niveau (n)	մակարդակ . աստիճան	մակարդակ . աստիճան	height / level	niveau [n.m.] / hauteur [n.f.]
Nobelvilla, Prachtvilla, Luxus-Villa (f)	փառահեղ կմ պերճաշուք առանձնատուն	փառահեղ կմ պերճաշուք առանձնատուն	magnificent villa, luxury villa	villa magnifique, villa de luxe [n.f.]
Nominalverzinsung (f)	անուանական տոկոս	անվանական շահադրույք	nominal interest rate	taux d'intérêt nominal [n.m.]
nominieren	նշանակել . առաջարկել	նշանակել . առաջարկել	nominate, to	nommer, désigner [v.t.]
Nominierte (m/f)	նշանակուած . մասնակի իրաւագործուած	նշանակված . մասնակի իրավագործված . անվանառու	nominee	désigné [n.m.], désignée [n.f.]
Nominierung (f)	նշանակում	նշանակում	nomination	nomination [n.f.]
nordseitig , nordwärts (z.B. Sicht, Lage, etc.) nordgerichtet	հիւսիսակողմ . դէպի հիւսիս	հյուսիսակողմ . դէպի հյուսիս	north facing / northbound/ face north, to	exposé(e) au nord, vers le nord (vue, emplacement, etc.)

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Nordwestfassade (f)	հիւսիս-արեւմտային ճակատ	հյուսիս-արեւմտային ճակատ	north-west frontage	façade vers le nord-ouest [n.f.]
normal ausgestattete Wohnung (f)	սովորական կահաւորուած բնակարան	սովորական կահավորված բնակարան	normally equipped dwelling / standard equipment	appartement équipé au niveau standard [n.m.]
Normwohnung, mietrechtliche (f)	վարձակալութեան չափօրինակ բնակարան	վարձակալության չափօրինակ բնակարան	reference apartment (according law on tenancy)	logement de référence [n.m.] (selon loi relative à la location)
Notar (in Funktion eines Gerichtskommissars)	նոթար (իբր դատական յանձնակատար՝ կոմիսար)	նոտար (դատական հանձնակատարի պաշտոնով)	court commissioner	notaire négociateur [n.m.]
Notar (m)	նոթար . պետական նոտար	նոտար . պետական նոտար	notary (public)	notaire [n.m.]
Notariatsakt (m)	նոթարական գործողութիւն	նոտարական գործողություն	notarial deed	acte authentique, acte notarié [n.m.]
Notariatsgebühr(en) (f/pl)	նոթարական վճար	նոտարական վճար	notarial fee(s)	débours [n.mpl]
Notariatsgesamtauslagen (fpl)	նոթարական ընդհանուր ծախսեր	նոտարական ընդհանուր ծախսեր	notarial total disbursements	frais de notaire [n.mpl]
Notarshonorar (n)	նոթարի պատուագին	նոտարի պատվագին . նոտարի պատվավճար	notary, notar's remuneration	rémunération du notaire [n.f.] émoluments (de notaire) [n.m.] honoraires de notaire [n.mpl]
Notausgang (m)	պահեստի ելք	վթարային ելք	emergency exit	sortie de secours [n.f.]
Notverkauf (m)	անհրաժեշտ վաճառք . հարկադրուած վաճառք	հարկադրված վաճառք . կարիքի վաճառք	emergency sale / distressed sale / enforced sale	vente d'urgence [n.f.]
Nutzfläche (f)	օգտագործելի մակերես (տարածք)	օգտագործելի մակերես (տարածք)	usable area	espace utilisable, surface utile / espace habitable [n.f.]
Nutzflächenauswertung (f)	օգտագործելի մակերեսի (տարածքի) արժեւորում	օգտագործելի մակերեսի (տարածքի) արժեվորում	evaluation of usable area	évaluation de la surface utilisable [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
NutznießBer (m) / Nutznießung (f)	օգտուող . օգտառու	օգտվող . օգտառու	usufructuary / beneficiary	usufruitier [n.m.] usufruitière [n.f.]
Nutzungsbeschränkung (f)	օգտագործման սահմանափակում	օգտագործման սահմանափակում	restriction on use / usage restraints	restriction d'utilisation / d'usage [n.f.]
Nutzungsmischung (f)	խառն օգտագործում	խառն օգտագործում	mixed use	utilisation mixte / mixité fonctionnelle [n.f.]
Nutzwert (m) (Wohnnutzwert)	բնակարանի օգտագործման արժէք	բնակարանի օգտագործման արժէք	percentage of residential value in co-ownership	valeur locative sur une copropriété [n.f.]
Nutzwertgutachten (n) Parifizierungsgutachten	բնակարանի օգտագործման գնահատում (զեկույց)	բնակարանի օգտագործման գնահատում (զեկույց)	description of property division	état descriptif de division (EDD) [n.m.]
obdachlos / Obdachlose (m)	տնանկ . անօթեւան . անտունի . անապաստան	տնանկ . անօթեվան . անտունի . անապաստան	homeless	sans abri [adj.] / sans abri , Sans Domicile Fixe S.D.F. [n.m. / n.f.]
obere Hanglage (f)	վերին զառիթափ . վերին թեքութիւն	վերին զառիթափ . վերին թեքություն	upslope	pente à l'altitude supérieure / pente aux altitudes supérieures [n.f.]
oberes Stockwerk (n)	վերին յարկ . վերնայարկ	վերելի հարկ . վերնահարկ	upper floor	étage supérieur [n.m.]
Oberfläche (f)	մակերես	մակերես	surface	surface [n.f.] / superficie [n.f.]
Obergeschoss (n)	վերնայարկ	վերնահարկ	top floor / upper floor	étage supérieur [n.m.]
Oberlicht (n) , Oberlichte (f) , Oberlichtfenster (n)	ձեղնապատուհան . ձեղնալուսամուտ . լուսանցք	ձեղնապատուհան . ձեղնալուսամուտ . լուսանցք	skylight, roof light, fan light, borrowed light	lucarne, fenêtre à tabatière, faîtière [n.f.] . vasistas [n.m.]
Oberputz (m) (Feinputz)	նրբասուաղ . նրբաքարշ ծեփախաւ	նրբասվաղ . նրբաքարշ ծեփախավ	finishing coat, skim	enduit de finition, enduit imperméable [n.m.]
Oberster Gerichtshof (m) OGH	բարձրագոյն ատեան	գերագոյն դատարան	Supreme Court	cour supérieure de justice, cour de cassation autrichienne [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Objektförderung (f)	նպատակային (առարկայատուկ) օժանդակութիւն	օբյեկտի նպաստավորում	building subsidy , object subsidy, benefit payments for projects	promotion d'objet (immobilier) [n.f.]
Obligation (f)	պարտատոմս	պարտատոմս	bond / certificate of debt / debenture	obligation [n.f.]
Obligo (n)	պարտաւորութիւն(ներ)	պարտավորություն(ներ)	exposure (fin.) / commitment / liabilities	engagement [n.m.], obligations (contractuelles, financières, fiscales, juridiques) [n.fpl]
Obligoausnutzung (f)	երաշխատութեան (մասամբ կամ լրիւ) օգտագործում	երաշխավորության (մասամբ կամ լրիւ) օգտագործում	use of credit line (partial / full)	utilisation entière ou partielle d'une obligation [n.f.]
Obstbaum (m)	պտղատու ծառ	մրգի ծառ	fruit tree, fruit-bearing tree	arbre fruitier [n.m.]
Ofen (m)	վառարան . կրակարան	վառարան . կրակարան	stove / oven	poêle [n.m.]
offene Bauweise (f)	անջատ կառուցածել . քառակողմ բաց կառուցածել	անջատ կառուցածել . քառակողմ բաց կառուցածել	detached (open) design, open architecture	conception détachée [n.f.], construction ouverte [n.f.]
offene Handelsgesellschaft (f) (OHG)	առեւտրական բաց (հասարակ) ընկերութիւն	առեւտրական բաց (հասարակ) ընկերություն	general (ordinary) partnership	société en nom collectif [n.f.]
offene Treppe (f)	անբազրիք սանդուխ . անբազրիք աստիճան	անբազրիք սանդուղ . անբազրիք աստիճան	open stair(case)	escalier à claire-voie [n.m.]
öffentlich	հանրային . հրապարակային . հասարակական	հանրային . հրապարակային . հասարակական	public	public, publique [adj.]
Öffentliche Ausschreibungen (pl) der EU (Bekantgabe durch OJEU - official journal of the European Union)	ԵՄ հրապարակային օֆերտա (հրապարակումը ԵՄ-ի պաշտօնական պարբերաթերթի միջոցով)	ԵՄ հրապարակային օֆերտա (հրապարակումը ԵՄ-ի պաշտոնական պարբերաթերթի միջոցով)	public tenders: OJEU (official journal of the European Union) procedures - process by which major works are tendered in the EU	appels d'offres publics de 'Union européenne [n.mpl] - publiés par le Journal officiel de l'UE [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
öffentliche Finanzierung (f)	պետական ֆինանսավորում (դրամավորում)	պետական ֆինանսավորում (դրամավորում)	public financing	financement public [n.m.]
Öffentliche Gehsteige (mpl)	հանրային մայթեր	հանրային մայթեր	public sidewalks AE, public pavements BE	trottoirs [n.mpl]
öffentliche Hand (f)	իշխանութիւն . կառավարման մարմին	իշխանություն . կառավարման մարմին	public authorities / state	secteur public [n.m.]
öffentliche(n) Verkehrsmittel (n/pl)	հանրային փոխադրամիջոցներ	հանրային փոխադրամիջոցներ	public transport	transport en commun, transport publique [n.m.]
Öffentlichkeitsarbeit (f)	հանրութեան հետ կապեր	հասարակայնության հետ կապերի բաժին	public relations	relations publiques [n.fpl]
öffentlich-rechtlich	հանրային օրէնքի ենթակայ . հանրային օրէնքով	հանրային օրէնքի ենթակա . հանրային օրէնքով	under public law	de droit public [adj.]
Ökobeton (m) die Herstellung der Ausgangsstoffe und die Betonherstellung verursachen weniger Umweltbelastung	բնապահական բետոն . կենսոլորտը խնայող արտադրութեամբ գոյացող բետոն	բնապահական բետոն . կենսոլորտը խնայող արտադրութեամբ գոյացող բետոն	eco-concrete	éco-béton [n.m.]
Ökologie (f)	բնապահականում	բնապահականում	ecology	écologie [n.f.]
ökologischer Wohnbau, klimafreundlicher Wohnbau (m)	բնապահականական կառուցածել	բնապահականական (էկոլոգիական) կառուցածել	eco-friendly (ecologically) housing, ecological housing (construction)	bâtiment écologique [n.m.]
Ölheizung (f), Ölofen (m)	վառելահեղուկային ջեռուցում վառելահեղուկային վառարան	վառելահեղուկային ջեռուցում . վառելահեղուկային վառարան	oil heating, oil stove	chauffage au mazout / founeau à fuel [n.m.]
Opportunitätskosten (pl)	պատեհութեան (այլընտրանքի) ծախսեր	պատեհության (այլընտրանքի) ծախսեր	opportunity costs / alternative costs	coûts d'opportunité [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Option (f) auf vorzeitige Vertragsbeendigung/Rückzahlung	վարկի վաղաժամ մարման վերապահուած իրաւունք	վարկի վաղաժամ մարման վերապահված իրավունք	break option / early repayment option (ERP)	option pour résiliation prématurée du contrat / option pour remboursement anticipé [n.f.]
Optionsschein (m) (Bezugsrechtschein)	նախապատուական արժեթուղթ	նախապատվական արժեթուղթ	warrant, subscription warrant	warrant, bon de souscription [n.m.]
ordentlich	կանոնաւոր . կարգին . օրինաւոր	կանոնավոր . կարգին . օրինավոր	tidy / neat	bien rangé(e), convenable, bien ordonné(e) [adj.]
Organgesellschaft (f) (Konzerntochter)	կոնցեռնապատկան ընկերութիւն (տնտեսական ձեռնարկութիւններու միաւորման մաս կազմող ընկերութիւն)	կոնցեռնապատկան ընկերություն (տնտեսական ձեռնարկությունների միավորման մաս կազմող ընկերություն)	consolidated company / controlled company	société affiliée, société de groupe [n.f.]
Organigramm (n)	կազմակերպական կառուցուածք . կազմակերպապատկեր	կազմակերպական կառուցվածք . կազմակերպապատկեր	organizational chart	organigramme [n.m.]
Organisation (f)	կազմակերպութիւն . կազմակերպութեամբ	կազմակերպություն . կազմակերպվածություն	organization	organisation [n.f.]
Original, Originaldokument (n)	բնօրինակ . բնագիր	բնօրինակ . բնագիր	original , source document	original [n.m.]
Ort (m)	տեղ . վայր	տեղ . վայր	location / place / site	lieu, endroit / site, emplacement [n.m.]
Ortsbehörde (f)	տեղական իշխանութիւն . տեղական մարմին	տեղական իշխանություն . տեղական մարմին	local authority	authorités publiques locales, instances officielles locales [n.fpl], administration locale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Ortsbild (n)	քաղաքի կամ բնութեան համայնապատկեր . բնապատկեր . քաղաքատեսք	քաղաքի կամ բնության համայնապատկեր . բնապատկեր . քաղաքատեսք	view of a place / appearance of a town	aspect général de la ville [n.m.]
ortsüblich	տեղւոյն վրայ ընդունուած (տեղական՝ սովորական)	տեղւոյն վրա ընդունված (տեղական՝ սովորական)	customary in a place	selon l'usage local, selon conditions locales [adj.]
ostseitig / nach O. gerichtet, ostwärts	արեւակողմ	արեւակողմ	east-facing / eastbound	exposé(e) à l'est, vers l'est [adj.]
Pacht (f) Bodenpacht	հիմնական վարձակալութիւն . հիմնական վարձավճար . կապալ ²	հիմնական վարձակալություն . հիմնական վարձավճար . կապալ ²	ground lease / ground rent	bail, fermage [n.m.], location-gérance [n.f.]
pachten	վարձել . վարձու առնել	վարձել . վարձու առնել . վարձակալել	rent, to / lease, to	prendre en bail, affermer [v.t.]
pachten (auf längere Zeit mieten)	վարձել . վարձու առնել	վարձել . վարձու առնել . վարձակալել	rent, to / lease, to	prendre en bail, affermer [v.t.]
Pächter (m/pl)	վարձակալ	վարձակալ	leaseholder / tenant(s)	tenancier, locataire-gérant [n.m.]
Pachtrecht (n)	վարձակալութեան իրաւունք	վարձակալության իրավունք	right of lease	droit de fermage [n.m.]
Pachtvertrag (m)	վարձակալագիր	վարձակալագիր	lease contract / tenancy agreement	contrat de fermage, contrat de bail [n.m.]
Pachtzins (m)	վարձավճար . կապալ ²	վարձավճար . կապալ ²	rent	fermage [n.m.]
Palisade (f), Palisadenzaun, Lattenzaun (m)	ճաղապատ	ճաղապատ	palisade, palisade fencing	palissade [n.f.]
Paneelwand (f) Holzwand	փայտորմ . տախտակորմ	փայտորմ . տախտակորմ	screen of boards, panel wall	mur en bois [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Panoramablick (m), wunderschöner	սքանչելի համայնապատկեր	սքանչելի համայնապատկեր	gorgeous / wonderful panoramic view	vue panoramique privilégiée [n.f.] / site panoramique privilégié [n.m.]
Paragraph (m)	պայմանագրի կէտ (յօդուած)	պայմանագրի կէտ . պարտավորագրի հոդված	section (gesetzl.) ; article / clause (vertragl.)	paragraphe / article [n.m.] / clause [n.f.]
Parapett (n)	քիւսպատ . քիւսպատային բազրիք	քիվապատ . քիվապատային բազրիք	parapet, wall breast	parapet, appui [n.m.]
parifizierter Hausanteil (m)	յարաբերականացուած շէնքի մասնաբաժին	հարաբերականացված շէնքի մասնաբաժին (բաժնետիրույթ)	share according to cadastral division into condominiums	quotepart selon état descriptif de division (EDD) [n.f.]
Parifizierung (f) (Öst.)	յարաբերականացում (համասեփականութեան կադաստրային բաժանում)	հարաբերականացում (համասեփականության կադաստրային բաժանում)	appraisal and subsequent subdivision of a building into smaller units for re-sale / conversion from tenancies to owner-occupied housing) conversion of tenancies into common-hold units or condominiums	état descriptif de division (EDD) [n.m.]
Park (m)	այգի . պուրակ . գրօսայգի	այգի . պուրակ . գրոսայգի	park	parc, jardin public [n.m.]
Parkett (n) / Parkettboden (m)	տախտակամած . մանրայատակ . փարքեթ	տախտակամած . մանրահատակ . պարկետ	parquet / parquet flooring	parquet [n.m.]
Parkfläche (f)	կայանման տարածք	կայանման տարածք	parking area/facility	aire de stationnement [n.f.], parking [n.m.]
Parkhaus (n)	կառատուն . կայանատուն	կառատուն . կայանատուն	car park / parking garage	parking, garage à plusieurs niveaux [n.m.]
Parkplatz (m) Stellplatz	կառատեղ	կառատեղ . կայանատեղ	parking lot (insgesamt) / parking space (einzeln/r)	place de parking [n.f.] / parking [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Parterre (n)	գետնայարկ	գետնահարկ	ground floor	rez-de-chaussée [n.m.]
Partizipationsschein (m)	առանց ծայնի իրաւունքի բաժնեթուղթ . մասնակցութեան հաստատագիր	մասնակցության հաստատագիր (առանց ծայնի իրաւունքի բաժնեթուղթ)	participation certificate	bon de participation [n.m.]
Partner (m/pl)	գործընկեր	գործընկեր	partner(s)	partenaire [n.m. / n.f.]
Parzelle(n) (f/pl)	հողամաս . հողատարածք	հողամաս . հողատարածք	lot(s) (AE) / parcel(s) of land	parcelle [n.f.], lot [n.m.]
Parzellierung (f)	հողամասերու կադաստրային բաժանում	հողամասերի կադաստրային բաժանում	parcel(l)ing / subdivision	lotissement / démembrement [n.m.]
Passage (f)	գետնանցք . ստորանցք . միջանցք	գետնանցք . ստորանցք . միջանցք . անցուղի	passage	passage [n.m.]
Passiva (n/pl)	պարտք . տալիք . պարտաւորութիւններ	պարտք . տալիք . պարտավորություններ	liabilities	passif [n.m.] / dettes [n.fpl]
Passivhaus (n)	կրաւորական շէնք . անգործունեայ տուն (CO ₂ - բնածխաջրատ չպատճառող շէնք)	կրավորական շէնք . անգործունյա տուն (CO ₂ - բնածխաջրատ չպատճառող շէնք)	zero carbon building	maison passive [n.f.]
Paternoster (m)	կրկնավերելակ	կրկնավերելակ	paternoster elevator, paternoster lift	pater noster (ascenseur) [n.m.]
Patio (m) - Veranda (f)	սպանական բակ . ներքնաբակ . վերանտա	սպանական բակ . ներքնաբակ . վերանդա	patio, veranda, porch AE	véranda [n.f.]
Patrizierhaus (n) , Herrschaftshaus	փառահեղ տուն	փառահեղ տուն	manor, manor house	manoir (n.m.), demeure seigneuriale [n.f.]
Patronatserklärung (f)	հովանաւորութեան յայտարարագիր	հովանավորության հայտարարագիր . աջակցության նամակ	letter of comfort	lettre de confort [n.f.]
pauschal	հաստատուն (գին, սակ, դրոյք, վճարք)	հաստատուն (գին, սակ, դրոյք, վճար) . միանվագ գումար	flat / lump-sum	forfaitaire, global(e), en bloc [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Pauschalauftrag (m)	հաստատուն գումարով պատուէր	հաստատուն գումարով պատվեր . կապալ ¹	package deal	commande forfaitaire [n.f.]
Pauschalgebühr (f)	հաստատուն վճար	հաստատուն վճար	flat fee/rate	taxe forfaitaire [n.f.] / droit forfaitisé [n.m.]
Pauschalraten (pl)	հաստատուն մասնավճարումներ	հաստատուն մասնավճարումներ	payment on a flat-rate basis , fixed-term loan payment	remboursements forfaitaires [n.mpl]
Pauschalraten (pl) (allgem. z.B. Pension)	հաստատուն գումարով ամենամեայ վճարում	հաստատուն գումարով ամենամյա վճարում	annuity	annuités forfaitaires [n.fpl]
Pauschalsteuer (f)	հաստատուն հարկ	հաստատուն հարկ	flat-rate tax / flat tax	impôt forfaitaire [n.m.]
Pauschalsumme (f)	հաստատուն գումար	հաստատուն գումար	lump sum	tarif forfaitaire [n.m.]
Pauschalvertrag (m)	հաստատուն գումարով պայմանագիր	հաստատուն գումարով պայմանագիր . կապալ ¹	package deal	traité / contrat forfaitaire [n.m.]
Pauschalzahlung (f)	հաստատուն մուծում (վճարում)	հաստատուն մուծում (վճարում)	lump (sum) payment	paiement forfaitaire [n.m.]
Pavillon (m)	պարտէզի հովանոց . տաղաւար	պարտեզի հովանոց . տաղավար	pavilion, gazebo	pavillon , cabinet [n.m.]
Pawlatschenhaus (n) Laubenganghaus	քառանկիւն բազմավարձակալ հին շէնք՝ միջանցիկ պատշգամով	քառանկյուն բազմավարձակալ հին շէնք՝ միջանցիկ պատշգամբով	old quadrangle apartment house with open access balcony via patio (courtyard)	ancien immeuble multilocataire avec patio rectangulaire, muni des balcons filants [n.m.]
Pendlerstadt (f)	յաճախակի երթեւեկողներու արուարձանային բնակավայր կմ աւան	հաճախակի երթեւեկողների արվարձանային բնակավայր կմ ավան	commuter town	cité des banlieusard(e)s [n.f.]
Penthouse (n) Penthousewohnung, Dachterrassenwohnung (f)	ձեղնայարկային բնակարան . փենթհաուզ	ձեղնահարկային բնակարան . պենտհաուզ բնակարան	penthouse	penthouse, appartement-terrasse [n.m.]
Pergola (f)	բուսականար . կամարապատ ծառուղի	բուսականար . կամարապատ ծառուղի	pergola	pergola [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
persönliche Vorliebe (f)	անձնական նախասիրութիւն (նախապատուութիւն)	անձնական նախասիրություն (նախապատվություն)	personal liking	préférence personnelle [n.f.]
Pfahl (m)	բիր . ցից . ցցագերան	բիր . ցից . ցցագերան	pile	pale [n.m.]
Pfahlbau (m)	ցցաշէն տուն	ցցաշեն տուն	pile dwelling	palafitte [n.m.], construction sur pilotis [n.f.]
Pfand (n)	գրաւ . գրաւադրում	գրավ . գրավադրում	pledge	gage, nantissement [n.m.]
pfändbar	գրաւարժան . գրաւելի	գրավելի	pledgeable / seizeable (jur)	saisissable [adj.]
Pfandbrief (m)	գրաւափոխառութեան պարտատոմս	գրավափոխառության պարտատոմս	mortgage bond / collateral mortgage bonds	cédule hypothécaire [n.f.]
Pfandgläubiger (m/pl) / Pfandnehmer (m)	գրաւառու	գրավառու	pledgee	saisissant(e) / créancier gagiste [n.m. / n.f.]
Pfandrecht (n)	գրաւի իրաւունք	գրավի իրավունք	lien	droit de gage [n.m.]
Pfandschuldner (m)	գրաւատու . գրաւապարտ(ապան)	գրավատու . գրավապարտ(ապան)	pledger	débiteur gagiste [n.m.]
Pfändung (f)	գոյքի բռնագրաւում	գոյքի բռնագրավում . կալանադրում	seizure / execution	saisie [n.f.]
Pfandurkunde (f)	գրաւի վաւերագիր	գրավի վավերագիր	deed of pledge	acte de saisie [n.m.]
Pfandverkauf (m)	կալանադրուած գոյքի վաճառք	կալանադրված գոյքի վաճառք	sale of a pledge	vente sur saisie (immobilière), saisie-vente, vente du gage [n.f.]
Pfandverwertung (f)	կալանադրուած գոյքի արժեւորում (վաճառք)	կալանադրված գոյքի արժեւորում (վաճառք)	enforcement of a lien	réalisation du gage [n.f.]
Pfeiler (m), Stützpfiler	մոյթ . սիւն	մոյթ . սյուն	pillar, joist	pilier, piédroit [n.m.]
Pfette (f) (Dachpfette)	ծպեղակալ	ծպեղակալ	purlin	panne [n.f.]
Pflaster (n) / Pflasterung (f)	սալիկ	սալիկ	paving	pavé, pavement [n.m.], dalle basse [n.f.] / pavage [n.m.]
pflegebedürftig	հոգածութեան կարօտ	հոգածության կարոտ	in need of nursing care	à soigner [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Pflegeheim (n)	ծերանոց . անկելանոց	ծերանոց . անկելանոց	nursing home	établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes (EHPAD) / foyer-logement pour personnes âgées [n.m.]
Pflichteintragung (f)	պարտաւորիչ (պարտադիր) արձանագրութիւն	պարտադիր գրանցում	compulsory entry/listing	enregistrement obligatoire [n.m.]
Pfosten (m)	ծող . ձողան	ծող . ձողան	pole, post	poteau [n.m.]
Pfuscherarbeit (f)	վատորակ աշխատանք . ապօրէն աշխատանք . ցածորակ աշխատանք	վատորակ աշխատանք . ապօրեն աշխատանք . թերարժեք (ցածրորակ) աշխատանք	botch job	bousillage [n.m.]
Photovoltaikanlage (f)	լուսաէլեկտրականութեան համակարգ . ֆոթովոլթայիք համակարգ	լուսաէլեկտրականության համակարգ . ֆոտովոլտայիկ համակարգ	photovoltaics	système photovoltaïque [n.m.], système agrivoltaïque
Pilotprojekt (n)	փորձ-ծրագիր	փորձ-ծրագիր	pilot project	projet-pilote, projet pilote [n.m.]
Pi-mal-Daumen-Berechnung (f)	անճշգրիտ հաշւում . մօտաւոր գնահատում	անճշգրիտ հաշւում . մոտավոր գնահատում	rule-of-thumb calculation / rough estimate	estimation approximative [n.f.]
Plafond (m), Zimmerdecke (f)	սենեակի առաստաղ	սենյակի առաստաղ	ceiling	plafond [n.m.]
Plan (Grundriss) (m)	յատակագիծ	հատակագիծ	floor plan / room layout	plan [n.m.], projection horizontale [n.f.]
planen	ծրագրել . նախագծել	ծրագրել . նախագծել . պլանավորել	plan, to	planifier, projeter / prévoir, envisager [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
planen und bauen (England: analog Generalunternehmer)	ծրագրել ու կառուցել (Անգլիա՝ գլխաւոր կապալառու)	ծրագրել ու կառուցել (Անգլիա՝ գլխավոր կապալառու)	design and build (D&B) [design-build contractor]	Design & Build "conception/construction". Analogue à: maître d'oeuvre, entreprise générale, entrepreneur général
Planer (m)	ծրագրող . նախագծող	ծրագրող . նախագծող . պլանավորող	planner	projeteur, planificateur [n.m.], planificatrice [n.f.]
Planungsentwurf (m)	նախագիծ	նախագիծ	design / planning scheme	conception, ébauche du projet [n.f.]
Planungsleistung (f)	նախագծային աշխատանք	նախագծային աշխատանք	planning work	travail de conception, travail du planning [n.m.]
Planungsverfahren (n)	նախագծման գործընթացք	նախագծման գործընթացք	planning procedure(s)	processus de conception / du planning [n.m.]
Plattenbau (m)	հաւաքովի տուն . պատրաստի շինարարական միաւորումներով կառուցում	հավաքովի տուն . պատրաստի շինարարական միավորումներով կառուցում	panel-block building / prefabricated house (block)	immeuble d'habitation de dalles préfabriquées [n.m.]
Plombe (f)	կադաստրային կնիք	կադաստրային կնիք	seal / plumb (in the land registry)	numéro de sceau sur le journal cadastral [n.m.]
plombiert	կադաստրէ դրոշուած (կնքուած)	կադաստրից դրոշված (կնքված)	sealed	scellé(e) [adj.]
Plumpsklo (n)	նախնական արտաքնոց	նախնական արտաքնոց	pit toilet, pit latrine, outhouse, privy	cabinets rudimentaires (avec fosses d'aisances) [n.mpl]
Podest (n) / Treppenabsatz (m)	սանդխահարթակ . աստիճանայատակ	սանդղահարթակ . աստիճանահատակ	landing	palier [n.m.]
Podium (n) (Architektur)	հիմնապատուանդան	հիմնապատվանդան	podium, platform	podium [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Polier (m)	աւագ որմնադիր . գործավար . ենթավարպետ	ավագ որմնադիր . գործավար . ենթավարպետ	foreman, head mason, overseer	contremaître [n.m.]
politisch exponierte Person (f)	հանրաձանօթ քաղաքական գործիչ	հանրաձանոթ քաղաքական գործիչ	politically exposed person (PEP)	personne politiquement exposée (PPE) [n.f.]
Pönale (f)	տոյժ . տուժ . տուգանք	տուժ . տուգանք	penalty / fine	pénalités / pénalités de retard de livraison [n.fpl]
PopUp Haus (in 4 Tagen aufgestelltes ein- bis zweistöckiges Passivhaus aus Frankreich)	ճեպընթաց առանձնատուն	ճեպընթաց առանձնատուն	PopUp house (passive house constructed within 4 days)	maison popup (maison passive bâtie sous quatre jours, PopUp House [n.f.]
Portal (n),	շքամուտք . ճակատամուտք	շքամուտք . ճակատամուտք	portal, front gate	portail [n.m.]
Postleitzahl (f)	փոստային ուղեթիւ	փոստային կոտ	postcode (BE) / zip code (AE)	code postal [n.m.]
Präferenzabkommen (n)	արտօնեալ երկրի դրոյթ	արտոնյալ երկրի դրույթ	most favoured nation agreement (clause)	accord préférentiel [n.m.]
prägen	յատկանշել . նշանակել . դրոշմել	հատկանշել . նշանակել . դրոշմել	characterize, to	marquer, caractériser [v.t.]
Preis auf Anfrage (m)	գինը՝ պահանջի վրայ	գինը՝ պահանջի վրա	price on application (POA) , price on request	prix sur demande [n.m.]
Preisdämpfung (f)	արժեզսպում . գնազսպում . գինի չափաւորում	արժեզսպում . գնազսպում . գինի չափավորում	price moderation	affaiblissement du prix / des prix [n.m.], modération du prix / des prix [n.f.]
Preiserhöhung (f)	գնաճ . գիներու բարձրացում	գնաճ . գների բարձրացում	markup / price increase	augmentation de prix [n.f.]
Preisermittlung / Preisfestsetzung (f)	գնահաստատում . արժեւորում	գնահաստատում . արժեվորում	pricing / price fixing	évaluation de prix / fixation de prix [n.f.]
Preisindex (m)	գնացանկ . գնացուցիչ	գների համաթիվ	price index	indice des prix [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Preis-Leistungs-Verhältnis (n)	արժէքի ու կատարողականութեան յարաբերութիւն	արժեքի ու կատարողականության հարաբերություն	price-performance ratio / value for money	rapport qualité-prix [n.m.]
Preisniveau (n)	գնամակարդակ	գնամակարդակ	price level	niveau des prix [n.m.]
Preissturz (m)	գինի արագանկում	գինի արագանկում	slump	chute des prix , dégringolade des prix [n.f.]
Preisvergleich (m)	գնաբաղդատում . գնահաիեմատում	գնաբաղդատում . գնահաիեմատում	price comparison	comparaison des prix [n.f.]
Prekarium (n) / Bittleihe, Gebrauchsüberlassung (f)	կոյքի անհատոյց օգտագործում - անհատոյց տրամադրում	կոյքի անհատույց օգտագործում - անհատույց տրամադրում	precarium	prêt à usage / commodat [n.m.]
Prioritäten (pl) bei Investitionen	ներդրման առաջնահերթութիւն (նախապատուութիւն)	ներդրման առաջնահերթություն (նախապատվություն)	investment priorities	priorités aux investissements, priorités d'investissement [n.fpl]
privat / von Privat an Privat	մասնաւոր . անհատէ անհատ . միջնորդազերծ	մասնավոր . անհատից անհատ . միջնորդազերծ	private, personal / from private lessor (or vendor) to private tenant (or buyer)	privé(e), particulier (ère) [adj.] / de particulier à particulier
privater Mietwohnungsbereich (m)	վարձու բնակարաններու մասնաւոր ներդրողներու բնագաւառ	վարձու բնակարանների մասնավոր ներդրողների բնագավառ	private rental sector	secteur privé locatif, secteur logement locatif privé [n.m.]
Privatisierung (f)	մասնաւորեցում . սեփականաշնորհում . ապապետականացում	մասնավորեցում . սեփականաշնորհում . ապապետականացում	privatization	privatisation [n.f.]
Privatkredit (m)	մասնաւոր վարկ . անհատական փոխառութիւն	մասնավոր վարկ . անհատական փոխառություն	retail loan	crédit salérié, prêt personnel [n.m.]
Privatkunde (m)	մանրագնորդ . վճարովի յաճախորդ	մանրագնորդ . վճարովի հաճախորդ	retail customer / private client	particulier, client privé [n.m]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Privatperson (f) / als Privatperson	անձ . անհատ	անձ . անհատ . ֆիզիկական անձ	private person, individual, private individual / in personal capacity	particulier [n.m], particulière, personne privé(e) [n.f.] / à titre personnel
Privatstraße (f)	անհատական (սեփական) կառուղի . սեփական ճանապարհ	անհատական (սեփական) կառուղի . սեփական ճանապարհ	private road, byway	chemin privé [n.m.], voie privée [n.f.]
Privatvergabe (f) / Privatverkauf	միջնորդագերծ վաճառք	միջնորդագերծ վաճառք	private order / private sale	ordre privée / vente privée [n.f.]
Profil (n) (Seitenansicht)	կիսադէմ . կողմնատես	կիսադէմ . կողմնատես	profile, section shape	profil [n.m.], vue latérale, vue de côté [n.f.]
Profiteur (m)	շահառու . շահամիտող անձ	շահառու . շահամիտող անձ	profiteer	profiteur [n.m.], profiteuse [n.f.]
Prognose (f)	կանխատեսում . նախատեսություն	կանխատեսում . նախատեսություն	forecast / projection	prévision [n.f.], pronostic [n.m.]
Projekt (n)	ծրագիր . նախագիծ	ծրագիր . նախագիծ	project	projet [n.m.]
Projektbeschreibung (f)	ծրագրի նկարագրում	ծրագրի նկարագրում	project description	description de projet [n.f.]
Projektbetreiber (m)	ծրագրի գործատէր . ծրագրի իրագործող	ծրագրի գործատէր . ծրագրի իրագործող	project operator / developer	opérateur du projet [n.m.]
Projektbeurteilung (f)	ծրագրի իրագործելիութեան քննարկում	ծրագրի իրագործելիության քննարկում	project evaluation / feasibility study / project analysis	évaluation du projet, analyse du projet / étude de faisabilité, étude de réalisabilité [n.f.]
Projektcharakteristik (f)	ծրագրի յատկանիշներ	ծրագրի հատկանիշներ	project characteristics	caractéristiques du projet [n.fpl]
Projektfinanzierung (f)	ծրագրի դրամաւորում (ֆինանսաւորում)	ծրագրի դրամավորում (ֆինանսավորում)	project financing	financement du projet [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Projektgesellschaft (f)	ծրագրայատուկ ընկերութիւն . նպատակային ընկերութիւն	նպատակային ընկերություն	special purpose company (SPC) / special purpose vehicle	société de projet, société d'études [n.f.]
Projektkosten (pl)	ծրագրածախսեր	ծրագրածախսեր	project costs	coûts du projet [n.mpl]
Projektplan (m)	ծրագրի յառաջընթացք	ծրագրի հառաջընթացք	project schedule	plan du projet [n.m.]
Projektplanung (f)	ձեռնարկի ծրագրում	ձեռնարկի ծրագրում	project planning / system engineering	planification du projet [n.f.]
Projektprüfung (f)	ձեռնարկի վերլուծում (վերաքննում)	ձեռնարկի վերլուծում (վերաքննում)	project examination	analyse / évaluation du projet [n.f.]
Projektskizze (f)	ձեռնարկի կամ ծրագրի ուրուագիծ	ձեռնարկի կամ ծրագրի ուրվագիծ	sketch	esquisse / ébauche du projet [n.f.] / caractéristiques du projet [n.fpl]
Projektverwertung (f)	ծրագրի շահագործում	ծրագրի շահագործում . ծրագրի գործարարացում	project commercialization	commercialisation du projet [n.f.]
Prokura (f)	լիազօրագիր	լիազորագիր	power of attorney	procuration [n.f.]
Prokurist (m)	իրաւագօր պաշտօնեայ կամ բաժնետէր	իրավագոր պաշտոնյա կամ բաժնետեր	authorized signatory/representative	fondé de pouvoir [n.m.]
Prolongation (f) (Kredit-)	երկարաձգում	երկարաձգում . տարկետում	renewal / extension (of a loan/credit)	prolongation d'un crédit [n.f.]
Promenade (f)	ճեմավայր	ճեմավայր	promenade	promenade [n.f.]
Promesse (f)	վարկաշնորհման խոստում	վարկաշնորհման խոստում	loan promise(s)	promesse de prêt [n.f.]
Prospekt (m/n)	ծանուցատետր . ծալագդ . գովազդային թերթիկ	ծանուցատետր . ծալագդ . գովազդային թերթիկ	brochure / leaflet	prospectus [n.m.]
Prospektprüfung (f)	ծրագրի հեռանկարային վերաքննում	ծրագրի հեռանկարային վերաքննում	project review / due diligence report , prospectus control	due diligence (du prospectus) [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Provision (f)	միջնորդչէք . միջնորդավճար	միջնորդավճար	commission / fee	provision/ commission [n.f.]
provisionsfrei	միջնորդազերծ . առանց միջնորդչէքի (միջնորդավճարի)	միջնորդազերծ . առանց միջնորդավճարի	free of commission / commission free	sans commission, exempte de commissions [adj.]
Prozent (n)	տոկոս . առ հարիւր	տոկոս . առ հարյուր	percent	pourcentage [n.m.]
Prozentsatz (m)	առ հարիւր . տոկոս	դրույք	percentage / rate	taux / pourcentage [n.m.]
Prozess (m)	դատ . դատավարութիւն	դատ . դատավարություն	process / litigation (jur)	processus / procès (jur) [n.m.]
Prüfbericht (m) (über eine Wohnbaugesellschaft)	վերաքննական զեկուցագիր (բնակարան կառուցապատողի մասին)	վերաքննական զեկուցագիր (բնակարան կառուցապատողի մասին)	association monitoring profile (AMP)	rapport commercial sur une société d'habitation [n.m.]
Prüfung (f) (Über-)	քննում . վերաքննում . ստուգում	քննում . վերաքննում . ստուգում	inspection / review / assessment	inspection / revision, supervision, vérification, revue [n.f.]
Prunkbau, Prachtbau (m), Prachtgebäude (n)	շքեղ կառոյց . փառահեղ շէնք	շքեղ կառույց . փառահեղ շէնք	magnificent building	édifice pompeuse, immeuble magnifique [n.f.]
prunkvoll (prunkvolle Fassade)	փառահեղ ճակատ . շքեղ ճակատ	փառահեղ ճակատ . շքեղ ճակատ	ostentatious façade, pompeous façade	façade pompeuse, façade fastueuse [n.f.]
Pulldach (n)	թեք տանիք	թեք տանիք	shed roof	toit à un seul versant, toit en appentis [n.m.]
Punkte (pl) (einer Vereinbarung)	կէտեր . յօդուածներ . պայմաններ	կէտեր . հոդվածներ . պայմաններ	articles (of an agreement)	articles [n.mpl] (d'un accord)
Putz (m)	ծեփ . սուաղ	ծեփ . սվաղ	plaster / render	crépi, enduit [n.m.]
Quadratmeter (m)	քառակուսի մեթր (քմ / մ ²)	քառակուսի մետր (քմ / մ ²)	square meter AE , square metre BE	mètre carré [n.m.]
Quadratmeter Wohnfläche (f)	բնակելի տարածք (քմ / մ ²)	բնակելի տարածք (քմ / մ ²)	living space, habitable surface, net dwelling area	mètre carré habitable [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Quadratmeter-Preis (aktueller) (m)	քառակուսի մեթրի ընթացիք արժէքը	միավորի (քառակուսի մետրի) ընթացիք արժէքը	current price per square meter/metre	prix courant au mètre-carré [n.m.]
qualifizierter Mietzinsrückstand (m)	վարձքի հարկադրելիք պարտքեր	վարձավճարի հարկադրելիք պարտքեր	actionable / enforceable rent arrears	arriéré de loyer exécutable [n.m.]; créance exigible [n.f.]
Qualität (f)	որակ	որակ	quality	qualité [n.f.]
quartalsweise	եռամսեայ	եռամսյա	quarterly	trimestriel(le) [adj.]
Quartier (n)	բնակարան . օթեան	բնակարան . օթեվան	accommodation / quarter	logement / quartier [n.m.]
Quellensteuer (f)	տոկոսաշահէն պահուած հարկ	պահուորդի հարկ	withholding tax	impôt à la source, impôt retenu à la source [n.m.]
Querschnitt (m)	լայնակի հատուած (կտրուածք)	լայնակի հատված (կտրվածք)	cross section / profile	section transversale, coupe transversale / section [n.f.]
Querstrebe, Strebe (f), Strebebalken (m)	լայնակ . լայնակահեծան	չորսու . լայնակ . լայնակահեծան	brace, cross strut, cross girder, cross-beam	traverse [n.f.]
Quersubventionierung (f)	բազմակողմանի (խաչաձեւ) օժանդակութիւն	բազմակողմանի (խաչաձեւ) օժանդակություն	cross-subsidization / cross subsidy	subventions croisées [n.f.]
Quittung (f)	ստացագիր . անդորրագիր . րնկալագիր	ստացագիր . անդորրագիր . րնկալագիր	receipt	reçu, acquit [n.m.], quittance [n.f.]
Quote (f)	քոթա . բաժնեչափ	քոթա . բաժնեչափ	quota	quota [n.m.] / quotepart, quote-part [n.f.]
Rahmen (m), freier (fin.)	անսահման (ազատ) վարկաշար	անսահման (ազատ) վարկաշար	indefinite limit (fin.)	encadrement libre [n.m.]
Rahmenbedingung(en) (f/pl)	ընդհանուր պայման(ներ)	ընդհանուր պայման(ներ)	general terms/condition(s)	conditions générales [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Rampe (f)	թեքատահարթակ . կառամատույց	թեքատահարթակ . կառամատույց . ռամպա	ramp	rampe [n.f.]
Randgebiet (n) / Randzone (f)	ծայրամաս . սահմանային շրջան . արուարձան . ծայրաթաղ	ծայրամաս . սահմանային շրջան . արվարձան . ծայրաթաղ	fringe	région excentrée / zone excentrée [n.f.]
Randlage (f) (Ortsrand)	քաղաքի ծայրամաս (ծայրաթաղ)	քաղաքի ծայրամաս (ծայրաթաղ)	outskirts / peripheral location	périphérie / position excentrique [n.f.]
Randlage (f) äußerste	ծայրայեղ թաղամաս (բնակավայր)	ծայրայեղ թաղամաս (բնակավայր)	outermost site / location	région ultrapériphérique (RUP) [n.f.]
Rang (m) (z.B. einer Hypothek)	կարգ . հերթ . տեղակարգ	կարգ . հերթ . տեղակարգ	rank	rang (par exemple d'une hypothèque) [n.m.]
Rangordnung (f) der beabsichtigten Verpfändung	նախատեսուած կալանադրման տեղակարգում	նախատեսված կալանադրման տեղակարգում	ranking of intended hypothecation	hiérarchie du nantissement envisagé / prémédité [n.f.]
Rangordnung im Grundbuch (f)	կադաստրային գրանցման տեղակարգում	կադաստրային գրանցման տեղակարգում	ranking in the land register	hiérarchie hypothécaire (cadastrale) [n.f.]
Rangrücktrittsvereinbarung (f)	վերատեղակարգման (ստորադրման) համաձայնութիւն	վերատեղակարգման (ստորադրման) համաձայնություն	subordination clause	clause cession de rang [n.f.]
Rasen (m)	մարգագետին . դալարիք . սիզամարգ	մարգագետին . դալարիք . սիզամարգ	lawn, grass	gazon [n.m.], pelouse [n.f.]
Rat (m)	խորհուրդ . յորդոր	խորհուրդ . հորդոր	advice	conseil [n.m.]
Rate (f) (Wachstums-)	աճասակ . աճի չափ	աճասակ . աճի չափ . դրույք	rate, increase in rate, growth rate	taux d'expansion, taux de croissance [n.m.]
Ratenkauf (m)	մասնավճար գնում	մասնավճար գնում	purchase by installments / installments purchase	achat à crédit [n.m.]
Ratenzahlung(en) (f/pl)	մասնավճար(ներ) . պարբերական վճարներ	մասնավճար(ներ) . պարբերական վճարներ	payment by instal(l)ments	paiement échelonné [n.m.]
Ratschlag (m)	խորհուրդ . յորդոր	խորհուրդ . հորդոր	advice	conseil [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Rauchfang (m)	ծխան . ծխնելոյզ	ծխան . ծխնելոյզ	chimney	hotte, hotte de cheminée [n.f.]
Rauchmelder (m)	ծխնահազանգ	ծխնահազանգ	smoke alarm, smoke dedector	détecteur de fumée [n.m.]
Raumaufteilung (f)	բնակարանի բաժանմունքներ	բնակարանի բաժանմունքներ	floor plan / room layout	plan de sol [n.m.] / agencement [n.m.]
Raumhöhe (f)	սենեակի բարձրութիւն	սենյակի բարձրություն	headroom / floor-to-ceiling height	hauteur de plafond [n.f.]
raumhohe / deckenhohe Verglasung (f)	առաստաղամբարձ ապակեպատում	առաստաղամբարձ ապակեպատում	room-high / ceiling-high glazing	vitrage à hauteur de plafond / à hauteur de pièce [n.m.]
Raumordnungsplan (m)	շրջանային զարգացման ծրագիր	շրջանային զարգացման ծրագիր	regional development plan / regional policy plan	plan d'aménagement du territoire [n.m.]
Raumteiler , Raumtrenner (m)	սենեկաբաժան կարասի կամ միջնորմ	սենեկաբաժան կարասի կամ միջնորմ	partition, room divider	séparation d'une pièce [n.f.]
Räumung (f)	պարպում . դատարկում . վտարում	պարպում . դատարկում . վտարում	eviction (zwangsweise) / vacating / clearance	délogement [n.mn.], expulsion, évacuation forcée [n.f.]
Räumungsaufforderung (f)	դատարկման պահանջք	դատարկման պահանջք	notice seeking possession / notice to vacate	invitation pour délogement [n.f.]
Räumungsklage (f)	դատարկման հայց . վտարման հայց	դատարկման հայց . վտարման հայց	eviction order / action of eviction	action en expulsion [n.f.]
Räumungsvergleich (m)	վտարման մասին դատական համաձայնութիւն	վտարման մասին դատական համաձայնություն	court settlement on vacating	compromis judiciaire d'évacuation [n.m.]
Realbüro, Realitätenbüro (n)	անշարժ գոյքի միջնորդութեան գրասենեակ	անշարժ գոյքի միջնորդության գրասենյակ	real estate agency	agent immobilier [n.m.]
Realisierbarkeit (f)	իրագործելիութիւն	իրագործելիություն	feasibility	réalisabilité, faisabilité [n.f.]
Realkredit (m)	կալուածային վարկ	կալվածային վարկ	real-estate loan	crédit immobilier [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Reallast (f)	կալուածային պարտագրաւ . կալուածի ծանրաբեռնում	կալվածային պարտագրաւ . հողի ծանրաբեռնում	land charge (imposing certain recurring obligations in favor of the holder of the charge)	charge foncière [n.f.] (oblige un certain propriétaire foncier d'accepter une obligation en faveur du détenteur (de la détentrice)
Rechenschaft (f)	հաշուետւութիւն	հաշվետվություն	accountability	comptes [n.mpl] (rendre compte des décisions exécutées)
Rechnung (f)	հաշիւ . հաշուեցոյց	հաշիվ . հաշվեցոյց	invoice	facture [n.f.] / reçu [n.m.]
Rechnungskreis (m) (Buchungskreis)	հաշուապահական մասնաբաժանում կամ նպատակայարմար միաւորում	հաշվապահական մասնաբաժանում կամ նպատակահարմար միավորում	accounting entity	entité comptable [n.f.] , périmètre comptable [n.m.]
Rechnungslegung (f)	հաշուեգրի ներկայացում . հաշուեգրում . ապրանքագրում	հաշվեգրի ներկայացում . հաշվեգրում . ապրանքագրում	invoicing	tenue des comptes, comptabilité [n.f.]
Rechnungsprüfung (f)	հաշուեքննութիւն	հաշվեքննություն	auditing	audit [n.m.]
rechtlich	իրաւական . օրինական . իրաւաբանական	իրավական . օրինական . իրավաբանական	legal	légal(e) [adj.]
rechtliche Hindernisse (pl)	իրաւական խոչընդոտներ (արգելքներ)	իրավական խոչընդոտներ (արգելքներ)	legal obstacles / legal restrictions	obstacles juridiques [n.mpl], restrictions légales et réglementaires [n.fpl]
rechtmäßig	օրինական . իրաւական	օրինական . իրավական	lawful / legitimate / rightful	légitime, légal(e), de droit [adj.]
Rechtsanspruch (m)	իրաւական պահանջ	իրավական պահանջ	legal claim / legal title / entitlement	droit / droit légal / titre juridique [n.m.]
Rechtsform (f)	իրաւական վիճակ . իրաւական կառուցուածք	իրավական վիճակ . իրավական կառուցվածք	legal form/structure / form of organization	forme juridique [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Rechtsgeschäftsgebühr (f)	իրաւական գործարքի վճար	իրավական գործարքի վճար	legal transaction fee	droit de timbre [n.m.]
Rechtsinhaber (m) (Rechteinhaber)	իրաւատէր . իրաւասու անձ	իրավատեր . իրավասու անձ	entitled person / holder of rights	détenteur des droits [n.m.] , détentrice des droits [n.f.]
Rechtskraft (f)	իրաւական վաւերութիւն	իրավական վաւերություն	legal effect	force de loi [n.f.]
rechtskräftig	ի զօրու . օրինաւոր . ուժի մէջ	ի զօրու . օրինավոր . ուժի մէջ	effective, in force, legally binding	exécutoire, définitif, définitive [adj.]
Rechtsmittel (n) , Rechtsweg (m)	իրաւական միջոց(ներ) . իրաւական օգնութիւն	իրավական միջոց(ներ) . իրավական օգնություն	legal means, legal recourse	voie de droit ; voie de recours [n.f.]
Rechtsnachfolger (m/pl)	իրաւառու անձ . իրաւական յաջորդ (ժառանգ)	իրավառու անձ . իրավական հաջորդ (ժառանգ)	successor(s) in title	ayant cause, ayant droit [n.m.]
Rechtsstreit (m)	դատավեճ	դատավեճ	litigation (jur)	procès, différend [n.m.], affaire [n.f.]
Rechtsverfolgung (f)	դատական հետապնդում	դատական հետապնդում	legal prosecution	poursuite judiciaire [n.f.]
Rechtsvorgänger (m/pl)	նախկին իրաւատէր	նախկին իրավատեր	predecessor(s) in title	prédécesseur en titre [n.m.]
Rechtsweg (m) (Rechtsmittel)	իրաւական օգնութիւն . իրաւական միջոց(ներ)	իրավական օգնություն . իրավական միջոց(ներ)	legal recourse, legal means	recours judiciaire [n.m.] / voie juridique / procédure [n.f.]
reduzieren	նուազեցնել . կրճատել . պակսեցնել	նվազեցնել . կրճատել . պակսեցնել	decrease, to / reduce, to / lower, to	réduire, diminuer [v.t.]
Referent (m)	գեկուցաբեր . մասնագէտ պաշտօնեայ	գեկուցաբեր . մասնագետ պաշտոնյա	specialist	réfèrent, spécialiste [n.m.]
Referenz (f)	յանձնարարական . գնահատական	հանձնարարական . գնահատական	reference	référence [n.f.]
Referenzprojekt (n)	նմուշային ձեռնարկ . օրինակելի ծրագիր	նմուշային ձեռնարկ . օրինակելի ծրագիր	reference project	projet de référence [n.m.]
Refinanzierung (f)	վերաֆինանսաւորում . վերադրամաւորում	վերաֆինանսավորում . վերադրամավորում	refinancing	refinancement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Regelgeschoß (m)	օրինական յարկ (ձեղնայարկէ եւ գետնայարկէ դուրս՝ շէնքի մը որեւէ յարկը)	նորմատիվ հարկ, կանոնաւոր հարկ (ձեղնահարկից եւ գետնահարկից դուրս՝ տվյալ շէնքի որեւէ հարկ)	standard storey (BE), standard story (AE); normative floor	étage de normes, étage régulier (n'importe quel étage, excepté d'étage mansardé et du rez-de-chaussée) [n.m.]
Regen(wald)dusche (f)	տեղատարափ ցնցուղ	տեղատարափ ցնցուղ	rain shower	douche à effet pluie, douche de pluie [n.f.]
regendicht	անջրանցիկ . անջրաթափանց	անջրանցիկ . անջրաթափանց	rain-proof , rainproof	imperméable (à la pluie) [adj.]
Regenrinne (f)	ջրյորդան . ջրիոս	ջրիորդան . ջրիոս . ճոռ	gutter	gouttière [n.f.]
Regenwassertank (m)	անձրեւաջուրի ընդունարան (ցիստեռն) . ջրամբար	անձրեւվաջրի ցիստեռն . ջրամբար	rainwater tank	réservoir d'eau pluviale [n.m.] citerne d'eau pluviale [n.f.]
regional	տարածքային . շրջանային	տարածքային . շրջանային	regional	régional(e) [adj.]
Regionalkommission (f)	շրջանային յանձնախումբ	շրջանային հանձնախումբ	regional committee	commission régionale [n.f.], comité régional [n.m.]
Regress (m)	վճրաբեկ բողոքարկում	վճրաբեկ բողոքարկում	recourse / regress	recours [n.m.]
Regulierung (f)	կանոնաւորում . կանոնակարգում	կանոնավորում . կանոնակարգում	regulation	régularisation, régulation / réglementation [n.f.]
Reihenhaus (n)	քաղաքային շէնք . որմնակից առանձնատուն .	քաղաքային շէնք . որմնակից առանձնատուն .	row house / town house / terraced house (BE)	maison mitoyenne / maison en rangée [n.f.]
Reihenhausanlage (f)	որմնակից առանձնատուներու համալիր	որմնակից առանձնատների համալիր	row house complex	ensemble de maisons mitoyennes [n.m.]
Reihenhaussiedlung (f)	որմնակից առանձնատուներու թաղամաս	որմնակից առանձնատների թաղամաս	estate of terraced houses (BE)	lotissement de maisons mitoyennes [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Reinertrag (m)	զուտ եկամուտ	զուտ եկամուտ . զուտ բերութիւն	net income / net yield	bénéfice net / revenu net / produit net [n.m.]
Reinigung (f), Reinigungsdienste [mpl]	մաքրում . մաքրութեան ծառայութիւն	մաքրում . մաքրության ծառայություն	cleaning	nettoyage [n.m.]
Reinigungspersonal (n)	մաքրող . մաքրող անձնակազմ	մաքրող . մաքրուիի . մաքրող անձնակազմ . մաքրող ցոկատ	cleaner / janitor	équipe de nettoyage, personnel de nettoyage [n.m.]
Reklamation (f)	դժգոհութիւն . պահանջ . բողոք	դժգոհություն . պահանջ . բողոք	complaint	réclamation [n.f.]
Rendite (f) (in Prozentsatz)	շահութադրոյք	շահութադրույք . հատուցադրույք	rate of return (ROR), actuarial rate of return	taux de rendement (actuariel) [n.m.]
Rendite (f) (ROI)	ներդրման շահոյթ	ներդրման շահույթ . ներդրման հատույց	rate of return / yield / return on investment (ROI)	rendement [n.m.], rentabilité [n.f.] / retour sur investissement (RSI)
Rendite (f) hohe / durchschnittliche	բարձր / միջին շահոյթ	բարձր / միջին շահույթ . բարձր / միջին հատույց	high rate of return / average rate of return	de fort rendement, de forte rentabilité / de rendement moyen, de rentabilité moyenne [adj.]
Renditeobjekt (n), Renditeliegenschaft (f)	շահութաբեր կալուած	շահութաբեր կալված	income property	immeuble de rapport [n.m.]
renditesicher	ապահովուած շահաւէտութիւն	ապահովված շահավետություն . ապահովված բերություն	secured yield	rentabilité sécurisée [n.f.] , rendement sécurisé [n.m.]
Renovierung (f)	վերանորոգում	վերանորոգում	refurbishment / renovation	rénovation [n.f.]
renovierungsbedürftig	վերանորոգման կարօտ	վերանորոգման կարոտ	in need of renovation	à rénover
Rentabilität (f)	շահաւէտութիւն . շահութաբերութիւն	շահավետություն . շահութաբերություն	profitability / rate of return	rentabilité [n.f.] , rendement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Reparaturarbeiten (pl), allgemeine	ընդհանուր վերանորոգում . ընդհանուր վերանորոգման աշխատանք	ընդհանուր վերանորոգում . ընդհանուր վերանորոգման աշխատանք	general repair	réparation [n.f.]
Reparaturdienst (m) für alte Bewohner (England)	հոգա' եւ նորոգէ' (Անգլիոյ թոշակառուներու յատուկ՝ գործիքներու վերանորոգման ծառայութիւն)	հոգա' եւ նորոգէ' (Անգլիայում թոշակառուների հատուկ՝ գործիքների վերանորոգման ծառայություն)	care and repair	service de soin et réparation (Angleterre) [n.m.]
Reparaturen (pl) / Reparaturarbeiten (pl) , Instandsetzungsarbeiten	վերանորոգումներ . նորոգման աշխատանքներ	վերանորոգումներ . նորոգման աշխատանքներ	repair (works)	réparation [n.f.], dépannage [n.m.] / réparations [n.fpl]
Reparaturfonds (m) (Reparaturreserve)	վերանորոգման հիմնադրամ . նորոգման պահուստի հիմնադրամ	վերանորոգման հիմնադրամ . նորոգման պահուստ	maintenance fund / repair fund	fonds facultatif de réparations [n.m.]
Reparaturheft (n) Frankreich	խնամքի ու վերանորոգումների գրքոյկ	խնամքի ու վերանորոգումների գրքոյկ	maintenance repairs catalog(ue)	Carnet d'entretien du logement [n.m.] selon Loi SRU [n.f.]
Reparaturreserve (f) / Reparaturrücklage (f)	վերանորոգման պարտադիր պահեստ (ըստ աւստրիական համասեփականութեան օրէնքի)	վերանորոգման պարտադիր պահուստ (ըստ ավստրիական համասեփականության օրենքի)	maintenance reserve / sinking fund (regulated by law in Austria)	fonds compulsif de réparations [n.m.] (Autriche)
reparieren, instand setzen	նորոգել . վերանորոգել	նորոգել . վերանորոգել	repair, to	réparer, dépanner, remettre en état [v.t.]
repräsentativ	ներկայացուցչական	ներկայացուցչական	prestigious	représentatif (ve) [adj.]
Reprivatisierung (f) von Grundstücken	վերասեփականացում	վերասեփականացում	restitution/reprivatization of property	reprivatisation foncière [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Restauration (f)	վերականգնում	վերականգնում	restoration	restauration
Restaurierung (f)				
restaurieren, erneuern, regenerieren	վերականգնել	վերականգնել	restore, to	restaurer [v.t.]
restaurierungsbedürftig	վերականգման կարօտ	վերականգման կարոտ	in need of restoration	à restaurer
Restlaufzeit (f)	վարկի մարման մնացեալ ժամանակահատուած	վարկի մարման մնացյալ ժամանակահատված	remaining life / remaining time to maturity (of a loan)	durée de vie restant à courir [n.f.] / durée résiduelle d'un prêt [n.f.]
Restnutzungsdauer (f)	գոյքի օգտագործման մնացեալ ժամանակահատուած	գոյքի օգտագործման մնացյալ ժամանակահատված	residual life	durée résiduelle d'utilisation [n.f.]
Restschuld (f)	մնացեալ պարտք	մնացյալ պարտք	residual debt	dette résiduelle [n.f.], solde dû [n.m.]
Restwert (m)	գոյքի օգտագործման մնացեալ արժէքը . մնացորդի արժէք	մնացորդի արժէք	residual value	taux subsistant [n.m.], valeur résiduelle [n.f.]
Restwertmethode (f)	մնացորդ արժէքի վրայէն վաճառագինը հաշուելու եղանակ	մնացորդ արժէքի վրայից վաճառագինը հաշվելու եղանակ	residual value approach , net realisable-value method (NRV)	méthode de la valeur nette de réalisation, méthode de la valeur résiduelle [n.f.]
Restzahlung (f)	յետնավճար . հաշուեփակ	հետնավճար . հաշվեփակ	payment of balance , outstanding payment , final payment	règlement du solde , acquittement d'un reste de compte [n.m.]
Reugeld, Reuegeld (n)	տոյժ . տուգանք . հատուցագումար	տուգանք . հատուցագումար	forfeit, fine, penalty	arrhes [n.mpl] (à titre de dédit)
Revision (f)	վեր(ա)ստուգում . ներքին հաշուեստուգում	վեր(ա)ստուգում . ներքին հաշվեստուգում	audit / internal audit	audit / audit interne [n.m.]
Revitalisierungsprojekt (n)	վերականգման ծրագիր	վերականգման ծրագիր	revitalisation project (programme)	projet de revitalisation [n.m.]
Reziprozität (f)	փոխադարձութիւն	փոխադարձություն	reciprocity	réciprocité [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Richtfest (n) (Dachgleiche, Gleichenfeier, Firstfeier, Firstfest (Öst.))	տանհիքաւորման (տնածածկման) խրախճանք . ծածկաւարտի տօնահանդէս	տանհիքավորման (տնածածկման) խրախճանք . ծածկավարտի տոնահանդես	topping out ceremony	fête de bouquet (de chantier) [n.f.]
Richtkosten (pl), jährlich verlautbarte (England)	կառուցման արժեքներու տարեկան հրապարակուած ցուցիչ (Անգլիա)	կառուցման արժեքների տարեկան հրապարակված ցուցիչ (Անգլիա)	total indicative costs (TICs)	publication annuelle sur taux indicatif des coûts [n.m.] (Angleterre)
Richtlinie(n) (f/pl)	ուղենիշ . ցուցմունք . ընդհանուր ուղղութիւն	ուղենիշ . ցուցմունք . ընդհանուր ուղղություն	guideline(s) / regulation(s)	directives [n.fpl], code [n.m.]
Richtwert (m)	ցուցարժեք . թելադրուած արժեք	ցուցարժեք . թելադրված արժեք	benchmark / guide(line) value / indicatory value / recommended value	valeur indicative, valeur de référence, valeur recommandée [n.f.]
Richtwertmiete (f) (Öst.) Richtwertmietzins (m)	թելադրուած վարձավճար	թելադրված վարձավճար	benchmark rent	loyer basé sur l'indice de référence [n.m.] (Autriche)
Risalit (m) / Avantcorps	ելլուստ . ցոկում(ն)	ելլուստ . ցոկում(ն)	risalit	avant-corps, avantcorps [n.m.]
Risikobeteiligung (f)	վտանգի հաւանակութեան (ռիսկի) մասնակցութիւն	վտանգի հավանականության (ռիսկի) մասնակցություն	risk participation	placement/investissement à risque partagé [n.m.]
Risikozuschlag (m)	ռիսկայնութեան յաւելագին (յաւելավճար)	ռիսկայնության հավելվճար	risk premium	prime de risque [n.f.]
Riss (m)	ճեղք . ճաք . ճեղքուածք	ճեղք . ճաք . ճեղքվածք	crack	fissure, lézarde, gerçure [n.f.]
Rodung (f)	ծառահատում . մացառահատում	ծառահատում . մացառահատում	land clearing / clearing (woodland)	essartage, défrichage, essartement, défrichement [n.m.]
Rohbau (m)	շէնքի կմախք	շենքի կմախք	shell of a/the house / building envelope , fabric	gros oeuvre (GO) [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
rohbaufertig	կմախքաւարտած	կմախքավարտած	topped-out	gros oeuvre accompli [adj.]
Rohertrag (m)	համախառն հասոյթ	համախառն հասոյթ	gross income / gross yield	revenu brut [n.m.]
Rohmaterial (n)	հում նիւթ . հումք	հում նյութ . հումք . հումոյթ	raw material	matière première [n.f.], produit de base [n.m.]
Rohputz (m) (Unterputz, Rauputz, Rauhputz)	նախաստաղ . նախածեփ	նախասվաղ . նախածեփ	render , roughcast	crépi [n.m.] / crépissure [n.f.]
Rollladen (m) (Rollbalken)	ոլորափեղկ . ոլորածածկ	ոլորափեղկ . ոլորածածկ	roller shutter	volet roulant, store extérieur [n.m.]
Roll-over-Kredit [n.m.]	երկարաձգուող հարկ	երկարաձգվող հարկ	rollover credit / rolloverloan	prêt à taux révisable [n.m.]
Rolltreppe (f)	շարժասանդուխ	շարժասանդուղ . էսկալատոր	escalator	escalator, escalier roulant [n.m.]
rostfrei	ժանգազերժ . չժանգատող	ժանգազերժ . չժանգատող	stainless	inoxydable [adj.]
Rückabwicklung (f)	պայմանագրի (պարտաւորագրի) չեղարկում	պարտավորագրի չեղարկում	restitution / annulment / rescission	rédhibition [n.f.]
Rückansicht (f)	ետեւի տեսք . թիկունքի տեսք	ետեւի տեսք . թիկունքի տեսք	rear view / rear elevation	vue arrière [n.f.]
Rückerstattung (f)	փոխհատուցում . ետ վերադարձնելը	փոխհատուցում . ետ վերադարձնելը	payback / reimbursement	remboursement [n.m.]
Rückforderung (f)	ետ պահանջում	ետ պահանջում	claim for the return of ...	demande de restitution [n.f.]
Rückführung (f)	ետ ուղարկում	ետ ուղարկում	repatriation / repayment	remboursement / rapatriement / retour [n.m.] / reconduite [n.f.]
Rückgang (m) des Zinsniveaus	տոկոսի անկում	շահադրույքի անկում	decline in interest rates	fléchissement de taux d'intérêt [n.m.]
Rückkaufoption (f)	վերագնման (յետագնման) ընտրանք	վերագնման (հետագնման) ընտրանք	buy-back option / repurchase option	vente à réméré, option de rachat [n.f.]
Rücklage(n) (f/pl)	պահեստ . պահուստ	պահուստ	reserve(s)	réserves [n.fpl] / fonds

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Rücklagenbildung (f)	պահեստի կուտակում	պահուստի կուտակում	accumulation of reserves	constitution de capital, constitution du fonds de réserve [n.f.]
Rücksicht (f) / R. nehmen auf	հաշուի առնել . նկատի առնել	հաշվի առնել . նկատի առնել	consideration / to be considerate of	tenir compte de qn/qc, considérer [v.t.]
Rückstellung(en) (f/pl)	պահեստի գումարներ . պահուստագումար	պահուստագումար	provision(s) / accrual(s)	provision(s) [n.fpl]
Rücktritt (m) (von einem Geschäftsfall)	չեղարկում (որեւէ գործարքէ)	չեղարկում (որեւէ գործարքից)	rescission / cancellation	rétractation / rénonciation [n.f.]
Rücktritt (m) (Vertrags-)	պայմանագրէ հրաժարում (չեղարկում)	պայմանագրից հրաժարում . պարտավորագրի չեղարկում	rescission / cancellation / withdrawal (of a contract)	désistement / résiliation de contrat [n.m.]
Rücktrittsfrist (f) (bei Geschäftsfällen außerhalb Geschäftslokale))	չեղարկման ժամկետ (գրասենեակէն կամ գործատեղէն դուրս կատարուած գործարքի կապակցութեամբ)	չեղարկման ժամկետ (գրասենյակից կամ գործատեղից դուրս կատարված գործարքի կապակցությամբ)	deadline for cancellation (for off-office businesses)	délai de renonciation [n.m.]
Rücktrittsfrist (f) (bei privaten Kaufanboten)	հրաժարման ժամկետ (գրասենեակէն կամ գործատեղէն ներս կատարուած գործարքի կապակցութեամբ)	հրաժարման ժամկետ (գրասենյակից կամ գործատեղից ներս կատարված գործարքի կապակցությամբ)	deadline for cancellation (at private offers)	délai de rétraction [n.m.]
Rücktrittsklausel (f)	չեղարկման յօդուած	չեղարկման հոդված	escape clause	clause de résiliation / clause de dédit, clause échappatoire [n.f.]
Rücktrittsrecht (n)	չեղարկման իրաւունք	չեղարկման իրավունք	right of withdrawal	droit de résiliation [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Rücktrittsrecht (n) des Immobilienkäufers (FR) (7 Tage -Frist auf Kaufanbot)	չեղարկման իրաւունք . զղջման ժամկետ (կալուածի գնման պարագային իրաւունքը 7 օրով սահմանուած - Ֆրանսա)	չեղարկման իրավունք . զղջման ժամկետ (կալվածի գնման պարագային իրավունքը 7 օրով սահմանված - ֆրանսիա)	right of withdrawal	Loi SRU [n.f.], droit de repentir [n.m.]
Rückzahlung (f), vorzeitig	վաղաժամ վարկամարում	վաղաժամ վարկամարում	early / premature repayment	remboursement anticipé [n.m.]
Rückzahlungsfälligkeit (f)	վարկամարման ժամկետ	վարկամարման ժամկետ	deadline for repayment	échéance de paiement [n.f.]
Rückzahlungsstundung (f)	վարկամարման երկարաձգում	վարկամարման տարկետում	loan forbearance	report de remboursement, sursis, paiement différé [n.m.]
Rügepflicht (-obliegenheit) des Mieters (f)	վարձակալի նկատողութեան պարտաւորութիւն	վարձակալի նկատողության պարտավորություն	tenant's obligation to report defects, tenant's reprimand duty	obligation du locataire de faire grief; obligation de réclamation [n.f.]
ruhige Lage (f), ruhiger Ort (m)	հանդարտ դիրք . անաղմուկ վայր	հանդարտ դիրք . անաղմուկ վայր	quiet location, silent site	endroit tranquille [n.m.] / position tranquille [n.f.]
Rundholz (n)	գերան	գերան	log, round timber	rondin [n.m.]
Sachanlage(n) (f/pl)	առարկայական (ընչական) ունեցուածք	առարկայական (ընչական) ունեցվածք	tangible/fixed asset(s)	immobilisations corporelles [n.fpl]
Sachbearbeiter (m)	փորձագէտ	փորձագետ . կոնսուլտանտ	specialist	personne en charge du dossier, responsable du dossier [n.m. / n.f.]
Sachbezug (m) / Sachbezüge (pl)	բնավճար	բնավճար	payment/benefits in kind	avantages en nature aux salériés [n.m.]
Sacheinlage (f) / Sachleistung (f)	իրեղէն ներդրում	ընչական մուծանք	contribution in kind	apport en nature [n.m.]
Sachmangel (m) Redhibition (f)	սակաբեկելի թերութիւն . չեղարկման ենթակայ ծանր թերութիւն	չեղարկման ենթակա ծանր թերություն	redhibitory defect, defect(s) as to quality	vice rédhibitoire [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Sachverständige (m)	փորձագէտ . մասնագէտ	փորձագետ . մասնագետ . էքսպերտ	expert	expert [n.m.]
Sachverständige (m) Immobilien-	անշարժ գույքի փորձագէտ (մասնագէտ)	անշարժ գույքի փորձագետ (մասնագետ)	expert of real estate	expert immobilier [n.m.]
Sachwert (m)	իրական արժէք . ընչական արժէք	իրական արժեք . ընչական արժեք	real value	valeur réelle [n.f.]
Sachwertverfahren (n)	իրական արժէքը հաշուելու եղանակ	իրական արժեքը հաշվելու եղանակ	real value method	méthode du coût [n.f.]
Sackgasse (f)	փակուղի . անել փողոց	փակուղի . անել փողոց	dead-end street / cul-de-sac BE	impasse [n.f.], cul-de-sac [n.m.]
Saisonwohnung (f)	եղանակային (արձակուրդային) բնակարան	եղանակային (արձակուրդային) բնակարան	saisonal tenancy, seasonal apartment / holiday flat	location saisonnière [n.f.], appartement saisonner [n.m.]
Sale & Lease Back Vereinbarung (Verkauf und Rückmietung) (f)	վաճառքի ու վարձակալման համաձայնութիւն [վաճառէ' ու վարձէ']	վաճառքի ու վարձակալման համաձայնություն [վաճառե' ու վարձե']	sale-and-lease back (agreement)	sale -and-lease back (SLB) (accord de) [n.m.]
Salon (m) (Wohnzimmer)	հիւրասրահ	հյուրասրահ	salon, parlor AE, parlour BE	salon, salon de réception [n.m.]
salvatorische Klausel (f) - Teilnichtigkeitsklausel	փրկիչ պայման (պայմանագրի մասամբ անվաւերականութեան յօդուած)	փրկիչ պայման (պայմանագրի մասամբ անվավերականության հոդված)	severability clause, salvatorian clause, safeguarding close	clause de sauvegarde [n.f.]
Sammelbecken , Auffangbecken (n), Zisterne (f)	հաւաքուազան . ջրամբար (ցիստեռն)	հավաքավազան . ջրամբար (ցիստեռն)	collecting basin, collecting pond, cistern, reservoir	bassin collecteur, bassin de réception [n.m.], citerne [n.f.]
sanierte Wohnung(en) (f/pl)	բարեկարգուած (բարենորոգուած) բնակարաններ	բարեկարգված (բարենորոգված) բնակարաններ	refurbished home(s)	appartement(s) réhabilité(s) [n.m.]
Sanierung (f)	բարեկարգում . բարենորոգում	բարեկարգում . բարենորոգում	refurbishment / renovation	rénovation / réhabilitation [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Sanierungsantrag (m)	բարեկարգման (բարենորոգման) խնդրագիր	բարեկարգման (բարենորոգման) խնդրագիր	application for renovation work / renewal	demande de réhabilitation [n.f.]
Sanierungsarbeit (f)	բարեկարգման (բարենորոգման) աշխատանք	բարեկարգման (բարենորոգման) աշխատանք	restoration / refurbishment /rehabilitation / reinstatement	travaux de réhabilitation [n.mpl]
Sanierungsbüro (n)	բարեկարգման շրջանային գրասենեակ	բարեկարգման շրջանային գրասենյակ	area renewal office	bureau local de réhabilitation [n.m.]
Sanierungsdarlehen (n)	բարեկարգման (բարենորոգման) վարկ	բարեկարգման (բարենորոգման) վարկ	refurbishment loan	prêt à la réhabilitation [n.m.]
Sanierungsgebiet (n)	բարեկարգման (բարենորոգման) շրջան	բարեկարգման (բարենորոգման) շրջան	renewal area	zone de réhabilitation urbaine [n.f.]
Sanierungskonzept (n)	բարեկարգման (բարենորոգման) ծրագիր	բարեկարգման (բարենորոգման) ծրագիր	renewal scheme	projet d'assainissement [n.m.]
Sanierungskosten (pl)	բարեկարգման (բարենորոգման) ծախսեր	բարեկարգման (բարենորոգման) ծախսեր	renewal costs	coûts d'assainissement, coûts de rénovation [n.mpl]
Sanitärinstallation(en) (f)	առողջապահական սարքաւորում	սանիտարահիգիենիկ սարքավորում	plumbing / sanitary installations	plomberie [n.f.]
Satelliten-Antenne / TV (f)	արբանեակային ալեհաւաք	արբանյակային ալեհավաք . սատանտեննա	satellite antenna, TV-antenna	parabole satellite, antenne satellite [n.f.]
Satellitenstadt (f) Trabantenstadt	արուարձանային բնակավայր . արբանեակաւան	արվարձանային բնակավայր . արբանյակավան	satellite town, overspill town	ville satellite / ville-dortoir [n.f.]
Satteldach (n) (Giebeldach)	երկթեք տանիք . երկլանջ տանիք	երկթեք տանիք . երկլանջ տանիք	double pitch roof / gable roof / saddle roof / ridge(d) roof	toit à deux versants, toit à pignon, toit en pente [n.m.]
Satzung(en) (f/pl)	կանոնադրութիւն . ծրագիր-կանոնագիր	կանոնադրություն . ծրագիր-կանոնագիր	statute(s) / by-laws	statut [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
sauber	մաքուր . վճիտ	մաքուր . վճիտ	clean	propre [adj.]
Säule (f)	սիւն	սյուն	column	pilier [n.m.]
Säumnis (n)	պարտազանցում	պարտազանցում	default / delay	retard [n.m.]
Säumniszuschlag (m)	պարտազանցման յաւելաւճար	պարտազանցման հաւելաւճար	delay penalty	pénalité de retard [n.f.]
Sauna (f)	շոգեւոգարան . Ֆինլանտական բաղնիք (սաունա)	շոգեւոգարան . Ֆինլանտական բաղնիք (սաունա)	sauna	sauna [n.m.]
Schacht (m)	հոր	հոր	shaft / manhole	buse, cage (d'ascenseur) [n.f.] / trou d'homme [n.m.]
Schadenersatz (m)	վնասուց հատուցում	վնասուց հատուցում	indemnity / damages (jur)	indemnité [n.f.] / dommages et intérêts [n.mpl]
Schalldämmung (f)	ձայնամեկուսացում	ձայնամեկուսացում	sound absorption/insulation	isolation acoustique [n.f.]
Schalldämmung (f) wohnungsinterne	միջբնակարանային ձայնամեկուսացում	միջբնակարանային ձայնամեկուսացում	internal sound insulation	isolation acoustique interne, isolation phonique [n.f.]
schalldicht	անձայնանցիկ . անձայնաթափանց . անձայնաթափանցիկ	անձայնանցիկ . անձայնաթափանց . անձայնաթափանցիկ	soundproof	insonorisé(e) , insonore [adj.]
Schallschutzfenster (n)	աղմկախափան պատուհան	աղմկախափան պատուհան	soundproof window, sound- insulating window	fenêtre antibruit [n.f.]
Schalter (m) (techn.)	էլեկտրակոճակ	էլեկտրակոճակ . միացուցիչ	switch	interrupteur [n.m.]
Schalung (f)	շինարարական փայտե կաղապար	շինարարական փայտե կաղապար	formwork / shutter(ing)	coffrage [n.m.]
Schamottestein (m)	հրակայուն սալաքար . հրակայուն աղիւս	հրակայուն սալաքար . հրակայուն աղյուս	chamotte slab, fireclay brick	brique réfractaire [n.f.]
schätzen	գնահատել . արժեւորել	գնահատել . արժեւորել	assess, to / appraise, to / estimate, to / value, to	estimer / apprécier / évaluer [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Schätzer (m)	գնահատող . արժեւորող	գնահատող . արժեվորող	valuer / estimator / appraiser	estimateur, appréciateur, évaluateur / taxateur / taxatrice [n.m. / n.f.]
Schätzung (f) / Kostenschätzung	գնահատում . արժեւորում	գնահատում . արժեվորում	interpretation / assessment / analysis / evaluation / appraisal	estimation, appréciation, évaluation, taxation [n.f.] / devis [n.m.]
Schätzwert (m)	գնահատուած արժէք	գնահատված արժեք	estimated value	valeur estimative [n.f.]
Scheinuntermiete (f)	երեւութային (կեղծ , շինծու , ձեւացուած) ենթավարձակալութիւն	երեվութային (կեղծ, շինծու, ձեվացված) ենթավարձակալություն	sham sublease	sous-location simulée [n.f.]
Schema (n) Grundzeichnung (f)	ուրուագիծ	ուրվագիծ . սխեմա	schedule, schema, diagrammatic plan	schéma, schème [n.m.]
Schenkung unter lebenden (f)	նուիրատուութիւն ողջերու միջեւ	նվիրատվություն ողջերի միջեւ	donation inter vivos	donation entre vifs [n.f.]
Schenkungsvertrag (m)	նուիրատութեան պայմանագիր	նվիրատվության պայմանագիր	donation agreement	contrat de donation [n.m.], acte de donation [n.f.]
Scheune (f)	յարդանոց . շտեմարան . ամբար(անոց)	հարդանոց . շտեմարան . ամբար(անոց)	barn	grange [n.f.]
Schiebetür (f)	սահադուռ	սահադուռ	sliding door	porte coulissante [n.f.]
Schiebewand (f)	շարժական պատ	շարժական պատ	sliding wall	cloison à coulisse, panneau glissant [n.m.]
Schiedsgericht (n)	իրաւարար դատարան	իրավարար դատարան	court of arbitration	tribunal d'arbitrage, tribunal arbitral [n.m.]
Schiedsspruch (m)	իրարաւարի որոշում	իրարավարի որոշում	arbitration (award)	sentence arbitrale [n.f.], jugement arbitral [n.m.]
Schieferplatten (pl)	հերձաքարէ սալեր	հերձաքարե սալեր	slates	tables d'ardoise, dalles d'ardoise [n.f.]
Schindel (f)	կաւար	կավար . գոնտ	shingle, clapboard	bardeau [n.m.]
Schlafstadt (f)	գիշերօթեայ բնակավայր . գիշերօթիկ աւան	գիշերոթյա բնակավայր . գիշերոթիկ ավան	dormitory town BE / bedroom community AE	ville-dortoir [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Schlafzimmer (n)	ննջարան . ննջասենեակ	ննջարան . ննջասենյակ	bedroom	chambre à coucher [n.f.]
Schlichter Maklervertrag (Vermarktung durch Eigentümer und einen nicht- exklusiven Makler)	միջնորդութեան (վաճառամիջնորդութեան) հասարակ պատուէր	միջնորդության (վաճառամիջնորդության) հասարակ պատվեր	ordinary broker order	mandat simple [n.m.]
schlichtes Eigentum (n) (ideeller Anteil)	անբաժանելի համասեփականութիւն	անբաժանելի համասեփականություն	shared ownership / co- ownership / joint ownership	copropriété d'immeuble sur une partie non- déterminée [n.f.]
Schlichtungsstelle (f) (Öst.)	իրաւարար գրասենեակ (վարձքերու անպատշաճութեան պարագային միջնորդող հասարակական գրասենեակ - Աւստրիա)	իրավարար գրասենյակ (վարձքերի անպատշաճության պարագային միջնորդող հասարակական գրասենյակ - Ավստրիա)	arbitration committee (between landlords and tenants) / rent commission	bureau / office de conciliation [n.m.] (Autriche) entre propriétaires et locataires
Schlichtungsverfahren (n)	իրաւարարութեան ընթացակարգ	իրավարարության ընթացակարգ	arbitration proceedings (between landlords and tenants) / mediation proceedings	procédure de conciliation, procédure de médiation [n.f.]
Schloss (n)	դղեակ . պալատ	դղյակ . պալատ	castle, château	château [n.m.]
Schlosser (m)	փականագործ	փականագործ . սլեսար	locksmith / fitter	serrurier [n.m.]
Schlüsseldaten (pl)	հիմնական (կարելոր) տուեալներ	հիմնական (կարեվոր) տվյալներ	key data	données clés, données essentielles [n.fpl] chiffres clés [n.m.]
schlüselfertig	բնակարանամուտի պատրաստ	բնակարանամուտի պատրաստ	turnkey / ready to use / in move-in condition	clés en main [adj.]
Schneeräumung (f)	ծիւնամաքրութիւն	ծյունամաքրություն	snow removal	déneigement [n.m.]
Schneestopper (m) Schneefang	ձնարգել	ձնարգել	snow guard	garde-neige [n.f.], arrêt de neige [n.m.]
Schnitt (m) Schnitt A-A	կտրուածք Ա-Ա	կտրվածք Ա-Ա	horizontal section	coupe horizontale, vue horizontale [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Schnitt (m) Schnitt B-B	կտրուածք Բ-Բ	կտրվածք Բ-Բ	profile, vertical section	coupe verticale, vue verticale [n.f.]
Schornstein (m)	ծխան . ծխնելոյզ	ծխան . ծխնելոյզ	chimney, smokestack	hotte, hotte de cheminée [n.f.]
Schrank (m)	պահարան	պահարան	wardrobe (BE) / closet (AE)	armoire, placard [n.m.]
Schrankraum (m) , begehrbarer Kleiderschrank	հանդերձարան	հանդերձարան	walk-in closet AE, walk-in cupboard BE	dressing, dressing-room, [n.m.], pièce-placard [n.f.]
Schraube (f) (und Mutter) Gewindeschraube / Schraube (f) (nicht für Mutter)	պարուրապտուտակ . պտուտակամայր . պարզ (հասարակ) պտուտակ	պարուրապտուտակ . պտուտակամայր . պարզ (հասարակ) պտուտակ	bolt (and nut) / screw (not for nut)	vis filetée avec écrou / vis, vis normale [n.f.]
Schrebergarten (m)	բանջարանոց (փոքրատունով օժտուած ընտանիքի ինքնաբաւ պարտէզ)	բանջարանոց (փոքրատնով օժտված ընտանիքի ինքնաբավ պարտեզ) . քաղաքամեջ դաշա	allotment / allotment garden/plot	jardin familial, jardin ouvrier (Autriche)
Schuld (f)	պարտք	պարտք	debt (fin.)	dette [n.f.]
schulden	պարտիլ . պարտական ըլլալ	պարտական լինել	owe, to	devoir qc a qn, redevoir qc a qn [v.t.]
Schulden (pl)	պարտքեր . վճարելիքներ	պարտքեր . վճարելիքներ	liabilities / payables / debts	dette, dette active [n.f.]
Schuldentilgungsdauer (f), fiktive	պարտքի մարման անգոյ (ֆիկտիւ) ժամանակաշրջան	պարտքի մարման ֆիկտիվ ժամանակաշրջան	fictitious debt repayment	durée d'amortissement fictif [n.f.]
Schuldner (m)	պարտապան . պարտառու	պարտապան . պարտառու	borrower / debtor	débiteur / emprunter [n.m.]
Schuldnerberatung (f)	պարտապանների ծառայութիւն	պարտապանների ծառայություն	debt counseling	bureau d'aides aux personnes surendettées [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Schuldschein (m)	պարտագիր	պարտագիր . պարտավորագիր	certificate of debt / debenture	cédule / titre de créance [n.f.]
Schuldscheingebühr (f)	պարտագրման վճար	պարտագրման վճար	note fee	droit de cédule hypothécaire [n.m.]
Schuldverschreibungen (pl)	պարտագրում	պարտագրում	obligations / debt securities	obligations [n.fpl]
Schuppen (m) Geräte-/ Werkzeugschuppen	գործիքարան	գործիքարան	garden shed, toolshed, utility shed / shanty	cabane à outils, cabane de jardin, baraque [n.f.]
Schutzdach, Vordach (n)	շուաքարան	շվաքարան	porch, porch roof, canopy	auvant [n.m.]
Schutzraum (m)	ապաստանարան . ապաստանոց	ապաստանարան . ապաստանոց	nuclear shelter	abri [n.m.]
Schutzzone (bei Flächenwidmung!)	պաշտպանուած գօտի	պաշտպանված գոտի	landscape protection area	site (paysage) protégé [n.m.]
Schwankungsbereich (m) / Schwankungsrahmen (m)	փափոխման շրջագիծ	տատանման տիրույթ	margin (scope) of fluctuation / range	marge de fluctuations [n.f.]
Schwarzarbeit (f)	ապօրինի (հարկախոյս) աշխատանք	ապօրինի (հարկախոյս) աշխատանք	black market / illegal employment/work	travail dissimulé, travail au noir [n.m.]
schwebend	առկախ . կախուած	առկախ . կախված	pending (jur.)	flottant(e), pendant(e) [adj.]
Schweißen (n)	կիզազօտում . կիզակցում	կիզազոտում . կիզակցում	welding	soudage [n.m.]
schwer vermietbare Wohnung (f)	դժուար վարձելի բնակարան	դժվար վարձելի բնակարան	hard-to-let property , "white elephant"	éléphant blanc, logement difficile à louer, logement pour clientèle rare [n.m.]
Schwerpunkt (m)	ծանրագոյն կէտ (կեդրոն)	ծանրագոյն կետ (կենտրոն)	emphasis / center of gravity/mass (tech.)	thème central / centre de gravité [n.m.]
Schwimmbad (n)	լողաւազան . լողարան	լողավազան . լողարան	pool, swimming pool, swimming bath BE	piscine , piscine municipale [n.f.]
Segment (n)	հատուած . մաս	հատված . մաս	segment	segment [n.m.]
Seitenansicht (f) , Profil (n)	կիսադէմ . կողմնատես	կիսադէմ . կողմնատես	side view; side elevation	profil [n.m.], vue latérale, vue de côté [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Selbstbau (m)	պատրաստի միաւորումներով հաւաքում (մոնթաժ)	պատրաստի միավորումներով հավաքում (մոնտաժ)	self-built (for self-assembly), do-it-yourself construction	autoconstruction [n.f.]
Selbstbehalt (m)	չհատուցուող գումար	չհատուցվող գումար . ֆրանշիզ	retained amount / retention / deductible	franchise [n.f.] , ticket modérateur [n.m.]
Selbsthilfe (f)	ինքնօգնութիւն	ինքնօգնություն	self help activities	aide à soi-même [n.f.]
Selbstleistung (f)	տանտիրոջ կատարած արհեստավարժ մասնակի աշխատանք	տանտիրոջ կատարած արհեստավարժ մասնակի աշխատանք	own qualified works as complement to a service contract	travaux complémentaires propres du propriétaire en vue de réduire les coûts d'un contrat de service [n.mpl]
Selbstverwaltung (f)	ինքնակառավարում . ինքնակառավարման մարմին	ինքնակառավարում . ինքնակառավարման մարմին	self-management	autogestion [n.f.] / gouvernance locale, territoriale [n.f.]
Seniorenheim (n) , Seniorenwohnheim	ծերանոց . անկեւանոց	ծերանոց . անկեւանոց	senior residence / nursing home / assisted living facility	maison du troisième âge, maison de retraite, résidence de seniors [n.f.]
Senkgrube (f) (Jauchegrube)	կեղտահոր . կեղտաջուրի կամ կոյաջուրի փոս	կեղտահոր . կեղտաջրի կամ կույաջրի փոս	cesspit, cesspool, sump, septic tank	fosse septique [n.m.]; fosse à purin [n.f.]
Sennhütte (f) bayerisch, österreichisch	լեռնատնակ . լեռնախրճիթ . լեռնահիւղ	լեռնատնակ . լեռնախրճիթ . լեռնահիւղ . շալե	alpine cabin , alp cottage, chalet	cabane montagne [n.f.] , buron, chalet d'alpage, chalet pastoral ,, mazot [n.m.] Suisse
Sensibilitätsanalyse, Sensitivitätsanalyse (f)	զգայնութեան վերլուծութիւն (արժեթուղթերու տոկոսաային փոփոխութիւններու ու սեփական ներդրման վերլուծում)	զգայնության վերլուծություն (արժեթղթերի տոկոսադրույքային փոփոխությունների ու սեփական ներդրման վերլուծում)	sensitivity analysis	analyse de sensibilité [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Service (n) (Leistungen im Sinne der Betriebskosten)	խնամքի ու նորոգումներու ծախսեր (տանտիրոջ ճանաչուած հարկային ծախսեր)	խնամքի ու նորոգումների ծախսեր (տանտիրոջ ճանաչված հարկային ծախսեր)	service	dépenses de maintenance [n.fpl]
Serviced Apartment (n)	հիւրանոցային ծառայութեամբ օժտուած բնակարան	հյուրանոցային ծառայությամբ օժտված բնակարան	serviced apartment	résidence hôtelière [n.f.], serviced-apartment [n.m.]
Servitut (n) , Dienstbarkeit (f)	օգտակալութիւն . սերվիթութ	օգտակալություն . սերվիտուտ	easement	servitude [n.f.] , droit d'usage [n.m.]
Setzung (f) (eines Gebäudes)	իջուածք . հողի կամ շէնքի նստելը	իջվածք . հողի կամ շենքի նստելը	settlement (of a building)	tassement (d'un bâtiment) [n.m.]
Sicherheit (f) (im Kreditwesen)	ապահովում . փոխառութեան ապահովում	ապահովում . փոխառության ապահովում	collateral	garantie / sûreté [n.f.]
Sicherheitenstruktur (f) (fin.)	երաշխաւորութեան կառոյց	երաշխավորության կառույց	collateral structure	structure collatérale [n.f.]
Sicherheitsleistung (f), benötigte	հարկաւոր ապահովում	հարկավոր ապահովում	surety required	couverture requise [n.f.], dépôt de garantie requis [n.m.]
Sicherheitsschloss (n)	ինքնագործ փականք	ինքնագործ փականք	security lock	serrure de sécurité [n.f.]
Sicherungseigentum (n)	ինչքի պարտագրումով փոխանցուած սեփականտիրութիւն	ինչքի պարտագրումով փոխանցված սեփականտիրություն	ownership by way of security	propriété-sûreté [n.f.]
Sicherungskasten (m)	բնակարանային էլեկտրական ապահովասարք	բնակարանային էլեկտրական ապահովասարք	fuse box	coffret de fusibles, boîtier de fusibles [n.m.]
Sicherungsmechanismen (pl) (fin.)	պարտքի ապահովման ցանց	պարտքի ապահովման ցանց . ապահովման մեխանիզմ	collateral arrangements	mécanismes de sûreté, mécanismes de sécurité [n.mpl], système de sauvegardes [n.m.]
Sichtbeton (m)	տեսանելի պեթոն	տեսանելի բետոն	exposed concrete / fair-faced concrete	béton apparent [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Sichtschutz (m), Sichtblende (f)	տեսարգել . միջնորմ	շիրմա . առաջակալ	outdoor screen, garden privacy screens, blinds	pare-vue, brise-vue, mur rideau, élément pare-vue [n.m.], clôture pare-vue [n.f.]
Sichtziegelmauer (f)	աղիւսաորմ(ն) . աղիւսէ անսուաղ պատ	աղյուսաորմ(ն) . աղյուսէ անսվաղ պատ	brickwork	mur en briques apparent [n.m.]
Sickergrube (f) Wasserschacht (m)	ցամաքորդահոր . ջրաթափանց հոր	ցամաքորդահոր . ջրաթափանց հոր	drainage pit; soakaway, seeping pit	fosse de drainage [n.f.]; puisard, puits perdu [n.m.]
Siedlungsgebiet (n)	աւան . բնակաթաղ	ավան . բնակաթաղ	residential land / residential area / housing area	zone de lotissement [n.f.] / quartier résidentiel [n.m.]
Sims (n) (auch Gesims)	քիւ	քիվ . կոռնիզ	cornice / fascia	corniche, moulure(s) [n.f.], entablement [n.m.]
Simultanhypothek (f)	համախմբական (բազմաբաշխ) հիպոթեկ	համախմբական (բազմաբաշխ) հիպոթեկ	multi-title charge	hypothèque sur immeubles multiples [n.f.]
Sitz (m) (einer Gesellschaft)	նստավայր (ընկերութեան նստավայր)	նստավայր (ընկերության նստավայր)	head office	site (d'une entreprise) [n.m.]
Sitzfenster (n)	տեսարանային պատուհան . հիւրասենեակի ստորին (յատակաձիգ) պատուհան	տեսարանային պատուհան . հյուրասենյակի ստորին (հատակաձիգ) պատուհան	living room window	fenêtre de salon [n.f.]
Skala (f)	սանդխակ	սանդղակ . մաշտաք	scale	échelle, gamme [n.f.]
Skizze (f)	ուրուանկար	ուրվանկար	outline	esquisse [n.f.], croquis [n.m.]
Skonto (m/n)	զեղչ . կանխավճարման զեղչ	զեղչ . կանխավճարման զեղչ	discount, sale discount	escompte [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Smarthome (n) Smart-Home	հեռադեկավարուած տուն կամ բնակարան . սմարթհոմ	հեռադեկավարված տուն կամ բնակարան . սմարտհոմ	smarthome, smart-home	smarthome [n.m.]
Sockel (m)	պատուանդան . գետնախարիսխ	պատվանդան . գետնախարիսխ . ցոկոլ	plinth-wall	socle [n.m.]
Sockelleiste	շրիշակ	շրիշակ . պլինթուս	plinth	plinthe [n.f.]
Sockelsanierung (f) (Öst.)	շէնքի ընդարձակ վերականգնում (առանց վարձակալները արտաքսելու) [Աւստրիա]	շենքի ընդարձակ վերականգնում (առանց վարձակալները արտաքսելու) . ցոկոլային վերականգնում [Ավստրիա]	basic renewal (Austria)	assainissement du socle, assainissement partiel [n.m.] (Autriche)
Solaranlage (f)	արեւակայան	արեւակայան	solar system	installation solaire thermique [n.f.]
Solarenergie (f)	արեւուժ . արեւաշողային ուժ	արեւլուժ . արեւաշողային ուժ	solar energy	énergie solaire [n.f.]
Solarpaneel, Solarmodul (n), Solarkollektor (m)	արեւահաւաք	արեւահավաք	solar panel	panneau solaire photovoltaïque [n.m.]
Solidarhaftung (f)	գորակցական երաշխատրում	գորակցական երաշխավորում	joint and several liability	responsabilité solidaire [n.f.]
Sollzinsen (pl) , Debetzinsen	մուտքի (պարտքի) տոկոս . պարտատոկոս	պարտատոկոս	debt interest	intérêts débiteurs [n.mpl]
Sonderausgabe (f) (absetzbar als Sonderausgabe bei der Bemessung der Einkommensteuer)	բացառիկ ծախս (եկամտահարկի պակսեցիչ հաշուաբաժին՝ տարր)	բացառիկ ծախս (եկամտահարկի պակսեցիչ հաշվաբաժին՝ տարր)	extraordinary expenses (tax deductible)	dépenses extraordinaires (déductibles à la fixation d'impôt sur le revenu) [n.fpl]
Sondermasse (f) (Konkurs)	բացառիկ դրամամիջոցներ (սնանկութեան վերաբերեալ)	բացառիկ դրամամիջոցներ (սնանկության վերաբերյալ)	separate funds	patrimoine distinct (en cas d'une faillite) [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Sondermüll (m)	արտասովոր աղբ . վտանգաւոր (թունաւոր) աղբ	արտասովոր աղբ . վտանգավոր (թունավոր) աղբ	hazardous waste / toxic waste	déchets dangereux, déchets spéciaux [n.mpl]
Sonderprojekt (n)	յատուկ ծրագիր	հատուկ ծրագիր	special project	projet spécial [n.m.]
Sondertilgung (f)	վաղաժամկետ մասնամարում	վաղաժամկետ մասնամարում	early amortisation BE , early amortization AE	remboursement anticipé [n.m.]
Sondervereinbarung (f)	բացառիկ (յատուկ) համաձայնութիւն	բացառիկ (հատուկ) համաձայնություն	special agreement	accord / arrangement spécial [n.m.]
Sonderwohnbauprogramm (n) / Sonderwohnform (f)	արտակարգ բնակարանային ծրագիր	արտակարգ բնակարանային ծրագիր	special housing scheme	projet spécial d'habitation / projet d'habitation alternative [n.m.]
sonnige Lage (f)	արեւկողմ	արեւկողմ	sunshiny location	site ensoleillé [n.m.]
sorgfältig gegliedert	ջանասիրաբար կազմակերպուած	ջանասիրաբար կազմակերպված	carefully structured	minutieusement structuré (e) [adj.]
Sorgfaltspflicht (f)	զգուշութեան պարտականութիւն	զգուշության պարտականություն	duty of care	obligation de diligence [n.f.] , devoir de diligence [n.m.]
Sortiment (n)	ապրանքներու տեսականի	ապրանքների տեսականի	product line / range / assortment	assortiment [n.m.], gamme de produits [n.f.]
Souterrain (n) Halbkeller (m)	կիսանկուղային յարկ	կիսանկուղային հարկ	souterrain, basement	demi-sous-sol [n.m.]
Sozialbeihilfen (pl)	ընկերային (սոցիալ) լրավճար կամ նպաստ	ընկերային (սոցիալ) լրավճար կամ նպաստ	social benefits / income benefits	aides sociales, allocations sociales [n.fpl]
soziale Bedürfnisse/Kriterien (pl)	ընկերային պէտքերու լեւանիշներ	ընկերային պէտքերի հեւանիշներ	social criteria	besoins sociaux, critères sociaux [n.mpl]
soziale Segregation (f)	ընկերային խտրականութիւն (առանձնացում)	ընկերային խտրականություն (առանձնացում)	social segregation	ségrégation sociale [n.f.]
sozialer Wohnbau (m)	սոցիալական բնակարաններու կառուցում	սոցիալական բնակարանների կառուցում	social housing	construction de logements sociaux [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Sozialhilfe (f)	աղքատախնամ . սոցիալական նպաստ	աղքատախնամ . սոցիալական նպաստ	income support	aide sociale [n.f.] / revenu de solidarité active (RSA) [n.m.]
Sozialpflichtigkeit (f)	սեփականատէրերու ընկերային (սոցիալական) պարտաւորութիւն	սեփականատէրերի ընկերային (սոցիալական) պարտավորություն	commitment to social accountability	responsabilité sociale des propriétaires / obligation sociale [n.f.]
Sozialversicherungsbeiträge (pl)	ազգային ապահովագրութեան մուծանքներ	ազգային ապահովագրության մուծանքներ	national insurance contributions	cotisations à la sécurité sociale [n.fpl]
Sozialwohnung(en) (f/pl)	սոցիալական բնակարաններ	սոցիալական բնակարաններ	public housing / social housing	logements sociaux [n.mpl]
Spalier (n)	յղկուած ծառուղի	հղկված ծառուղի . շալիք	espalier, trellis	espalier [n.m.]
Spanne (f)	շահասակ	շահասակ	spread / margin	marge [n.f.]
Spannteppich (m) (vgl. Teppichboden)	պատէ-պատ գորգ	պատե-պատ գորգ	fitted carpet, wall-to-wall carpet	moquette [n.f.]
Sparkasse(n) (f/pl) (Sparkassengruppe)	խնայողութեան դրամատուն	խնայողության դրամատուն	savings bank(s)	groupe caisse d'épargne [n.m.]
Sparren (m) Dachsparren	ծպեղ	ծպեղ	rafter	chevron [n.m.]
Spatenstich (m)	հիմնարկէք	հիմնարկէք	ground-breaking BE / groundbreaking AE ceremony	coup de pioche, coup de bêche [n.m.]
Speckgürtel (m)	ունելորներու արուարձանային գօտի	ունեվորների արվարձանային գոտի	affluent suburbs / commuter belt / stockbroker belt (BE)	banlieue aisée [n.f.]
Speisezimmer (n)	ճաշասենեակ	ճաշասենյակ	dining room	salle à manger [n.f.]
Spekulationsteuer (f)	շահամիտման հարկ	շահամիտման հարկ	speculations tax / tax on speculative gains	taxe sur la spéculation [n.f.]
Spengler (m)	թիթեղագործ	թիթեղագործ	sheet metal worker / tin- smith (BE)	couvreur-zingueur [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Spielplatz (m)	խաղահարթակ . խաղահրապարակ	խաղահարթակ . խաղահրապարակ	playground	terrain de jeu pour enfants [n.m.]
Spindeltreppe (f) Wendeltreppe	պտուտակաձեւ աստիճան . ոլորուն (գալարուն) սանդուխ	պտուտակաձեւ աստիճան . ոլորուն (գալարուն) սանդուղք	winding/spiral / corkscrew staircase	escalier en vis / en vrille / en colimaçon, escalier circulaire [n.m.]
Spion (m) / Guckloch (n)	դիտածակ	դիտածակ . դիտանցք	peephole, judas hole, door viewer	judas [n.m.]
Spitzenpreis (m)	բացառիկ գին . մրցունակ գին	բացառիկ գին . մրցունակ գին	premium price	prix exceptionnel, prix très compétitif, prix imbattable, très bon prix [n.m.]
Springbrunnen (m) / Spritzbrunnen	ցայտաղբիւր	ցայտաղբյուր	fountain , waterspout fountain	fontaine jaculatoire [n.f.] , jet d'eau [n.m.]
spürbar (merklich, beachtlich)	զգալի . նկատելի . նկատառելի	զգալի . նկատելի . նկատառելի	noticeable	notable, perceptible [adj.]
staatlicher Zuschuß für Bausparen	տնակառուցման խնայողական ծրագրին յատուկ պետական օժանդակութիւն	տնակառուցման խնայողական ծրագրին նպատակային պետական օժանդակություն	state premium for building society saving plan BE	Prime d'Etat (pour PEL) [n.f.]
Staatsverwaltung (f)	պետական վարչութիւն . կառավարութիւն . պետական մարմին	պետական վարչություն . կառավարություն . պետական մարմին	state administration	administration publique [n.f.]
Stab (m) (Personal)	անձնակազմ	անձնակազմ	personnel / staff	équipe [n.f.], personnel [n.m.]
stabil	կայուն . տոկուն	կայուն . տոկուն	stable	stable, solide [adj.]
Stadtentwicklung (f)	քաղաքաշինութիւն . քաղաքի շինարարական գարգացում	քաղաքաշինություն . քաղաքի շինարարական գարգացում	urban/town development	développement urbain [n.m.]
Stadterneuerung (f)	քաղաքի շինարարական վերանորոգում	քաղաքի շինարարական վերանորոգում	urban renewal	régénération / réhabilitation / rénovation urbaine [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Stadterneuerung (f), sanfte/behutsame	քաղաքի շինարարական մեղմ (շրջահայեաց) վերանորոգում	քաղաքի շինարարական մեղմ վերանորոգում	soft/gentle urban renewal	réhabilitation urbaine douce [n.f.]
Stadterneuerungsgesetz (n)	քաղաքի շինարարական վերանորոգման օրէնք	քաղաքի շինարարական վերանորոգման օրենք	Urban Renewal Act	loi d'orientation et de programmation pour la ville et la rénovation urbaine (loi Borloo) [n.f.]
Stadterweiterung (f)	քաղաքի ընդարձակում (ընդլայնում)	քաղաքի ընդարձակում (ընդլայնում)	urban expansion	expansion urbaine [n.f.]
städtische Wohnungsgesellschaft (f)	համայնքային բնակարաններու կառուցման ընկերութիւն	համայնքային բնակարանների կառուցման ընկերություն	municipal housing company	société urbaine d'habitation [n.f.]
Stadtplanung (f) Städtebau (m)	քաղաքաշինական ծրագիր . քաղաքաշինութիւն	քաղաքաշինություն . քաղաքաշինական ծրագիր	urban planning	urbanisme [n.m.], conception urbanistique, urbanisation [n.f.]
Stadtrand (m)	արուարձան . արուարձանային շրջան	արվարձան . արվարձանային շրջան	city limit / periphery / outskirts / suburb	périphérie (de la ville) / banlieue [n.f.]
Stadtrat (m) (amtsführender) für Wohnbau und Stadterneuerung (Öst.)	քաղաքախորհուրդարանի բնակարանակառուցման ու քաղաքանորոգման պաշտօնակատար (Աստրտիա)	քաղաքախորհուրդարանի բնակարանակառուցման ու քաղաքանորոգման պաշտոնակատար (Ավստրտիա)	Executive City Counselor for Housing and Urban Renewal	conseiller exécutif municipal chargé d'habitation et de réhabilitation urbaine [n.m.] (Autriche)
Stadtrat (m) (D)	քաղաքի խորհուրդի անդամ կամ գործադիր անդամ	քաղաքի ավագանու խորհրդական կամ գործադիր անդամ	member of the city council / local council	conseiller urbain [n.m.] , conseillère urbaine [n.f.]
Stadtteil (m)	քաղաքամաս . թաղամաս	քաղաքամաս . թաղամաս	district	quartier / arrondissement [n.m.]
Stadtverwaltung (f)	քաղաքային վարչութիւն	քաղաքային վարչություն	municipal administration	administration municipale [n.f.]
Stadtwohnung (f) / City Apartment (n)	քաղաքայատուկ (արդիական) բնակարան	քաղաքահատուկ (արդիական) բնակարան	city apartment	appartement citadin, studio citadin [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Stadtzentrum (n)	կեդրոն (քաղաքի)	կենտրոն (քաղաքի)	city / city centre / town centre / downtown AE	centre-ville [n.m.]
Stahl (m)	պողպատ	պողպատ	steel	acier [n.m.]
Stahlbeton (m)	երկաթպետոն . պողպատակուռ պետոն	երկաթբետոն . պողպատակուռ բետոն	reinforced concrete	béton armé [n.m.]
Staket (n), Staketenzaun (m)	ցցապատնէշ	ցցապատնէշ	lattice pence, paling fence, batten fence	clôture à latis [n.f.]
Stammaktie (f)	սովորական բաժնետոմս	սովորական բաժնետոմս	ordinary share / equity share / voting share	action ordinaire, action de fondateur [n.f.]
Stammeinlage (f)	սկզբնական ներդրում . մեկնարկի դրամամիջոցներ	մեկնարկի դրամամիջոցներ	initial contribution, original capital contribution / capital invested	apport social, apport de contribution initial, apport initial de capital [n.m.]
Stammkapital (n) Gründungskapital	կանոնադրական գործարար միջոցներ . մեկնարկի գրանցուած դրամագումար	մեկնարկի գրանցված կապիտալ	capital stock / share capital / registered capital	capital social [n.m.]
Standardbrief (m)	պատճենանամակ	պատճենանամակ	standard letter	lettre type, lettre standard [n.f.]
Standardkonditionen (pl)	սովորական (կմ օրինաչափ) պայմաններ	սովորական պայմաններ . չափօրինակ պայմաններ	standard terms and conditions	conditions générales standard [n.fpl]
Standardvertrag (m)	սովորական (կմ օրինաչափ) պայմանագիր	օրինաչափ պայմանագիր . սովորական պարտավորագիր	standard contract	contrat type, contrat standard [n.m.]
Stand-Heizstrahler (m)	տեղադիր (ամրացած) ջեռուցիչ	տեղադիր (ամրացված) ջեռուցիչ	radiant heater , patio heater, umbrella heater	barséro (à gaz, électrique)
ständiger Wohnsitz (m)	մշտական բնակավայր	մշտական բնակավայր	permanent residence	résidence principale [n.f.]
Standort (m)	վայր . տեղ	վայր . տեղ	location / place / site / situation / setting	site, emplacement / endroit, lieu [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Standortbestimmung (f)	շինարարութեան վայրի որոշում	շինարարության վայրի որոշում . որոշարկում	determination of location / site determination	détermination de site [n.f.]
Stapelparker (m)	ինքնաբարձիչ կառահարթակ	ինքնաբարձիչ կառահարթակ	staggered parking lot	parking mécanisé pour stationnement sur plateformes [n.m.], plateforme de stationnement mécanisé [n.f.]
starr	հաստատուն	հաստատուն	rigid / fixed	rigid(e), raide / fixé(e) [adj.]
Startwohnung (f)	սկզբնական (նախնական) փոքր բնակարան	սկզբնական (նախնական) փոքր բնակարան	starter home, start-up flat	appartement / studio start-up [n.m.]
statische Berechnung (f)	կայունագիտական հաշւում . սթաթիք	կայունագիտական հաշվում . ստատիկա	static calculation	calcul statique [n.m.]
Steckdose (f)	վարդակ	վարդակ	power outlet / (wall) socket / receptacle	socle (de prise de courant) [n.m.], prise femelle [n.f.]
Stecker (m)	խրոց . եղանիկ . ճանկ	խրոց . եղանիկ . ճանկ	plug, jack, male connector	connecteur [n.m.], fiche mâle, prise mâle [n.f.]
Steg (m)	կամրջակ	կամրջակ	catwalk, pedestrian bridge	passerelle, traverse [n.f.]
Steigerung (f)	բարձրացում . աճ	բարձրացում . աճ . առաջընթաց	increase / growth	augmentation / progression [n.f.]
Steigleitungen (fpl)	կենցաղային սարքավորումների վերամբարձ գիծեր	կենցաղային սարքավորումների վերամբարձ գծեր	rising mains, ascending mains, rising pipes	colonnes montantes [n.fpl]
Steigung (f)	զառիվեր . վերելք	զառիվեր . վերելք	rise, incline	côte, pente [n.f.]
steile Hanglage	ցիցութիւն . ցից լեռնալանջ	ցիցություն . ցից լեռնալանջ	steep hillside, steep slope	forte pente, pente raide, pente à pic [n.f.]
Steinfußboden (m)	սալաքարէ յատակ	սալաքարե հատակ	stone floor	sol (dallé) en pierre [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Stellplatz (m)	կայանատեղ . կառակայանատեղ	կայանատեղ . ավտոկայանատեղ(ի)	parking space	place de stationnement [n.f.], emplacement (parking) [n.m.]
Stempelgebühr (f)	դրոշմատուրք	դրոշմատուրք	stamp duty	droit de timbre [n.m.]
Sternhaus (n)	աստղաձեւ շէնք	աստղաձեւ շէնք	star-shaped building	bâtiment-étoile, bâtiment en étoile, bâtiment en forme d'étoile [n.m.]
Steuer (f)	հարկ . տուրք	հարկ . տուրք	tax	taxe [n.f.], impôt [n.m.]
Steuerabschreibung (f)	հարկի հանուրդ	հարկի հանուրդ	tax deduction(s)	déduction d'impôts / déduction fiscale [n.f.]
Steuerabzug (m) von Hypothekarzinsen (durch den Kreditgeber, England)	հարկատուի կողմէ հարկային նուազեցում՝ հիպոթեկային տոկոսներու վրայ (Անգլիա)	հարկատվի կողմից հարկային նվազեցում՝ հիպոթեկային շահադրույքի վրա (Անգլիա)	MIRAS (mortgage interest relief at source)	déduction d'impôts en intérêt hypothécaire (par le prêteur RU) [n.f.]
Steuerbehörde (f)	հարկային իշխանություն	հարկային իշխանություն	tax authority	administration fiscale , direction générale des impôts [n.f.]; fisc, service fiscal, centre des impôts [n.m.]
Steuerberater (m)	հարկային խորհրդատու	հարկային խորհրդատու	tax advisor	conseiller fiscal [n.m.], conseillère fiscale [n.f.] / comptable [n.m./ n.f.]
Steuereffekt (m)	հարկային ազդեցություն	հարկային ազդեցություն	effect on taxes	effet sur taxes [n.m.]
Steuerentlastung (f)	հարկային պետական նպաստ (նուազեցում)	հարկային պետական նպաստ (նվազեցում)	tax relief/allowance	dégrèvement d'impôts [n.m.]
Steuererklärung (f)	հարկագիր	հարկագիր	tax declaration / tax return	déclaration fiscale, déclaration de revenus, déclaration d'impôts [n.f.]
Steuererklärung (f) Haushalt FR	ընտանեկան հարկագիր (Ֆրանսա)	ընտանեկան հարկագիր (Ֆրանսիա)	tax declaration of the household FR	foyer fiscal [n.m.] FR

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Steuererleichterung (f)	հարկման զեղչ (պակսեցում)	հարկման զեղչ (պակասեցում)	tax relief/allowance	allègement de la charge fiscale [n.m.]
Steuerermäßigung (f)	հարկման զեղչ	հարկման զեղչ	tax reduction	allègement fiscal, dégrèvement d'impôts [n.m.] / réduction des impôts [n.f.]
steuerfrei	հարկազերծ	հարկազերծ	tax free / free of tax / tax- exempt	exonéré(e) de taxes [adj.]
Steuerfreibetrag (m)	հարկազերծ գումար	հարկազերծ գումար	allowance / tax exemption / tax free amount	abattement fiscal , abattement à la base [n.m.]
Steuerhoheit (f)	հարկային իրաւասութիւն	հարկային իրավասություն	fiscal jurisdiction	souveraineté financière [n.f.]
steuerlich	հարկային . Ֆինանսական	հարկային . Ֆինանսական	fiscal	fiscal(e) [adj.]
Steuernachforderung (f)	հարկային յաւելեալ պահանջք	հարկային հավելյալ պահանջք	additional tax claim	rappel fiscal [n.m.]
Steuernummer (f)	հարկային հաշուեհամար	հարկային հաշվեհամար	tax number, taxpayer's account number	numéro d'identification fiscale [n.m.]
Steuerpflicht (f)	հարկ վճարելու պարտաւորութիւն	հարկ վճարելու պարտավորություն	tax liability	obligation fiscale [n.f.]
steuerpflichtig (adj)	հարկատու	հարկատու	assessable, dutiable, taxable, excisable	contribuable [adj.]
Steuerpflichtige(r)	հարկատու անձ կամ ընկերութիւն	հարկատու անձ կամ ընկերություն	taxpayer, taxable person, tax- paying entity	contribuable [n.m./ n.f.]
Steuerrecht (n)	հարկային օրէնսդրութիւն	հարկային օրենսդրություն	fiscal law / tax law	droit fiscal [n.m.]
Steuersatz (m)	հարկադրոյք	հարկադրոյք	tax rate	taux de l'impôt [n.m.]
Steuerschonung durch Immobilienwerb (f)	հարկախնայում՝ անշարժ գոյքի ձեռքբերման միջոցով	հարկախնայում՝ անշարժ գոյքի ձեռքբերման միջոցով	income tax reduction by acquittance of real estate	investissement locatif [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Steuerschuld (f)	հարկային պարտք	հարկային պարտք	tax dept	dette fiscale, taxe due [n.f.]
Steuerschuldner(in)	պարտազանց հարկատու	պարտազանց հարկատու	tax defaulter	contribuable de droit [n.m.]
Steuersparmodell (n)	հարկ խնայելու նախանմուշ	հարկ խնայելու նախանմուշ	tax saving scheme	modèle d'économie d'impôt [n.m.]
Steuervorteil (m) / Steuerbegünstigung (f)	հարկի զիջանք	հարկի զիջանք	tax concession	avantage fiscal [n.m.]
Stiege (f) in Österreich: Haus, Aufgang , Treppenhaus	շէնք . համալիրի մասնաշէնք (Աւստրիա)	շենք . համալիրի մասնաշենք (Ավստրիա)	building , block (BE)	bâtiment [n.m.]
Stiegengeländer (n) Treppengeländer	բազրիք . ճաղաշար	բազրիք . ճաղաշար	stair railing, stair case railing	rampe, rambarde [n.f.]
Stiegenhaus (n) (Treppenhaus, Treppenflur)	աստիճանավանդակ	աստիճանավանդակ	staircase	cage d'escalier [n.f.]
Stiftung (f)	հիմնադրամ . ֆոնտ . բարեսիրական հաստատութիւն	հիմնադրամ . ֆոնտ . բարեսիրական հաստատություն . խնամառություն	foundation / trust	fondation [n.f.]
Stimmrecht (n)	քուէի իրաւունք	քվեի իրավունք	voting right	droit de vote [n.m.]
Stockwerk (n)	յարկ	հարկ	floor / level / stor(e)y	étage / niveau [n.m.]
Stockwerk(s)eigentum (n)	յարկառինչ (յարկայատուկ) սեփականութիւն	հարկառինչ (հարկահատուկ) սեփականություն	floor ownership	propriété par étage [n.f.]
stornieren	յետկանչել	հետկանչել	cancel, to	annuler, contre-passer [v.t.]
Storno (m/n)	չեղարկում	չեղարկում	rescission / cancellation	annulation / rectification [n.f.]
Stornogebühr (f)	չեղարկման վճար	չեղարկման վճար	cancellation charge	frais de résiliation, frais d'annulation [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Stoßfuge (f)	կարանաճեղք . յօդաճեղք	կարանաճեղք . հողաճեղք	butt joint	joint vif [n.m.]
Strandlage (f)	ծովափնեայ (լճափնեայ , գետափնեայ) դիրք	ծովափնյա (լճափնյա , գետափնյա) դիրք	beachfront location /position ; with (direct) access to the beach	face à la plage [n.f.], pied-dans-l'eau, bord de mer [n.m.]
Straßennetz (n)	ճանապարհացանց . ուղեցանց	ճանապարհացանց . ուղեցանց	road network	réseau routier [n.m.]
Strebe, Mauerstütze (f) , Strebepfeiler (m)	որմնայեց . որմնամոյթ . յենապատ . որմնանեցուկ	որմնահեց . որմնամույթ . հենապատ . որմնանեցուկ	counterfort, strut, buttress, abutment	contre-force [n.f.], étai [n.m.]
Streitwert (m)	վիճելի գումար	վիճելի գումար	amount in dispute, sum in dispute	valeur litigieuse [n.f.]
Streubesitz (m)	ազատ դրամամիջոցներ	ազատ դրամամիջոցներ	free float, free capital	flottant [n.m.]
Strom (m)	էլեկտրական հոսանք	էլեկտրական հոսանք	current / electricity	électricité [n.f.]
Stromleitung (f)	հոսանքի գիծ . հոսանքատար գիծ	հոսանքի գիծ . հոսանքատար գիծ	power supply line	ligne de courant, ligne d'énergie [n.f.]
Stromnetz (n)	էլեկտրացանց	էլեկտրացանց	power supply system	réseau de distribution électrique [n.m.]
Stromzähler (m)	հոսանքաչափ . էլեկտրահաշուիչ	հոսանքաչափ . էլեկտրահաշվիչ	electric meter , electricity meter	compteur à électricité , compteur de courant [n.m.]
Struktur (f) / Strukturierung (f)	կառուցուածք . կառոյց	կառուցվածք . կառույց	structure / structuring	structure; construction [n.f.], oeuvre / structuration [n.f.]
Stube (f)	սենեակ . փոքր բնակատարածք	սենյակ . փոքր բնակատարածք	parlour BE, parlor AE	pièce, salle, chambre [n.f.]
Stuck (m)	գեղաձեփի . զարդաձեփի . կաճաձեփի	գեղաձեփի . զարդաձեփի . կաճաձեփի	stucco, plastering	crépi [n.m.] / crépissure [n.f.]
Studio (n)	միասենեականոց բնակարան . աշխատանոց	միասենյականոց բնակարան . աշխատանոց	studio apartment	studio [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Stufe (f)	աստիճան . սանդխամատ	աստիճան . սանդղամատ	step	marche (d'escalier) / niveau, degré [n.m.]
stufenfreier / niveaugleicher Eingang (m)	անսանդխամատ (գետնամած, համամակարդակ) մուտք	անսանդղամատ (գետնամած, համամակարդակ) մուտք	step-free /stepless / ground level entry	accès de plain-pied, accès à niveau, accès sans marches [n.m.]
Stundung (f)	երկարաձգում	երկարաձգում . տարկետում	respite, deferment, forbearance, grace	report (de paiement, de dettes), sursis [n.m.]
Sturz (m) (Fenstersturz, Türsturz)	բարաւոր . վերնասեմ	բարավոր . վերնասեմ . պերեմիշկա	lintel, window lintel, lintol BE	lindeau [n.m.], plate-bande [n.f.]
Stützbalken (m)	յենագերան	հենագերան	beam, joist, prop	poutre support, poutre de soutien [n.f.], traverse de support [n.m.]
Stützmauer (f)	յենապատ	հենապատ	counterfort, supporting wall / retaining wall	contrefort / mur de soutènement [n.m.]
Subjektförderung (f)	անձնադինչ օժանդակութիւն	անձնադինչ օժանդակություն	personal subsidy , benefit payments for individuals	aides / subventions aux particuliers (particulières) / aides aux locataires [n.f.]
Substandardwohnung(en) (f/pl)	ենթատիպօրինակ (ենթասթանտարդ) բնակարաններ	ենթատիպօրինակ բնակարաններ . ենթաստանդարդ բնակարաններ	substandard home(s)/flat(s)	logements inférieurs aux normes, logements sous-standard [n.mpl]
Substanzwertmethode (f) Substanzwertverfahren	ձեռնարկութեան վաճառագինի արժեւորման եղանակ (մեթոտ)	ձեռնարկության վաճառագինի արժեւորման եղանակ (մեթոտ)	contractor's method (current replacement value, net asset value)	évaluation /détermination de la valeur intrinsèque [n.f.]
Subunternehmer (m/pl)	ենթագործարար	ենթագործարար	sub-contractor(s)	sous-traitant , sous-entrepreneur [n.m.]
Subvention (f) Subventionen aus öffentlichen Mitteln	պետական օժանդակութիւն	պետական օժանդակություն . դրամատվություն	subsidy / grant / allowance	subvention, aide, allocation [n.f.]
Südlage (f) Südblick	արեւկողմ դիրք	արեւկողմ դիրք	south-facing / southern exposure	face sud [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Südostfassade (f)	հարաւարեւելային ճակատ	հարավարեւելային ճակատ	south-east frontage	face / façade sud-est [n.f.]
südseitig / nach Süden (m) gerichtet	արեւակողմ . դէպի հարաւ	արեւակողմ . դէպի հարավ	southward / south facing / southbound	exposé(e) au sud, orienté(e) plein sud [adj.]
Suite (f) (Zimmerflucht)	սենեկաշարք	սենեկաշարք	suite	suite [n.f.]
Superädifikat (n)	օտար հողամասի վրայ ժամանակաւոր կառուցուած շէնք	օտար հողամասի վրա ժամանակավոր կառուցապատված շէնք	time-constrained buildings on third party land	droit de superficie [n.m.]
Swimming pool (im Eigenhaus)	լողաւազան . առանձնատան լողաւազան	լողավազան . առանձնատան լողավազան	pool, swimming pool	piscine [n.f.]
Tapete (f)	որմնաթուղթ	որմնաթուղթ	wallpaper, wall paper	papier peint [n.m.]
Taubennetz (für Höfe, Balkon etc.) (n)	աղաւնախափան ցանց . թռչնավան ցանց	աղավնախափան ցանց . թռչնավան ցանց	bird-protective net	filet anti-pigeons, filet anti-oiseaux [n.m.]
Tauschgeschäft (n)	ապրանքափոխանակում	ապրանքափոխանակում	barter; swap (Devisen)	troc [n.m.], commerce de troc [n.f.]
taxative Auflistung , Aufzählung (f)	սպարիչ (կատարեալ) ցանկագրում	սպարիչ (կատարյալ) ցանկագրում	exhaustive listing	liste exhaustive [n.f.]
technische Infrastruktur (f)	տեխնիկական ենթակառոյց	տեխնիկական ենթակառոյց	technical infrastructure	aménagement du territoire (infrastructure) [n.m.]
technische Überholung (f)	տեխնիկական անգործնականութիւն	տեխնիկական անգործնականություն	technical obsolescence	obsolescence technique [n.f.]
technische Zeichnung (f)	տեխնիկական գծագրութիւն	տեխնիկական գծագրություն	technical drawing	dessin technique, dessin industriel [n.m.]
Teich (m)	լճակ	լճակ	pond	étang [n.m.]
teil klimatisiert	մասամբ օդակարգաւորուած	մասամբ օդակարգավորված	partly air-conditioned	partiellement climatisé(e)
teil möbliert	մասամբ կահաւորուած	մասամբ կահավորված	partly furnished	partiellement meublé(e)
teil saniert	մասամբ վերականգնուած	մասամբ վերականգնված	partly refurbished	partiellement réhabilité(e)
teil unterkellert	մասամբ նկուղապատ	մասամբ նկուղապատ	with small basement	cave partielle [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Teileigentum (n) (zwischen einem Wohnungseigentümer und - z.B. - einer Wohnbauvereinigung: England)	մասնակի սեփականութիւն (Անգլիա)	մասնակի սեփականություն (Անգլիա)	equity sharing	propriété partagée [n.f.] (Angleterre)
Teilhhaber (m)	բաժնեկից . գործակից	բաժնեկից . գործակից	partner	partenaire / associé(e), coassocié(e) [n.m. / n.f.]
Teillieferung(en) (f/pl)	մասնակի մատակարարում	մասնակի մատակարարում . մասնակի առքերիմ	partial delivery / delivery by installment(s)	livraison(s) partielle(s) [n.f.]
Teilung (f) (von Grundstücken)	հողատարածքի կտրատում	հողատարածքի կտրատում	division / subdivision (of plots)	répartition foncière, division de lots [n.f.]
Teilzahlung(en) (f/pl)	մասնավճար	մասնավճար	instal(l)ment(s)	paiement(s) échelonné(s) / versement à-valoir sur ... [n.m.]
Telefonanrufbeantworter (m)	հեռախօսընկալ	հեռախօսընկալ	answerphone (BE) / answering machine	répondeur (automatique) [n.m.]
Teppich (m)	գորգ . կարպետ	գորգ . կարպետ	carpet	tapis [n.m.]
Teppichboden (m)	լիածածկ կարպետ	լիածածկ կարպետ . գորգահատակ	wall-to-wall carpeting	sol moquetté [n.f.]
Termineinlage(n) (f/pl)	ժամկետային ներդրում	ժամկետային ներդրում . հաստատագրված ավանդ	fixed term deposit(s) / time/term deposit(s)	dépôt à terme [n.m.]
Terminfixierung (f)	ժամկետառինչ համաձայնութիւն	ժամկետառինչ համաձայնություն	fixed term / term fixing	fixation de délai [n.f.]
Termingeschäft (n)	ապառնի պարտաւորագիր . ընտրանքի առեւտուր	ընտրանքի վաճառք . տարկետ	forward contract / option trading / futures	marché à terme, contrat à terme [n.m.], opération à terme [n.f.]
Terrakotta (f)	թրծակաւ . թեռաքոթա	թրծակալ . տեռակոտա	terracotta BE , terra-cotta AE	terre cuite [n.f.]
Terrasse (f)	դարատափ . թեռաս	դարատափ . տեռաս	terrace	terrasse [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Terrazzoboden (m)	տեռաշո հատակ	տեռաշո հատակ	terrazzo, terrazzo floor	terrazzo, plancher terrazzo [n.m.]
Testament (n)	կտակ . կտակագիր	կտակ . կտակագիր	testament, last will	testament [n.m.]
thermisch	ջերմային . թերմիկ	ջերմային . թերմիկ	thermal	thermique [adj.]
Thermisch-Energetische Wohnhaussanierung (THEWOSAN)	բնակարաններու ջերմաէներգետիկ վերականգնում	բնակարանների ջերմաէներգետիկ վերականգնում	refurbishment of building by means of thermic-energetic measures	réhabilitation du bâtiment par mesures thermo-énergétiques [n.f.]
Thermostat (n) [Temperaturregler]	ջերմակարգիչ	ջերմակարգիչ	thermostat	thermostat [n.m.]
Tiefgarage (f)	ստորգետնեայ ավտոկայանատեղի	ստորգետնյա ավտոկայանատեղի	underground car-park / underground garage	garage souterrain [n.m.]
Tilgung (f) (fin.)	մասնամարում	մասնամարում . ամորտիզացիա	amortization	remboursement, amortissement [n.m.]
Tilgung (f), endfällig	փոխառութեան ժամկետային մարում	փոխառության ժամկետային մարում	redemption, bullet repayment (repayment of loan at the end of maturity)	amortissement in fine [n.m.]
Tilgungsdarlehen (n)	մասնամարելի փոխառութիւն	մասնամարելի փոխառություն	amortizable loan	prêt remboursable, prêt bancaire [n.m.]
tilgungsfreier Zeitraum (m)	տարկետման ժամկետ	տարկետման ժամկետ	grace period	différé de remboursement [adj.]
Tilgungsplan (m) Tilgungsübersicht (f)	մասնամարումներու ցուցակ	մասնամարումների ցուցակ	amortization schedule, repayment plan/schedule	tableau / plan d'amortissement [n.m.]
Tilgungsträger (m)	վարկամարման սատարող այլեւայլ միջոցներ	վարկամարման սատարող այլեւայլ միջոցներ	repayment vehicle	véhicules de remboursement [n.mpl]
Tischler (m)	հիւսն . կահագործ . ատաղձագործ	հյուսն . կահագործ . ատաղձագործ	carpenter (Bautischler); joiner (Möbeltischler)	charpentier (ère); ébéniste [n.m. / n.f.]
Tochterunternehmen (n/pl)	ինքնավար ենթաընկերութիւն (մասնաճիւղ)	ինքնավար ենթաընկերություն (մասնաճյուղ)	subsidiary(-ies) / associated/affiliated company(-ies)	filiale (indépendante / autonome), société affiliée [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Toilette (f) (WC)	արտաքնոց . պէտքարան	զուգարան	toilet / restroom / lavatory	toilette [n.f.]
Tonziegel(stein) (m)	աղիւս . կաւէ աղիւս	աղյուս . կավէ աղյուս	clay brick	brique d'argile, brique en terre cuite [n.f.]
Tor (n)	դարպաս . մեծ դուռ	դարպաս	gate	porte [n.f.]
Totalsanierung (f)	հիմնական վերանորոգում	հիմնական վերանորոգում . կապիտալ վերանորոգում	substantial renovation / overall rehabilitation	réhabilitation entière / globale [n.f.]
Townhouse (in Österreich: [modernes] Reihenhaus)	որմնակից առանձնատուն	որմնակից առանձնատուն	townhouse AE, terraced house BE, row house BE	maison mitoyenne [n.f.]
Trag(e)balken (m) Stützbalken Stützpfiler, Träger	հեծան . մարդակ . յենագերան . յենասիւն	հեծան . մարդակ . հենագերան . հենասյուն	girder, beam, sole bar, joist	sommier [n.m.], poutre [n.f.]
tragend	կրող պատ(եր)	կրող պատ(եր)	load bearing / supporting	portant(e) , sustentateur , sustentatrice [adj.]
Träger, Stützpfiler, Stützbalken, Trag(e)balken (m)	հեծան . մարդակ . յենասիւն . յենագերան	հեծան . մարդակ . հենասյուն . հենագերան	joist, girder, sole bar, beam	sommier [n.m.], poutre [n.f.]
Trägerschaft (f)	հովանաւորութիւն . ֆինանսաւորում	հովանավորություն . ֆինանսավորում	sponsorship	autorité responsable [n.f.] / patronage [n.m.]
Trakt (m), Gebäudetrakt, Flügel	մասնաշէնք . բակաշէնք . կողաշէնք	մասնաշենք . բակաշենք . կողաշենք . թեվաշենք	wing, joined unit, annex	vantail , ventail [n.m.]
Transfer (m)	դրամական փոխանցում (առաքում)	դրամական փոխանցում (առաքում)	remittance / transfer	virement (de fonds) / transfert [n.m.]
transferieren (ins Ausland)	օտարերկրեայ (արտասահմանեան) դրամական առաքում	օտարերկրյա (արտասահմանյան) դրամական առաքում	transfer (abroad), to	transférer / virer à l'étranger [v.t.]
Transportkosten (pl)	փոխադրման ծախսեր	փոխադրման ծախսեր	transport(ation) costs/charges	frais de transport [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Traufe (f) (Dachtraufe) / auf Traufenhöhe	քիւ . քիւի բարձրութեան	քիվ . քիվի բարձրության	eaves / on eaves level	corniche [n.f.] / hauteur à la corniche
Traufe (f) , (Regenrinne, Dachrinne)	ջրյորդան . ջրիոս	ջրիորդան . ջրիոս	eaves gutter, rain gutter	chêneau, égout des eaux de pluie [n.m.], gouttière [n.f.]
Traumblick (m)	սքանչելի տեսարան	սքանչելի տեսարան	dream view	vue de rêve [n.f.]
Traverse (f), Unterzug, Querträger, Querbalken (m)	լայնակ . լայնակահեծան	չորսու . լայնակ . լայնակահեծան	traverse, cross-beam, cross girder, girt, joist	traverse, poutre transversale [n.f.], linteau de baie [n.m.]
Trennwand (f)	միջնապատ	միջնապատ	divider wall, separating wall	cloison séparative [n.f.]
Treppenabsatz (m), Podest (n)	աստիճանայատակ . սանդխահարթակ	աստիճանահատակ . սանդղահարթակ	landing	palier [n.m.]
Treppengeländer (n) Stieggeländer	բազրիք . ճաղաշար	բազրիք . ճաղաշար	stair railing, stair case railing	rampe, rambarde [n.f.]
Treppenhaus (n) (Stiegenhaus , Treppenflur (m)	աստիճանավանդակ	աստիճանավանդակ	staircase	cage d'escalier [n.f.]
Treppenspindel (f)	սանդուխի միջնասիւն	սանդղի միջնասյուն	stair newel	noyau d'escalier [n.m.]
Treuhand (f) / Treuhänder (m) (jur.)	հաւատարմատար . լիազօր կառավարիչ	հավատարմատար . լիազոր կառավարիչ	trustee / escrow (jur.)	établissement fiduciaire/ administrateur fiduciaire [n.m.]
Treuhandeinlage(n) (f/pl)	հաւատարմային աւանդ	հավատարմային ավանդ	trust deposit(s)	dépôt fiduciaire [n.m.]
Treuhänder (m) (jur.)	հաւատարմատար . լիազօր կառավարիչ	հավատարմատար . լիազոր կառավարիչ	trustee / escrow (jur.)	agent fiduciaire / administrateur [n.m. / n.f.], administratrice [n.f.]
treuhänderisch	հաւատարմագրային	հավատարմագրային	on a trust basis	fiduciaire [adj.], fiduciairement [adv.]
Treuhandkonto (n)	պահառու հաշիւ . խնամառու հաշիւ	պահառու հաշիվ . խնամառու հաշիվ	escrow account; fiduciary account	compte fiduciaire [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Treuhandenschaft (f)	խնամակալութիւն . պահառութիւն . խնամառութիւն	խնամակալություն . պահառություն . խնամառություն	trusteeship	tutelle [n.f.]
Treuhandspesen (pl)	խնամառուի ծախսեր	խնամառվի ծախսեր	escrow-fee	frais fiduciaires [n.mpl]
Trinkwasserleitung (f)	ըմպելի ջրի խողովակ	խմելու ջրի խողովակ	fresh water pipe / drinking water pipe(line)	conduite d'eau de boisson, conduite d'eau potable [n.f.]
Trinkwasserversorgung (f)	ըմպելի ջրի մատակարարում	ըմպելի ջրի մատակարարում	drinking / potable water supply	approvisionnement en eau potable [n.m.]
Trockenbau (m)	ծեփօնազուրկ որմնապատում . ցամաք որմնապատում	ծեփոնազուրկ (անսվաղ) որմնապատում . անսվաղ որմների ցամաք երեսապատում	dry construction . dry walling	plaquisterie [n.f.]
Trockenlegung (f)	չորացում . ցամաքեցնում	չորացում . ցամաքեցնում	exsiccation	mise à sec [n.f.], assèchement [n.m.]
Trockenraum (m)	չորանոց . չորցնելու սենեակ	չորանոց . չորացնելու սենյակ	drying room	séchoir [n.m.]
Tür (f)	դուռ	դուռ	door	porte [n.f.]
Turm (m)	աշտարակ	աշտարակ	tower	tour [n.f.]
Turmhaus (n) , Wohnturm (m) [im Sinne eines Hochhauses!]	բազմաբարկ շէնք . ցած երկնաքեր	բազմահարկ շէնք . ցածր երկնաքեր	multi-storey BE /story AE apartment house, residence tower	maison-tour, tour d'habitation [n.f.]
Türrahmen (m)	դռան շրջանակ	դռան շրջանակ	door frame	encadrement de porte [n.m.]
Türschwelle (f)	սեմ . շեմ	սեմ . շեմ	threshold, door step, door sill, doorsill	seuil, seuil de la porte [n.m.]
Türstock (m), Türzarge (f) (in Österreich!)	շրջակապ . կապուածք	շրջակապ . կապվածք . կալորդ	doorjamb, door case, door trim AE	chambranle de porte [n.m.] / dormant [n.m.]
Türvorhang (m)	դռնամփոփ . սրահակ	շեմաքող, դռան վարագույր	door curtain, instead of door	rideau de porte [n.m.]
Überalterung (f), technische	թեքնիկական անգործնականութիւն	տեխնիկական անգործնականություն	functional obsolescence	obsolescence technique [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Überbelag (m) , Überbelegung (f)	գերզբաղեցնում	գերզբաղեցնում	overcrowding	surpopulation d'un bâtiment [n.f.]
Überblick (m)	համառոտ ակնարկ . ընդհանուր հայեացք (ակնարկ)	համառոտ ակնարկ . ընդհանուր հայացք (ակնարկ)	overview / survey	vue global [n.f.], aperçu [n.m.]
Überbrückungskredit (m)	միջանկեալ փոխառութիւն	միջանկյալ փոխառություն	bridging loan	crédit relais [n.m.]
überdachter Parkplatz (m)	ծածկուած կայանատեղ(ի)	ծածկված կայանատեղի	roofed / covered parking place	stationnement voiture couvert, parking couvert [n.m.]
überdachtes Portal (n)	ծածկուած դարպաս	ծածկված դարպաս	roofed gate / covered portal	portail d'entrée couvert [n.m.]
überfällig	ժամկետանց	ժամկետանց	overdue	en retard [adj.], échéance en retard
Übergangsbestimmungen (fpl)	անցումային դրոյթներ	անցումային դրույթներ	transitional provisions	dispositions transitoires [n.fpl]
Übergangsphase (f) Übergangszeit	փոխանցման շրջան	փոխանցման շրջան	transition(al) period, transitional phase	période / phase de transition, période transitoire [n.f.]
Übergangswohnung (f)	ժամանակաւոր վարձու տրուած բնակարան	ժամանակավոր վարձու տրված բնակարան	temporary housing quarters	logement temporaire [n.m.]
Überlegung (f)	նկատառում . մտածում . կշռադատում . խորհրդածում	նկատառում . մտածում . կշռադատում . խորհրդածում	consideration	considération, reflexion [n.f.]
Übernahme (f)	ձեռքբերում . ստանձնում	ձեռքբերում . կլանում . ստանձնում	takeover	rachat [n.m.]
Übernahmeprotokoll (n)	ստանձման արձանագրութիւն	ստանձման արձանագրություն	handover protocol	état des lieux [n.m.]
übernehmen (eine Verpflichtung)	ստանձնել . իր վրայ վերցնել (օրինակ՝ պարտավորութիւն)	ստանձնել . իր վրա վերցնել (օրինակ՝ պարտավորություն)	undertake (a commitment), to	s'engager, endosser, prendre responsabilité [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
übernommene Grundlasten (pl)	ստանձնուած (փոխանցուած) հողային պարտավորութիւններ	ստանձնված (փոխանցված) հողային պարտավորություններ	assumed land debits	charges foncières assumées [n.fpl]
Überprüfung (f)	փորձաքննութիւն	փորձաքննություն	review/ inspection / audit	vérification [n.f.]
überschuldet	գերապարտ . շատ պարտք ունեցող	գերապարտ . շատ պարտք ունեցող	overindebted, heavily indebted	surendetté(e) [adj.]
Überschuss (m)	յաւելուրդ	հավելուրդ	surplus	surplus [n.m.]
Überschwemmungsgebiet (n)	ողողման (հեղեղման) ենթակայ շրջան	ողողման (հեղեղման) ենթակա շրջան	flood plain	région inondée / plaine d'inondation [n.f.]
Übersichtsplan (m)	ընդհանուր (համապարփակ) յատակագիծ	ընդհանուր (համապարփակ) հատակագիծ	general plan, plan overview, layout plan	plan de situation [n.m.]
Übersiedlung (f)	տեղափոխում . տնափոխութիւն	տեղափոխում . տնափոխություն	relocation / move	déménagement [n.m.]
Übersiedlungsgut (n) (Umzugsgut)	տնափոխման կահ-կարասի (ապրանք)	տնափոխման կահ-կարասի (ապրանք)	household effects / removal goods	effets de déménagement [n.mpl]
Übertrag (m) von Kosten, z.B. auf einen anderen Budgetposten oder in ein anderes Budgetjahr	ծախսերու տեղափոխումը (օրինակ՝ մէկ ուրիշ հաշուի կամ ուրիշ ժամանակշրջանի)	ծախսերի տեղափոխումը (օրինակ՝ մէկ ուրիշ հաշվի կամ ուրիշ ժամանակշրջանի)	carry-over / carry-forward	report [n.m.]
Übertragung (f)	փոխանցում . տեղափոխում . փոխադրում	փոխանցում . տեղափոխում . փոխադրում	assignment / transfer	mutation, cession [n.f.] / transfert [n.m.]
Übertragungssteuer (Transfersteuer) (f)	փոխանցման հարկ	փոխանցման հարկ	transfer tax	droit de mutation [n.m.]
überwachen	հսկել . վերահսկել . ուշադիր հետեւիլ	հսկել . վերահսկել . ուշադիր հետեւել	monitor, to	surveiller, superviser, contrôler [v.t.]
überwälzen (z.B. Kosten an den Mieter)	ուրիշի վրայ բեռնել / բեռնաւորել (օրինակ՝ տանտիրոջ ծախսերու յաւելումը բեռնել վարձակալի վրայ)	ուրիշի վրա բեռնել / բեռնավորել (օրինակ՝ տանտիրոջ ծախսերի հավելումը բեռնել վարձակալի վրա)	pass on, to	répercuter [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Überweisung (f)	դրամական փոխանցում (առաքում)	դրամական փոխանցում (առաքում)	remittance / transfer	virement [n.m.]
Überweisungsauftrag (m)	փողի փոխանցման պատուէր . փողի փոխադրագիր	փողի փոխանցման պատվեր . փողի փոխադրագիր	remittance / money order	ordre de virement [n.m.]
Überziehung (f)	վերազանցում . օվերտրաֆթ	վերազանցում . օվերդրաֆտ	overdraft (authorized or unauthorized)	découvert [n.m.]
Überziehungskredit (m), zinsenlos	անտոկոս (տոկոսազերծ) վերազանցում	անշահ վերազանցում	swing	crédit à découvert [n.m.] / avance non rémunérée (en compte courant), avance remboursable sans intérêts [n.f.]
Überziehungsprovision (f)	վերազանցման միջնորդէք	վերազանցման միջնորդավճար	overdraft commission	commision sur avance non rémunérée [n.f.]
Ufergegend (f)	ծովափնեայ (լճափնեայ , գետափնեայ) շրջան	ծովափնյա (լճափնյա , գետափնյա) շրջան	waterfront	bord de mer [n.m.]
Umbau (m)	վերանորոգում . վերակառուցում	վերանորոգում . վերակառուցում	refurbishment / renovation / rebuilding / retrofitting / reconstruction	travaux d'agrandissement/ travaux de rénovation/ travaux de démolition / restructuration
umfangreich	ընդարձակ . մեծածաւալ . ծաւալուն	ընդարձակ . մեծածավալ . ծավալուն	extensive / considerable / substantial / significant	vaste, exhaustif(ive), approfondi(e) , foisonnant(e) [adj.]
umfassend	համապարփակ . ընդարձակ . ծաւալուն	համապարփակ . ընդարձակ . ծավալուն	comprehensive	vaste, amplectif(ve), global(e), étouffé(e), détaillé(e) [adj.]
Umfassungsmauer (f)	պարիսպ	պարիսպ	perimeter wall	mur d'enceinte, mur de clôture [n.m.]
Umfeldanalyse (f)	միջավայրի վերլուծում	միջավայրի վերլուծում	environmental (impact) analysis	analyse de l'environnement [n.f.]
Umgebung (f)	շրջակայք . շրջապատ	շրջակայք . շրջապատ	neighborhood / vicinity	environnement / endroit voisin [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Umlaufvermögen (n)	ընթացիկ ունեցուածք	ընթացիկ ունեցվածք	current assets	capital/fonds de roulement, actif circulant [n.m.]
Umrüstung (f)	տարասարում unbekannt	տարասարում unbekannt	retrofitting	modification, adaptation [n.f.]
Umsatz (m)	շրջանառում	շրջանառում	turnover / revenue / sales / business volume	chiffre d'affaires, volume d'affaires [n.m], ventes [n.fpl], produits [n.mpl]
Umsatzsteuer (f) (USt) (Mehrwertsteuer)	աւելացուած արժեքի հարկ ԱԱՀ	ավելացված արժեքի հարկ ԱԱՀ	value-added tax (VAT) / sales tax	taxe valeur ajoutée (TVA) [n.f.]
Umschuldung (f)	պարտքի յետաձգում . պարտքի փոխարկում	պարտքի հետաձգում . պարտքի փոխարկում	conversion (of a debt) / debt rescheduling	restructuration de dette, conversion des dettes [n.f.], rééchelonnement [n.m.]
Umsetzung (f)	իրագործում	իրագործում	implementation	réalisation, mise en oeuvre, mise en pratique [n.f.]
umsiedeln (z.B. in Ersatzwohnungen)	վերաբնակեցում (տնարտաքսման հետեւանքով)	վերաբնակեցում (տնարտաքսման հետեւանքով)	rehouse, to / relocate, to	déplacer (par force!)
Umwandlung (f)	վերածում . ձեւափոխութիւն . փոխակերպութիւն	վերածում . ձեւափոխություն . փոխակերպություն	conversion	transformation, conversion [n.f.]
Umwelt (f)	կենսոլորտ	կենսոլորտ	environment	environnement [n.m.]
Umweltamt (n)	կենսոլորտային վարչութիւն (մարմին)	կենսոլորտային վարչություն (մարմին)	office for environmental protection	office de l'environnement [n.m.]
umweltfreundlich	կենսոլորտը պահպանող	կենսոլորտը պահպանող	eco-friendly	favorable à l'environnement [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Umweltministerium (n) (in England für Wohnbau zuständig)	կենսոլորտի պահպանման նախարարութիւն (պատասխանատու իշխանութիւն բնակարանային բնագաւառի - Անգլիա)	կենսոլորտի պահպանման նախարարություն (պատասխանատու իշխանություն բնակարանային բնագավառի - Անգլիա)	Department of the Environment / Ministry of the Environment	ministère de l'Environnement [n.m.] (chargé également des affaires d'urbanisation) (Angleterre)
Umweltqualität (f)	կենսոլորտի որակը	կենսոլորտի որակը	environmental quality	qualité de l'environnement [n.f.]
Umweltschutz (m)	կենսոլորտի պահպանում	կենսոլորտի պահպանում	protection of environment	protection de l'environnement [n.f.]
Umweltstandard (m)	կենսոլորտի չափանիշ (նորմ)	կենսոլորտի չափանիշ (նորմ)	environmental standard	standard de l'environnement [n.m.] / norme d'environnement [n.f.]
Umweltverschmutzung (f)	կենսոլորտի ապականում	կենսոլորտի ապականում	pollution / contamination	pollution / contamination [n.f.]
umweltverträglich	կենսոլորտը պահպանող	կենսոլորտը պահպանող	environmentally compatible / env. friendly	non polluant(e) [adj.]
Umweltverträglichkeit (f)	կենսոլորտային ընդունելիութիւն	կենսոլորտային ընդունելիություն	ecological/environmental compatibility	comptabilité avec l'environnement [n.f.]
Umweltverträglichkeitsprüfung (f) UVP	բնապահպանման չափանիշներու ստուգում	բնապահպանման չափանիշների (նորմերի) ստուգում	ecological/environmental compatibility verification	vérification de la comptabilité avec l'environnement [n.f.]
Umwidmung (f) (Umnutzung)	վերայատկացնում . վերագոտիաւորում	վերագոտիավորում	re-designation / rezoning	réaffectation, requalification [n.f.] par exemple: zones à requalifier (urbanisme)
umziehen	տեղափոխուել . տնափոխուել	տեղափոխվել . տնափոխվել	move away / relocate, to	déménager [v.i.]
Umzug (m)	տեղափոխում . տնափոխում	տեղափոխում . տնափոխում	move / relocation	déménagement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Umzugskosten (pl)	տեղափոխման (տնափոխման) ծախսեր	տեղափոխման (տնափոխման) ծախսեր	relocation expenses/costs / moving expenses/costs	coûts / frais de déménagement [n.mpl]
Umzugsversicherung (f)	տեղափոխման (տնափոխման) ապահովագրութիւն	տեղափոխման (տնափոխման) ապահովագրություն	relocation / moving insurance	assurance déménagement [n.f.]
unbebautes Grundstück (n)	անկառոյց հողակտոր (հողամաս)	անկառոյց հողամաս	undeveloped real estate / unimproved property	terrain non bâti, terrain vague [n.m.] / parcelle non bâtie [n.f.]
Unbedenklichkeitsbescheinigung (f)	անվարանութեան հաստատագիր	անվարանության հաստատագիր	certificate of tax compliance / tax clearance certificate	certificat de paiement des impôts en relation avec une vente immobilière par l acheteur emis par le centre des impôts [n.m.]
unbefristet	անժամկէտ . անպայմանաժամ	անժամկետ	indefinite / unlimited / open- ended	illimité(e), à durée indéterminée, permanent(e) [adj.]
unbefristeter Vertrag (m)	անժամկէտային պայմանագիր	բաց (անժամկետ) պարտավորագիր	open-ended / indefinite contract	contrat permanent, contrat à durée indéterminée [n.m.]
unbefugter Zutritt (m) verboten (unerlaubtes Betreten verboten)	մուտքը արգիւում է	մուտքը արգիւված է	no trespassing	accès pour personnes non- autorisées interdit
unbeglaubigt (z.B. Unterschrift)	չվաւերացում . անհաւատագրեալ (ստորագրութիւն)	չվավերացված . անհավատագրյալ (զոր օրինակ՝ ստորագրություն)	unauthenticated , uncertified signature	seing privé [n.m.]
unbelastetes Grundstück (n)	անբեռ(ն) հողամաս	անբեռ հողամաս	unencumbered property	lot / terrain exempte de charges [n.m.]
unbenutzbar	անգործածելի . անգործածական	անգործածելի . անգործածական	unfit for use / incapable of use	inutilisable [adj.] / inadapté(e), inapproprié(e) [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
unbequem	անհանգստաւէտ	անհանգստավետ	uncomfortable	inconfortable, incommode [adj.]
unbewegliches Eigentum (n)	կալուած . անշարժ գոյք	կալված . անշարժ գոյք	property / real estate	bien immobilier, immeuble [n.m.]
unbewohnbar	անբնակելի	անբնակելի	uninhabitable	inhabitable [adj.]
unbewohnt	անբնակ . դատարկ . չբնակուած	անբնակ . դատարկ . չբնակված	unoccupied / unhabit(at)ed / vacant	inhabité(e) [adj.]
uneinbringlich (Schulden)	անյոյս պարտքեր	անհոյս պարտքեր	non-performing debts / bad debts	irrecouvrables (créances) [adj.]
unerlässlich	անհրաժեշտ . անխուսափելի . պիտանի	անհրաժեշտ . անխուսափելի . պիտանի	indispensable / necessary	indispensable, nécessaire [adj.]
ungefähre Kostenschätzung (f)	ծախսերու մօտաւոր (անճշգրիտ) գնահատում	ծախսերի մոտավոր (անճշգրիտ) գնահատում	approximate estimation of costs	évaluation approximative des coûts [n.f.]
ungültig	անվաւեր	անվավեր . առոչինչ	void / invalid	invalide, nul(le), caduque [adj.]
Universalbank (f)	համապարփակ դրամագործութեան դրամատուն	համապարփակ դրամագործության դրամատուն	one-stop bank	banque multiservices, banque universelle, banque polyvalente [n.f.]
unkonventionelle Bauweise (f)	արտասովոր կառոյց	արտասովոր կառույց	unconventional construction method	genre de construction inconventionnelle [n.m.]
unlauterer Wettbewerb (m)	անարդար մրցակցութիւն	անարդար մրցակցություն	unfair competition	concurrence frauduleuse, concurrence déloyale [n.f.]
unregelmäßig	անկանոն . պատահական	անկանոն . պատահական	irregular / sporadic	irrégulier (ère) / sporadique [adj.]
unterbelegt	թերավարձ . թերազբաղ	թերավարձ . թերազբաղ	under-occupied	sous-occupé(e) [adj.]
Unterbrechung (f)	ընդմիջում . ընդհատում	ընդմիջում . ընդհատում	interruption / disruption / break	interruption / intermittence / discontinuation [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Untergeschoss (n)	նկուղային յարկ	նկուղային հարկ	basement / lower ground floor (BE)	sous-sol [n.m.]
Untergrund (m)	գետնատակ . ընդյատակ	գետնատակ . ընդհատակ	subsoil / ground	sol, fond [n.m.]
Unterkommission (f)	ենթայանձնախումբ	ենթահանձնախումբ	sub-committee	sous-commission [n.f.]
Unterkunft (f)	բնակութիւն . օթեւան . ապաստան	բնակություն . օթեւան . ապաստան	accommodation / dwelling / housing/ lodging	logement, hébergement, abri [n.m.]
Untermiete (f)	ենթավարձակալութիւն	ենթավարձակալություն	sub-tenancy / subletting	sous-location [n.f.]
Untermieter (m)	ենթավարձակալ	ենթավարձակալ	subtenant / lodger	sous-locataire [n.m. / n.f.]
Untermietvertrag (m)	ենթավարձակալութեան պայմանագիր	ենթավարձակալության պայմանագիր	sub-lease / sub-lease agreement (contract)	contrat de sous-location [n.m.]
Unternehmensanleihe(n) (f/pl)	բաժնետիրական պարտատոմսեր	բաժնետիրական պարտատոմսեր	corporate bond(s)	obligations de société [n.fpl]
Unternehmer (m)	գործարար . գործատէր . ձեռնարկատէր	գործարար . գործատեր . ձեռնարկատեր	entrepreneur / businessman	entrepreneur [n.m.], entrepreneuse [n.f.]
Unterputzinstallation, -verlegung (f), -einbau (m)	ընդծեփեայ տեղադրում . ընդսուղային տեղադրում	ընդծեփյա տեղադրում. ընդսվաղային տեղադրում	concealed installation / wiring, in-wall mounting, flush-mounting	installations (électriques) encastrées [n.fpl]
Unterscheidung (f)	զանազանում	զանազանում	differentiation / distinction	distinguo [n.m.], distinction / différenciation [n.f.]
Unterschrift (f)	ստորագրութիւն	ստորագրություն	signature	signature [n.f.] / seing [n.m.] désué, désuet
unterstütztes Wohnen (n) England: Wohnungen mit bestimmten Service, z.B. für Pflegebedürftige (betreutes Wohnen)	հոգատարութեամբ օժտուած բնակելու տեսակ մը (Անգլիա)	հոգատարությամբ օժտված բնակելու մի տեսակ (Անգլիա)	supportive housing / assisted living facility	logement assisté, foyer-logement pour personnes âgées [n.m.], résidence (avec) services [n.f.]
Unterstützung (f)	նպաստ . օժանդակութիւն . օգնութիւն	նպաստ . օժանդակություն . օգնություն	subsidy / grant	aide, subvention [n.f.] / subside, support, soutien [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Unterteilung (f)	ենթաբաժանում . ստորաբաժանում	ենթաբաժանում . ստորաբաժանում	subdivision	subdivision [n.f.]
untervermieten	ենթավարձակալին վարձու տալ	ենթավարձակալին վարձով տալ	sub-let, to	sous-louer qc [v.t.]
Untervermietung (f)	ենթավարձակալութիւն	ենթավարձակալություն	sublease, sub-lease, underlease	sous-location [n.f.]
Unterzeichnende(r)	ստորագրող	ստորագրող	signatory	signataire [n.m. / n.f.]
Unvereinbarkeit (f)	ներհակութիւն . անհաշտութիւն . անհամատեղելիութիւն	ներհակություն . անհաշտություն . անհամատեղելիություն	incompatibility	incompatibilité [n.f.]
unverzichtbar	անզիջելի . անզանցառելի . անհրաժեշտ	անզիջելի . անզանցառելի . անհրաժեշտ	indispensable / essential	indispensable, nécessaire / essentiel(le) [adj.]
unverzinslich	անտոկոս	անշահ	interest-free	exempt d'intérêt [adj.] / peu productif (ive)
unverzinsliches Darlehen (n)	անտոկոս վարկ	անշահ վարկ	interest-free loan	prêt sans intérêts [n.m.]
unvorhergesehene Ausgabe(n) (f/pl) / unvorhergesehene Ereignisse (pl)	անակնկալ ծախսեր / անակնկալ դէպքեր	անակնկալ ծախսեր / անակնկալ դէպքեր	contingency(-ies)	frais imprévus [n.mpl] / péripéties [n.fpl]
unwiderruflich	անչեղարկելի . անփոփոխելի . անյետկանչելի	անչեղարկելի . անփոփոխելի . անհետկանչելի	irrevocable /-ly	irrévocable [adj.]
Unwirksamkeit (f) (der Vereinbarungen)	անվաւերութիւն	անվավերություն	nullity / invalidity (!) / ineffectiveness	nullité, inefficacité, caducité, invalidité [n.f.]
Urbanisation (f) Städtebau (m), Stadtplanung (f)	քաղաքաշինութիւն . քաղաքայնութիւն	քաղաքաշինություն . քաղաքայնություն	urbanisation BE , urbanization AE	urbanisation [n.f.]
Urban-Living-Konzept (n)	քաղաքի ապրելակերպի բարելաւման մտայղացում	քաղաքի ապրելակերպի բարելաւման մտահղացում	urban-living concept(s)	concept de vie urbaine [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Urkunde (f)	վաւերագիր . փաստաթուղթ	վավերագիր . փաստաթուղթ	deed / certificate / document	document, acte, certificat officiel [n.m.]
Urkunde, notarielle/öffentliche (f)	նոթարային վաւերագիր	նոտարային վավերագիր	notarially certified document	acte authentique [n.m.]
Urkundensammlung (f)	վաւերագրերու հաւաքածոյ	վավերագրերի հավաքածո	archives / collection of documents	collection d'actes cadastraux [n.f.]
Ursprungszeugnis (n) Ursprungsnachweis (m)	ծագման հաւաստագիր	ծագման հավաստագիր	certificate of origin	certificat d'origine [n.m.]
Urteil (n)	վճիռ . դատավճիռ . դատողութիւն	վճիռ . դատավճիռ . դատողություն	judgment / decree / verdict	jugement, verdict [n.m.], sentence [n.f.]
Usancen (fpl)	առեւտրի աւանդոյթներ	առեւտրի ավանդույթներ	trade usages, customs of the trade	usage du commerce [n.m.]
Vadium (n)	աճուրդաւանդ	աճուրդավանդ	bid bond	consignation [n.f.]
Vandalismus (m)	վայրենութիւն . բարբարոսութիւն	վայրենություն . բարբարոսություն . վանդալիզմ	vandalism	vandalisme, acte vandale, acte de vandalisme [n.m.]
variable Zinsen (pl), variabler Zinsatz (m)	փոփոխուն տոկոս	փոփոխուն շահադրույք	variable interest rates / floating interest rate	taux d'intérêt variable [n.m.]
Ventilator (m)	հովահար . հովհարիչ	հովահար . հովհարիչ	ventilator	ventilateur [n.m.]
Veranda (f) - Patio (m)	սպանական բակ . ծածկապատշգամ . վերանտա	սպանական բակ . ծածկապատշգամբ . վերանդա	porch AE / veranda, patio	véranda [n.f.]
veranlagen (steuerlich)	հարկագնահատել . հարկը գնահատել	հարկագնահատել	assess, to	réimposer [v.t.]
Veranlagung (f) (Steuern)	հարկագնահատում . հարկի գնահատում	հարկագնահատում	assessment / tax assessment	imposition [n.f.]
Veranstaltungszentrum (n) - Kongresszentrum	ձեռնարկներու կմ հանդէսներու կեդրոն	միջոցառումների կենտրոն	event center / cultural centre BE	centre des congrès [n.m.]
Verantwortlichkeit (f)	պատասխանատուութիւն	պատասխանատվություն	accountability / responsibility / liability	responsabilité [n.f.] / engagement [n.m.]
Veräußerung (f)	օտարում . վաճառք	վաճառք . օտարում	disposal / alienation / commercialization	cession / vente / commercialisation [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Veräußerungsverbot (n), VeräBerungsbeschränkung (f)	օտարման արգելք / օտարման սահմանում	օտարման արգելք / օտարման սահմանում	limitation of alienation / prohibition to alienate	interdiction d'aliénation [n.f.] clause d'inaliénabilité
Verband (m)	համամիութին . դաշնութին	համամիություն . դաշնություն	federation / association	fédération, association, union [n.f.]
Verband (m) der sozialen Wohnbaugesellschaften (m)	սոցիալական բնակարան կառուցողներու համամիութին	սոցիալական բնակարան կառուցողների համամիություն	federation of building companies of social housing	fédération des entreprises sociales pour l'habitat (ESH) [n.f.]
Verband (m) der Wohnbauvereinigungen (England)	բնակարաններ կարուցող միութիւններու դաշնութին (Անգլիա - կը կանոնաւորէ միջմիութենական յարաբերութիւնները)	բնակարաններ կարուցող միությունների դաշնություն (Անգլիա - կանոնավորում է միջմիութենական հարաբերությունները)	housing corporation (regulates activities of housing associations)	association des entreprises pour le logement
Verband (m) der Wohnungsunternehmen (GB)	բնակարաններ կառուցող ընկերութիւններու դաշնութին (Անգլիա)	բնակարաններ կառուցող ընկերությունների դաշնություն (Անգլիա)	national housing federation (NHF)	fédération des sociétés de constructions de logements [n.f.]
verbaubare Grundfläche max. (f)	կառուցուելիք առաւելագոյն մակերես (եւ անոր յարաբերականութիւնը հողամասի ընդհանուր մակերեսին)	կառուցվելիք առավելագույն մակերես (եւ նրա հարաբերականությունը հողամասի ընդհանուր մակերեսին)	maximum constructable base	coefficient d'occupation des sols COS) [n.m.]
verbauen (Sicht nehmen)	տեսագրկել . տեսարանը փակել	տեսագրկել . տեսարանը փակել	obstruct, to	obstruer la visibilité [v.t.]
verbessern (Öst.)	բարելաւել . արդիականացնել . որակաւորել	բարելավել . արդիականացնել . որակավորել	improve, to / modernize, to / upgrade	améliorer, moderniser, renouveler [v.t.]
Verbesserung (f) (Öst.)	բարելաւում . արդիականացում . որակաւորում	բարելավում . արդիականացում . որակավորում	modernization / improvement	rénovation, modernisation, amélioration [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verbesserungsarbeiten (pl)	բարելւուման (արդիականացման , որակաւորման) աշխատանքներ	բարելավման (արդիականացման , որակավորման) աշխատանքներ	refurbishment / renovation	travaux de rénovation, de modernisation, d'amélioration [n.mpl]
Verbesserungszuschuss (m)	բարելւուման (արդիականացման , որակաւորման) ծախսերու նպաստ	բարելավման (արդիականացման , որակավորման) ծախսերի նպաստ	improvement grants	aide / prime à la rénovation [n.f.]
Verbilligung (f)	աժանացում . գիներու իջեցում	աժանացում . գների իջեցում	price reduction	baisse des prix [n.f.]
Verbindlichkeit (f), kurzfristige	ընթացիկ պարտաւորութիւններ . կարճաժամկետ պարտքեր	ընթացիկ պարտավորություններ . կարճաժամկետ պարտքեր	current liability	dettes courantes [n.fpl]
Verbindlichkeit(en) (f/pl)	պարտքեր . վճարելիքներ . պարտաւորութիւններ	պարտքեր . վճարելիքներ . պարտավորություններ	liability(-ies) / payable(s) / obligations (allgemein)	dettes [n.fpl], passif [n.m.]
Verbindung (f)	կապ . միացում . յարաբերութիւն	կապ . միացում . հարաբերություն	connection / link	connexion / relation [n.f.]
Verbraucher (m/pl) (Konsumente)	սպառող անձ կամ ընկերութիւն . սպառողներ	սպառող անձ կամ ընկերություն . սպառողներ	consumer	consommateurs [n.mpl], consommatrices [n.fpl]
Verbraucherpreisindex VPI (m)	սպառման գիներու ինտեքս (ցուցանիշ)	սպառման գների համաթիվ	consumer price index	indice des prix à la consommation [n.m.]
Verbrauchssteuer (f)	բաժ . բաժահարկ	բաժ . բաժահարկ . ակցիզ	excise taxes / consumption tax	taxe sur la consommation, taxe à la consommation [n.f.], droit d'accise [n.m.]
verbrieft	վաւերական	վավերական	bonded / securitized	titrisé [adj.]
Verdichtung (f)	խտացում	խտացում	densification	densification [n.f.]
Verdrängungswettbewerb (m)	արտամղային մրցակցութիւն	արտամղային մրցակցություն	elimination of competition / cut-throat competition	concurrence sauvage [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verein (m)	միութիւն . ընկերակցութիւն . համակցութիւն	միություն . ընկերակցություն . համակցություն	federation / association, society	fédération, association, union [n.f.]
vereinbart	ինչպէս որ համաձայնուած (պայմանագրուած)	ինչպես որ համաձայնված (պայմանագրված)	agreed (upon) / stipulated	conclu(e) , défini(e) , stipulé(e) [adj.]
Vereinbarung (f)	համաձայնութիւն	համաձայնություն	agreement / arrangement	stipulation, préfixion [n.f.] / accord , arrangement [n.m.]
Vereinbarung der Wohnungseigentümer (f)	ենթասեփականտէրերու համաձայնութիւն	ենթասեփականտերերի համաձայնություն	arrangement of co-ownership	règlement de copropriété [n.m.]
Vereinigung (f)	համամիութիւն . դաշնութիւն . միութիւն	համամիություն . դաշնություն . միություն	association	association, union / fédération [n.f.]
Verfahren (n)	դատավէճ . դատաւորութեան ընթացակարգ	դատավեճ . դատավորության ընթացակարգ	process / procedure / litigation (jur) / proceedings (jur)	processus [n.m.] / procédure / méthode [n.f.]
Verfall (m) (baulich)	աւերակում . կործանում . փչացում . խարխուլ (խլխլած , աւերիչ) վիճակ	ավերակում . կործանում . փչացում . խարխուլ (խլխլած , ավերիչ) վիճակ	decay / deterioration	décrépitude (maison), délabrement (bâtiment)
Verfall (m) (Datum)	ժամկէտի լրացում . ժամկէտանց ըլլալը	ժամկետի լրացում . ժամկետավարտ կամ ժամկետանց լինելը	expiration / expiry / lapse (rechtl.)	expiration (échéance) [n.f.]
verfügbares Einkommen (n)	տնօրինելի անձնական եկամուտ	տնօրինելի անձնական եկամուտ	disposable personal income	revenu disponible [n.m.]
Verfügbarkeit (f)	մատչելիութիւն . առկայութիւն	մատչելիություն . առկայություն	availability	disponibilité(s) [n.f.]
Verfügung (f)	տնօրինութիւն . կարգադրութիւն . հրաման	տնօրինություն . կարգադրություն . հրաման	order / disposition / decree	disposition, décision, ordonnance [n.f.]
Verfügungsberechtigte(r) (f/m)	տնօրինելու իրաւասու անձ կամ ընկերութիւն	տնօրինելու իրավասու անձ կամ ընկերություն	person entitled to dispose / to act	affectataire [n.m. / n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verfügungsberechtigung (f)	տնօրինելու իրաւասութիւն	տնօրինելու իրավասություն	power of disposal	affectation (juridique) [n.f.]
Vergabe (f)	յանձնում . շնորհում . ընձեռում (պատուէրի կամ կապալի ')	հանձնում . շնորհում . ընձեռում (պատվերի կամ կապալի ')	placing / allocation (fin.) / contract awarding	attribution [n.f.]
Vergabe (f) öffentlicher Baufträge	հանրային պատուէրներու (կապալներու) ընձեռում	հանրային պատվերների (կապալների) ընձեռում	award of public works contracts	attribution de contrats publics de construction [n.f.]
Vergabe an Subunternehmer (f)	ընձեռում՝ ենթագործարարներու	ընձեռում՝ ենթագործարարների . ենթակապալ '	contract awarding to a subcontractor	sous-traitance [n.f.]
Vergaberecht (n)	հանրային պատուէրաշնորհման օրէնք	հանրային կապալատվության օրենք	public procurement law(s)	droit des marchés publics [n.m.]
Vergabeverfahren (n)	ընձեռման եղանակ	ընձեռման (կապալատվության) եղանակ	procurement procedure	procédure d'attribution des marchés , procédure de passation des marchés [n.f.]
vergittert	վանդակապատ . ճաղապատ	վանդակապատ . ճաղապատ	trellised, bared, grilled	barreaudé(e), treillissé(e), grillagé(e) [adj.]
Verglasung (f)	ապակեպատում	ապակեպատում	glazing	vitrage [n.m.], vitrerie [n.f.]
Vergleich (m)	համեմատութիւն (բաղդատութիւն) . վէճի փոխադարձ զիջում	համեմատություն (բաղդատություն) . վեճի փոխադարձ զիջում	comparison / settlement (rechtl.) / agreement	comparaison [n.f.], rapprochement [n.m.] / acte ou règlement transactionnel , compromis judiciaire [n.m.]
Vergleichsobjekt (n)	բաղդատելի կալուած	բաղդատելի կալված (օբյեկտ)	comparable property	objet comparable [n.m.]
Vergleichswert (m)	համարժէք	համարժեք	comparable value	valeur comparable [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vergleichswertverfahren (n)	համարժէքային գնահատման մեթոտ (եղանակ)	համարժեքային գնահատման մեթոդ (եղանակ)	sales comparison approach / comparable value method	méthode de comparaison directe des prix de vente [n.f.]
Vergünstigung (f)	նպաստ . նպաստաւորում	նպաստ . նպաստավորում	benefit	bénéfice, faveur [n.f.], avantage [n.m.]
Verhältnis (n) Bewohner - Anzahl der Wohnräume	բնակողներու ու բնակելի սենեակներու յարաբերականութիւն	բնակողների ու բնակելի սենյակների հարաբերականություն	rooms per resident / residents per room	rapport entre le nombre d'habitants et les pièces habitables [n.m.]
Verhältnis (n) von Fremd- zu Eigenkapital	փոխառած միջոցներու եւ սեփական միջոցներու յարաբերութիւնը	լծակավորում (փոխառած միջոցների եւ սեփական միջոցների հարաբերությունը)	LTV: loan-to-value ratio / gearing	rapport capital emprunté au capital propre [n.m.]
verhandeln	սակարկել . բանակցիլ	սակարկել . բանակցիլ	negotiate, to	négocier, discuter [v.t.]
Verhandlung(en) (f/pl)	բանակցութիւն(ներ) . սակարկութիւն(ներ)	բանակցություն(ներ) . սակարկություն(ներ)	negotiation(s) ; hearing / trial (rechtl.)	négociation(s) [n.f.]
verhindern	խափանել . արգիլել	խափանել . արգիլել	prevent, to / inhibit, to	empêcher, bloquer, obstruer [v.t.]
Verjährung (f)	ժամանցուածութիւն	անցած ժամանակահատված . վաղեմություն	lapse of time, statutory limitation	prescription [n.f.]
Verkauf (m)	վաճառք . վաճառում	վաճառք . վաճառում	sale	vente [n.f.]
Verkauf unter Vorbehalt (m)	պայմանական վաճառք . կասեցուցիչ վաճառք	պայմանական վաճառք . կասեցուցիչ վաճառք	conditional sale, sale with reservation(s)	vente sous condition suspensive [n.f.]
verkaufen	ծախել . վաճառել	ծախել . վաճառել	sell, to	vendre, mettre qc en vente [v.t.]
Verkäufer (m)	ծախող . վաճառող . վաճառորդ	ծախող . վաճառող . վաճառորդ	seller	vendeur [n.m.]
Verkaufsoption (f)	վաճառելու իրաւունքի վերապահում	վաճառելու իրավունքի վերապահում	sales option, seller's option	promesse (unilatérale) de vente [n.f.]
Verkaufsprovision (f) (des Maklers)	միջնորդչէք	միջնորդավճար	sales commission	commission de vente [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verkehr (m)	երթել . երթելություն . կառազնացութիւն	կառազնացություն . երթվել . երթվելություն	traffic / car traffic	trafic (automobile) [n.m.] , circulation [n.f.]
Verkehrsanbindung (an Straßennetz) (f)	սպասարկում հասարակական փոխադրամիջոցով . սպասարկում ճանապարհացանցի (ուղեգանգի) կապով	սպասարկում ճանապարհացանցի (ուղեգանցի) կապով	transport connection to road networks	desserte routière [n.f.]
Verkehrsanbindung (f) (Verkehrsverbindung)	փոխադրական կապ . երթելութեան կապ	փոխադրական կապ . երթվելության կապ	transport connection	desserte routière [n.f.]
verkehrsberuhigte Zone (f)	երթելութենէ (կառազնացութենէ) թեթեւացած շրջան	երթվելությունից (կառազնացությունից) թեթեւացած շրջան	traffic-calmed area	zone à circulation réduite et vitesse limitée [n.f.]
Verkehrsreduzierung (f)	երթելութեան (կառազնացութեան) թեթեւացում	երթվելության (կառազնացության) թեթեւացում	traffic reduction	réduction du trafic [n.f.]
verkehrsreich	բուռն երթելել	բուռն երթվելել	busy / with heavy traffic	trafic intense, à grande circulation [adj.]
Verkehrssitte (f)	ընդհանրական սովորութիւն	ընդհանրական սովորություն	common practice , common usage	usage commun [n.m.]
Verkehrssteuer (f) vgl. Verbrauch- und Verkehrssteuer	շրջանառութեան հարկ	շրջանառության հարկ . ակցիզ	transaction tax	droit de transaction [n.m.]
Verkehrssteuer (f) an Börsenspekulationen	շահադիտական փոխանցումների մասին գանձուած սակարանի տուրք	շահադիտական փոխանցումների մասին գանձված սակարանի տուրք	financial speculation tax	taxe sur les transactions financières [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verkehrswert (m) (Marktwert)	շուկայի արժէք . վաճառքի արժէք	շուկայի արժէք . վաճառքի արժեգին	market value / fair (market) value	valeur vénale [n.f.] // (Rest ist zu lang!) valeur indicative d'un bien immobilier/ valeur d'un bien immobilier sur le marché actuel
Verkehrswertermittlung (f)	վաճառագինի արժեւորում	վաճառագնի արժեւորում	evaluation of market value	évaluation de valeur vénale [n.f.]
Verkürzung (f)	կրճատում . նուազացում . իջեցում	կրճատում . նվազացում . իջեցում	shortening / reduction	réduction [n.f.] raccourcissement [n.m.]
Verkürzung über die Hälfte "laesio enormis" (f)	կիսաանց վնաս	կիսաանց վնաս	Lasion beyond moiety (rescission of contract, claiming the undervalue by more than the half)	laesio énormis, la lésion de plus de la moitié
Verlängerung (f)	երկարաձգում	երկարաձգում . տարկետում	extension / prolongation	prorogation / reconduction [n.f.] / rééchelonnement [n.m.]
Verlust (m)	կորուստ . վնաս	կորուստ . վնաս	loss	perte, moins-value [n.f.]
Verlustgeschäft (n)	կորստաբեր (վնասաբեր) գործարք	կորստաբեր (վնասաբեր) գործարք	losing deal	affaire déficitaire, transaction à perte [n.f.]
Verlustrückstellung (f)	կորուստի պահուստ . անակնկալութեան պահուստ	կորստի պահուստ . անակնկալութեան պահուստ	contingency reserve / provision for losses	provision pour pertes, provision pour risques [n.f.]
Vermächtnis (n)	ժառանգում . կտակում	ժառանգում . կտակում	legacy, legacies / last will	legs [n.m.] / dernières volontés [n.fpl]
vermeiden / umgehen	խուսափիլ . շրջանցել	խուսափել . շրջանցել	prevent, to / inhibit, to	éviter / esquiver [v.t.]
Vermessung (f)	տարածքների չափագրում	տարածքների չափագրում	land surveying / measuring	mesurage, chaînage [n.m.]
vermietbar	վարձելի	վարձելի	leasable / rentable	louable [adj.]
vermieten	վարձել	վարձել	rent out, to / let, to	louer [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vermieter (m/pl)	վարձատու . տանտէր . սեփականատէր . կալուածատէր .	վարձատու . տանտեր . սեփականատեր . կալվածատեր .	lessor / landlord / landlady	propriétaire, bailleur [n.m.]
vermietete Wohnung(en) (f/pl)	վարձուած բնակարան(ներ)	վարձված բնակարան(ներ)	rented home(s)/apartment(s)	logements / appartements en location [n.mpl]
Vermietung (f)	վարձու տալը . վարձելը	վարձույթ	letting / renting	mise en location [n.f.]
Vermietungsgrad (m), Vermietungsquote	վարձու բնակարաններու զբաղման աստիճան (յարաբերութիւն)	վարձու բնակարանների զբաղման աստիճան (հարաբերություն)	occupancy rate	taux d'occupation [n.f.]
Vermietungsquote (f)	վարձու բնակարաններու զբաղման յարաբերութիւնը	վարձու բնակարանների զբաղման հարաբերությունը	occupancy rate	taux d'occupation [n.f.]
vermindern (sich) verringern, reduzieren, sinken	նուազիլ . իջնալ . պակսիլ	նվազել . իջնալ . պակսել	decrease, to / decline, to / diminish, to / reduce, to / lower, to / shorten, to	diminuer, réduire, atténuer [v.t.] / s'abaisser, s'amoinrir, diminuer [v.i.]
Vermittler (m)	միջնորդ . գործակալ	միջնորդ . գործակալ	broker / agent	agent(e), intermédiaire [n.m. / n.f.]
Vermittlung (f)	միջնորդութիւն	միջնորդություն	brokerage	agence, entremise [n.f.]
Vermittlungsauftrag, exklusiv (m)	միջնորդութեան բացառիկ պայմանագիր	միջնորդության բացառիկ պայմանագիր	exclusive broker order	mandat exclusif [n.m.]
Vermittlungsgebühr, Kommission, Provision	միջնորդչէք	միջնորդավճար	commission, agency fee	commission [n.f.]
Vermittlungsprovision (f), Maklerprovision	միջնորդչէք	միջնորդավճար	commission	commission [n.f.], frais d'agence [n.mpl]
Vermögensbesteuerung (f)	սեփականութեան հարկադրում	սեփականության հարկադրում	property taxation	taxation du patrimoine [n.f.]
Vermögensbewertung (f)	սեփականութեան արժեւորում	սեփականության արժեւորում	asset valuation / appraisal	évaluation du patrimoine / évaluation du capital [n.f.]
Vermögensbildung (f)	սեփականութեան կազմաւորում	սեփականության կազմավորում	capital formation / asset formation	constitution du capital [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vermögensbindung (f)	սեփականութեան կապում	սեփականության կապում	tying-up of capital	fixation du capital [n.f.]
Vermögenswert (m) / Vermögenswerte (pl)	սեփականութեան արժէք	սեփականության արժեք	asset(s)	valeur en capital, valeur(s) patrimoniale(s) [n.f.], biens patrimoniaux [n.mpl]
vernachlässigen	անտեսել . ձգձգել . կարելորդութիւն չտալ	անտեսել . ձգձգել . կարելւորություն չտալ	neglect, to / ignore, to	négliger / délaissé / ignorer [v.t.]
Verordnung (f)	հրամանագիր	հրամանագիր . դեկրետ	decree / order / (implementing) regulation / ordinance / edict	ordonnance [n.m.], décret, arrêté, règlement [n.m.]
Verpächter (m)	վարձատու	կապալատու . վարձատու . վարձառու [այս վերջինը՝ վարձավճար ստացողի իմաստով]	lessor	bailleur [n.m.], baillesse [n.f.]
Verpachtung eines Unternehmens (f)	գործարարական կապալ ²	գործարարական կապալ ²	commercial lease	bail commercial [n.f.]
verpfänden	գրաւադնել . գրաւի դնել	գրավադրել . գրավադնել	pledge, to	nantir, gager, mettre en gage, engager / hypothéquer [v.t.]
verpfändet	կալանադրուած . գրաւի տակ	կալանադրված . գրավի տակ	bonded / securitized / pledged	gagé(e) [adj.]
Verpfändung (f)	գրաւադրում . կալանադրում	գրավադրում . կալանադրում	pledge	gage , nantissement [n.m.]
Verpflichtung (f)	պարտաւորութիւն . պարտադրանք	պարտավորություն . պարտադրանք	commitment / covenant / obligation / liability	obligation, contrainte [n.f.], engagement [n.m.]
Verputzarbeiten (pl)	սուաղում	սվաղում	plastering works	enduisage [n.m.]
Verrechnungskonto (n)	հաշուանցման (դրամատան) հաշիւ	հաշվանցման (դրամատան) հաշիվ	settlement/clearing account	compte (de) clearing, compte de compensation [n.m.]
Versammlungsraum (m)	ժողովասրահ	ժողովասրահ	meeting room	lieu de réunion [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verschalung (f)	լաստակերտում . կաղապարամած	լաստակերտում . կաղապարամած	formwork / sheeting / sheathing / shuttering	coffrage [n.m.]
Verschlechterung (f) (des Bauzustandes)	վատթարանում	վատթարանում	deterioration / degradation	détérioration [n.f.]
Verschleiß (m)	մաշում	մաշում	wear (and tear) / abrasion	abrasion, usure [n.f.]
Verschuldungsgrad (m)	պարտապանութեան աստիճան	պարտապանության աստիճան . լծակավորում	gearing / indebtedness	degré d'endettement [n.m.]
Verschuldungsquote (f)	պարտապանութեան աստիճան	պարտապանության աստիճան . լծակավորում	debt-equity ratio	rapport dettes / fonds propres [n.m.]
Verschwiegenheit (f) -spflicht	գաղտնապահութիւն . գաղտնապահութեան պարտաւորութիւն	գաղտնապահություն . գաղտնապահության պարտավորություն	secrecy / confidentiality	discrétion [n.f.]
Versicherer (m), Versicherungsgesellschaft (f)	ապահովագրող ընկերութիւն	ապահովագրող	insurer, insurance underwriter/provider/carrier	société d'assurances [n.f.], assureur [n.m.]
Versicherte(r), Versicherungsnehmer(in)	ապահովագրեալ . ապահովագրուող	ապահովագրված անձ . ապահովադիր	the insured, insurant, insuree, grantee	assuré, souscripteur [n.m.]
Versicherung (f)	ապահովագրութիւն	ապահովագրություն	insurance	assurance [n.f.]
Versicherungspolizze (f)	ապահովագիր	ապահովագիր	insurance policy, insurance certificate	police d'assurance [n.f.], certificat d'assurance [n.m.]
Versicherungsurkunde (f)	ապահովագիր	ապահովագիր	insurance policy, insurance certificate	police d'assurance [n.f.], certificat d'assurance [n.m.]
Versicherungsvertrag (m)	ապահովագրման պայմանագիր . ապահովագիր	ապահովագիր	insurance contract, insurance policy	contrat d'assurance [n.m.]
Versicherungswert (m)	ապահովագրական արժէք	ապահովագրական արժեք	insurance value	valeur assurée, valeur d'assurance [n.f.]
versiegelt (Grundbuch)	կնքուած . դրոշմած	կնքված . դրոշմած	sealed	scellé(e), cacheté(e) [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Versorgung (f) (Strom, Wasser, Licht)	մատակարարում	մատակարարում	supply	alimentation [n.f.]
Versorgung (f) mit Wohnraum	բնակարանային հայթայթում	բնակարանային հայթայթում	supply of living space	approvisionnement de/en logements [n.m.]
Versorgungsleitungen (fpl)	մատակարարական հաղորդագիծեր	մատակարարական հաղորդագիծեր	feed lines	réseaux [n.mpl]
verspätet	յապաղած . ուշացած	հապաղած . ուշացած	belated / belayed / behind schedule	retardé(e), retardataire, tardif (tardive) [adj.]
Verstädterung (f)	քաղաքայնացում	քաղաքայնացում	urbanization	urbanisation [n.f.]
Versteigerung (f) Auktion, Feilbietung	աճուրդ	աճուրդ	auction / sale by auction	enchère, mise aux enchères, vente aux enchères [n.f.]
Verteuerung (f)	թանկանում . բարձրացում	թանկանում . բարձրացում	price increase / rise in price	augmentation des prix [n.f.], renchérissement (des prix) [n.m.]
Vertrag (m)	պայմանագիր	պարտավորագիր . պայմանագիր	contract	contrat [n.m.]
vertraglich festgelegt	պայմանագրուած . պայմանաւորուած	պայմանագրված . պայմանավորված	agreed upon / stipulated	stipulé(e) par contrat [adj.], stipulation contractuelle [n.f.]
Vertragsabschluss (m)	պայմանագրակնքում	պայմանագրակնքում . պարտավորագրի կնքում	conclusion of an agreement	conclusion de contrat [n.f.]
Vertragsbedingungen (pl), besondere	պայմանագրի բացառիկ պայմանները	պարտավորագրի բացառիկ պայմանները	special conditions/terms of contract	conditions particulières d'un contrat [n.fpl]
Vertragsbeendigungsklausel(n) (f/pl)	պայմանագրի լուծարման յօդուած	պարտավորագրի լուծարման հոդված	termination clause(s)	clause d'achèvement du contrat [n.f.]
Vertragsbruch (m) Vertragsverletzung (f)	պայմանագրի խախտում	պարտավորագրի խախտում	breach of contract	rupture de contrat [n.f.]
Vertragsentwurf (m)	պայմանագրի նախագիծ	պարտավորագրի նախագիծ	draft contract	ébauche de contrat [n.f.], projet de contrat [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vertragsgegenstand , Vertragsobjekt	պայմանագրի առարկայ (նիւթ)	պարտավորագրի առարկա (նյութ)	subject-matter of a contract	objet du contrat [n.m.]
vertragsgemäß	պայմանագրային . համաձայն (ըստ) պայմանագրի . պայմանաւորուած	պայմանագրային . համաձայն (ըստ) պայմանագրի . պայմանավորված	as stipulated in the contract / contractual	contractuel(le), conforme au contrat [adj.]
Vertragspartner (m)	պայմանագրի կողմեր	պայմանագրի (պարտավորագրի) կողմեր	party to the contract / contractual partner	contractant(e), titulaire du contrat [n.m. / n.f.]
Vertragsstrafe (f)	պայմանագրային տոյժ	պայմանագրային (պարտավորագրային) տուժ	contractual penalty	clause pénale, pénalité contractuelle [n.f.]
Vertrauensgrundsatz (m)	վստահութեան սկզբունք	վստահության սկզբունք	principle of trust	principe de la confiance réciproque [n.m.]
vertraulich	գաղտնի . խորհրդապահական . հաւատարմական	գաղտնի . հավատարմական	confidential	confidentiel(le) [adj.]
vertreiben (von Mietern)	բնակարանէն վտարել	բնակարանից վտարել	evict, to	déloger, expulser, évincer (les locataires) [v.t.]
Vertreibung (f) (von Mietern)	վարձակալներու վտարում	վարձակալների վտարում	eviction	délogement [n.m.], expulsion [n.f.]
Vertretungsbefugnis (f)	ներկայացնելու իրաւագորութիւն . լիազորութիւն	ներկայացնելու իրավագորություն . լիազորություն	power of representation	procuration [n.f.]
Vertriebskanal (m)	բաշխման ուղիներ	բաշխման ուղիներ	sales channel, channels of distribution	canal de distribution [n.m.]
Vertriebskosten (pl)	բաշխման ծախսեր	բաշխման ծախսեր	costs of sale	frais de distribution, de commercialisation [n.mpl]
verwalten	կառավարել . տնօրինել . վարել	կառավարել . տնօրինել . վարել	manage, to	administrer, gérer [v.t.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verwaltung (f)	վարչութիւն . տնօրէնութիւն	վարչություն . տնօրենություն	management / administration	administration, gestion [n.f.]
Verwaltung (f), laufende	ընթացիկ կառավարում	ընթացիկ կառավարում	day-to-day management	administration courante, gestion courante [n.f.]
Verwaltungs- und Instandhaltungszuschüsse (pl)	կառավարման ու տեխնիկական խնամքի նպաստներ	կառավարման ու տեխնիկական խնամքի նպաստներ	management and maintenance allowances	complément de gestion et de maintenance [n.m.]
Verwaltungsbeauftragte (m/f)	գործակատար . կառավարման պատուիրակ	գործակատար . կառավարման պատվիրակ	managing agent	agent(e) de l'administration [n.m. / n.f.]
Verwaltungsbehörde (f)	վարչական իշխանութիւն	վարչական իշխանություն	administration, administrative body/agency/authority	administration [n.f.], organe administratif, service administratif [n.m.]
Verwaltungsbezirk (m)	վարչական շրջան	վարչական շրջան	administrative district / county BE	district administratif [n.m.]
Verwaltungsgesellschaft (f) (Frankreich)	համասեփական կալուածներու կառավարման ընկերութիւն (Ֆրանսա)	համասեփական կալվածների կառավարման ընկերություն (Ֆրանսիա)	real estate management company for shared ownership (France)	Société Civile Immobilière, SCI / société de gestion pour propriétaires en indivision [n.f.]
Verwaltungsrat (m)	վարչութիւն . վարչական (անձ)	վարչություն . վարչական (անձ)	committee of management / board of directors	conseil d'administration / conseil de l'entreprise [n.m.]
Verwaltungsvorgang (m)	վարչական գործընթաց (ընթացակարգ)	վարչական գործընթաց (ընթացակարգ)	administrative proceeding	procédure administrative (PA) [n.f.]
Verwaltungswege (pl) (pol.)	վարչական իշխանութեան դիմելու ճանապարհներ	վարչական իշխանության դիմելու ճանապարհներ	administrative channels	voie administrative [n.f.]
Verwendung (f)	գործածութիւն . օգտագործում . կիրառում	գործածություն . օգտագործում . կիրառում	utilization	utilisation, application, affectation [n.f.], emploi [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Verwertung (f)	արժեւորում	արժեւորում . գործարարացում	commercialization	commercialisation [n.f.]
Verwertung (f) (Zwangs-)	հարկադիր վաճառք . հարկադիր աճուրդ	հարկադիր վաճառք . հարկադիր աճուրդ	foreclosure sale / forced sale	vente forcée, vente judiciaire [n.f.]
Verwertungsbeschränkung (f)	արժեւորման սահմանափակում	արժեւորման սահմանափակում	enforcement restraints	restriction/limitation/contraint e d'exploitation [n.f.]
Verwertungserlös(e) (m/pl)	արժեւորման հասոյթ	արժեւորման հասոյթ . գործարարացման հասոյթ	sales / commercialization proceeds	recettes d'exploitation / de commercialisation diverses [n.fpl]
Verwertungsmöglichkeit(en) (f/pl)	արժեւորման հնարաւորութիւն(ներ)	արժեւորման հնարաւորություն(ներ) . գործարարացման հնարաւորություն(ներ)	commercialization options	possibilités / options d'exploitation [n.fpl]
Verwertungsphase (f)	արժեւորման փուլ	արժեւորման փուլ . գործարարացման փուլ	commercialization / sales phase	phase d'exploitation / de commercialisation [n.f.]
Verwertungsrecht (n)	արժեւորման իրաւունք	արժեւորման իրավունք . գործարարացման իրավունք	exploitation right	droit d'exploitation [n.m.]
Verwertungsvollmacht (f)	օգտագործման լիազօրութիւն	օգտագործման լիազօրություն	utilization warrant	procuration d'exploitation [n.f.]
Verwirkungsklausel (f) (Verfallsklausel)	անկման (ժամկետանցային) յօդուած	անկման (ժամկետանցային) հոդված	forfeiture clause	clause de forfeiture [n.f.]
Verzicht(s)erklärung (f)	հրաժարում . հրաժարման դրոյթ	հրաժարում . հրաժարման դրույթ	waiver	déclaration de renoncement / renonciation [n.f.]
Verzinsung (f)	տոկոս . տոկոսադրում . շահի վճարում	շահ . շահի վճարում	interest / interest payment	intérêt [n.m.] / rémunération d'un capital [n.f.]
Verzugszinsen (pl)	պարտազանցման տոկոս	պարտազանցման շահ	default interest	intérêts moratoires [n.mpl]
Videoüberwachungsanlage (f)	տեսահսկման համակարգ	տեսահսկման համակարգ	CCTV (closed-circuit television)	vidéosurveillance [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
viergeschossig	քառյարկանի . չորս յարկանի	քառհարկանի . չորս հարկանի	four-story (building); four- storey (bldg)	à quatre-niveaux , à quatre étages [adj.]
Vierkanthof (m)	գիւղատնտեսական շինութիւններով շրջապատուած ուղղանկիւն բակ	գիւղատնտեսական շինություններով շրջապատված ուղղանկյուն բակ	quadrangle courtyard surrounded by farm buildings	cour rectangulaire entourée par bâtiments à usages agricoles [n.f.]
Vierkantholz (n), Bohle (f)	հեծան . հաստ տախտակ	չորսու . հեծան	squared timber, plank	madrier [n.m.]
Viertel (n) (Wohngegend)	թաղամաս	թաղամաս	neighborhood / vicinity	quartier résidentiel / cadre de vie, voisinage [n.m.]
Vierzimmerwohnung (f)	քառասենեակ բնակարան	քառասենյակ բնակարան	three bedroom apartment/house	appartement quatre pièces [n.m.]
Villa (f)	շքատուն . առանձնատուն . ապարանք . պերճատուն	շքատուն . առանձնատուն . ապարանք . պերճատուն	mansion / villa	villa [n.f.], demeure (bourgeoise/patricienne), manoir [n.m.]
Vinkulierung (f)	փոխանցելիութեան պայմանադրում	փոխանցելիության պայմանադրում	restriction on transferability	restriction à la transmissibilité [n.f.]
Vinylboden , PVC-Boden (m)	վինիլապատ յատակ	վինիլապատ հատակ	vinyl flooring	sol vinylique, sol PVC [n.m.]
virtueller Marktplatz (m)	երեւակայական շուկայ	երեւակայական շուկա	virtual market	marché virtuel [n.m.]
volkswirtschaftlich	ազգային տնտեսական . ժողովրդատնտեսական	ազգային տնտեսական . ժողովրդատնտեսական	economic	économique [adj.]
voll klimatisiert	լրիւ օդակարգաւորուած	լրիվ օդակարգավորված	fully air-conditioned	entièrement climatisé(e)
voll möbliert	լրիւ կահաւորուած	լրիվ կահավորված	completely furnished	complètement meublé(e)
voll saniert	լրիւ վերականգնուած	լրիվ վերականգնված	total rehabilitated	entièrement réhabilité(e)
voll unterkellert (Vollkeller)	լրիւ նկուղապատուած . մառանապատուած	լրիվ նկուղապատված . մառանապատված	with basement	cave entière [n.f.]
Vollmacht (f)	լիազօրագիր . լիազօրութիւն	լիազորագիր . լիազորություն	authorization / power of attorney / proxy	pouvoir [n.m.]
Vollziegel (m)	հոծ աղիւս	հոծ աղյուս	solid brick	brique pleine [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Voraussetzung (f)	նախապայման	նախապայման	pre-condition / condition / requirement	condition préalable, prémisses [n.f.]
Vorauszahlung (f)	կանխավճար . կանխավճարում	կանխավճար . կանխավճարում	advance payment / prepayment	paiement d'avance/ versement anticipé / acomptes / arrhes (peut être remboursé)
Vorbau (m) / Erker	ելուստ . ցոկում(ն)	ելուստ . ցոկում(ն)	porch BE, oriel, jutty	oriel [n.m.], saillie, avancée [n.f.]
vorbehaltlich	վերապահութեամբ . վերապահուած	վերապահությամբ . վերապահված	subject to	sous réserve de, subordonné(e) à / sauf [adj.]
Vorderhaus (n)	առաջակողմ (առաջադաս, առաջադիր) շէնք	առաջակողմ (առաջադաս, առաջադիր) շէնք . ֆասադային շէնք	front building	bâtiment du côté rue [n.m.]
Vorderseite (f)	առաջք . առաջակողմ . շէնքի ճակատ	առաջք . առաջակողմ . շէնքի ճակատ	front, face, front side	face avant [n.f.] , recto, devant [d'une maison] [n.m.]
Vorderseite (f) / Vorderansicht (f)	առջեւի (ճակատի) տեսք	առջեւի (ճակատի) տեսք	front elevation , front side, forefront, front view	vue de face [n.f.]
Voreigentümer (m/pl)	նախկին (նախորդ) սեփականատէր	նախկին (նախորդ) սեփականատէր	predecessor in title / previous owner	ancien(ne) propriétaire, ex propriétaire, propriétaire précédent(e) [n.m. / n.f.]
Vorentwurf (m)	սկզբնական նախագիծ	սկզբնական նախագիծ	preliminary draft	avant-projet [n.m.]
Vorfälligkeitsgebühr (f)	վաղաժամկետային մարման ծախս	վաղաժամկետային մարման ծախս	early repayment fee	frais d'échéance anticipée [n.mpl]
Vorfälligkeitsklausel (f)	վաղաժամկետային մարման պայման (կէտ)	վաղաժամկետային մարման պայման (կէտ)	early repayment clause	clause d'échéance anticipée [n.f.]
Vorfinanzierung (f)	նախաֆինանսավորում	նախաֆինանսավորում . նախադրամավորում	pre-financing	préfinancement [n.m.]
Vorgabe (f)	տնօրինում . հրամանագիրներ	տնօրինում . հրամանագիրներ	instructions	objectif [n.m.] / instructions [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vorgang (m)	գործընթաց . գործողութիւն	գործընթաց . գործողություն	process / litigation (jur)	processus [n.m.], activité [n.f.]
Vorgarten (m)	ճակատապարտէզ	ճակատապարտեզ	front garden BE / front yard AE	jardinet, jardin de devant [n.m.]
vorgefertigt	պատրաստի . նախապատրաստուած	պատրաստի . նախապատրաստված	prefabricated	préfabriqué(e) [adj.]
Vorhang (m)	վարագոյր	վարագույր	curtain	rideau [n.m.]
Vorhof (m)	գաւիթ . անդաստակ	գավիթ . անդաստակ	forecourt, front yard AE	avant-cour [n.f.]
Vorjahr (n)	անցեալ տարի . հերու	անցյալ տարի . հերու	preceding year	année précédente [n.f.]
Vorkaufsrecht (n)	գնելու նախապատուութեան իրաւունք	գնելու նախապատվության իրավունք	pre-emptive right / right of pre-emption	droit de préemption [n.m.]
Vorkriegswohnung (f)	նախապատերազմական բնակարան	նախապատերազմական բնակարան	pre-war-dwelling	logement/appartement avant- guerre [n.m.]
Vorlage (f)	նմուշօրինակ . նախատիպ . կաղապար	նմուշօրինակ . նախատիպ . կաղապար	template	modèle [n.m.]
vorläufig	նախնական . առժամեայ	նախնական . առժամյա	preliminary / provisional	provisoire, temporaire, transitoire, intérimaire [adj.]
Vorleistung (f)	կանխավճար . կանխավճարում	կանխավճար . կանխավճարում	advance delivery/payment	paiement anticipé [n.m.]
Vormerkkunde , -käufer (m)	գրանցուած հաւանական յաճախորդ	գրանցված հավանական հաճախորդ	registered potential customer	client/acheteur potentiel enregistré [n.m.]
Vormerkliste (f) (Warteliste)	հերթացանկ	հերթացանկ	waiting list	liste d'attente, liste de réservations [n.f.]
Vormerkung (f) (Grundbuch)	քաթաստրային ժամանակաւոր գրանցում	կադաստրային ժամանակավոր գրանցում	priority notice / provisional entry	prénotation au livre foncier [n.f.]
vornehmen	ծեռնարկել . նպատակադրել	ծեռնարկել . նպատակադրել	conduct, to / undertake, to	avoir intention de, entreprendre, effectuer, procéder [v.t.]
Vorort (m)	արուարձան	արվարձան	suburb / outskirts	banlieue [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vorplatz (m)	նախահրապարակ	նախահրապարակ	forecourt / vestibule	esplanade [n.f.], parvis [n.m.]
Vorrangeinräumung (f)	նախապատուութեան շնորհում	նախապատվության շնորհում	granting of priority	concession de subordination, concession prioritaire [n.f.]
vorrangige Hypothek (f)	առաջնահերթ կալուածագրաւ (հիփոթեք)	առաջնահերթ կալվածագրաւ (հիպոթեկ)	first ranking mortgage / priority mortgage / senior mortgage (first charge on property)	hypothèque prioritaire [n.f.]
Vorratskammer, Speisekammer (f) / Vorratsraum (m)	պահեստանոց . մթերանոց	պահեստանոց . մթերանոց	pantry / larder / storeroom	arrière-cuisine [n.f.]
vorsätzliches Fehlverhalten (n)	կանխամտածուած սխալ գործելակերպ	կանխամտածված սխալ գործելակերպ	willful misconduct	faute intentionnelle, méfait intentionnel [n.f.]
Vorschau (f)	նախնական դիտում . համառոտ ակնարկ . ընդհանուր հայեացք (ակնարկ)	նախնական դիտում . համառոտ ակնարկ . ընդհանուր հայացք (ակնարկ)	preview	aperçu [n.m.]
Vorschreibung, (monatliche V. für Wohnungseigentümer)	համասեփականատէրերու ամսական պարտադիր վճարումները	համասեփականատերերի ամսական պարտադիր վճարումները	monthly installments of co-owner to property-management	charges de copropriété mensuel [n.fpl]
Vorschrift(en) (f/pl)	հրամանագիրեր . կանոններ . կարգաւորումներ	հրամանագիրեր . կանոններ . կարգավորումներ	regulation(s) / provision(s)	règlement [n.m.], prescription / directive [n.f.]
Vorsorgewohnung (f)	ներդրումային բնակարան . հասութաբեր [վարձու] բնակարան	ներդրումային բնակարան . հասութաբեր [վարձու] բնակարան	investment property / buy-to-let flat	achat immobilier locatif [n.m.]
Vorstadt (f) (Vorort)	արուարձան . արուարձանային բնակավայր	արվարձան . արվարձանային բնակավայր	suburb / outskirts	banlieue, périphérie [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vorstand (m)	վարչութիւն . տնօրէն . վարիչ	վարչություն . տնօրեն . վարիչ	managing director / executive board	directeur, gérant [n.m.] directrice, gérante / direction, gestion [n.f.]
Vorsteuer (f)	ԱԱՀ-ի ներդրանքի հարկ	ԱԱՀ-ի ներդրանքի հարկ	VAT input tax	TVA déductible [n.f.]
vorübergehend	ժամանակաւոր . անցողական	ժամանակավոր . անցողական	temporary	transitoire, temporaire, à titre temporaire, à titre transitoire [adj.]
Vorverkauf (m)	նախավաճառք	նախավաճառք	advance sale	prévente [n.f.]
Vorverkaufsrecht (n)	նախապատուութեան իրաւունք [վաճառելու]	նախապատվության իրավունք [վաճառելու]	right of preemption	droit de préemption [n.m.]
Vorvertrag (m)	նախնական պայմանագիր	նախնական պայմանագիր (պարտավորագիր)	preliminary contract / letter of intent	avant-contrat, compromis de vente [n.m.], promesse synallagmatique de vente [n.f.]
Vorvertrag (m) unbeglaubigt	անվաւեր նախնական պայմանագիր	անվավեր նախնական պարտավորագիր	unauthenticated preliminary contract / letter of intent	contrat préliminaire sous seing privé [n.m.], promesse de vente sous seing privé [n.f.]
Vorverwertung (f)	սկզբնական (նախնական) վաճառք	սկզբնական (նախնական) վաճառք	preliminary sales	commercialisation initiale [n.f.]
Vorzeitige Kündigung (f)	վաղաժամկետ չեղարկում	վաղաժամկետ չեղարկում	early termination, early cancellation	résiliation anticipée [n.f.]
vorzeitige Rückzahlung (f) (Sondertilgung)	վաղաժամկետային վարկամարում	վաղաժամկետային վարկամարում	early amortisation BE , early amortization AE	remboursement anticipé [n.m.]
vorzeitige Zahlung (f)	վաղաժամկետային վճարում	վաղաժամկետային վճարում	accelerated/early payment	versement anticipé [n.m.]
Vorzimmer , Entrée (n), Eingangsraum	նախասենեակ . նախամուտք	նախասենյակ . նախամուտք	entrance, reception room, antechamber, anteroom	entrée, antichambre [n.f.]
Vorzug (m)	նախապատուութիւն . գերադասութիւն	նախապատվություն . գերադասություն	preference, advantage, preeminence	préférence, faveur [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Vorzüge (pl)	յարմարութիւններ . արժանիք . կենցաղային սարքաւորում(ներ)	հարմարություններ . արժանիք . կենցաղային սարքավորումներ	amenities / conveniences	avantages, mérites [n.mpl], confort [n.m.], commodité [n.f.]
Vorzugsrecht (n)	գերակայութեան իրաւունք . առաջնահերթութեան իրաւունք	գերակայության իրավունք . առաջնահերթության իրավունք	priority right	droit préférentiel [n.m.]
Wachstumsrate (f)	աճի չափ	աճի չափ	growth rate	taux de croissance / taux d'expansion [n.m.]
Wächter (m)	պահակ . պահապան	պահակ . պահապան	security guard	gardien(ne), garde [n.m. / n.f.]
Währungsrisiko (n)	արժույթի ռիսկ	արժույթի ռիսկ	currency risk, foreign exchange risk	risque monétaire, risque de change [n.m.]
Währungsunion (f) / währungspolitische Union	փողի միութիւն . արժույթի քաղաքականութիւն	փողի միություն . արժույթի քաղաքականություն	monetary union	union monétaire [n.f.]
Waldbaum (m)	անտառի ծառ	անտառի ծառ	forest tree	arbre de forêt [n.m.]
Walmdach (n)	քառաթեք տանիք . գաւակ տանիք	քառաթեք տանիք . գավակ տանիք	hipped roof, hipped end roof	toit en croupe, toit à quatre versants/pans [n.m.]
Wand (f) / tragende Innenwand / Aussenwand	պատ . որմ(ն) . ծանրաքարշ միջնորմ . արտորմ(ն)	պատ . որմ . ծանրաքարշ միջնորմ . արտորմ	supporting wall, load-bearing wall / outwall, exterior wall	refend, mur de refend, mur porteur [n.m.] / mur de façade, mur extérieur
Wandpaneel (n) Holzpaneel	տախտակադրուագ . որմնադրուագ . որմնատախտակ	տախտակադրուագ . որմնադրուագ . որմնատախտակ . փայտե պանել	wall panel / wooden panel	lambris [n.m.]
Wandpfeiler, Pilaster (m)	որմնամոյթ . որմնասիւն	որմնամույթ . որմնասյուն	wall pillar, pilaster, engaged pillar	pilastre [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wandschirm, Paravent (m), spanische Wand (f)	շարժուն սրահակ . միջնորմ	առաջակալ, շիրմա	folding screen	paravent [n.m.]
Wandschrank (m) Wandbord (n)	որմնադարան	որմնադարան	wall cupboard, walk-in cupboard, wall closet	placard [n.m.] , armoire murale [n.f.]
Wärmeaustausch (m)	ջերմափոխանակում	ջերմափոխանակում	heat exchange	échange de la chaleur [n.m.]
Wärmedämmung (f) (an Außenwänden)	ջերմամեկուսացում	ջերմամեկուսացում	heat-insulation / thermal insulation / insulation	doublage [n.m.]
Wärmefassade (f)	ջերմամեկուսացուած ճակատ	ջերմամեկուսացված ճակատ	insulated facade	façade doublée [n.f.]
Wärmepumpenheizung (f), Erdwärmepumpenheizung	ջերմահանային ջեռուցում	ջերմահանային ջեռուցում	heat-pump heating	chauffage par pompe à chaleur [n.m.]
wärmetechnisch	ջերմարհեստագիտական	ջերմարհեստագիտական	thermotechnical	thermotechnique [adj.]
Warmmiete (f)	վարձավճար՝ ներառեալ ջերուցում	վարձավճար՝ ներառյալ ջերուցում	rent including heating	location chauffage inclus [n.f.]
Warmwasser (n)	տաք ջուր (տնային տաք ջուր)	տաք ջուր (տնային)	domestic hot water	eau chaude (sanitaire) [n.f.]
Warmwasserboiler (m)	ջրակաթսայ	ջրակաթսա	domestic hot water cylinder / tank, boiler	ballon d'eau chaude, cumulus ® [n.m.]
Warmwasserspeicher (m)	տաք ջուրի կուտակիչ	տաք ջրի կուտակիչ	hot water accumulator	accumulateur d'eau chaude [n.m.]
Warteliste (f) (Vormerkliste)	հերթացանկ	հերթացանկ	waiting list	liste d'attente, liste de réservations [n.f.]
Warteschlange (f)	հերթ . կարգի պոչ	հերթ . կարգի պոչ	waiting line	queue d'attente [n.f.]
Wartung (f)	շէնքի խնամք	շէնքի խնամք	maintenance	maintenance [n.f.], entretien (d'un bâtiment) [n.m.]
Wartungs- und Erhaltungspflicht (f)	շէնքի խնամքի պարտաւորութիւն	շէնքի խնամքի պարտավորություն	obligation of mainenance and preservation	obligation maintien et conservation [n.f.]
Wartungskosten (pl)	շէնքի խնամքի ծախսեր	շէնքի խնամքի ծախսեր	maintenance costs	coûts de maintenance, coûts d'entretien [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Waschbecken (n)	լուացարան . ծորանոց	լվացարան . ծորանոց	sink, lavatory AE, washbasin, basin BE, wash-bowl	lavabo, évier [n.m.]
Wäscherei (f)	լուացքատուն	լվացքատուն	laundry	blanchisserie, buanderie [n.f.]
Waschraum (m) (Waschküche)	լուացքատեղի	լվացքատեղի	lavatory	arrière-cuisine, buanderie [n.f.]
Wasseranschlusskosten (pl)	կեղրոնական ջրացանցի միացման վճար	կենտրոնական ջրացանցի միացման վճար	water installation costs	frais de raccordement hydrique [n.mpl]
Wasserbecken (n)	ջրաւազան	ջրավազան	water basin	bassin [n.m.]
wasserdicht (z.B. Beton)	ջրակայուն	ջրակայուն	water-proof beton	imperméable (béton imperméable) [adj.]
Wassergebühren (pl)	ջրասպառման վճար	ջրասպառման վճար	water charges	taxe d'alimentation hydrique [n.f.]
Wasserleitung(en) (f/pl)	ջրախողովակ . ջրագիծ	ջրախողովակ . ջրագիծ	water pipe(s)	conduite(s) d'eau [n.f.] / communications d'eau
Wasserversorgung (f)	ջրամատակարարում (արտաշէնքային)	ջրամատակարարում (արտաշէնքային)	water supply	approvisionnement en eau [n.m.] , approvisionnement hydrique, alimentation en eau [n.f.]
Wasserwaage (f)	հարթաչափ . հարթացոյց	հարթաչափ . հարթացոյց	spirit level, level	nivelle [n.f.], niveau à bulles d'air [n.m.]
Wasserzählerschacht (m)	ջրաչափի (ջրահաշուիչի) հոր	ջրաչափի (ջրահաշվիչի) հոր	water meter well / chute	regard de compteur [n.m.], cage de compteur d'eau [n.f.]
WC (Toilette) (f)	արտաքնոց . պէտքարան	արտաքնոց . զուգարան	toilet / restroom / lavatory	toilette [n.f.]
Wechsel (m) (fin.)	փոխանցելի մուրհակ	փոխանցելի մուրհակ	bill of exchange	traite [n.f.]
Wechselkursanpassung (f)	փոխանակման դրոյքի ճշգրտում	փոխանակման դրոյքի ճշգրտում	exchange rate adjustment	ajustement taux de change [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wechselkursrisiko (n)	փոխանակման ռիսկ	փոխանակման ռիսկ	exchange rate risk	risque de taux de change [n.m.]
Wechselseitigkeit (f)	փոխադարձութիւն	փոխադարձություն	reciprocity	réciprocité [n.f.]
Wechselwirkung (f)	փոխազդեցութիւն . փոխներգործութիւն	փոխազդեցություն . փոխներգործություն	interaction / interplay	interaction [n.f.]
Wegerecht (n)	անցնելու իրաւունք	անցնելու իրավունք	easement / right of way / access right	droit de passage [n.m.]
Weite (f)	լայնութիւն . ընդարձակութիւն . տարածութիւն	լայնություն . ընդարձակություն . տարածություն	width	ampleur, étendue, largeur [n.f.]
weitervermieten / untervermieten	վարձակալի կողմէ ուրիշին ենթավարձակալել	ենթավարձակալել (վարձակալի կողմից)	re-let, to	sous-louer [v.t.]
weitläufig / weiträumig	լայնատարած . լայնածաւալ . ընդարձակ . ընդլայնուած	լայնատարած . լայնածաւալ . ընդարձակ . ընդլայնված	extensive / spacious	étendu(e), extensif (ve) / vaste [adj.]
Wendeltreppe (f) Spindeltreppe	ոլորուն (գալարուն) սանդուխ	ոլորուն (գալարուն) սանդուղ	winding/spiral / corkscrew staircase	escalier en vis / en vrille / en colimaçon, escalier circulaire [n.m.]
Werbeaktion (f) Werbekampagne (f)	գովազդային քարոզչութիւն . գովազդարշաւ	գովազդային քարոզչություն . գովազդարշավ	advertising campaign	campagne publicitaire [n.f.]
werben	գովազդել . ծանուցանել	գովազդել . ծանուցանել	advertise, to	faire de la publicité [v.t.]
Werbetext (m)	գովազդի բնագիր	գովազդի բնագիր . գովազդի տեքստ	advertising text	texte publicitaire [n.m.]
Werbung (f)	գովազդ . վաճառքի խթանում	գովազդ . վաճառքի խթանում	sales promotion / advertisement / advertising	publicité , réclame / promotion (commerciale) [n.f.]
Werkstatt (f)	արհեստանոց . գործատեղի . արուեստանոց	արհեստանոց . գործատեղի . արվեստանոց	workshop / shop	atelier [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերէն	English	Français
Werkswohnung (f)	գործարանապատկան բնակարան	գործարանապատկան բնակարան	company housing / company-owned apartment	logement de fonction, logement d'entreprise [n.m.]
Werkvertrag (m)	ծառայութեան վարձագիր . կապալ ¹	ծառայության վարձագիր . կապալ ¹	service contract / contract for work and services	contrat d'entreprise, louage d'ouvrage et d'industrie [n.m.]
Werkzeugschuppen (m) Geräteschuppen	պարտէզի գործիքարան	պարտէզի գործիքարան	garden shed, toolshed, utility shed / shanty	cabane à outils, cabane de jardin, baraque [n.f.]
Wert (m)	արժէք	արժէք	value	valeur [n.f.]
Wertberechnung (f)	գնահատում . արժեւորում	գնահատում . արժեվորում	calculation of value / bond valuation	calcul de la valeur [n.m.]
Wertermittlung (f)	գնահատում . արժեւորում	գնահատում . արժեվորում	valuation, assessment of value	évaluation, désignation de la valeur [n.f.]
Wertminderung (f)	արժեզրկում	արժեզրկում . էժանացում	decrease in value / depreciation	moins-value [n.f.]
Wertpapierdepot (n)	արժեթուղթերու հաշիւ	արժեթղթերի հաշիվ	securities account(s)	compte-titres [n.m.]
Wertpapiergeschäft (n)	արժեթուղթի գործարարութիւն	արժեթղթի գործարարություն	securities business	opération sur titres [n.f.]
Wertschöpfung (f)	արժէքի յաւելում	արժեքի հավելում	added value / value added	valeur ajoutée [n.f.]
Wertsicherung (m)	արժէքի ապահովում . արժէքի ինտեքսաւորում	արժեքի ապահովում . արժեքի համաթում / ինդեքսավորում	value assurance	indexation [n.f.]
Wertsicherungsklausel (f)	արժէքի ապահովման յօդուած (կէտ) . արժէքի ինտեքսաւորման կէտ	արժեքի համաթվման / ինդեքսավորման կետ	escalation clause, value assurance clause	clause d'indexation [n.f.]
Wertsteigerung (f)	արժէքի աճ	արժեքի աճ	increase in value	plus-value [n.f.]
Wertverlust (m)	արժէքի կորուստ	արժեքի կորուստ	decrease in value / depreciation	perte de valeur / dépréciation [n.f.]
wesentlich(e) Vertragsbestimmungen)	պայմանագրի հիմնական կէտեր	պայմանագրի հիմնական կետեր . պարտավորագրի կարեւոր հոդվածներ	vital / essential / material (contractual provisions)	dispositions essentielles/principales du contrat [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Westen (m) / westseitig / nach W. gerichtet	արեւմտակողմ	արեւմտակողմ	west-facing / westbound / westward	ouest, occident [n.m.], face à l'ouest, face au couchant [adj.] / exposé(e) à l'ouest, vers l'ouest [adj.]
Wettbewerbsfähigkeit (f)	մրցունակութիւն	մրցունակություն	competitiveness	compétitivité [n.f.]
Wettbewerbsverzerrung (f)	մրցունակութեան խախտում	մրցունակության խախտում	distortion of competition	distortions dans la concurrence [n.fpl]
Whirlpool® (m) (Innen-)	մղահոսանքով լոգարան . մարձաւազան	մղահոսանքով լոգարան . մարձավազան	Whirlpool® , whirlpool bath	jacuzzi, spa, bain à remous [n.m.]
Widerruf (m) (Rücktritt von einem Geschäftsfall)	չեղարկում . յետսկոչում	չեղարկում . հետսկոչում	cancellation / termination	révocation, annulation [n.f.]
widerrufen	չեղարկել . յետսկոչել	չեղարկել . հետսկոչել	revoke, to / cancel, to	révoquer, annuler [v.t.]
Widmung (f) - Flächenwidmung	գօտիներու անուանում . գօտետրում	գօտիների անվանում . գօտետրում	designation of areas / zoning	zonage, zonage territoire [n.m.], dénomination des zones [n.f.]
Wiederaneignung (f) der Wohnung durch Kündigung	վարձակալութիւնը չեղարկող տանտիրոջ՝ իր բնակարանին վերատիրումը	վարձակալությունը չեղարկող տանտիրոջ՝ իր բնակարանին վերատիրումը	repossession action	réappropriation du logement par voie de résiliation [n.f.]
Wiederaufbau (m)	վերակառուցում	վերակառուցում	reconstruction	reconstruction [n.f.]
Wiederherstellungskosten (pl)	վեր(ա)արտադրման ծախսեր	վեր(ա)արտադրման ծախսեր	replacement costs	coûts de rétablissement / remplacement [n.mpl]
Wiederherstellungspflicht des Mieters (f)	վարձակալի պարտավորութիւնը՝ բնակարանի վերականգման մասին	վարձակալի պարտավորությունը՝ բնակարանի վերականգման մասին	tenant's restoration obligations	obligation de restitution du/de la locataire [n.f.]
Willenserklärung (f) (Letter of Intent)	կամքի արտայայտութիւն	կամքի արտահայտություն . մտադրությունների նամակ	letter of intent	déclaration de volonté [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Windschutz (m)	նախամուտք . հողմարգել . հողմապատնէշ	նախամուտք . հողմարգել . հողմապատնէշ	windbreak	brise-vent, abri-vent [n.m.]
Winterdienst (m)	ձմեռային ծառայութիւն	ձմեռային ծառայություն	winter services	service hivernal [n.m.]
Wintergarten (m)	ապակեպատ դարատափ (թեռաս)	ապակեպատ դարատափ (տեռաս)	sunroom / conservatory / winter garden	jardin d'hiver [n.m.]
Winzerhaus (n)	այգեպանայատուկ տուն	այգեպանահատուկ տուն	winegrower's house, vintner's house AE	maison de vigneron, maison vigneronne [n.f.]
wirtschaftliche Abbruchreife (f)	քանդման հասունութիւն՝ անշահաբերութեան պատճառով	քանդման հասունություն՝ անշահաբերության պատճառով	dilapidation of property (in view of it's unrentability)	délabrement d'un bâtiment (en vue de son non- rentabilité) [n.m.]
wirtschaftliches Nahverhältnis (n)	տնտեսական մօտիկ յարաբերութիւն . տնտեսական ենթակայութիւն	տնտեսական մոտիկ հարաբերություն . տնտեսական ենթակայություն	close commercial connection	lien étroit commercial [n.m.]
Wirtschaftlichkeitsverhältnis (n)	արդիւնաւէտութեան յարաբերութիւն (աստիճան)	արդյունավետության հարաբերություն (աստիճան)	efficiency ratio	ratio de rentabilité [n.m.]
Wirtschaftsentwicklung (f)	տնտեսութեան զարգացում	տնտեսության զարգացում	economic development	développement économique [n.m.]
Wirtschaftsgebiet (n) Wirtschaftszone (f)	արդիւնաբերական շրջան . արդիւնաբերական գօտի	արդյունաբերական շրջան . արդյունաբերական գոտի	economic area / economic territory	zone économique [n.f.] / territoire économique [n.m.]
Wirtschaftsgut (n)	տնտեսական ունեցուածք . արտադրամիջոցներ	տնտեսական ունեցվածք . արտադրամիջոցներ	asset / economic unit/good	bien(s) économique(s) [n.m.]
Wirtschaftskammer (f) (Öst.)	արդիւնաբերութեան ու առեւտուրի [դաշնային] հիմնարկութիւն	արդյունաբերության ու վաճառքի [դաշնային] հիմնարկություն . առեւտրի պալատ	Chamber of Commerce / Federal Economic Chamber	chambre fédérale de commerce et d'industrie [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wirtschaftspark (m)	արդիւնաբերութեան գործարաններու տարածք	արդյունաբերության գործարանների տարածք	business parc, industrial parc	parc / site industriel [n.m.], zone industrielle [n.f.]
Wirtschaftsplan (m)	գործարար ծրագիր	գործարար ծրագիր	business plan	plan de gestion, business plan [n.m.]
Wirtschaftsprüfer (m)	վերստուգիչ . վերահսկիչ . հաշուեքննիչ	վերստուգիչ . վերահսկիչ . հաշվեքննիչ	auditor	auditeur [n.m.], auditrice [n.f.]
Wirtschaftstreuhänder (m) (Öst.)	հաւատագրեալ հաշուապահ կամ հարկի խորհրդատու (Աւստրիա)	հավատագրյալ հաշվապահ կամ հարկի խորհրդատու (Ավստրիա)	tax advisor, tax consultant, chartered accountant	conseiller(ère) fiscal(e), expert-comptable [n.m. /n.f.]
Wirtschaftswachstum (n)	տնտեսական աճ	տնտեսական աճ	economic growth	croissance économique [n.f.], essor économique [n.m.]
witterungsbeständig	օդակայուն	օդակայուն	weather-resistant / weatherproof	résistant(e) aux intempéries [adj.]
Wohlfahrt (f)	բարօրութիւն	բարօրություն	welfare	bien-être, bien-être / bureau de bienfaisance [n.m.]
Wohn(ung)sservice (n) Wohnberatung (f)	բնակութեան ծառայութիւն	բնակության ծառայություն	housing service , consultation on habitat	consultation habitat [n.f.]
Wohnanlage (f) (Wohnkomplex)	բնակելի համալիր	բնակելի համալիր	apartment complex, housing estate	complexe résidentiel [n.m.]
Wohnbau (m)	բնակարանային շինարարութիւն	բնակարանային շինարարություն	housing / residential building	immeuble d'habitation [n.m.] / construction de logements [n.f.]
Wohnbauabteilung (f)	բնակարաններու կառուցման բաժանմունք	բնակարանների կառուցման բաժանմունք	housing department	département/service de l'habitat [n.m.]
Wohnbauanleihe (f)	բնակարանային շինարարութեան պարտատոմս	բնակարանային շինարարության պարտատոմս	mortgage revenue bond MRB / housing bond / Multifamily Housing Bond	obligations du secteur immobilier [n.fpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnbauanleihen (pl) der Wohnbaubanken (Öst.)	բնակարանային շինարարութեան դրամատան պարտատոմսեր (Աւստրիա)	բնակարանային շինարարության դրամատան պարտատոմսեր (Ավստրիա)	housing banks convertible bonds	obligations hypothécaires à l'habitat [n.fpl]
Wohnbaubank (f)	բնակարանային շինարարութեան դրամատուն	բնակարանային շինարարության դրամատուն	housing bank	société de financement de l'habitat (SFH) [n.f.]
Wohnbaudarlehen (n)	բնակարանային շինարարութեան վարկ . տնակառուցման հիպոթեկային փոխառութիւն	տնակառուցման հիպոթեկային փոխառություն (վարկ)	mortgage / home loan	prêt hypothécaire à l'habitat [n.m.]
Wohnbaufinanzierungsgesellschaft (f)	տնակառուցման ֆինանսատրաման ընկերութիւն	տնակառուցման ֆինանսավորման ընկերություն	the housing finance corporation (THFC)	société de financement de l'habitat (SFH) [n.f.]
Wohnbauförderung (f)	տնակառուցման օժանդակութիւն	տնակառուցման օժանդակություն	housing subsidies / housing allowances / grants housing promotion	subvention de l'habitat [n.f.]
Wohnbauförderungs- und Wohnhaussanierungsgesetz (n) (Öst.)	տնակառուցման խրախուսման ու բազմավարձակալային շէնքերու վերականգման օրէնք (Աւստրիա)	տնակառուցման խրախուսման ու բազմավարձակալային շենքերի վերականգման օրենք (Ավստրիա)	Housing Subsidies and Housing Improvement Act	loi relative aux subventions et réhabilitations foncières [n.f.] (Autriche)
Wohnbaugesellschaft (f) (Wohnungsbau-gesellschaft)	բնակարան կառուցող ընկերութիւն	բնակարան կառուցող ընկերություն	housing construction company, home building company	entreprise / société de construction de logements [n.f.]
Wohnbauinvestitionsprogram m (n)	տնակառուցման ներդրումներու ընդհանուր ծրագիր	տնակառուցման ներդրումների ընդհանուր ծրագիր	housing investment program (HIP)	programme d'investissement locatif [n.m.]
Wohnbaukredit / Baukredit (m)	կառուցման վարկ (փոխառութիւն)	կառուցման վարկ (փոխառություն)	building loan	prêt / credit immobilier [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnbaupolitik (f)	բնակարան կառուցման քաղաքականութիւն	բնակարան կառուցման քաղաքականություն	housing policy	politique immobilière [n.f.]
Wohnbauprogramm (n)	բնակարան կառուցման ընդհանուր ծրագիր	բնակարան կառուցման ընդհանուր ծրագիր	housing scheme	programme d'habitation [n.m.]
Wohnbauprojekt (n)	բնակարան կառուցման առանձին ծրագիր	բնակարան կառուցման առանձին ծրագիր	housing project	projet d'habitation [n.m.]
Wohnbausteuer (f)	բնակարանակառուցման հարկ	բնակարանակառուցման հարկ	housing tax	taxe sur la création de logements [n.f.]
Wohnbauvereinigung (f)	բնակարան կառուցողներու միութիւն	բնակարան կառուցողների միություն	housing association	association des entreprises pour le logement [n.f.]
Wohnbeihilfe (f) (z.B. der Stadt Wien)	վարձակալներու լրավճար	վարձակալների լրավճար	rent subsidy / housing benefit / housing subsidy / housing allowance	aide municipale pour locations [n.f.] (Autriche)
Wohnberatung (f) Wohnservice, Wohnungsservice (n)	բնակութեան ծառայութիւն	բնակության ծառայություն	housing service , consultation on habitat	consultation habitat [n.f.]
Wohnbezirk (m), Wohnviertel (n)	թաղամաս . բնակարանային շրջան	թաղամաս . բնակարանային շրջան . բնակելի գոտի	residential district	quartier résidentiel [n.m.]
Wohnblock (m)	բնակարանային կառուցահատուած	բնակարանային կառուցահատված	apartment building / block of flats	bloc d'immeubles, bloc de bâtiments [n.m.]
Wohnblockhaus (n)	բնակելի կոճղատուն	բնակելի կոճղատուն	residential blockhouse (loghouse)	maison en rondins résidentiel [n.f.]
Wohneigentumsquote (f)	բնակարանային սեփականութեան ու վարձակալութեան համեմատութիւնը	բնակարանային սեփականության ու վարձակալության համեմատությունը	homeownership rate	rapport à la propriété [n.m.]
Wohneinheit (f)	բնակարանային միաւոր	բնակարանային միավոր	residential unit	unité d'habitation [n.f.]
wohnen	բնակիլ	բնակել	dwell, to / live, to	habiter [v.i.]
Wohnen (n)	բնակիլը . բնակութիւն	բնակելը . բնակություն	habitation	habitation [n.f.], logement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnen (n) für besondere Anforderungen (z.B. für Behinderte)	յատուկ պահանջներ գոհացնող բնակութիւն (օրինակ՝ հաշմանդամներու կամ սակաւաշարժերու յատուկ պահանջները)	հատուկ պահանջներ գոհացնող բնակություն (օրինակ՝ հաշմանդամների կամ սակավաշարժերի հատուկ պահանջները)	special needs housing	habitation d'exigence spécial (par exemple logements adaptés aux handicapé(e)s) [n.f.]
Wohnen (n) über dem Geschäft (gemischte Nutzung, England)	բնակութեան խառն օգտագործում (ուր գործատեղին գետնայարկ, իսկ բնակարանը վերնայարկ կը գտնուի) Անգլիա	բնակության խառն օգտագործում (ուր գործատեղին գետնահարկ, իսկ բնակարանը վերնահարկ է գտնվում) Անգլիա	living over the shop (LOTS)	immeuble mixte avec surface commerciale au RDC et habitation(s) aux étages (Angleterre - Living Over The Shop LOTS)
Wohnen (n), betreutes	խնամելի անձերուն յատկացուած առանձին բնակարան կամ բնակարաններու համալիր	խնամելի անձերին հատկացված առանձին բնակարան կամ բնակարանների համալիր	assisted living arrangement (where people with special needs - especially seniors with disabilities - reside in a facility that provides help with everyday tasks)	logement assisté [n.m.] / résidence (avec) services [n.f.]
Wohnfläche (f)	բնակելի տարածք (մակերես)	բնակելի տարածք (մակերես)	living area, net dwelling area, habitable surface	surface habitable [n.f.]
Wohnflächen-Gesetz (n) FR	բնակելի տարածքի կարգաւորման օրէնք (Ֆրանսա)	բնակելի տարածքի կարգավորման օրենք (Ֆրանսիա)	law referring to living area determination (FR)	Loi CARREZ [n.f.]
Wohnfolgeeinrichtung(en) (f/pl) (z.B. Sportanlagen, Kultureinrichtungen) kommunikative Wohnergänzungseinrichtung(en)	բնակութիւնը լրացնող հասարակաց յարմարութիւններ (օրինակ՝ մարզանքի, մշակութային)	բնակությունը լրացնող հասարակաց հարմարություններ (օրինակ՝ մարզանքի, մշակութային)	common facility(-ies) / common area(s) (e.g. sport- or cultural facilities)	services supplémentaires de logement [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnfonds (m) Wien - Fonds für Wohnbau und Stadterneuerung	բնակարանակառուցման եւ քաղաքի վերանորոգման հիմնադրամ	բնակարանակառուցման եւ քաղաքի վերանորոգման հիմնադրամ	Vienna land procurement and urban renewal fund	fonds viennois d'habitat - fonds pour logements et réhabilitation urbaine [n.m.]
Wohngebäude (n)	բնակելի շէնք . բազմաբնակարանային շէնք	բնակելի շենք . բազմաբնակարանային շենք	residential building	immeuble / bâtiment d'habitation [n.m.]
Wohngebiet (n)	բնակելի շրջան	բնակելի շրջան	residential area	quartier résidentiel [n.m.]
Wohngegend (f)	բնակելի թաղամաս կամ շրջակայք	բնակելի թաղամաս կամ շրջակայք	neighborhood / residential area	zone résidentielle /quartier résidentiel [n.m.]
Wohngeld (n) (D) (=Mietzuschuss)	վարձակալներու լրավճար	վարձակալների լրավճար	rent subsidy / housing benefit / housing subsidy / housing allowances / construction cost subsidy	aide personnalisée au logement (APL) [n.f.]
Wohngemeinschaft (f)	համաբնակութիւն . համաբնակցութիւն	համաբնակություն . համաբնակցություն	shared housing / shared apartment	colocation ("coloc"), cohabitation [n.f.]
Wohnhaus (n)	բազմաբնակարանային շէնք	բազմաբնակարանային շենք	apartment building	immeuble résidentiel / immeuble collectif [n.m.]
Wohnhausanlage (f)	բնակելի համալիր	բնակելի համալիր	apartment complex / housing estate	complexe résidentiel [n.m.]
Wohnhauswiederaufbaufonds (m) (Öst.)	բնակելի շէնքերու վերականգման հիմնադրամ (Աւստրիա)	բնակելի շենքերի վերականգման հիմնադրամ (Ավստրիա)	housing reconstruction fund	fonds de réédification immeubles d'habitation [n.m.]
Wohnheim (n)	կացարան . հանրակացարան	կացարան . հանրակացարան	hostel / boarding house	foyer [n.m.]
Wohnkomplex (m) , Wohnanlage (f)	բնակելի համալիր	բնակելի համալիր	apartment complex, housing estate	complexe résidentiel [n.m.]
Wohnkosten (pl)	բնակութեան ծախսեր	բնակության ծախսեր	housing costs	frais de logement, coûts de logement, frais d'habitation [n.mpl]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnkredit , staatlich und zinsfrei (m) FR	բնակութեան համար շնորհուած պետական ու տոկոսազուրկ վարկ՝ (Ֆրանսա)	բնակության համար շնորհված պետական ու տոկոսազուրկ վարկ՝ (Ֆրանսիա)	interestfree housing loan (France)	prêt à taux zéro (PTZ) [n.m.] FR
Wohnküche (f)	ամերիկեան խոհանոց	ամերիկյան խոհանոց	eat-in kitchen AE	cuisine américaine [n.f.]
Wohnnutzfläche (f)	բնակելի տարածք (մակերես)	բնակելի տարածք (մակերես)	living area /residential area / residential useful area	surface habitable [n.f.]
Wohnobjekt (n)	բնակարանային շէնք . բնակութեան առարկայ	բնակարանային շէնք . բնակության օբյեկտ	apartment / residential building	appartement, logement [n.m.], habitation [n.f.]
Wohnprojekt (n)	բնակութեան ծրագիր	բնակության ծրագիր	residential project	projet habitation, projet résidentiel [n.m.]
Wohnqualität (f)	բնակութեան հանգստաւէտութիւն . բնակութեան որակ	բնակության հանգստավէտություն . բնակության որակ	housing quality	qualité habitation [n.f.]
Wohnraum (m)	բնակելի սենեակ (տարածութիւն)	բնակելի սենյակ (տարածություն)	living space / accommodation / living area	pièce d'habitation, pièce principale [n.f.]
Wohnraumversorgung (f)	բնակելի տարածքի հայթայթում	բնակելի տարածքի հայթայթում	living space supply	approvisionnement de pièce d'habitation [n.m.]
Wohnrecht (n)	բնակելու իրաւունք	բնակելու իրավունք	right of abode / dwelling right	droit d'habitation [n.m.]
Wohnschlafraum (m) (Wohnschlafzimmer)	հիւրաննջասենեակ . ննջահիւրասենեակ	հյուրաննջասենյակ . ննջահյուրասենյակ	bedsit BE bed-sitting room; combined living and bedroom	chambre-salon / studiette [n.f.]
Wohnsiedlung (f)	բնակելի թաղամաս (շրջան)	բնակելի թաղամաս (շրջան)	housing estate BE , housing development	lotissement [n.m.]
Wohnsitz (m)	բնակավայր . բնակատեղի	բնակավայր . բնակատեղի	residence	résidence [n.f.]
Wohnsitz (m), ohne ständigen W.	առանց մշտական բնակավայրի	առանց մշտական բնակավայրի	homeless	domicile fixe [n.m.] , sans domicile fixe [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnsitzwechsel (m)	բնակավայրի փոփոխութիւն	բնակավայրի փոփոխություն	change of residence	changement de domicile [n.m.]
Wohnsteuer (f)	բնակութեան հարկ	բնակության հարկ	housing tax	taxe d'habitation [n.f.]
Wohnstraße (f)	թերեւ երթեւեկութեամբ փողոց . զբոսափողոց	թերեւ երթեւեկությամբ փողոց . զբոսափողոց	street with restricted traffic	rue résidentielle apaisée , rue à circulation réduite [n.f.]
Wohnturm (m), Turmhaus (n) [im Sinne des modernen Hochhauses!]	բազմաշարկանի երկնասլաց շէնք . աշտարակ-շէնք	բազմահարկանի երկնասլաց շէնք . աշտարակ-շէնք	multi-storey BE /story AE apartment house, residence tower	maison-tour, tour d'habitation [n.f.]
Wohnumgebung (f)	բնակութեան շրջակայք	բնակության շրջակայք	residential environment	environ résidentiel / voisinage [n.m.]
Wohnung (f)	յարկաբաժին . բնակարան	հարկաբաժին . բնակարան	apartment / flat (BE)	appartement [n.m.]
Wohnung (f), gut ausgestattet	լաւորակ սարքաւորումով բնակարան	լավորակ սարքավորումով բնակարան	well-equipped apartment	appartement bien équipé [n.m.]
Wohnung (f), leer stehend	դատարկ (անզբաղ) բնակարան	դատարկ (անզբաղ) բնակարան	vacant apartment	appartement vacant [n.m.]
Wohnung(en) (f/pl), bewohnte	վարձակալուած բնակարան(ներ)	վարձակալված բնակարան(ներ)	occupied apartment	appartement occupé [n.m.]
Wohnungsamt (n)	բնակութեան հարցերու տեսչութիւն	բնակության հարցերի տեսչություն	housing office	service du logement, bureau du logement
Wohnungsangebot (n)	վարձու բնակարաններու մատուցում	վարձու բնակարանների մատուցում	housing supply/offer	offre de logements disponibles [n.f.]
Wohnungsaufwand (m)	բնակարանի ծախսեր	բնակարանի ծախսեր	housing expenses	frais d'habitation [n.mpl]
Wohnungsausstattung (f)	բնակարանի սարքաւորում	բնակարանի սարքավորում	furnishings / fit-out	équipement [n.m.]
Wohnungsbedarf (m)	բնակութեան պահանջ (կարիք)	բնակության պահանջ (կարիք)	housing demand / housing need(s)	besoin en/de logements, besoin dans l'habitat [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnungsbedarfsindikator (m)	բնակութեան պահանջքի ցուցանիշ	բնակության պահանջքի ցուցանիշ	housing needs indicator (HNI)	indicateur des besoins en logements [n.m.]
Wohnungsbestand (m)	բնակարաններու պաշարը (ցուցակը)	բնակարանների պաշարը (ցուցակը)	housing stock	inventaire d'appartement / de logement / de location [n.m.]
Wohnungseigentum (n)	բնակարանային համասեփականութիւն	բնակարանային համասեփականություն	condominium ownership / residential property / flat property	copropriété [n.f.]
Wohnungseigentümer (m/pl) (WE)	համասեփականատէր	համասեփականատեր	flat/apartment/condominium owner	copropriétaire, co-propriétaire [n.m. { n.f.}]
Wohnungseigentumsgemeinschaft (f)	համասեփականատէրերու միասնութիւն	համասեփականատերերի միասնություն	association of flat /condominium owners	syndicat de copropriété [n.m]
Wohnungseigentumsgesetz (n)	բնակարանային համասեփականութեան օրէնք	բնակարանային համասեփականության օրենք	Condominium Act	loi sur la copropriété [n.f.]
Wohnungseigentumsorganisator (m) befugte Person, die Wohnungseigentumsbegründung durchführt	համասեփականութեան հիմնարկման պատասխանատու անձ կամ կազմակերպութիւն	համասեփականության հիմնարկման պատասխանատու անձ կամ կազմակերպություն	person entitled to establish of co-ownership	personne autorisée pour instauration d'une copropriété [n.f.]
Wohnungseigentumsvertrag (m)	բնակարանային համասեփականութեան պայմանագիր	բնակարանային համասեփականության պարտավորագիր	condominium ownership contract	contrat de copropriété [n.m.]
Wohnungseinrichtung (f)	բնակարանի կահաւորում	բնակարանի կահավորում	furnishings, interior	meublier [n.m.] fournitures, décoration [n.f.]
Wohnungsgebrauchsrecht (n)	բնակութեան կադաստրային իրաւունք	բնակության կադաստրային իրավունք	right of abode / dwelling right	droit d'habitation [n.m.]
Wohnungsgenossenschaft (f) (Wohnbaugenossenschaft)	բնակարանակառուցման ընկերակցութիւն	բնակարանակառուցման ընկերակցություն . կոոպերատիւ	housing co-operative	coopérative de logement [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnungskategorien (fpl)	բնակարաններու սարքաւորման համակարգում (ստորոգում)	բնակարանների սարքավորման համակարգում (ստորոգում) . կատեգորիա	categories of habitations / tenements	catégories équipement du logement [n.fpl]
Wohnungskrise (f) (betreffend leistbare Wohnungen!)	մատչելի բնակարաններու սուր պակաս	մատչելի բնակարանների սուր պակաս	housing crisis , crisis on affordable housings	crise du logement (abordable) [n.f.]
Wohnungsmangel (m)	մատչելի բնակարաններու պակաս	մատչելի բնակարանների պակաս	housing shortage	manque des logements [n.m.] / crise des logements [n.f.]
Wohnungsmarkt (m)	բնակութեան շուկայ	բնակության շուկա	housing market	marché du logement [n.m.]
Wohnungsnachfrage (f)	բնակարանի պահանջ	բնակարանի պահանջ	housing demand / housing need(s)	demande en logements, demande dans l'habitat [n.f.]
Wohnungsnot (f)	բնակարանի սուր պակաս (տագնապ)	բնակարանի սուր պակաս (տագնապ)	housing shortage	crise du logement [n.f.]
Wohnungspolitik (f)	բնակարանային քաղաքականութիւն	բնակարանային քաղաքականություն	housing policy	politique d'habitat, politique immobilière [n.f.]
Wohnungsproduktion (f)	բնակարաններու արտադրութիւն (հայթայթում)	բնակարանների արտադրություն (հայթայթում)	housing production	approvisionnement en logements [n.m.]
Wohnungssanierungsdarlehen (n)	բնակարան վերականգման վարկ (փոխառութիւն)	բնակարան վերականգման վարկ (փոխառություն)	housing renovation loan	prêt à la réhabilitation du logement [n.m.]
Wohnungsstandard (m)	բնակարանային օրինաչափ	բնակարանային օրինաչափ . չափօրինակ	standard of dwelling	standard de l'appartement / de logement [n.m.]
Wohnungssuche (f)	բնակարանի փնտռոտութիւն	բնակարանի փնտռոտութիւն	house-hunting / flat-hunting	recherche d'un logement [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Wohnungssuchende(n) (m/f/pl)	բնակարան փնտռող(ներ)	բնակարան փնտռող(ներ)	looking for accommodation (persons)	personne(s) en quête d'un logement [n.f.]
Wohnungsverbesserung (f) (mieterseitige)	վարձակալի կողմէ կատարուած բարելաւումներ	վարձակալի կողմից կատարված բարելավումներ	individual housing improvement (by tenants)	travaux d'amélioration réalisés par le locataire [n.mpl], amélioration du logement par le locataire [n.f.]
Wohnungsverbesserungsgese- tz (n) (Öst.)	բնակարանային բարելաւումներու օրէնք	բնակարանային բարելավումների օրենք	Housing Improvement Act	loi fédérale sur amélioration du logement (Autriche) [n.f.]
Wohnungswerber (m/pl) Wohnungsanwärter	բնակարան ակնկալող	բնակարան ակնկալող	prospective buyer / tenant	prétendant(e) d'un logement / futur locataire [n.m. / n.f.]
Wohnungswirtschaft (f)	բնակարանային տնտեսական բնագաւառ	բնակարանային տնտեսական բնագավառ	housing industry / housing sector	économie du secteur de l'habitat [n.f.]
Wohnungszusammenlegung (f)	բնակարանային միատեղում	բնակարանային միատեղում	merging flats	mise en commun spatiale des logements [n.f.]
Wohnversorgung (f) (z.B. des/der Unterhaltsberechtigten)	բնակարան հայթայթում	բնակարան հայթայթում	housing provision / supply of housing	approvisionnement d'un logement [n.m.]
Wohnzimmer (n)	հիւրասենեակ	հյուրասենյակ	living room, family room	salon [n.m.] / salle de séjour [n.f.]
Wohnzweck(e) (m/pl) Wohnnutzung (f)	բնակարանի օգտագործման նպատակ	բնակարանի օգտագործման նպատակ	residential purpose	utilisation résidentielle [n.f.]
Wolkenkratzer (m)	երկնաքեր	երկնաքեր	skyscraper	gratte-ciel [n.m.]
Wucher (m) Wucherei (f)	վաշխառութիւն	վաշխառություն	usury , profiteering	usure, hausse abusive / illicite des loyers [n.f.]
Wucherer (m)	վաշխառու	վաշխառու	usurer , profiteer	usurier [n.m.], usurière [n.f.] marchand de sommeil (fig.)
Wucherpreis (m)	չափազանց բարձր արժէք	չափազանց բարձր արժեք	exorbitant price	prix exorbitant [n.m]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
wunderschöne Aussicht (f)	հիասքանչ տեսարան	հիասքանչ տեսարան	gorgeous view	vue magnifique [n.f.]
Zählbezirk (m) (Öst.)	վիճակագրական ենթաթաղամաս . ընտրական ստորաբաժանում	վճակագրական ենթաթաղամաս . ընտրական ստորաբաժանում	statistical sub-district	sous-district électoral / sous- district de recensement [n.m.], circonscription électorale [n.f.]
Zähler (m)	հաշուիչ	հաշվիչ	meter	compteur [n.m.]
Zählsprenkel (m)	վիճակագրական ծխակեդրոն . ընտրական փոքրագոյն միաւոր	վճակագրական ծխակեդրոն . ընտրական փոքրագոյն միավոր	census tract / statistical area	zone (minimale) de recensement [n.f.]
Zahlungsanordnung (f)	վճարման կարգադրագիր	վճարման կարգադրագիր	order to pay	injoction de payer [n.f.]
Zahlungsanweisung (f)	վճարման պատուէր . վճարման կարգադրագիր	վճարման պատվեր . վճարման կարգադրագիր	payment order	ordre de paiement [n.m.]
Zahlungsaufforderung (f) (mit möglichen gerichtlichen Folgen)	վճարման պահանջք (դատականչի սպառնալիքով)	վճարման պահանջք (դատականչի սպառնալիքով)	notice of pending legal proceedings	rappel de paiement [n.m.], invitation à payer [n.f.] (sous conséquences juridiques)
Zahlungsaufforderung (gerichtlich)	յետնեալ կամ ժամկետանց պարտքի վճարման դատականչ	ժամկետանց պարտքի վճարման դատականչ	payment summons	sommation [n.f.]
Zahlungsaufschub (m)	վճարման յետաձգում	վճարման հետաձգում . վճարման տարկետում	grace period / moratorium / respite	report, attermoisement / report d'échéance, sursis [n.m.]
Zahlungsbedingungen (pl)	վճարման պայմաններ	վճարման պայմաններ	terms of payment	conditions de paiement / modalités de paiement [n.fpl]
Zahlungseinstellung (f)	վճարման ընդհատում	վճարման ընդհատում	suspension of payments	cessation de paiement [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Zahlungserinnerung (f)	վճարման յիշեցում	վճարման հիշեցում	reminder (concerning payment)	rappel / rappel de facture [n.m.]
Zahlungsfähigkeit (f)	վճարունակութիւն	վճարունակություն	solvency / liquidity	liquidité, capacité de paiement [n.f.]
Zahlungsform (f) Zahlungsart	վճարման եղանակ	վճարման եղանակ	mode of payment, method of payment	mode de paiement [n.m.]
Zahlungsfrist (f)	վճարման ժամկէտ . վճարելի ... օրուայ րնթացքին	վճարման ժամկէտ . վճարելի ... օրվայ րնթացքում	payment term / payable within x (days)	délai de paiement [n.m.]
Zahlungsgarantie (f)	վճարման երաշխիք	վճարման երաշխիք	payment guarantee	garantie de paiement / garantie bancaire [n.f.]
Zahlungsmethode (f) / Zahlungsmodus (m) Zahlungsart (f)	վճարման եղանակ	վճարման եղանակ	method of payment	mode de paiement [n.m.]
Zahlungsnachweis (m)	վճարման ապացոյց . անդորրագիր	վճարման ապացոյց . անդորրագիր	proof of payment (AE), receipt of payment (BE)	quittance [n.f.]
Zahlungsrückstand (m)	յետնեալ պարտքեր	ժամկետանց պարտքեր	arrears (to be in) / outstanding payment	arriéré [n.m.], arrérages [n.mpl]
Zahlungsübermittlung (f)	գումարի փոխանցում	գումարի փոխանցում	remittance / transfer	remise de paiement [n.f.]
Zahlungsunfähigkeit (f)	վճարանունակութիւն	վճարանունակություն	insolvency / illiquidity	insolvabilité, manque de liquidité [n.f.]
Zahlungsvereinbarung (f)	վճարման եղանակի համաձայնութիւն	վճարման եղանակի համաձայնություն	payment agreement	accord de paiement [n.m.]
Zahlungsverhalten (n) (Zahlungsmoral. Zahlungsgewohnheiten)	գործունէութեան անցեալը՝ վճարունակութեան գծով	գործունէության անցյալը՝ վճարունակության գծով	payment history / track record / payment practise, payment behavior	habitudes de paiement [n.fpl] / bon payeur - mauvais payeur [n.m.]
Zahlungsverkehr (m)	վճարումներու գործարք	վճարումների գործարք	payment service/transactions / payments	transactions financières, opérations de paiements [n.fpl] / trafic de paiements [n.m.]
Zahlungszeitpunkt (m)	վճարման օր . վճարման ժամկէտ	վճարման օր . վճարման ժամկէտ	time of payment	échéance de paiement [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Zahlungsziel (n)	վճարման ժամկետ . վճարելի ... օրուայ րնթացքին	վճարման ժամկետ . վճարելի ... օրվայ րնթացքում	payment term / payable within x (days)	terme d'échéance [n.m.]
Zaun (m)	ցանկապատ	ցանկապատ	fence	clôture [n.f.]
Zaungitter (n)	ցանկապատի ցանց	ցանկապատի ցանց	fence trellis	treillis de clôture [n.m.]
Zedant (m)	իրաւունքը ուրիշին զիջող՝ փոխանցող	իրավունքը ուրիշին զիջող՝ փոխանցող	transferor, alienator	cédant [n.m.]
zeichnungsberechtigt	ստորագրելու լիազօր (հրաւազօր)	ստորագրելու լիազօր (հրավազօր)	authorized (authorised) to sign	autorisé(e) à signer [adj.]
Zeichnungsberechtigung (f)	ստորագրելու լիազօրութիւն (հրաւազօրութիւն)	ստորագրելու լիազօրություն (հրավազօրություն)	signature authorisation (authorization)	pouvoir de signature [n.m.], autorisation de signature [n.f.]
zeitgemäß	արդիական . ժամանակակից	արդիական . ժամանակակից	contemporary / modern / up- to-date	contemporaine / moderne / en vogue [adj.]
Zeitwert (m)	օրուան արժէք . վաճառքի արժէգին	օրվան արժէք . վաճառքի արժեգին	current (market) value / present value / time value	valeur vénale, valeur actuelle [n.f.]
Zement (m)	ցեմենտ	ցեմենտ	cement	cément, ciment [n.m.]
zentral begehbare Räumlichkeiten (fpl)	կեդրոնաբաշխ սենեակներ	կենտրոնաբաշխ սենյակներ	central access rooms	pièces à l'accès central [n.fpl]
zentrale Lage (f)	կեդրոն դիրք	կենտրոն դիրք	situated in/near the city center; central location	situation centrale [n.f.]
Zentralheizung (f)	կեդրոնական ջեռուցում	կենտրոնական ջեռուցում	central heating	chauffage central [n.m.]
Zentrums-lage (f)	կեդրոն դիրք	կենտրոն դիրք	central location	situation centrale [n.f.], emplacement central [n.m.]
Zession (f)	զիջում . իրաւունքի փոխանցում	զիջում . իրավունքի փոխանցում	assignment / pledge / cession	cession [n.f.]
Zessionar (m)	իրաւայաջորդ . նոր իրաւասու	իրավահաջորդ . նոր իրավասու	assignee, cessionary, legal successor	cessionnaire [n.m.] der neue Gläubiger, an den der Zedent seine Rechte übertragen hat.

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Ziegel (m/pl)	աղիւս	աղյուս	brick(s)	brique [n.f.]
Ziegeldach (n)	կղմինտրէ (կղմինդրէ) տանիք	կղմինտրե (կղմինդրե) տանիք	tilted roof	toit de tuiles [n.m.]
Ziegeldecke (f)	կղմինտրէ (կղմինդրէ) առաստաղ	կղմինտրե (կղմինդրե) առաստաղ	brick ceiling	plafond en briques [n.m.]
Ziel (n)	նպատակ . թիրախ	նպատակ . թիրախ	target / goal / objective / aim	objectif, but [n.m.]
Zielgruppe (f)	նշանակետ շուկայ	նշանակետ շուկա	target group , target market	groupe-cible, cible, clientèle cible, cible visée [n.f.]
Zielsetzung (f)	նպատակադրում	նպատակադրում	aims / objective / purpose	objectif, but visé [n.m.]
zielsicher	նպատակասլաց . անշեղ	նպատակասլաց . անշեղ	unerringly	déterminé(e) [adj.]
Zierbalkon (Klopfbalkon) (m)	շքապատշգամբ	շքապատշգամբ	ornate balcony	balconnet [n.m.]
Zierbecken (n)	արուեստական (արհեստական) աւազան	արհեստական ավազան	artificial basin	bassin artificiel [n.m.]
Zierkante (f) / Zierstreifen, Fries (m)	ծոփոր . զարդեզր . եզրազարդ	ծոփոր . զարդեզր . եզրազարդ	frieze, cornice band	frise, bande décorative [n.f.]
Zierstreifen, Fries (m) / Zierkante (f)	ծոփոր . զարդեզր . եզրազարդ	ծոփոր . զարդեզր . եզրազարդ	frieze, cornice band	frise, bande décorative [n.f.]
Zierstreifen, Fries (m) / Zierkante (f)	թեռացոյ սալաքար	տեռացո սալաքար	terrazzo floor plates, terrazzo slab	terrazzo dalle basse [n.m.]
Zierteich (m)	գեղալճակ	գեղալճակ	ornamental pond	bassin d'ornement, étang décoratif [n.m.]
Zimmer (n)	սենեակ	սենյակ	room, chamber	chambre; pièce [n.f.]
Zimmerdecke (f) , Plafond (m)	սենեակի առաստաղ	սենյակի առաստաղ	ceiling	plafond [n.m.]
Zimmereinteilung (f)	սենեակներու բաժանում	սենյակների բաժանում	room division	répartition des pièces [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Zimmermeister (m)	հիւսն . ատաղծագործ	հյուսն . ատաղծագործ	carpenter	maître charpentier [n.m.]
Zinkblech, verzinktes Blech (n)	ցինկապատ (ցինկազօծ) թիթեղ	ցինկազոծ թիթեղ	zinc plate, zinc sheet, sheet zinc	tôle de zinc [n.f.]
Zinsaufwand, zwischenzeitlich	միջանկեալ վճարուած տոկոսներ	միջանկյալ վճարված շահ	interim interest paid, interim interest expense	intérêts intercalaires [n.mpl]
Zinsen (pl) (auf, für)	տոկոս (գումարի մը վրայ կամ բանի մը համար)	շահ	interest (on)	intérêts (sur, pour) [n.mpl]
Zinsen (pl) zwischen Londoner Bankinstituten	Լոնտոնի միջդրամատնային տոկոսներ (Անգլիա)	Լոնդոնի միջդրամատնային շահադրույքներ (Անգլիա)	Libor (London inter-bank offered rate)	intérêts conclus entre les banques commerciales de Londres [n.mpl]
Zinsen (pl), gestundet	յետաձգուած տոկոսներ	տարկետված շահեր	deferred interest	intérêts différés, intérêts atermoyés [n.mpl]
Zinsenzuschuss (m) / Zinsenzuschüsse (pl)	տոկոսներու (շահի) օժանդակութիւն	շահադրույքի նվազեցման օժանդակություն (դրամատվություն)	interest subsidy(-ies)	subvention(s) d'intérêts [n.f.]
Zinserträge (mpl)	տոկոսահասոյթ	շահաբերություն	interest earnings / income / yield	rendement des intérêts [n.m.]
Zinsertragsteuer (f)	տոկոսահարկ	շահաբերության հարկ . տոկոսահարկ	tax on interest	impôt sur le revenu des capitaux [n.m.] (Autriche) (caduc depuis 2009)
Zinseszinsen (pl)	բաղադրեալ տոկոս	բաղադրյալ շահ	compound interest	intérêts composés [n.mpl]
Zinsfuß (m) Zinssatz (m) Zinsrate (f)	տոկոս	շահադրույք	interest rate / interest / rate	taux, taux d'intérêt [n.m.]
Zinsgleitklausel (f)	տոկոսի չափորոշում . փոփոխական տոկոսի ինտեքսաւորում	փոփոխական շահադրույքի համաթվում (ինդեքսավորում)	variable /floating / adjusted interest rate clause	clause de l'intérêt indexé [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Zinshaus (n) (Öst.) (Miethaus, Mietshaus)	բազմավարձակալ շէնք	բազմավարձակալ շենք	apartment building / tenement (house)	maison de rapport, immeuble de rapport, immeuble collectif, immeuble multilocataire, immeuble à loyers [n.m.]
Zinshausentwickler (m)	բազմավարձակալ շէնքերու կառուցապատող	բազմաֆունկցիոնալ շենքերի կառուցապատող	developer of apartment building	développeur immeuble locatif, promoteur immeuble multilocataires [n.m.]
Zinshöhe (f)	տոկոսի կիրառելի սակ	կիրառելի շահադրույք	interest rate to be applied / interest / rate	taux d'intérêt applicable [n.m.]
Zinsliste (f) Mietzinsliste	վարձակալներու ցանկ	վարձակալների ցանկ	tenant's list, rent list	liste des locataires [n.f.]
Zinsniveau (n)	միջոցառմանային միջին տոկոս	միջոցառմանային միջին շահադրույք	interest level	niveau des taux d'intérêt [n.m.]
Zinssatz (m) / Zinsfuß (m) / Zinsrate (f)	տոկոս	շահադրույք	interest rate / interest / rate	taux d'intérêt [n.m.]
Zinsspanne (f)	տոկոսային եզրագիծ (սահման)	գնանցք . շահի գնանցք	interest margin, interest spread	taux de rendement [n.m.]
Zinsstabilität (f)	տոկոսի կայունություն	շահադրույքի կայունություն	interest rate stability	maintien de taux d'intérêt [n.m.], stabilité, fermeté [n.f.]
Zisterne (f)	ջրամբար . ցիսթեռն	ջրամբար . ցիստեռն	cistern , reservoir	citerne [n.f.]
Zivilgericht (n)	նախադատ ատեան	նախադատ ատյան	civil court	tribunal civil [n.m.]
Zivilrecht (n)	քաղաքացիական օրէնք	քաղաքացիական օրենք	civil law, private law	droit civil [n.m.]
Z-Punkte (pl) (England: Punktesystem zur Messung städtischer Mängel anhand baulicher und sozialer Faktoren)	Զ-միավորներ՝ շինարարական եւ սոցիալական գործոններուն յենած քաղաքաշինութեան պակասները հաշուելու լատուկ մեթոդ (Անգլիա)	Զ-միավորներ՝ շինարարական եւ սոցիալական գործոններին հենած քաղաքաշինության պակասները հաշվելու հատուկ մեթոդ (Անգլիա)	z-scores	valeurs standards invariables ("z-scores") . Système anglais d'évaluation appliqué aux manques municipales en tenant compte les facteurs immobiliers et sociales
zu verkaufen	ծախու է	ծախու է . վաճառվում է	for sale	à vendre

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
zu vermieten	վարձու է	վարձու է . տրվում է վարձով	for rent	à louer
Zubau (m)	կցաշէնք . կողաշէնք	կցաշենք . կողաշենք	annex AE , annexe BE	annexe [n.f.], appentis [n.m.]
Zubehör (n)	պատկանելիք	պատկանելիք . դետալներ	accessories	accessoires [n.mpl] / dépendances [n.fpl]
Zufahrt (f) Zufahrtsweg(e)	մատուցարահետ	մատուցարահետ	driveway / entrance / access (road)	voirie d'accès [n.f.]
Zugang (m)	մուտք . մատույց	մուտք . մատույց	access	accès [n.m.]
Zugänglichkeit (f)	մատչելիություն . հասանելիություն	մատչելիություն . հասանելիություն	accessibility	accessibilité [n.f.]
Zugangsberechtigung mit Magnetkarte (f)	մուտքի քարտային համակարգ	մուտքի քարտային համակարգ	access control by "Card Wipe" system	contrôle d'accès par carte magnétique [n.f.]
zugelassen	արտօնուած . թոյլատրուած . ընդունուած	արտոնված . թոյլատրված . ընդունված	approved	agréé(e), approuvé(e) [adj.]
zulässige Kosten (pl)	թոյլատրելի (սահմանուած) ծախսեր	սահմանված ծախսեր	permissible costs	frais admissibles [n.mpl]
Zulassung (f)	արտօնագիր . թոյլատրագիր . լիցենց	թոյլատրագիր . լիցենզիա	concession / license / permission	licence, permission, autorisation, approbation / homologation [n.f.]
Zulassungsbescheid (m)	արտօնութեան հաստատագիր	թոյլատրության հավաստագիր	permit / permission / note of authorization	avis d'autorisation, certificat d'approbation [n.m.]
zumutbarer Wohnungsaufwand (m)	բնակարանային չափաւոր (ընդունելի) ծախսեր	բնակարանային չափավոր (ընդունելի) ծախսեր	fair/reasonable housing expenses	frais d'habitation acceptables / raisonnables [n.mpl]
Zumutbarkeit (f)	տանելիություն . պատշաճություն	տանելիություն . պատշաճություն	reasonability / appropriateness	acceptabilité, dans la limite du raisonnable [n.f.], niveau du supportable [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
zurückrufen	ետ կանչել	ետ կանչել	call back	rappeler qn / rappeler qc [v.t.]
zurückzahlen	պարտքը վերադարձնել	պարտքը վերադարձնել	repay, to / reimburse, to / pay back, to	rembourser [v.t.]
Zusage (f), bindend	պարտաւորիչ (կապող) խոստում	պարտավորիչ (կապող) խոստում	covenant	engagement contraignant [n.m.]
Zusammenlegung (f) von Wohnungen	բնակարաններու միատեղում	բնակարանների միատեղում	merging flats	mise en commun spatiale des logements [n.f.]
Zusammenwirken (n)	համագործակցութիւն . համագործութիւն . համընկնում	համագործակցություն . համագործություն . համընկնում	interactions	synergie / interaction, concomitance [n.f.]
Zusatz (m) (zu einem Vertrag)	պայմանագրի յաւելում	պարտավորագրի հավելված	annex / appendix / addendum (to a contract)	supplément, addendum, complément (contractuel) [n.m.]
Zusatzfinanzierung (f)	յաւելեալ դրամաւորում . յաւելեալ ֆինանսաւորում	հավելյալ դրամավորում . հավելյալ ֆինանսավորում	supplementary financing	financement additionnel / supplémentaire / subsidiaire [n.m.]
zusätzlich	լրացուցիչ . յաւելեալ . յաւելումական	լրացուցիչ . հավելյալ . հավելվածական	further / additional / extra	additionnel(le), supplémentaire, en surplus [adj.]
Zusatzmiete (f)	յաւելեալ վարձ (վարձավճար)	հավելյալ վարձավճար	extra rent	location supplémentaire [n.f.]
Zuschlag (m)	առաջարկի ընդունում . պատուէրի շնորհում	առաջարկի ընդունում . պատվերի շնորհում	award of contract / acceptance	attribution [n.f.]
Zuschlag ² (m)	յաւելավճար . գերվճար	հավելավճար . գերվճար	additional fee, surcharge, supplement	surtaxe [n.f.]
Zuschuss (m)	նպաստ . լրավճար . դրամաշնորհ . դրամատուութիւն	նպաստ . լրավճար . դրամաշնորհ . դրամատվություն	subsidy / grant / allowance	subside [n.m.], prime, subvention [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Zuschuss (m) an gemeinnützige Wohnbauvereinigungen (England)	սոցիալական բնակարան կառուցող միութիւններուն յատկացուած պետական դրամաշնորհ (Անգլիա)	սոցիալական բնակարան կառուցող միութիւններին հատկացված պետական դրամաշնորհ (Անգլիա)	social housing grant	subside aux associations de construction de logements [n.m.] (Angleterre)
Zuschuss (m) für Defizite von Wohnheimen (England)	հանրակացարաններու ֆինանսական պակասուրդը (բացը) գոցող դրամաշնորհ (Անգլիա)	հանրակացարանների ֆինանսական պակասուրդը փակող դրամաշնորհ (Անգլիա)	hostel deficit grant (HDG)	subside couvrant le déficit des foyers [n.m.] (Angleterre)
Zusicherung (f)	խոստում . երաշխիք	խոստում . երաշխիք	assurance / assent / permit / authorization / consent / permission	assurance, garantie [n.f.]
Zustand (m) (baulich)	շինարարական վիճակ (կացութիւն)	շինարարական վիճակ (կացություն)	building condition / in good (bad) repair	état constructif du bâtiment [n.m.]
zuständig	պատասխանատու . իրաւատու	պատասխանատու . իրավատու	responsible / in charge	responsable, chargé de ..., compétent(e) [adj.]
Zustandsbericht (m)	ստուգման տեղեկագիր	ստուգման տեղեկագիր	inspection report	rapport d'inspection [n.m.]
Zustellung (f)	յանձնում . փոխանցում . դատաւճրի ծանուցում	հանձնում . փոխանցում . դատաւճրի ծանուցում	delivery / service	livraison / notification (du jugement) [n.f.]
Zustimmung (f)	համաձայնութիւն . հաւանութիւն	համաձայնություն . հավանություն	approval	approbation, autorisation [n.f.], consentement, assentiment, accord [n.m.]
Zuteilung (f)	յատկացում (գումար) . բաշխում (դրամամիջոց)	հատկացում (գումար) . բաշխում (դրամամիջոց)	allocation	allocation, attribution, distribution [n.f.]
Zuweisung (f)	յատկացում . բաշխում	հատկացում . բաշխում	allocation	allocation, attribution [n.f.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Zuweisungspolitik (f)	հանրային դրամամիջոցներու յատկացման քաղաքականութիւն	հանրային դրամամիջոցների հատկացման քաղաքականություն	letting policy	politique d'allocation, politique d'attribution [n.f.]
Zwangsankauf (m) (durch Enteignung)	հարկադիր գնում	հարկադիր գնում	compulsory purchase	acquisition obligatoire (en vue d'une expropriation) [n.f.]
Zwangsräumung (f)	վտարում	վտարում	eviction /expulsion	expulsion [n.f.], évacuation forcée [n.f.], délogement [n.m.]
Zwangsräumung (f) durchführen	տնազրկել . տնարտաքսել . վտարել	տնազրկել . տնարտաքսել . վտարել	evict, to / dispossess, to	expulser qn de qc, évacuer qn par la force [v.t.]
Zwangsversteigerung (f)	աճուրդով վաճառք . հարկադիր վաճառք	աճուրդով վաճառք . հարկադիր վաճառք	foreclosure sale / judicial sale / forced sale / forced action	vente judiciaire, vente forcée [n.f.]
Zwangsverwalter (m) / Masseverwalter	պաշտօնական վարչարար	պաշտոնական վարչարար	official receiver	administrateur séquestre / administrateur judiciaire [n.m.]
Zwangsverwaltung (f)	դատարանային գոյքազրկում . բռնագրաւում	դատարանային գոյքազրկում . բռնագրավում	sequestration	séquestre [n.m.]
Zwangsvollstreckung (f)	բռնագրուած գոյքի տնօրինում	բռնագրված գոյքի տնօրինում . բռնակատարում	foreclosure AE, compulsory execution	exécution forcée, exécution judiciaire [n.f.]
Zweckbestimmung (f) von Mitteln	միջոցներու գործածման նախասահմանում	միջոցների գործածման նախասահմանում . միջոցների նախանշում	earmarking of funds	affectation des moyens [n.f.]
zweckdienlich	նպատակայարմար . նպաստաւոր . օգտագործելի	նպատակահարմար . նպաստավոր . օգտագործելի	expedient / appropriate / adequate	approprié(e), utile, favorable [adj.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
zweckentsprechend	նպատակայարմար . նպաստաւոր . օգտագործելի	նպատակահարմար . նպաստավոր . օգտագործելի	appropriate / adequate	adéquat(e), conforme au but [adj.]
zweckgebundene Mittel (pl)	մասնանպատակ միջոցներ	մասնանպատակ միջոցներ . նախանշված միջոցներ	earmarked / appropriated funds	moyens affectés [n.mpl]
zwei Wochen (pl) (vierzehn Tage)	երկշաբաթեայ ժամկետ (աշխատանք եւ այլն)	երկշաբաթյա ժամկետ (աշխատանք եւ այլն)	fortnight	quatorzaine , quinzaine [n.f.]
Zweifamilienhaus (n)	երկընտանեայ առանձնատուն	երկընտանյա առանձնատուն	duplex, two-family house	duplex [n.m.], maison à deux familles [n.f.]
zweistöckiges Haus (n)	երկյարկանի շէնք	երկհարկանի շէնք	two-story / two storey (BE) building	bâtiment à deux niveaux [n.m.]
Zweitschuldner (m)	երկրորդային պարտառու . համապարտ անձ կամ ընկերութիւն	երկրորդային պարտառու . համապարտ անձ կամ ընկերություն	secondary debtor	saisi secondaire, débiteur / débitrice secondaire [n.m. / n.f.]
Zweitwohnsitz (m)	երկրորդ բնակավայր	երկրորդ բնակավայր	secondary residence / holiday home	résidence secondaire [n.f.]
Zweitwohnung (f)	երկրորդ բնակարան (բնակատեղի , բնակավայր)	երկրորդ բնակարան (բնակատեղի , բնակավայր)	second home	habitation secondaire [n.f.]
zwingend erforderlich	հարկադիր . պարտադիր	հարկադիր . պարտադիր	obligatory / compulsory / mandatory	impératif (ve), contraignant(e), injonctif (ve) , obligatoire [n.f.]
Zwischendarlehen (n)	միջանկեալ փոխառութիւն (վարկ)	միջանկյալ փոխառություն (վարկ)	interim/bridge loan	prêt-relais, crédit relais [n.m.]
Zwischendecke (f)	զարդառաստաղ . կեղծ առաստաղ . կախովի առաստաղ	զարդառաստաղ . կեղծ առաստաղ . կախովի առաստաղ	intermediate (suspended, inserted, false) ceiling	faux plafond , faux-plafon [n.m.]
Zwischenfinanzierung (f)	միջանկեալ փոխառութիւն (վարկ)	միջանկյալ փոխառություն (վարկ)	bridging loan / bridge loan	crédit relais [n.m.]

Deutsch	արեւմտահայերէն	արեւելահայերեն	English	Français
Zwischengeschoß (n)	միջնայարկ	միջնահարկ	mezzanine (floor) / subfloor	mezzanine [n.f.] / entresol [n.m.]
Zwischenkredit (m)	միջանկեալ փոխառութիւն (վարկ)	միջանկյալ փոխառություն (վարկ)	bridging loan	crédit relais [n.m.]
Zwischenwand (f)	միջնորմ	միջնորմ	partition wall	cloison [n.f.], mur de séparation [n.m.]
zyklische Erhaltung/Instandhaltung (f)	տեխնիկական պարբերաշրջանային խնամք . հերթական թեքնիկական սպասարկում	տեխնիկական պարբերաշրջանային խնամք . հերթական տեխնիկական սպարսարկում	cyclical maintenance	maintenance séquentielle [n.f.], maintien séquentiel [n.m.]

Immobilien

Real Estate

Immobilier

Կալոււած

Անշարժ գույք

LEXIKON

VOCABULARY

LEXIQUE

Բառարան

Բառգիրք

Deutsch

English

Francais

Արեւմտահայերէն

Արեւելահայերէն

**Dr. H. Hartunian
Vienna, 2023**